

# La Tribuna

DE TOLEDO

1605 QVI  
2005 XOTE



Viernes, 23 de enero de 2004. Número 4.716

DIARIO INDEPENDIENTE

1 euro / La Tribuna + Fauna = 6,95 euros



VIVIR TOLEDO / 17

El dramaturgo toledano, Antonio Martínez Ballesteros, convence al público de la Biblioteca regional



VIVIR TOLEDO / 15

'El rey de los monos', una muestra didáctica sobre la evolución del hombre, en el Museo de Santa Cruz

DE MARCHA



DE MARCHA / 33A40

Cuatro músicos nacionales unen sus talentos en un disco único

▶ TRAGEDIA EN IRAQ LA POSGUERRA IRAQUÍ GOLPEA POR SEGUNDA VEZ EN TRES MESES A NAVAHERMOSA

## El comandante toledano de la Guardia Civil Gonzalo Pérez, herido muy grave en Iraq

**Suceso.** El jefe de Seguridad de la Brigada Plus Ultra II recibió un disparo en la cabeza mientras participaba en una acción contra terroristas

**«Triste» coincidencia.** El agente comparte raíces navarroseñas con el militar fallecido el 9 de octubre, José Antonio Bernal

EN PORTADA2A5



Gonzalo Pérez García.



### El Casco agoniza

El Ayuntamiento conocía el mal estado del torreón de Eugenia de Montijo desde 1999

TOLEDO8

▶ Un joven resulta herido leve tras desprenderse un cristal del balcón de un edificio abandonado situado en plena calle Comercio.

FOTO: DAVID PÉREZ TOLEDO14

▶ LABORAL

### Forlasa plantea cerrar la fábrica de Queserías Ibéricas

La dirección del Grupo Forlasa ha anunciado su intención de cerrar la fábrica de Queserías Ibéricas, situada en el Polígono Industrial de Toledo, lo que podría suponer el despido de sus 37 trabajadores.

TOLEDO10

▶ EMPRESAS

### Nace la primera certificación de calidad dirigida al sector turístico de Toledo

El plazo para adherirse al Plan de Calidad Turística concluye el próximo 6 de febrero

TOLEDO12

Y ADEMÁS...

TALAVERA

Rivas: «No he hecho las cuentas del hiper porque no es mi cometido»

TALAVERA26

LOMINCHAR

Empresa y sindicatos negocian hoy en Madrid la última oferta de Sada

PROVINCIA20

POLÉMICA

Monseñor Carrera replica a Cañizares que la unidad de España no es una cuestión moral

TOLEDO14

CASTILLA LA MANCHA 27-30

El III Pacto Industrial obtiene la aprobación de los agentes sociales

Bono apoya la decisión de Zapatero de no negociar con los nacionalistas



### Para que tu futuro no dependa de tus hijos Planes de Pensiones CCM

En Caja Castilla La Mancha tenemos un Plan a tu medida, para que puedas elegir el tipo de inversión que más se ajuste a tus necesidades. Y así, tu futuro, sólo dependerá de ti. Acércate a nuestras oficinas y, sin ningún compromiso, pide una simulación personalizada de tu Plan. Además, si abres un Plan de Pensiones CCM desde 120 euros, te llevaremos un fantástico regalo.

MÁXIMA  
DESGRAVACIÓN FISCAL

CCM  
www.ccm.es

Planes de Pensiones CCM y Plan de Previsión Asegurado CCM son productos de Vida y Pensiones de Seguros y Reaseguros S.A.

## La posguerra iraquí golpea por segunda vez al pueblo de Navahermosa

**Procedencia.** El comandante Gonzalo Pérez García, de madre navarroseña, pasaba las vacaciones en la localidad, donde residen algunos de sus parientes.

**Similitudes.** Las heridas del jefe de Seguridad de la Brigada Plus Ultra II traen a la memoria la muerte del también vecino del municipio monteño José Antonio Bernal.

• Allegados, conocidos y vecinos en general lamentan de nuevo las consecuencias de una guerra mientras Pérez García se debate entre la vida y la muerte.

**JAVIER CAMPOS / NAVAHERMOSA**  
Ni el escenario de la tragedia ni la procedencia de la víctima resultaron ser nuevos. Hamsa, localidad situada a 40 kilómetros al sur de Diwaniya, ya había registrado otros altercados con españoles en la posguerra iraquí. Navahermosa, localidad situada a 50 kilómetros al sur de Toledo, ya lloró la muerte de uno de sus hijos. Hoy, si nada lo remedia, el drama puede volverse a apoderar de las calles y plazas del municipio. El comandante de la Guardia Civil Gonzalo Pérez García, jefe de Seguridad de la Brigada Plus Ultra desplegada en Diwaniya, de 42 años y procedente de familia navarroseña, casado y con tres hijas, resultó herido muy grave al recibir un disparo en la cabeza la pasada madrugada durante una operación conjunta con la policía iraquí contra integrantes de un grupo terrorista. Apenas tres meses antes, un paisano, el agregado militar de la Embajada española en Iraq, José Antonio Bernal, corría aún peor suerte.

El Ministerio de Defensa informaba a primera hora de ayer de que el comandante Pérez García había sido trasladado en helicóptero al hospital estadounidense role 3 'Dogwood' de Bagdad.

A última hora de la tarde, las mismas fuentes ponían de manifiesto que el toledano se encontraba «estable, dentro de la máxima gravedad» tras practicársele una craneotomía.

Entre tanto intervalo, el pueblo de Navahermosa despertaba de su letargo y se reunía en corrillos lamentándose de tan «mala fortuna» o maldiciendo tan «trágica casualidad» o «macabra coincidencia». «Primero fue Bernal; y ahora, meses después, le toca a Gonzalo», era el comentario más extendido entre unos vecinos que habían conocido la noticia a través de televisores y aparatos de radio que no descansaron a lo largo de la mañana y de la tarde de ayer.

**LAZOS NAVARROSEÑOS.** Pese al ajetreo propio de una vida al servicio de la Nación en los Cuerpos y Fuerzas de Seguridad del Estado, Gonzalo Pérez García, descendiente de una familia toledana de amplia tradición militar, no se privaba verano alguno de disfrutar de sus vacaciones en la casa propiedad de su madre ubicada en la calle Ruiz



Puerta de entrada a la propiedad de la que dispone la familia Pérez García en el municipio de Navahermosa. /VALDIVIELSO

de Alda de Navahermosa. No en vano, doña Sagrario -así se llama la progenitora-, cuenta con dos primos hermanos residiendo en el pueblo.

Allí, prácticamente durante la totalidad del mes de agosto, el guardia civil descansaba acompañado de su esposa, Marisa, y de sus tres hijas, además de su madre. Generalmente, a ellos se les unían algunos de sus siete hermanos. Laura, Rodrigo, Tato, Ramiro, Alfonso -también militar, con destino en Zaragoza-, Sagrario y Pedro -militar destinado en el Cuartel General de

**«Primero fue Bernal; y ahora, meses después, le toca a Gonzalo», decían los vecinos**

Alta Disponibilidad de la OTAN en Bétera-, frecuentaban con la llegada del estío el domicilio familiar. El padre, de nombre Pedro y general de profesión, ya había fallecido ha-

ce años, siendo enterrado en Navahermosa, lugar de nacimiento de su esposa.

Según pudo saber *La Tribuna*, desplazada en la jornada de ayer hasta la localidad toledana, eran no pocos los amigos íntimos de los García Pérez. De hecho, los hijos de Gonzalo contaban con una nutrida 'pandilla' con la que llevar a cabo juegos, mantener conversaciones y gozar de ratos de diversión. El pasado mes de agosto todos estuvieron allí. Hoy, Navahermosa reza para que, «si Dios quiere», vuelvan el próximo verano.

### LA CALLE OPINA...



**ANA OLMEDO,**  
VECINA

«Mi hijo era muy amigo de su hija mayor, Laura, de unos 15 años, que venía mucho a mi casa. Salfan todos juntos durante el mes de agosto, ya que ella venía antes incluso que sus padres. Sus hijos pasaban muchas horas en mi casa. Conozco menos a Gonzalo, pero lo que puedo decir es que le gusta mucho Navahermosa. En la casa, donde construyeron una piscina, pasan muy buenos ratos. Desconocía exactamente cuál era su ocupación; sólo sabía que era de la Guardia Civil por los comentarios de mi hijo».



**JULIANA GARCÍA,**  
VECINA

«No conozco demasiado a la familia, pero al ver la noticia en televisión rápidamente he reconocido a Gonzalo. Tengo un local al lado de su casa y se que cada verano se suele ver a algunos miembros de la familia. Es muy similar al caso de Bernal, que de pequeño venían al pueblo en vacaciones pero con el paso de los años pierdes la vista. Es una pena y esperamos que se recupere pronto. ¡Ya es mala suerte que dos hijos del pueblo hayan sufrido el mismo mal! Al menos, así lo cree la mayoría de vecinos del pueblo».



**RAÚL ALONSO,**  
VECINO

«Venían durante las vacaciones de verano pero no les he tratado mucho. Hola y adiós de manera cordial. Eso fue lo mismo que dije a mis compañeras de trabajo, quienes estuvieron toda la mañana alborotadas por lo ocurrido. Lo único que me queda añadir es que mi abuela me decía que Navahermosa era un pueblo de mujeres hermosas y hombres valiente. Por lo tanto, solo puedo decir que el pueblo cuenta con dos héroes -Bernal y Pérez García- que sufrieron por defender a España y en lo que creían».



**LUISA SÁNCHEZ,**  
VECINA

«Nos llevamos muy bien con la familia y le he conocido rápidamente en la televisión. En el invierno no están aquí, pero en verano vienen todos. Con su madre, Sagrario, tenemos muy buen trato. De hecho, cuando construyeron la piscina y reformaron parte de la casa acudieron aquí, ya que tenemos el almacén de materiales de construcción. Por ello, algunos de sus hermanos han venido a elegir diversos elementos con su madre a fin de acometer las obras. ¡Ojala se recupere y esté con nosotros y con su familia este año!».



Establecimiento comercial regentado por un tío de Gonzalo Pérez García. / VALDIVIELSO

## «Navahermosa ya ha dado parte de lo suyo en una guerra que no se sabe dónde nos lleva»

El alcalde de la localidad, Carlos Emilio Pérez, cuestiona el papel de España en Iraq

J.CAMPOS / TOLEDO

A primera hora de la mañana el mundo pareció venírsele encima. No en vano, ya era el segundo de sus paisanos que sufría los rigores de la guerra en un corto período de tiempo. ¿Casualidades del destino? «Triste coincidencia», más bien. El alcalde de Navahermosa, también diputado provincial socialista, Carlos Emilio Pérez, confirmaba los primeros presagios: el comandante herido de gravedad al recibir un disparo en la cabeza durante una operación contra integrantes de un grupo terrorista en territorio iraquí tenía, al igual que José Antonio Bernal, raíces navarroseñas.

«Rápidamente me puse en contacto con su tío y de su propia voz pude escuchar que se trataba

de uno de nuestros vecinos, pese a no residir entre nosotros», manifestó a *La Tribuna* el regidor municipal, a la vez que ponía de manifiesto los lazos que unían a Gonzalo Pérez García con el municipio monteño.

«Él, junto a su madre y sus hermanos pasan aquí todos los veranos, ya que, además de contar con vivienda, mantienen aquí a algunos parientes», aclaró Carlos Emilio Pérez.

Tras las primeras explicaciones, el primer edil navarroseño cuestionó el papel que se está empeñando en jugar España en la guerra y posguerra iraquí. «Mi valoración personal no puede ser otra que el sentimiento de indignación, rabia y consternación porque una persona se debate en es-



Carlos Emilio Pérez.

tos momentos entre la vida y la muerte; mi valoración política no es menos clara: ya está bien; creo que Navahermosa ha dado parte de lo suyo en la defensa de una guerra que no sabemos dónde nos va a conducir y dónde vamos a llegar», sentencia sin pelos en la lengua Pérez.

En cualquier caso, y antes de adelantar nada, el alcalde monteño prefiere esperar acontecimientos para ver en qué desemboca la nueva tragedia.

## La familia, pendiente de un teléfono

«No queremos hacer ningún tipo de declaraciones». Visiblemente afectados, Clemente y María de los Ángeles, primos hermanos de Sagrario -madre de Gonzalo Pérez García-, rehusaban en la tarde de ayer a hacer cualquier tipo de comentario en torno al estado de su sobrino. Ambos, al igual que los hijos del primero, siguieron atentamente las informaciones que iban aportando tanto la televisión como la radio y, según fuentes cercanas a la familia, vivieron el día pegados al teléfono a la espera de que su hermana se pusiese en contacto con ellos para poder precisarles algún detalle más. Las mismas fuentes añadían que desde el momento en que se conoció el suceso, Sagrario y sus hijos se refugiaron en su domicilio de Madrid, donde juntos permanecieron a la espera de las comunicaciones del Ministerio de Defensa. Una tarde que se hizo larguísima para todos, tanto en la capital de España como en el municipio toledano. / J.C.

PARQUE FERIAL JUAN CARLOS I  
MADRID

28 1  
ENERO FEBRERO



MADRID  
on  
BUSINESS



IFEMA

Feria de Madrid

LINEA IFEMA

INFOIFEMA 902 22 15 15

FAX 91 722 58 01

Parque Ferial Juan Carlos I

28042 Madrid

lineaifema@ifema.es

www.ifema.es

2004  
(Fitur)

FERIA INTERNACIONAL DE TURISMO  
www.fituronline.com

VEN AL FUTURO DEL  
MUNDO DEL TURISMO

- 10.000 EXPOSITORES DE 170 PAÍSES EN 77.000 M<sup>2</sup> NETOS DE EXPOSICIÓN
- TODO UN VIAJE POR LA INDUSTRIA TURÍSTICA

Del 28 al 30 de enero  
SÓLO PROFESIONALES  
Horario: De 10 a 19 h.

31 de enero y 1 de febrero  
ABIERTO AL PÚBLICO  
Horario: De 10 a 20 h.

Venta Anticipada en:  
El Corte Inglés y Tiendas de la Calle Jugosa  
Tel. de Ventas de anticipada:  
902 400 222

IBERIA

Transportista Oficial

CNN

www.cnn.es

IFEMA

LINEA DIRECTA

Expansión

AUTOBUSES

Lineas permanentes:  
112 y 122\* EMT, SE y  
828 del Consorcio

METRO: Línea 8

Estación: Campo  
de las Naciones

\*[Puerta Sur y Puerta Norte]

Crece contigo

TRAGEDIA EN IRAQ CÓMO OCURRIÓ EL SUCESO

# El guardia civil toledano permanece ingresado en un hospital de Bagdad

El jefe de Seguridad de la Brigada Plus Ultra, Gonzalo Pérez García, fue disparado en la cabeza mientras realizaba una operación antiterrorista junto a policías iraquíes en Hamsa

• El nivel de riesgo que corre su vida es «muy acentuado» dado que tiene el proyectil alojado en la masa encefálica. Defensa ha dispuesto un Boeing 707 medicalizado.

EFE / MADRID

El jefe de Seguridad de la Brigada Plus Ultra II en Diwaniya, el comandante de la Guardia Civil Gonzalo Pérez García, se encontraba anoche estable dentro de la «máxima gravedad», después de haber recibido un disparo en la frente durante una operación antiterrorista desarrollada en la madrugada de ayer en Hamsa (Iraq).

El paciente, que tiene el proyectil alojado en la masa encefálica, se encuentra ingresado en la unidad de cuidados intensivos del hospital de Doghwood, en Bagdad, donde fue intervenido por neurocirujanos norteamericanos, informó el Ministerio de Defensa.

Después de realizarle una craneotomía, los médicos decidieron sedarlo profundamente, a la espera de que disminuya el edema cerebral que padece. El nivel de riesgo es «muy acentuado» y «no es posible su traslado hasta que no transcurra un plazo mínimo de 48 horas», explicaron los médicos seis horas después de intervenirlos quirúrgicamente.

Además, se le ha colocado un catéter para controlar la presión e intentar que se reduzca el edema con el tratamiento médico adecuado.

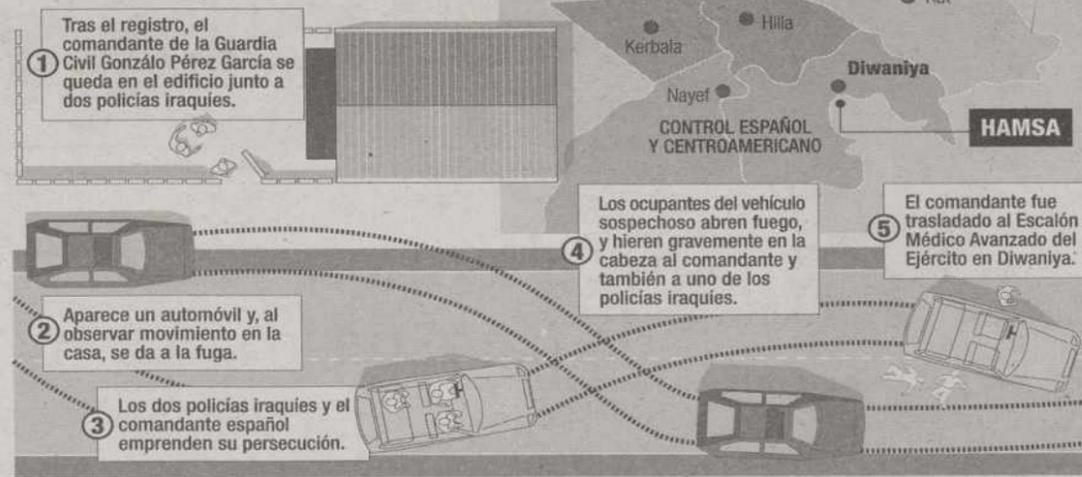
Defensa ha dispuesto el envío de un Boeing 707 medicalizado a Bagdad, para una eventual evacuación del guardia civil herido, que está destinado desde hace un mes en Iraq como asesor de seguridad del general jefe de la Brigada Plus Ultra II, Fulgencio Coll. Es natural de Toledo, tiene 42 años, esposa y tres hijas.

El titular de Defensa, Federico Trillo, explicó ayer en Ronda (Málaga) que Pérez García fue herido cuando participaba en una operación a cuarenta kilómetros de Diwaniya «contra un grupo armado que realizaba permanentes sabotajes y atentados y que disparaba

Nuevo golpe a los militares españoles en Iraq

## LOS HECHOS

Se desarrolla una operación antiterrorista en la localidad de Hamsa, cerca de Diwaniya. Dos unidades del Grupo Táctico de la Brigada 'Plus Ultra', junto a miembros de las fuerzas de seguridad locales, registran una vivienda de un sospechoso.



Nerea de Bilbao (GMPrensa)

contra fuerzas de la coalición». El ministro precisó que no tenía noticias de detenciones en este grupo armado.

**OPERACIÓN COORDINADA.** Explicó que esta operación antiterrorista se desarrolló «en coordinación entre la Brigada Plus Ultra y las fuerzas de seguridad iraquíes».

Según Defensa, dos unidades del grupo táctico de la brigada, junto a agentes de la policía iraquí, registraron una vivienda de uno de los responsables de una organización terrorista.

Finalizada la operación, y cuando el grupo táctico ya se había replegado, el comandante Pérez García se quedó en el edificio junto a dos policías iraquíes para completar el registro, momento en el que apareció un automóvil con un número indeterminado de ocupantes.

El coche, al comprobar que la casa estaba ocupada, se dio a la fuga y los dos policías iraquíes, junto al comandante español, emprendieron su persecución. En ese momento, aproximadamente a las 04,30 horas de España, los ocupantes del coche sospechoso abrieron fuego e hirieron gravemente en la cabeza al comandante Pérez García y causaron heridas a uno de los agentes iraquíes.

Este es el cuarto ataque con víctimas españolas que se produce en Iraq. El 29 de noviembre, siete agentes del Centro Nacional de Inteligencia fueron asesinados en Latifiya. Además José Antonio Bernal y Manuel Martín Oar fueron asesinados en Bagdad.

## LAS DECLARACIONES

**►GONZALO PÉREZ GARCÍA**  
«Los iraquíes nos ven como sangre de su sangre»

El comandante de la Guardia Civil Gonzalo Pérez García, herido gravemente ayer de un disparo en la cabeza en una operación antiterrorista, consideró que relacionarse con los ciudadanos iraquíes «no es muy complicado», ya que continuamente recuerdan el pasado árabe de España, por lo que «nos ven como sangre de su sangre». Pérez García, oficial jefe de seguridad de la brigada Plus Ultra II en Diwaniya habló con Radio Nacional de España el pasado 28 de diciembre y en la entrevista aseguraba: «No es la primera vez que me dicen que España es el mejor legado del mundo árabe. Nos ven muy próximos como sangre de su sangre; eso, realmente, facilita mucho la tarea de entendimiento.»



## MÁS INFORMACIÓN

### LA VÍCTIMA

**►De Euskadi a Iraq.** El comandante Gonzalo Pérez García, de 42 años, casado y con tres hijas, es un toledano que, en sus más de 20 años como miembro de la Guardia Civil ha desempeñado las más diversas funciones, desde la lucha contra ETA en los Grupos Antiterroristas Locales en los años 80 hasta su actual misión de asesoramiento en materia de seguridad policial en Iraq. Se vio implicado en el caso Zabalza, uno de los casos de la guerra sucia contra ETA, por el que fue procesado y luego exculpado.

### EL LUGAR

**►Dos ataques más.** La localidad iraquí de Hamsa, donde ayer resultó herido Pérez García, ha sido escenario de otros dos altercados con militares españoles. La primera ocasión fue el 14 de octubre pasado cuando una patrulla repelió un ataque mientras se encontraba en un control de carreteras. En el incidente resultó herido un varón iraquí en el abdomen. En otra carretera de ese lugar, el 27 de octubre, otra formación militar española fue atacada sin que se produjeran daños personales.

### GUARDIA CIVIL

**►Cuatro agentes.** En estos momentos, hay desplazados en Iraq cuatro guardias civiles, dos comandantes y dos tenientes, cuyas funciones «son de asesoramiento y colaboración con la Policía, tanto en su formación como en la seguridad y protección del contingente militar». De ellos, dos están en Diwaniya, uno en Nayef y otro más en Bagdad. España mantiene en Iraq 1.300 soldados que están integrados en la Brigada Plus Ultra, de la que también forman parte contingentes centroamericanos.

## REACCIONES

**MARIANO RAJOY**  
CANDIDATO DEL PP



Rajoy expresó ayer su «sentimiento y pesar» por la «acción terrorista» en que resultó grave-

mente herido Pérez García. También expresó, en nombre de todo el partido, su «solidaridad» con las Fuerzas Armadas y con la Guardia Civil «que hacen una fundamental función para garantizar la seguridad, la vida y las libertades de todos».

**RODRÍGUEZ ZAPATERO**  
CANDIDATO DEL PSOE



Zapatero deseó ayer que el comandante español herido se recupere, envió un mensaje de apo-

yo a las tropas españolas desplegadas en Iraq y reiteró que la guerra fue un «gravísimo error» y que él no hubiese enviado soldados a la zona. Pidió a los soldados españoles destacados en Iraq que «se protejan y que tengan la mayor seguridad».

**GASPAR LLAMAZARES**  
COORDINADOR DE IU



Llamazares mostró su solidaridad con los compañeros de Gonzalo Pérez García y exigió al Gobierno

no el regreso a España de las tropas porque «no favorecemos ni el futuro de Iraq ni las relaciones internacionales pacíficas». «Estamos empantanados en una política exterior suicida que pone en peligro a nuestros soldados y a nuestros civiles».

**FERNANDO CARRILLO**  
PRESIDENTE DE AUGC



El presidente de la Asociación Unificada de Guardias Civiles (AUGC), Fernando Carrillo, expre-

só ayer su «ánimo» y «apoyo» al comandante Gonzalo Pérez García, herido de gravedad en Iraq, y a su familia, y afirmó que la presencia en ese país de fuerzas de seguridad es «peligrosa». «Los agentes son víctimas muy vulnerables en este país».

## TRAGEDIA EN IRAQ

## REACCIONES



El monarca durante su discurso pronunciado en el Salón del Trono del Palacio Real. / MANUEL HERNÁNDEZ DE LEÓN

## El Rey aboga porque los iraquíes recuperen cuanto antes la soberanía del país

El monarca deseó una pronta recuperación al comandante herido en Iraq y trasladó su afecto y solidaridad a la familia de éste

• Respecto a los «trágicos efectos del terrorismo» en 2003, reclamó combatirlos «desde el respeto a los derechos humanos y libertades fundamentales».

EFE / MADRID

El rey don Juan Carlos pidió ayer al pueblo iraquí que «concentre todos sus esfuerzos» en ejercer su soberanía «cuanto antes», a la vez que reclama un papel más relevante de Naciones Unidas en la construcción del futuro de Iraq. El monarca también se refirió al comandante herido en Iraq, al que deseó una pronta recuperación, al igual que a su familia, a los que trasladó su afecto y solidaridad.

Durante el discurso pronunciado en el Salón del Trono del Palacio

Real, con motivo de la recepción al cuerpo diplomático acreditado en España, el Rey tuvo palabras de «emocionado recuerdo» para los miembros de las Fuerzas Armadas y Cuerpos de Seguridad que han perdido la vida en misiones de paz en el exterior.

«Hemos de concentrar nuestros esfuerzos comunes para que el pueblo iraquí ejerza su soberanía cuanto antes, alcance el bienestar que merece y pueda desempeñar su papel activo en el concierto de las naciones», afirmó el monarca. En este sentido, puso de relieve que a todos interesa que exista «la estabilidad de Iraq, el mantenimiento de su integridad territorial y un papel relevante de la ONU en la configuración de su futuro».

Aludió también a los «retos y desafíos» mundiales que sólo cabe afrontar con eficacia desde una

mayor cooperación internacional, y aludió a «los trágicos efectos del terrorismo» que han marcado el año 2003. En este sentido, recordó los atentados de Casablanca y Estambul, o los ocurridos en Iraq, de los que señaló que se trata de «una violencia indiscriminada e injustificada contra los más elementales derechos humanos» y reclamó combatirlo «desde el Estado de Derecho, el amor a la paz y la convivencia y el respeto a los derechos humanos y libertades fundamentales».

Al hablar de Europa, señaló que España aspira a construir una Europa «más unida, con mayores espacios comunes de libertad» y recordó que en mayo entrará en vigor el Tratado de Atenas, con el ingreso de 10 nuevos estados miembros en la UE, para los que expresó el «pleno apoyo» de España.

## Bernal no se personará en el proceso judicial de su hijo

R. D. J. / MADRID

José Antonio Bernal, padre del militar asesinado en Bagdad del mismo nombre, aseguró ayer que ni él ni ningún miembro de su familia se van a personar como acusación particular en el juicio que se ha iniciado contra los sospechosos de asesinar a su hijo, dejándolo todo en manos del Ministerio de Defensa, «que es el que tiene

más medios para llevar mejor el asunto», dijo.

Sobre el proceso judicial, afirmó que Defensa le había informado de pocas novedades. «Todo está cogido con pinzas. Quizá en los próximos días pueda saber algo más. En cualquier caso, es poca la información oficial que me ha llegado al respecto», agregó.

Por otro lado, preguntado en el

momento en que se estaba enterando, por televisión, de la noticia del atentado contra el comandante de la Guardia Civil Gonzalo Pérez García (jefe de seguridad de la Brigada Plus Ultra II), aseguró que no le conocía ni a él ni a nadie de su familia, a pesar de que la madre de éste también es de la localidad de Navahermosa, como la de José Antonio Bernal.

## PANORAMA

DEFENSA

## Trillo: «La Guardia Civil es insustituible en las misiones de seguridad»

EFE / RONDA (MÁLAGA)

El ministro de Defensa, Federico Trillo, calificó ayer de «absolutamente insustituible» la función de la Guardia Civil en misiones de paz y seguridad al ser un «apoyo fundamental» de los militares y destacó la experiencia de este Cuerpo en la lucha antiterrorista, en lo que «no le gana nadie».

Trillo, que visitó el acuartelamiento de la Legión en Ronda (Málaga), aseguró a los periodistas que «la integración de la Guardia Civil en unidades militares de carácter internacional es una práctica absolutamente habitual en las Fuerzas de Seguridad españolas» y que incluso está prevista una regulación general de las misiones militares de este instituto armado.

Tras resultar herido ayer muy grave el comandante de

la Guardia Civil Gonzalo Pérez García en Diwaniya (Iraq) en una operación antiterrorista, Trillo manifestó que los guardias civiles en estas misiones son «un apoyo principal del mando de la unidad para temas de seguridad y policía».

En este sentido, añadió que estos guardias civiles son responsables de seguridad de la brigada y de la ordenación de las labores de la policía iraquí para luchar contra organizaciones terroristas.

El ministro explicó que además del comandante herido hay tres oficiales más de la Guardia Civil en la zona, dos en Diwaniya y otro en Nayaf, quienes están integrados en la denominada Brigada Plus Ultra y que, según dijo, «aportan su experiencia y especialidad en materia de seguridad y policía».



Trillo estuvo ayer en Ronda junto a los miembros de la Benemerita. / F. R. DÍAZ

TOLEDO

## Los representantes de los toledanos desean la pronta recuperación del comandante

El alcalde de Toledo y presidente regional del PP, José Manuel Molina, y el presidente provincial del PSOE y portavoz del Grupo municipal desearon ayer una pronta recuperación al comandante español de la Guardia Civil, Gonzalo Pérez García, natural de Toledo, herido durante una acción conjunta desarrollada con la Policía iraquí. Molina expresó «la solidaridad de la ciudad de Toledo con el comandante», y deseó que tenga una pronta recuperación, según comentó antes de presentar las actividades que el Ayuntamiento ha organizado du-

rante su asistencia a la Feria Internacional del Turismo. Por su parte, el PSOE, en voz de su presidente provincial y portavoz del Grupo municipal, Alejandro Alonso, también deseó la pronta recuperación de este vecino toledano y lamentó la «tremenda» situación que se vive en este país. Según expresó Alonso, «cuando hay un suceso como éste, calamitoso en el orden personal, sólo desear que el herido se recupere pronto y al futuro que no haya más víctimas españolas ni de otra nacionalidad en el conflicto de Iraq». El socialista se solidarizó con los militares y guardias civiles españoles que se encuentran en Iraq en cumplimiento de su deber como el comandante herido. Por último, lamentó la ola de violencia en este país y afirmó que «los estados deberían hacer algo más para evitar esta sangría humana».

PICOTAZOS

S.O.S

Toledo capital mantiene en pie un gran número de edificios ruinosos y en mal estado. Una vista que afea a la ciudad, pero sobre todo, provoca un peligro constante y consciente. Consciente porque se deberían revisar aquellas viviendas que puedan ocasionar algún disgusto y constante porque el año pasado se originaron varios desplomes de fachadas en el Casco Histórico. Ayer fue un cristal de un balcón el que se precipitó al vacío y sólo ocasionó algunas heridas leves a un transeúnte. Un suceso que dispara la voz de alarma de nuevo.

Toledo, destino de calidad

Una ciudad no se vende únicamente por su Patrimonio Cultural. Sin duda este es un buen reclamo pero, si no va acompañado de políticas de calidad, nunca podremos explotar al cien por cien nuestra riqueza. Así se entiende en el Plan de Calidad Turística, enmarcado dentro del Plan de Excelencia de Toledo. Sólo falta que estas medidas se hagan realidad.



Dura agenda laboral

Esta semana está siendo muy complicada para los sindicatos. Seguro que sus representantes han tenido y siguen teniendo una agenda muy apretada: Queserías Ibéricas, Sada, Vodafone, Sanmina, etc, todas ellas son empresas con problemas laborales y en muchos casos con EREs pendientes. Parece que Toledo se está sumando al carro de las regulaciones de empleo que están teniendo lugar en Cataluña. Aparte de los posibles despidos que se podrían producir en las fábricas de la provincia -lo cual ya es grave- también hay que tener en cuenta las precarias condiciones laborales de algunos de estos trabajadores.

Polígono Industrial

PSOE y UGT han pedido al Ayuntamiento una mayor inversión en la zona industrial del barrio de Santa María de Benquerencia. Esforzarse en su mantenimiento es prioritario para conseguir que las empresas mantengan allí sus puestos de producción. Tal y como está la situación en el Polígono industrial -sólo hace falta recordar los conflictos de Queserías Ibéricas o Alcatel-, medidas de este tipo se hacen muy necesarias.

El rey, el mono

Si quieren saber algo más sobre sus antepasados. De aquellos que no conocían la vertical perfecta, deberán acudir al cruce superior del Museo de Santa Cruz para disfrutar de la muestra 'El rey de los monos'. Un recorrido antropológico a través del cual reconocerá las fechas, los lugares y las formas de nuestro abuelos más lejanos. Casi de nuestro primeros abuelas, los que asentaron las bases de los hombres y mujeres que hoy conocemos. Tienen tiempo hasta el próximo 17 de febrero.

Esta ciudad es una ruina

El miércoles fue el derrumbe de un edificio, ayer la caída de unos cristales desde un balcón de la calle Comercio... A partir de ahora más de uno mirará hacia el cielo por si tienen que esquivar los objetos que caen de arriba.

La Tribuna DE TOLEDO

EDITA: PROMECAM

Editor: Antonio Méndez Pozo

Director: Fernando Franco Serrador  
Director Editorial Regional: Guillermo Alonso

Redactor Jefe Edición y Diseño: Martín G. Barbado  
Jefes de Sección: Ana I. Martínez y Javier Campos

Redacción: Federico Frutos, Mónica Esteban, Elena Llave, Marta García, Ramón de Juan, Rosa Nogués, Justo Monroy, María Luz González, Francisco José Rodríguez y Manuel Belver.

Fotografía: Yolanda Lancha, David Pérez y Miguel Ángel Valdivielso

Edición: Covadonga Álvarez, Alberto Fernández y Carlos de Diego

Región: Marta Canseco, Carmen Vallejo y Silvia Blanco

Gerencias:

Administración: Carmina Camacho, Comercial: César Carretero del Pozo

PROMECAM

PROMOTORA DE MEDIOS DE CASTILLA-LA MANCHA

Consejero Delegado:

Gregorio Méndez Ordóñez

Direcciones Generales: Jesús Ángel Bueno Ordóñez (Adjunto Consejero Delegado), Javier Gutiérrez González, M. Ángel Arnaiz Lozanos y Rafael Monje Alonso

Subdirecciones Generales: Lorenzo Matias R. y José Manuel Sáenz de Cabezón

Direcciones Departamentos: Luis Santos Sánchez, Álvaro Miguel Oreae y Daniel Méndez Primo

Sangre toledana en Iraq

La localidad toledana de Navahermosa, que todavía no ha olvidado el luto por la muerte del sargento primero José Antonio Bernal, asesinado en Bagdad el pasado mes de octubre, vive desde de ayer horas de angustia por el comandante de la Guardia Civil Gonzalo Pérez García, cuyos vínculos familiares están enraizados en este municipio.

La trayectoria vital de José Antonio y Gonzalo tiene rasgos que se asemejan como dos gotas de agua. Las madres de ambos son naturales de Navahermosa, las familias de ambos tienen una honda trayectoria militar, los dos acudían en vacaciones o durante sus permisos a este municipio toledano y los dos se ofrecieron voluntarios para sendas misiones en Iraq. Y los dos, pese a que no se conocían, han sido víctimas de la resistencia iraquí, fiel todavía a Sadam Husein.

Es cierto que se puede hablar de vidas paralelas y de destinos similares. Es cierto que se puede

hablar de coincidencias, casualidades. Pero también es cierto que Voltaire sostenía que el azar era una palabra vacía de sentido, porque nada existe sin causa.

Y así parece ser. Su presencia en Iraq tiene una causa común: la decisión del Gobierno español de ser protagonista activo de una guerra, que además de inmoral e injusta como todas, fue ilegal, ya que no fue autorizada por el Consejo de Seguridad de Naciones Unidas, cuya postura mayoritaria no pudo prevalecer sobre la opinión del tridente formado por Bush, Blair y Aznar. Los tres se convirtieron, en aras de la defensa de la paz y de la estabilidad mundial, en tres señores de la guerra.

Si la opinión pública española -en sintonía con la mundial- no entendió la razones para entrar en guerra, por mucho que se la intentara manipular asegurando que el sátrapa iraquí tenía un arsenal de armas químicas, que luego no ha aparecido, no es de extrañar que se termine rebelando contra la presencia de las tropas españolas en la posguerra. Máxime si el número de víctimas continúa en aumento, posibilidad más que probable porque la captura de Sadam no ha servido para desmotivar a sus seguidores.

Sin embargo, la presencia española puede empezar a incomodar al todavía presidente español, José María Aznar, y al candidato del Partido Popular a la Presidencia del Gobierno, Mariano Rajoy. No es que ambos se hayan convencido del error cometido, que entre otras consecuencias nos ha separado de los países europeos de nuestro entorno. Pero la cercanía de las elecciones generales puede que les obligue a ir soltando amarras. Y es que ningún asesor de campaña puede asegurarles que los potenciales votantes del PP estén blindados emocionalmente ante la llegada de nuevas bajas de militares españoles, que al margen de los análisis políticos, merecen el respeto y homenaje de todos los españoles.

ZOOM



Está claro que no es suficiente

Este es el aspecto que lucía la calle nueva desde tempranas horas de la mañana. Cajas, cajas y cajas cubrían la pared. Por lo menos a esta hora todo estaba colocado. Pero conforme llegaba la puesta de sol el interior de las cajas fue se vaciando por la calle. Se pueden imaginar el estado en el que quedó este espacio de la ciudad. Yolanda Lancha



HOTEL DOMÉNICO ★★★★★

Tel. 925 28 01 01 - www.hoteldomenico.com



## Imperialismo

MANUEL MOLARES DO VAL

Lo mismo que el diablo cuando tiene poco que hacer mata moscas con el rabo, cuando los nacionalismos van alcanzando sus objetivos más racionales quieren conquistar nuevas tierras. Diablillos jóvenes, juegan con ímpetu adolescente: los nacionalismos que nacen en estados como España tienen solo un siglo. Son cachorros con urgencias procreadoras, con las hormonas insatisfechas. Montan los animales sin respetar su especie o sexo.

Le pasó a las grandes naciones cuando tenían acné, cuando Roma, España o Inglaterra lanzaron su expansión imperial. Y más recientemente a Alemania, poco antes unificada, cuando Hitler invadió Europa central para ampliar su «lebensraum».

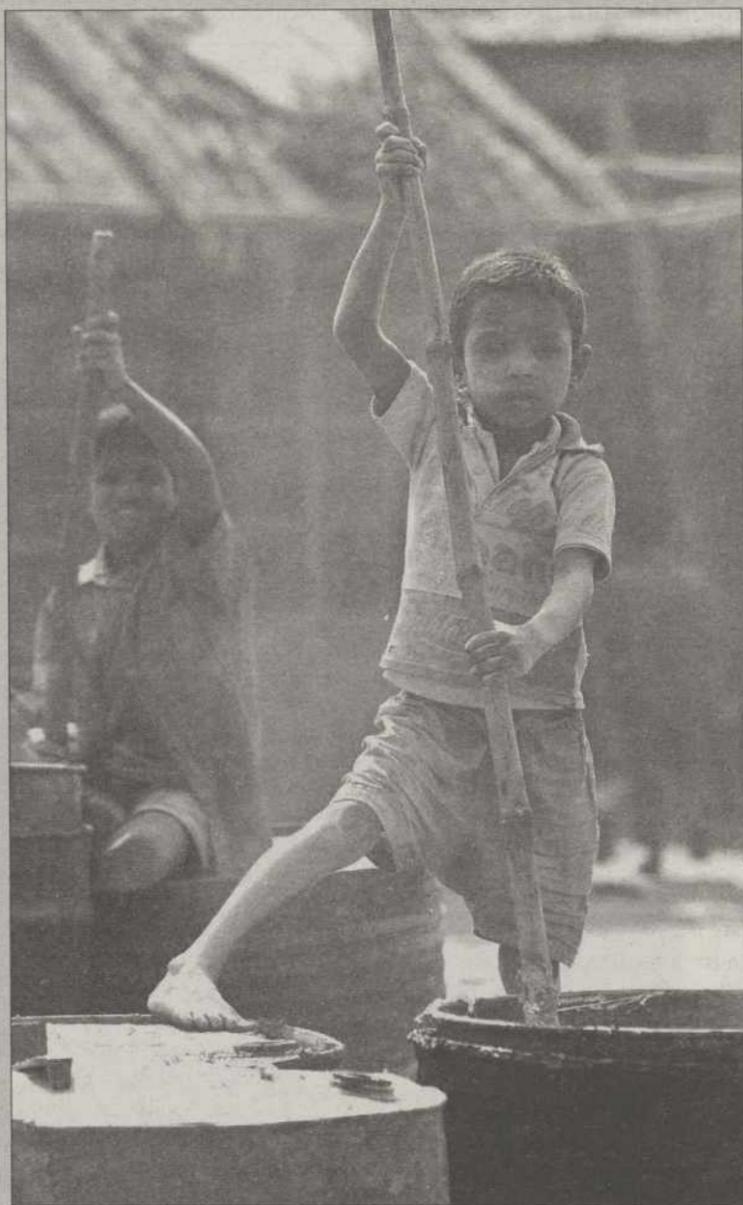
Todos esos granos se reabsorbieron violentamente, pero, ¿qué ocurrirá con el nacionalimperialismo de algunas comunidades, especialmente la dirigida por el PNV?

Vascos y navarros son hermanos, aunque cada uno tiene su propia casa. Pero el nacionalismo vasco quiere absorber toda Navarra con su Plan Ibarretxe, lo que ha molestado sobremanera a la mayoría de los navarros.

El nacionalimperialismo del PNV es el destino histórico de su juventud, de su disposición a montar cualquier cosa, sea Navarra, La Rioja, Francia: es la inevitable salida para fagosos fluidos seminales.

Los diablillos jóvenes cargados de ciegos ímpetus siempre provocaron problemas que terminaron mal. Es de esperar que esta vez se resuelvan antes en los tribunales.

## LA IMAGEN DEL DÍA



### Respeto a los niños

Los niños son lo más sagrado de una sociedad que se precie, aunque quizás esto se ha olvidado en un mundo globalizado y materialista. Quizás por ello, la ONU y AI han reclamado que no se utilice a los más pequeños como soldados en los conflictos armados que se suceden por todo el mundo, ni como esclavos sexuales en zonas que visitan los occidentales, ni como mano de obra barata a donde acuden multinacionales sin escrúpulos. La pobreza y la ignorancia, son las causas. Busquemos remedios y respetemos a los niños. / Pavel Ahman (AP Photo)

## LA PUNTILLA

### La gran sorpresa que se puede recibir

RAMÓN PASTRANA

Desde luego, hay gente para todo. Y la prueba evidente es el joven médico holandés de 29 años que en lugar de enviar a su novia polaca un ramo de flores, una caja de bombones, un colgante, una pulsera, un jersey, en fin, alguna de esas cosas que se regalan a las novias, lo que le envió fue una gran paquete envuelto en papel de regalo y con un gran lazo. ¿Averiguan que había dentro? ¡El novio en carne y hueso! La chica se llevó un alegrón (el alegrón de su vida, seguramente), pero el susto fue morrocotudo (y algo más) cuando vio que del enorme paquete envuelto en papel de regalo saltaba su prometido. El médico holandés y la jurista polaca, se casarán el 31 de julio en Koluszki y todos sus amigos y conocidos esperan con mucha curiosidad qué nueva originalidad ideará el recién estrenado marido. Eso sí, la empresa que entregó este paquete en principio pensó que era una broma, pero como el cliente pagaba bien... Como cunda el ejemplo, las empresas empaquetadoras y de entrega a domicilio se forran.

## CRÓNICAS DE HOY

### Apoyo envenenado

BERTA FERNÁNDEZ

Dice el presidente del Círculo de Empresarios, Manuel Azpilicueta, que a esta organización «le ha caído bien» que Mariano Rajoy sea el candidato del PP a la Presidencia del Gobierno, en lugar de Rodrigo Rato, porque el discurso económico del político gallego «va en línea» con sus propuestas. Tal declaración no tendría más importancia si no fuera porque lo que propone el Círculo es, entre otras cosas, acabar con la gratuidad de la educación, la sanidad y el transporte; privatizar los colegios y los hospitales públicos y, ya puestos, el fin del «regalo fiscal» que supone la vivienda social y un sistema de pensiones cuyo pilar central sea «de capitalización y no de reparto». Nada más y nada menos.

Flaco favor le hacen a Mariano Rajoy con propuestas de este calibre, cuya puesta en práctica supondría acabar con algunas de las conquistas sociales que tanto trabajo han costado y que hoy son parte esencial del llamado Estado de Bienestar. A buen seguro que, ante semejantes propuestas, los «piropos» lanzados por Azpilicueta más le habrán parecido a Rajoy dardos envenenados, y muy probablemente le haya venido a la memoria el conocido refrán «Libreme Dios de mis amigos, que de mis enemigos ya me libro yo».

En realidad, llueve sobre mojado. No hay época electoral en la que el Círculo no se descuelgue con propuestas de este corte, como aquella en la que sugerían que las mujeres trabajadoras pagaran de su bolsillo las bajas por maternidad a través de un seguro que irían abonando a lo largo de su edad fértil. Afortunadamente, este tipo de iniciativas no encuentran eco en los programas electorales de los partidos con posibilidades de gobernar ni en los candidatos que aspiran a ocupar la Presidencia del Gobierno, aunque a veces haya alguien que deje caer una ocurrencia como aquella del ex diputado Troconiz (PP) para que las mujeres cotizaran más a la Seguridad Social dado que su expectativa de vida es mayor.

En este caso concreto las propuestas del Círculo de Empresarios no encajan, ni de lejos, en el discurso económico de Rajoy, pero el candidato popular debería desmarcarse y rechazar de plano los postulados de este grupo de empresarios y recordarles, como ha hecho ya el presidente de la Confederación de Empresarios de Galicia, Antonio Fontenla, que la Educación y la Sanidad son derechos constitucionales a los que deben acceder todos los españoles, independientemente de su poder adquisitivo.

## Relevo en el mando

UNA MIRADA  
GUILLERMO DEL ALBA

el anuncio de su abandono de la política, pocas cosas quedan como estaban en la dirección del PP: Una vez que se dan de baja Aznar y Cascos, y con un Mayor Oreja visiblemente en baja, Rajoy, Rato y Arenas, sobre todo los dos primeros, pasan a ser los primeros y casi exclusivos referentes del «nuevo PP» o de la nueva etapa que se adivina para este partido. ¿Tiene más

«Rajoy, Rato y Arenas, sobre todo los dos primeros, son los casi exclusivos referentes del nuevo PP»

culo ideológico esta nueva dirección 'de suplentes'? Es habitual que las nuevas circunstancias impulsen nuevos valores y los fueren a nuevas responsabilidades. Hemos comprobado cómo, en pocas semanas, llega de la mano de Rajoy, y se lanza al ruedo, un 'nuevo valor' llamado Gabriel Elorriaga, un 'segunda generación' que se ha destapado como estratega e ideólogo indudable. No es improbable que las listas de futuros parlamentarios, que están elaborando estos días el propio Rajoy, Elorriaga, Acebes y Rato, nos lleguen con otros futuros mandos para un partido que se ve en la necesidad de un relevo en las alturas. ¿Liberales, democristianos? No resulta ya fácil determinar ideologías. Más bien son «escuelas de origen» o inclinación a determinados «prohombres»: antes, cuando Aznar observaba las dotes de los candidatos a sucederle, empezaron a constituirse agrupaciones de partidarios de Rato y de Rajoy. Van a ser las dos 'escuelas' que predominen en adelante, ratistas y marianistas. No parece que Arenas ni Mayor Oreja constituyan grupo propio.

Hubo un tiempo en el que nadie se movía en el PP sin conocimiento y hasta autorización previa de Alvarez Cascos. El que llegó a ser conocido como el 'doberman' vigilaba, por igual, a los propios y a los adversarios políticos. Fueron los tiempos de disponerse para acceder al poder a la derecha que reclamaba el «váyanse señor González» hasta la afonía. Luego, Cascos pasó al gobierno y dejó el mando del partido a Arenas, primero, y finalmente ha recaído en Rajoy. Cascos se permitía ir por libre, y llegó a merecer alguna llamada al orden de su sucesor Arenas, que no entendía que Cascos se empeñara en debatir el anuncio de Aznar de irse de la presidencia del gobierno. Progresivamente, Cascos se distanciaba del mando del partido, concentrado exclusivamente en gestionar el «ministerio del gasto». Aparecieron entonces algunas 'debilidades' de las que sus adversarios tomaban nota: a Cascos le gustaban las mujeres, la pesca, la caza, las grandes cacerías a las que sólo era posible acudir con invitación de alguna gran fortuna o empresa...

A estas alturas, una vez producido

► **El Grupo Forlasa plantea el cierre de la fábrica Queserías Ibéricas.** PÁGINA 10

► **TURISMO** Fitur fomentará la imagen de Toledo como destino para pasar la noche. PÁGINA 13

► **SUCESO** Uno de los cristales de un balcón se desploma sobre dos transeúntes. PÁGINA 14

# TOLEDO 8

LA TRIBUNA DE TOLEDO VIERNES 23 DE ENERO DE 2004

► CAÍDA DEL TORREÓN DEL PALACIO DE LA EMPERATRIZ EUGENIA DE MONTIJO

## Urbanismo y promotor sabían del mal estado del torreón desde 1999

Así queda patente en el expediente por el derribo del muro durante el mes de agosto

• En el mismo documento, el Consistorio recuerda que la simple «inobservancia de sus condiciones» puede hacer responsable al promotor de lo ocurrido en una obra.

J. MONROY / TOLEDO

Tanto el Ayuntamiento como la empresa promotora de las obras en el palacio de la emperatriz Eugenia de Montijo eran conocedores desde 1999 de la inestabilidad y el mal estado tanto de la fachada que se derribó en agosto como del

**La promotora recuerda que un informe del arquitecto municipal de 1999 alerta del peligro**

torreón que se cayó el pasado martes. Así queda de manifiesto en la argumentación empleada por una y otra parte durante el expediente sancionador de agosto a raíz de la demolición de la fachada histórica del inmueble. En el mismo, además, el Consistorio recuerda que la simple «inobservancia de sus condiciones» puede hacer responsables de lo ocurrido en una obra al promotor, al constructor y al arquitecto. Además, también reconoce que el vaciado que la empresa ha desarrollado puso en peligro, cuanto menos, al muro.

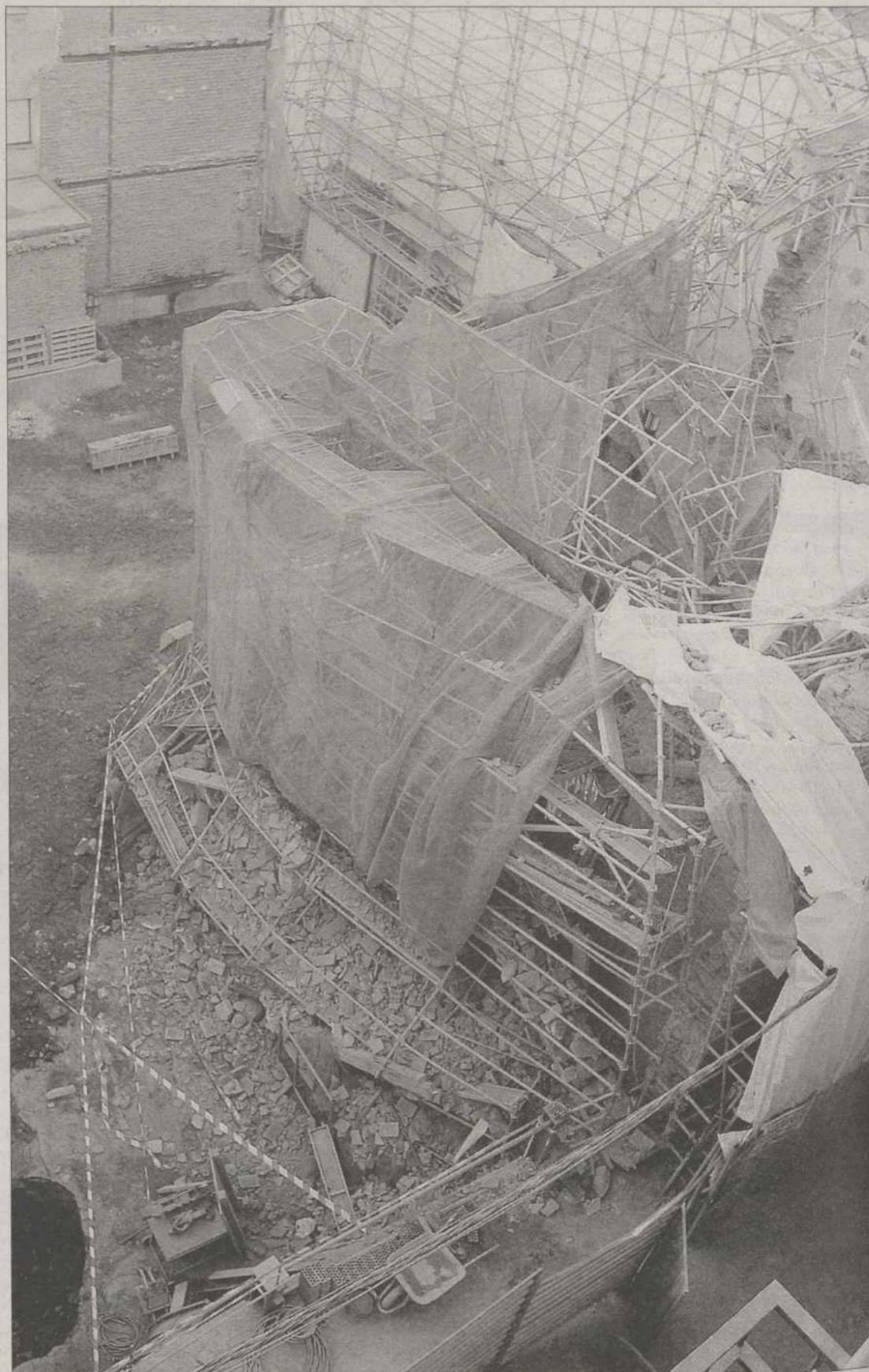
En el mencionado expediente sancionador, la empresa promotora, 'Turispalacio S.L.' y el arquitecto de la obra, Manuel Santolaya, hacen referencia al informe del arquitecto municipal el 9 de febrero de 1999. Santolaya «entiende acreditado» en dicho documento que, cuando comenzaron las

obras en 2003, con nueva licencia, no existían del edificio original más que «un torreón en mal estado y un muro sin sujeción alguna».

**RESPONSABILIDAD MUNICIPAL.** En base a aquel informe, 'Turispalacio' ya alega contra la sanción por la demolición de la fachada que el Consistorio tenía que haber tomado medidas para que no fuera necesario el derribo. Argumenta que «el Ayuntamiento conocía la situación del elemento derribado desde febrero de 1999, sin haber ejercido sus competencias ordenando la realización de las obras necesarias para su sujeción y aseguramiento».

Como no fue así, se justifican promotora y arquitectos, se vieron obligados a derribar el muro «por razones de necesidad objetiva, por urgencia y peligrosidad».

Sin embargo, la resolución del expediente por parte del Ayuntamiento condena por el derribo de este bien patrimonial a dos multas de 12.000 euros, una a la empresa promotora, 'Turispalacio', y otra al arquitecto, Manuel Santolaya. A su juicio, el informe de 1999 no afecta a la responsabilidad municipal, y el propio Consistorio no tiene responsabilidad por «omisión de obligaciones». En cambio, sí hace referencia a la «responsabilidad que tienen los propietarios de inmuebles con respecto a los mismos, a su conservación y seguridad, a los titulares de licencias, promotores de obras y técnicos directores de las mismas con respecto al cumplimiento de



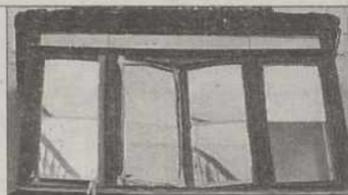
Estado del antiguo torreón tras su caída. / YOLANDA LANCHÁ

las condiciones en las que aquellas se otorgan».

**CULPABILIDAD EMPRESARIAL.** En su argumentación, el Consistorio expone que el vaciado del inmueble, ha provocado esta situación, así como otras referencias a la responsabilidad de la empresa, que es posible que se puedan transpolar al caso del torreón.

El Ayuntamiento explica que de acuerdo a lo dispuesto en el artículo 185 de la Lotau, «en las obras

El cristal se precipitó desde el balcón de la plaza del Solarejo.



### Vía Penal

IU exigirá en el próximo Pleno que la dirección del Plan Especial abra una investigación sobre la caída del torreón y que, a tenor de sus resultados, el Ayuntamiento emprenda las medidas necesarias contra los responsables, penales si llega el caso. De no ser así, será la propia coalición la que realizará las acciones oportunas y utilizará los elementos legales como el Ministerio Fiscal. De momento, algunos vecinos ya han denunciado la obra por los daños sufridos por la demolición de la fachada.

El fiscal jefe de Toledo, José Antonio Martín Caro, ha explicado que está abierto a investigar cualquier denuncia, pero los datos que de momento dispone no son suficientes para abrir de oficio la vía penal por el derrumbe. Recuerda que la mayoría de casos en Urbanismo se resuelven por la vía administrativa.

# 23 AL DÍA

1/04

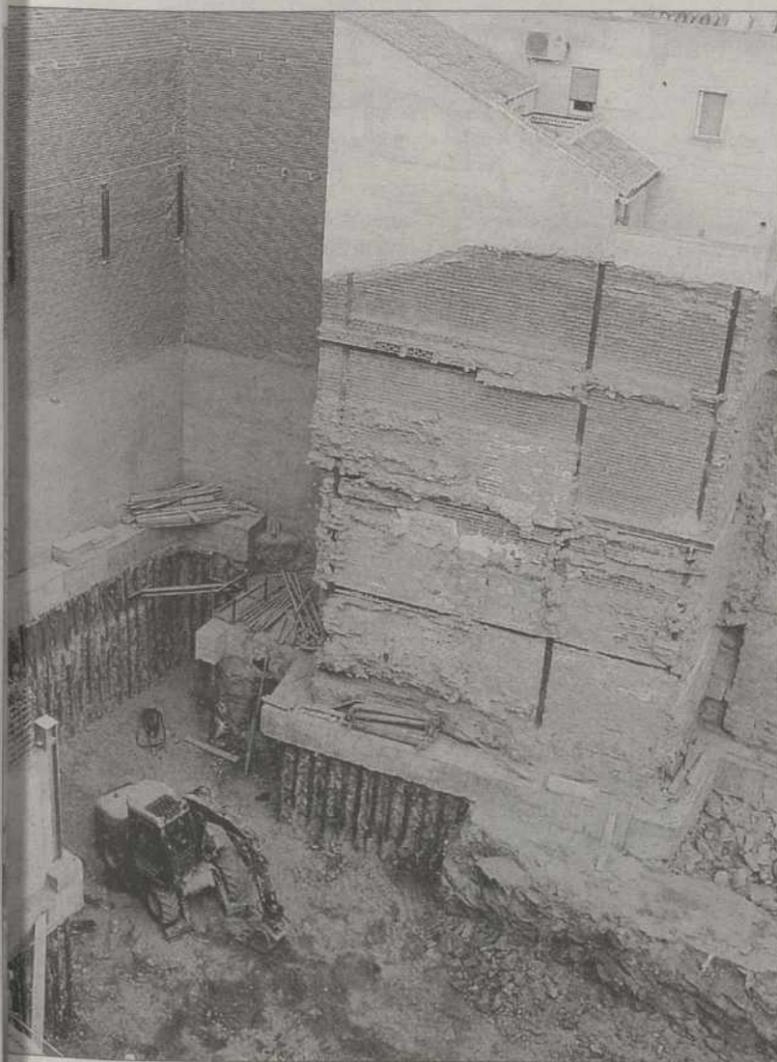
**¿QUÉ HA PASADO?** La respuesta, más allá de toda consideración, es obvia: donde antes había un palacio, que estuvo a punto de declararse monumento nacional, ahora tan sólo queda un solar, en el que, si nadie lo impide, se construirá un edificio de nueva planta. La pregunta obvia es ¿quién

tiene la culpa de que esto haya ocurrido? Es evidente quiénes son los promotores y los artífices técnicos. Pero, ¿se les ha dado permiso o han incumplido la licencia? En definitiva, ¿quién es el responsable de la desaparición del inmueble? Porque algún responsable habrá. No vale decir que estaba viejo (más vieja es la Catedral). No valen excusas.

La oposición y diversos ámbitos culturales piden una investigación y una respuesta; depurar responsabilidades y evitar que situaciones similares vuelvan a producirse. ¿Quién no conoce algún otro inmueble en la ciudad en estado de ruina o a punto de alcanzarla? ¿Cuánto tardarán en construir allí en nueva planta?



Estado del inmueble en agosto de 2003./LA TRIBUNA



Ahora el inmueble se ha convertido en un solar./VALDIVIELSO

que se realicen sin licencia o en inobservancia e sus condiciones se considerarán responsables el promotor, el empresario de las obras y el técnico director de las mismas». A continuación, agrega que «según lo establecido en el artículo 130.1 de la Ley 30/1992, pueden ser sancionados por hechos constitutivos de infracción administrativa las personas físicas y jurídicas que resulten responsables de los mismos aún a título de simple inobservancia».

Esta argumentación relaciona la situación que llevó al derribo del muro con el desarrollo de la obra. Desde enero de 2000, se hicieron trabajos de vaciado. Esta circunstancia y «el no haberse tomado en su momento las medidas oportunas de sujeción» obligaron a demoler la fachada. Fue algo «perfectamente previsible y evitable». Además, a pesar de la subrogación de la promotora, de 'Adolfo S.A.' a 'Turispalacio' y la renovación de licencia, hay una continuidad.

## EL EXPEDIENTE

### Se repite la historia en el mismo inmueble

• **Dice 'Turispalacio':** «Que el Ayuntamiento conocía la situación del elemento derribado desde febrero de 1999, sin haber ejercido sus competencias ordenando la realización de las obras necesarias para su sujeción y aseguramiento».

• **Refleja el expediente que:** «El arquitecto director de la obra, D. Manuel Santolaya Heredero alega que cuando comenzaron las obras en 2003 no existía del edificio original más que un torreón en muy mal estado y un muro de fachada sin sujeción alguna».

• **Consideraciones jurídicas:** «Se han venido realizando trabajos de vaciado interior que dejaron la fachada del inmueble a la plaza del Juego de Pelota en grave situación de inestabilidad y riesgo, al carecer el vaciado de continuidad inmediata en obra de reconstrucción interior y no haberse tomado en su momento las oportunas medidas de aseguramiento y sujeción de la fachada, con el consiguiente, perfectamente previsible y evitable, peligro de desplome final de la misma».

• **Segunda consideración:** «De acuerdo a lo dispuesto en el artículo 185 Lotau en las obras que se realicen sin licencia o en inobservancia de sus condiciones se considerarán responsables el promotor, el empresario de las obras y el técnico director de las mismas». «Según lo establecido en el artículo 130.1 de la Ley 30/1992, pueden ser sancionados por hechos constitutivos de infracción administrativa las personas físicas y jurídicas que resulten responsables de los mismos aún a título de simple inobservancia».

• **Más consideraciones:** «En 2003 sólo queda en pie un torreón en mal estado y la fachada posteriormente derruida, habiendo por tanto desaparecido toda la estructura constructiva interior que se describe en el proyecto visado en 30 de julio de 1999».



Obras en el solar que ocupaba el Palacio de Eugenia de Montijo. /VALDIVIELSO

## Real Fundación: «A veces hay desdichas en Patrimonio, pero éste no es el caso»

La directora general del organismo, Paloma Acuña, lamenta el último accidente en un edificio «que se veía venir»

• La Real Fundación exige un mayor control sobre el estado de los inmuebles, para evitar que se abandonen hasta quedar en ruina y luego se levanten edificios de nueva planta.

Para acabar con situaciones similares, la Real Fundación va a exigir que se cumpla la legalidad en materia de protección de Patrimonio. La autoridad competente (en este caso el Ayuntamiento), debe cambiar su actitud y comenzar a vigilar para que se cumplan la ley, según marcan el Plan General y la Ley de Patrimonio. Entre otras medidas, quizás sea necesario aumentar los inspectores, aunque Acuña afirma que «no creo que ocurra por falta de control». Recuerda a los responsables que «con las multas, no se repone el Patrimonio destruido».

J. MONROY / TOLEDO

La Real Fundación Toledo, por medio de su directora general, Paloma Acuña, ha lamentado profundamente la caída del torreón del palacio de la emperatriz Eugenia de Montijo, máxime, cuando «no viene de sorpresa». A partir de aquí, exigirá un cambio de actitud a la autoridad competente para que, con un mayor control, se evite que se abandonen edificios para así lograr su ruina y construir de nueva planta.

Lo lamentable en este caso, entiende Acuña, es que se trata de la «crónica de un derrumbe anunciado». No llega por sorpresa la situación, dado que primero se sabía que había estado abandonado durante años, y luego se cayó el muro. A su juicio, habría sido necesario un mayor control, dado que «han acabado con el edificio». Ya había muchos indicios de que podía ocurrir esta desgracia. Recuerda Acuña que han sido varias las denuncias por el mal estado del inmueble, y concluye que «a veces hay desdichas en Patrimonio, pero no creo que este sea el caso».

**PUNTO DE INFLEXIÓN.** La directora general de la Fundación espera que esta desgracia pueda ser un punto de inflexión ante la serie de accidentes en los inmuebles del Casco que está ocurriendo últimamente. «No es un hecho aislado, ocurre cada poco tiempo y puede seguir», afirma.

Desde la Real Fundación, se va a instar a las instituciones a que controlen la actitud de promotores y empresarios que dejan que los edificios queden en ruina para más tarde poder construir inmuebles de nueva planta. A juicio de Acuña, tanto el Plan General como la Ley de Patrimonio ofrecen herramientas suficientes para intensificar la atención. Recuerda la directora general el alto número de inmuebles que están en esta situación en el Casco.

► LABORAL

UGT valora el Plan Regional de Acción frente a la siniestralidad laboral

L.T. / TOLEDO

El sindicato UGT ha valorado tanto la elaboración de un Plan Regional de Acción frente a la Siniestralidad Laboral para Castilla-La Mancha consensuado por la Administración, empresarios y trabajadores, como la reforma, que tuvo lugar en diciembre del año pasado, de la Ley de Prevención de Riesgos Laborales. Esta ley, indica UGT, tiende a asegurar un cumplimiento real y efectivo.

Según señala UGT en un comunicado, durante el año 2003 se han producido en la región un total de 40.115 accidentes de trabajo con baja, de los que 38.245 fueron en jornada de trabajo y 1.870 'in itinere'.

Por provincias, un año más, ha sido Toledo la que más accidentes con baja y en jornada de trabajo ha sufrido (14.531), seguida de Ciudad Real (8.973), Albacete (7.032), Guadalajara (4.748) y por último Cuenca (2.961).

Por sectores, excluyendo los 'in itinere', es el de Servicios el que ha sufrido más accidentes (13.186), seguido de Industria (12.090), Construcción (11.121) y Agricultura (1.848).

Durante el año pasado murieron un total de 82 trabajadores lo que supuso un incremento del 15,49% respecto del año anterior, incremento que asciende hasta el 32,65% con los 'in itinere'.

CCOO denuncia falta de diálogo en la dirección de TeleTech

E.LL. / TOLEDO

Los trabajadores de TeleTech, empresa de la que dependen los teleoperadores del centro de atención al cliente de Vodafone, no encuentran voluntad de diálogo por parte de la empresa.

El secretario de la sección sindical de Comisiones Obreras, Álvaro Gómez, indicó a este diario que «nos están emplazando de semana en semana». Por este motivo, sospecha que la propuesta de la dirección para resolver el conflicto laboral del centro no será lo suficientemente satisfactoria.

Por otro lado, los representantes sindicales denuncian un aumento en la presión de trabajo y en el estricto cumplimiento de los horarios.

Desde finales de 2003, la plantilla de TeleTech mantiene una lucha para conseguir un plus de productividad, otro de calidad, así como mejores condiciones en cuanto a salud laboral.

# El Grupo Forlasa plantea el cierre de la fábrica Queserías Ibéricas

Esta medida supone el despido de sus 37 trabajadores. El plan de viabilidad se presenta dos meses después de que el grupo alimentario albaceteño comprase el centro de Toledo

• Con esta decisión, Forlasa pretende trasladar toda la producción a sus instalaciones centrales de la localidad de Villarrobledo y, de esta forma, ahorrar costes.

E.LLAVE / TOLEDO

La dirección del Grupo Forlasa ha anunciado su intención de cerrar la fábrica de Queserías Ibéricas del Polígono Industrial de Toledo, lo que supondría el despido de 37 trabajadores. Esta regulación también afecta a la factoría de Queserías Ibéricas en Fuenlabrada, que pasaría de 120 empleados a poco más de 40.

Con esta medida, Forlasa pretende trasladar toda la producción a las instalaciones centrales de la localidad albaceteña de Villarrobledo y ahorrar así en costes.

El plan de viabilidad se anuncia sólo dos meses después de la compra de Queserías Ibéricas por parte de Forlasa y constituye la segunda regulación de empleo en menos de un año en esta fábrica. Sus anteriores propietarios, la multinacional Bel, ya presentaron un ERE en verano de 2003.

En aquel momento, la plantilla se redujo en 73 trabajadores y la factoría dejó de producir -hasta ese momento se fabricaban las marcas Gran Capitán, El Cigarral y el Cid- para quedar como centro de pintado, etiquetado y encartonado.

La adquisición por parte del Grupo Forlasa volvió a traer nuevas esperanzas para los trabajadores, sobre todo, porque en un principio se habló de recuperar la producción de la sede de la capital regional.

Detrás de estas actuaciones de compra y venta, podría estar la



'Queserías Ibéricas' está sufriendo el segundo expediente de regulación de empleo en menos de un año. / DAVID PÉREZ

pretensión de Forlasa de comprar la marca 'Queserías Ibéricas'.

**PLAN DE VIABILIDAD.** Según indica Comisiones Obreras, el plan

de viabilidad ofrece diferentes alternativas para el personal excedente de Toledo y Fuenlabrada y anuncia su disposición a negociarlas. Aunque no se conocen los de-

talles del plan de viabilidad que está preparando la compañía, los sindicatos también se han apresurado a mostrar su voluntad de diálogo.

Según Forlasa, el cierre no es definitivo

El departamento de marketing del Grupo Forlasa indicó a este diario que el cierre no es definitivo y que a corto plazo no está previsto que se produzca. Desde la dirección se apunta que «no se sabe lo que va a pasar y que habrá que esperar para ver lo que ocurre».

Forlasa, que en estos momentos tiene ventas superiores a los 225 millones de euros, nació en 1970 en Villarrobledo. Se trata de un grupo que a finales de los años 80 tuvo una fuerte expansión con la comercialización de varias variedades de quesos.

Está especializada en el queso denominado tierno, entre las que se encuentran las marcas 'El Ventero' y 'Don Bernardo'. Forlasa también dispone de actividades en el sector del agua mineral, a través de su participación en Fuente Líviana, al 50 por ciento con el grupo Damm, así como en el de las energías renovables y en el inmobiliario.

**PRÓXIMAS REUNIONES.** En estos momentos, los representantes de los trabajadores están estudiando la documentación remitida por Forlasa para plantear al grupo alimentario albaceteño las condiciones en las que sea posible un acuerdo que permita acometer la reestructuración sin traumas laborales.

Una vez conocidos los detalles del plan de viabilidad, el Comité de empresa y la dirección se podrían sentar a negociar a partir de la próxima semana con el fin de llegar a una solución pactada.

# El ERE de Sanmina contempla 40 bajas incentivadas y 90 prejubilaciones

E.LL. / TOLEDO

Aunque sindicatos y empresa mantienen con discreción el curso de las negociaciones, poco a poco se van conociendo los detalles del expediente de regulación de empleo presentado en Sanmina SCI. En él se contempla la extinción de contrato de 130 empleados. De ellos, 90 serían prejubilaciones y 40 bajas incentivadas. Este último punto es uno de los principales aspectos de la discordia. Así, mientras que los representantes de los trabajadores consideran que deberían ser bajas incentivadas, la dirección sigue

firme en que se lleven a cabo las 40, ya sean voluntarias o por imposición.

Otra cuestión que divide a unos y otros es la cuantía de la indemnización. En un principio, la empresa la fijaba en 20 días por año trabajado, tal y como establece la ley. En estos momentos, ha hecho una oferta mejor pero sigue estando lejos de las reivindicaciones de los sindicatos.

Así las cosas, el secretario de UGT en Sanmina SCI, Antonio Hervás, manifestó a este diario que las propuestas que ellos ponen sobre la mesa van encamina-

das a que las condiciones de salida de los trabajadores se asemejen a las que tuvieron los afectados en los anteriores expedientes de regulación que sufrió la empresa cuando se llamaba Alcatel.

**NEGOCIACIONES.** A pesar de que sigue existiendo voluntad para llegar a un acuerdo, la Unión General de Trabajadores reconoce que las posturas continúan muy separadas. El último encuentro, celebrado el pasado miércoles, sirvió para exponer los respectivos puntos de vista pero no para acercar ideas. «Creo que va a ser un pro-

ceso largo y es probable que se agote el periodo de consultas», señaló.

La próxima reunión tendrá lugar el martes día 27. Las consultas se podrán prolongar hasta el 14 de febrero. A partir de ahí y dado que la empresa no tiene intención de alargar este plazo, el expediente pasaría a la Delegación de Industria y Trabajo de la Junta de Comunidades. Tanto UGT como Comisiones Obreras han pedido a la Delegación que no apruebe el expediente de regulación si no existe acuerdo entre las partes afectadas.

# UGT pide más gasto en seguridad y en el Polígono Industrial

El sindicato se suma a las tesis del PSOE sobre la reforma del Presupuesto municipal

• UGT y PSOE consideran que el Ayuntamiento tiene capacidad para fomentar el empleo a través de algunas inversiones en tráfico, vivienda, turismo, seguridad y el Polígono.

(con un expediente de regulación de empleo sobre la mesa), ICSA, Artes Gráficas o Forlasa. Guerrero informaba que esta ha sido la última en plantear, anteaer, una negociación para declarar el cierre.



Belmonte (i), Guerrero (c) y Alejandro Alonso presentaron varias propuestas de inversión para fomentar el empleo / D. PÉREZ

F.F. / TOLEDO

El secretario provincial de UGT, Manuel Guerrero, y el presidente del grupo municipal del PSOE, Alejandro Alonso, explicaron ayer, en una comparecencia conjunta, las materias que afectan al empleo en las que consideran imprescindible que se aumente la dotación presupuestaria municipal. El sindicato pide al Ayuntamiento de Toledo una apuesta decidida por la generación de empleo público y privado, y reclama al alcalde que recapacite y no imponga su mayoría absoluta.

UGT y PSOE se reunieron ayer para analizar las enmiendas al Presupuesto de 2004 presentadas por los socialistas. Ante todo, Guerrero quiso centrarse en las iniciativas que afectan a los trabajadores, muy especialmente con el turismo, el Polígono Industrial, el tráfico, la vivienda o el empleo público.

**Guerrero dice que es prioritario invertir en el mantenimiento y ampliación de la zona Industrial**

En cuanto a este último, el sindicato respalda la propuesta para que se incremente la plantilla de la Policía Local y la dotación de partidas para mejorar el material de los Bomberos. En su opinión se trata de una iniciativa que va a repercutir en la seguridad de todos, los funcionarios y los ciudadanos.

**INCENDIO SIN ESCALA.** En este sentido aportaba un dato hasta ahora desconocido. Según su información hace unos días, en el Polígono, los bomberos no pudieron acceder a una vivienda para apagar un incendio debido a que hace un año carecen de una autoescala. Al parecer algunos de los inquilinos estaban dentro y se les tuvo que refugiar en una habitación lo más apartada posible hasta que se controló el fuego.

En relación al Polígono Industrial, UGT cree que es prioritario invertir en el mantenimiento y en la llegada de nuevas empresas. Además Guerrero mostró su preocupación por la situación que atraviesan empresas como Sanmina.

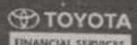

**TOYOTA**  
 presenta

## Nuevo Toyota Yaris 2004.

The Quality Obsession.







Yaris Luna 1.0 VVT-i 3p.

**145€ al mes.**

Sin entrada • 84 cuotas • T.A.E. 5,99%

Plan Prever gasolina incluido

Yaris 1.0 VVT-i LUNA 3p. PVP 10.235 €. Financiado a 84 meses. Cuotas de 145 €/mes. Comisión apertura 255,88 € (2,5%). TIN 5,07%. TAE 5,99%. Precio total aplazado 12.435,88 €. Modelo visualizado Yaris Sol Sp. Válido hasta el 31/01/2004 en Península y Baleares para vehículos en stock. Oferta financiera de Toyota Kreditbank GmbH sucursal en España. RBE: 02/04.

Nuevo LUNA		NUEVO LUNA	
Aire acondicionado, ABS + EBD, 4 frenos de disco, airbag conductor y acompañante, cierre centralizado con mando a distancia, elevalunas delanteros eléctricos, radio CD integrado con 4 altavoces, instrumentación digital.	1.0 VVT-i 65 cv. 3p.	10.235 €	
	1.4 D4-D 75 cv. 3p.	11.975 €	
Nuevo SOL		NUEVO SOL	
Aire acondicionado, ABS + EBD, 4 frenos de disco, airbag conductor y acompañante, cierre centralizado con mando a distancia, elevalunas delanteros eléctricos, llantas de aleación 14", faros antiniebla, tapicería bitono "Sol", volante en cuero con mandos de audio, radio CD integrado con 4 altavoces, instrumentación digital.	1.3 VVT-i 87 cv. 3p.	11.172 €	
	1.4 D4-D 75 cv. 3p.	12.575 €	
CONDICIONES FINANCIERAS VÁLIDAS PARA TODA LA GAMA YARIS: Sin entrada • 84 cuotas • T.A.E. 5,99% • Comisión apertura 2,5%			versión 5 puertas + 450 €

Consumo combinado: 4,2 a 6,8 l/100km Emisión de CO<sub>2</sub>: 113 a 162 g/km EUROCLASE E IV

Información y prueba: 902 342 902

www.toyota.es

Nuevo **YARIS**



Al acto acudieron representantes de las cuatro entidades implicadas: Secretaría General de Turismo, Junta, Ayuntamiento y Fedeto. / YOLANDA LANCHA

## Toledo acoge con gran aceptación el Plan de Calidad Turística

Hosteleros, comerciantes, centros culturales y responsables de los servicios municipales acudieron ayer a la presentación de un proyecto que garantiza la calidad en el turismo

• Tal y como explicó el responsable de la Secretaría General de Turismo, los establecimientos recibirán las primeras distinciones de calidad a partir del mes de septiembre.

E.L.L. / TOLEDO

Una buena representación del tejido empresarial y de los servicios públicos de Toledo se reunió ayer en la sede de la Federación Empresarial Toledana (Fedeto) para conocer el Plan de Calidad Turística, enmarcado dentro del Plan de Excelencia Turística, con el que se pretende garantizar la calidad en las empresas vinculadas a la actividad turística de la capital castellanomanchega.

Este plan nace con los objetivos de mejorar la profesionalización de las personas presentes en las empresas y servicios turísticos; insistir en la importancia de la gestión de calidad como pieza para la mejora de la rentabilidad económica de las empresas; fomentar la participación conjunta de los empresarios y reforzar el sentimiento de pertenencia a un mismo destino turístico; e incrementar los niveles de satisfacción de los clientes turistas y el posicionamiento de Toledo en la mente de los consumidores.

Para conseguir todos estos propósitos, el director del proyecto por parte de la Secretaría General de Turismo, David Martín Vallés,

explicó a los asistentes que el plan contempla la creación de una guía de buenas prácticas con 40 parámetros «sobre lo que los visitantes esperan de las empresas turísticas y los servicios públicos de Toledo». A partir de ahí, las propias empresas se autoevalúan y dos consultoras determinan en qué están fallando para así establecer las actuaciones de mejora. Todos estos esfuerzos tendrán su fruto en la distinción de 'Calidad Turística en Destino' que pueden conseguir aquellas firmas que cumplan con los parámetros.

Entre las actuaciones a realizar también se establecen sesiones

formativas y talleres colectivos.

Una de las novedades de este proyecto, que le distingue de otras certificaciones de calidad, es que a él también pueden optar los servicios públicos de la ciudad: Policía Local, Oficina Municipal de Turismo, servicio de recogida de basuras, etc.

Las empresas que quieran adherirse al plan lo pueden hacer desde ya y hasta el 6 de febrero. Desde el 15 del mismo mes empezarán a celebrarse los cursos y las visitas técnicas de las consultoras a los establecimientos que vayan poniendo en marcha las buenas prácticas. Está previsto que en

septiembre comiencen a darse las primeras distinciones de calidad.

Ante un abundante aforo, el director general de Turismo de Castilla-La Mancha, Eduardo Martínez, la concejal de Turismo, Ángela Moreno, el director general de Fedeto, Francisco García, y el representante de la Secretaría General de Turismo fueron los encargados de exponer los principales aspectos del programa.

El plan cuenta con la participación del Ministerio de Economía, así como de las Junta de Comunidades, el Ayuntamiento de Toledo y la Federación Empresarial Toledana.

### PRINCIPALES ASPECTOS DEL PLAN DE CALIDAD TURÍSTICA

► **Beneficios a la ciudad:** El Plan actuará como observatorio del destino, impulsará la calidad y reforzará el tejido empresarial. Además, permitirá una mayor conciencia global del destino y coordinará a los agentes de la actividad turística.

► **Beneficios al empresario:** A través de sus requisitos, mejorará la prestación de servicios y la capacitación de los recursos humanos. También supondrá el incremento de la satisfacción de los clientes y la obtención de una distinción de calidad.

► **Participantes:** Podrán participar alojamientos turísticos, res-

taurantes, bares, museos, oficinas de información turística, comercios de artesanía y productos locales, guías turísticos, agencias de viaje, albergues, artesanos, campings, casas rurales, Convention Bureau, ocio activo, Policía, Taxis, y transporte público.

► **Acciones:** El plan contempla la celebración de sesiones formativas dirigidas a los participantes, visitas de asesoramiento técnico a las empresas y servicios turísticos y talleres colectivos de dudas-soluciones.

► **Ente Gestor:** Será el Patronato de Turismo del siglo XXI. Servirá de foro de intercambio y trabajo

conjunto intersectorial e interdestinos. Se constituye como delegación local del ICTE. Cuenta con una estructura organizativa técnica con participación de los agentes del destino, turísticos y no turísticos.

► **Cuadro de Control:** Es una herramienta estratégica y técnica para la obtención y análisis de información.

► **Distinción:** Premia el esfuerzo realizado por los participantes. Tiene carácter nacional y recibirá el reconocimiento de los turistas en los 46 destinos que se encuentran en fase de implantación de un sistema de calidad similar.

### LABORAL

## El sector crítico de CCOO apuesta porque no haya mayorías dentro del sindicato

E.L.L. / TOLEDO

El sector crítico de Comisiones Obreras continúa preparando el VIII Congreso Confederado que tendrá lugar el próximo mes de abril. Dentro de los acuerdos adoptados a nivel provincial, sus miembros apuestan porque en el sindicato nadie tenga más del 51 por ciento de la representación, es decir, que no haya mayorías. Así mismo, también anunciaban su intención de presentar candidaturas propias a delegados en todas las ramas y sectores.

El secretario del sindicato provincial de Correos, Alejandro Ávila, acompañado del coordinador del sindicato provincial de Enseñanza, José Ángel Piquero, y de la delegada de Administración Estatal de la Federación de Servicios y Administraciones Públicas, Carmen Jiménez, entre otros, ofrecieron ayer una rueda de prensa para dar a conocer la postura que defenderán ante el Congreso Confederado. «Tenemos una política sindical diferente al resto de sectores de esta organización. Por eso vamos a plantear nuestras propias candidaturas de delegados y delegadas», manifestó Ávila. Su objetivo es que el sindicato dé un giro hacia la izquierda y sirva de contrapeso a las políticas neoliberales que se están haciendo en este país.

Sobre las diferencias que mantienen con la mayoría del sindicato recordó que la falta de entendimiento entre ambos grupos se debe a la forma de concebir el sindicalismo -debería ser más asamblearia y con más presión, según el sector crítico-.

**MANIFIESTO.** Por su parte, el coordinador del sindicato provincial de Enseñanza, José Ángel Piquero, resumió las propuestas que el sector crítico hará en el VIII Congreso. El pleno empleo de calidad y la plena protección social; la batalla contra la siniestralidad laboral; la reducción de la jornada laboral a 35 horas semanales por ley; la revitalización de la negociación colectiva; la mejora de los salarios; y una política fiscal más justa y equitativa son algunos de los puntos que exponen en su programa. Entre sus prioridades también se encuentra el rechazo a la privatización de los servicios públicos y la lucha por los derechos de los inmigrantes.

Por último, hacían un llamamiento a todos los afiliados de CCOO para que «apuesten por las propuestas y por los delegados del sector crítico como elemento que garantiza la pluralidad, el derecho a la discrepancia y un giro a la izquierda».

# Fitur fomentará la imagen de Toledo como destino para pasar la noche

La capital estará presente en la instalación que promueve la Junta, en la de las Ciudades Patrimonio, en la Red de Juderías y en la dedicada a la organización de congresos

• El Ayuntamiento de Toledo ha cambiado la estrategia para atraer visitantes. Ahora quiere potenciar la imagen nocturna aprovechando el incremento en plazas de hotel.

F.F. / TOLEDO

Toledo como destino para pasar la noche es la imagen que el Ayuntamiento de la capital va a promocionar en la Feria Internacional de Turismo, Fitur, que se celebra en Madrid entre los días 28 de enero y 1 febrero. La oferta fundamental va a girar en torno a la Semana Santa, al Centro de Interpretación que permanece abierto en el Centro Cultural de San Marcos y al incremento de plazas hoteleras que ha experimentado la ciudad.

El alcalde de Toledo, José Manuel Molina, y la concejal de Turismo, Ángela Moreno, dieron a conocer ayer los datos sobre la presencia en la feria, en la que el Ayuntamiento invertirá 24.273 euros a los que hay que añadir otros 5.300 del Plan de Excelencia Tu-

rística. Bajo el lema, «si te gusta de día ¿por qué no de noche?» Toledo va a estar representada en cuatro ámbitos: la instalación que promueve la Junta de Comunidades; la de las Ciudades Patrimonio de la Humanidad; en la Red de Juderías; y en la dedicada a organización de congresos.

Ángela Moreno detallaba las atracciones «estrella» que se van a incorporar en cada uno de estos espacios. Así, en el stand institucional se va a celebrar «el día de Toledo» el 29 de enero, y además contará con talleres vivientes de cerámica y damasquinado a cargo de los alumnos de la Escuela Taller y con la presentación de los trabajos realizados desde el Plan de Excelencia Turística.

**PROMOCIÓN EXTERIOR.** El mismo día 29, ya en la instalación compartida por las Ciudades Patrimonio y con la presencia de to-

dos los alcaldes, se firmará el protocolo con Turespaña para la promoción en el exterior. En la Red de Juderías la estrella será la presentación del libro sobre cocina judía y, por último, como ciudad de congresos habrá una actividad dedicada a la captación de turismo idiomático después del convenio firmado con la Universidad regional para aumentar los cursos destinados a extranjeros en Toledo.

Para el alcalde, José Manuel Molina, Fitur es el escaparate turístico más importante en el que puede estar representada la ciudad a nivel internacional. Por eso, en su opinión, ha sido todo un acierto de la concejal del área elegir como motivo central el atractivo que tiene Toledo para quedarse a peñotar, sobre todo teniendo en cuenta el incremento de la capacidad hotelera que se ha registrado en estos años.

Por otro lado considera que las

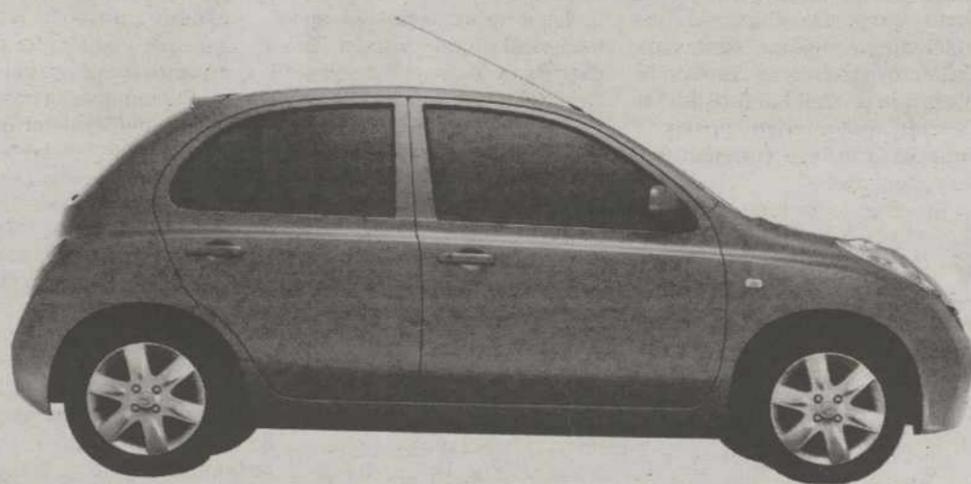
nuevas infraestructuras que están en proyecto van a multiplicar el potencial de la ciudad como destino lo que «permite mirar el futuro con optimismo sin olvidar la competencia que existe».

Además el Ayuntamiento ya ha empezado a trabajar en colaboración con la nueva directiva de la asociación de hosteleros con la intención de implicar a la iniciativa privada en la mejora de calidad de los servicios que se prestan a los visitantes.

**ÁLVAREZ CASCOS.** En otro orden de cosas, el alcalde de Toledo expresó ayer todo su respeto por la decisión del ministro de Fomento, Francisco Álvarez Cascos, de abandonar la política siguiendo los pasos del presidente del Gobierno. En la semblanza que hacía Molina, quiso destacar a Cascos como el ministro que hizo posible que el AVE entre en Toledo esta primavera que viene. En este sentido recordaba la intervención parlamentaria del ministro en la que aludió a la necesidad de terminar con la injusticia histórica que ha vivido nuestra ciudad.

Bajo el lema, «si te gusta de día ¿por qué no de noche?» los carteles recrean la imagen nocturna

¿QUÉ SE LE PUEDE REGALAR A ALGUIEN QUE LO TIENE TODO? TIEMPO.



LLÉVATELO AHORA Y NO EMPIECES A PAGAR HASTA JULIO\*\*.

MICRA1.2i Visia 3P 65 CV desde 9.320\*€  
MICRA1.5 dCi Visia Plus 3P 65 CV desde 11.900\*€

902 19 79 05  
SUPERANDO expectativas

¿HABLAS MICRA?  
www.nissan.es

MICRA



SHIFT expectations

\* PVP Recomendado (Incluye IVA, Imp. de Matriculación, Transporte, Nissan Assistance, Campaña promocional y Plan Prever) 3 años de garantía ó 100.000 Km. Precios válidos para Península y Baleares y unidades en stock. Emisiones de CO<sub>2</sub>: 143/163 (g/Km.). Consumo (L/100 Km.): urbano 7,4-8,6; extraurbano 5,1-5,8; mixto 5,9-6,8. \*\* Promoción válida en todo el territorio nacional hasta el 30 de abril de 2004.

## ► ELECCIONES

Juventudes Socialistas presenta su «contrato» electoral

C.S. / TOLEDO

El secretario de las Juventudes Socialistas de Toledo y candidato al Congreso por la provincia, Sergio Gutiérrez, ha presentado ayer el programa electoral de su partido para las próximas elecciones, que calificó de un «contrato abierto con los ciudadanos en general y los jóvenes en particular».

De este modo, destacó «los aires de cambio» existentes en la provincia tras cuatro de mayoría absoluta del Partido Popular que, en su opinión han sido utilizados para «interpretar la Constitución según sus intereses y saltase las leyes internacionales».

Por este motivo, ha animado a los jóvenes a «protagonizar» el paso hacia una política de progreso que se ha materializado en una plataforma ciudadana, «jóvenes por el cambio», implantada a nivel nacional y que tiene ya su referente toledano.

Así, en esta plataforma en la provincia están integradas cuarenta asociaciones y en torno a cincuenta personas a título personal, con presencia en 100 municipios toledanos. El presidente de esta plataforma, Luis Arroyo, explicó que la intención con la que ha sido creada ha sido la de «ser conscientes de que el cambio sólo pasa por el PSOE».

## ► RÉPLICA

El obispo auxiliar de Barcelona pide respeto para los independentistas

E.P. / TOLEDO

El obispo auxiliar de Barcelona, Joan Carrera, replicó ayer a la demanda del arzobispo de Toledo, Antonio Cañizares, a la Conferencia Episcopal para que se pronuncie sobre la unidad de España y recordó que «esa es una cuestión que no pertenece ni a la fe ni a la moral».

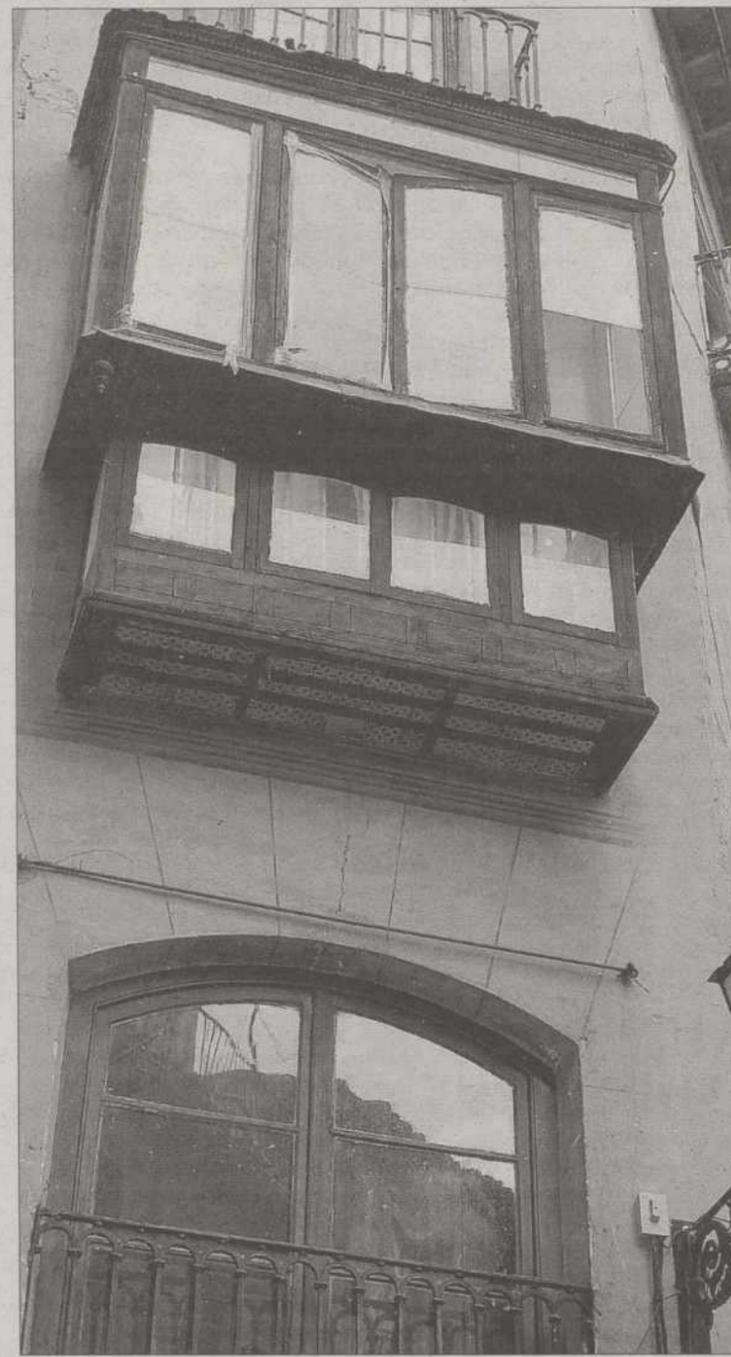
Carrera instó a mantener separadas las cuestiones políticas y morales sin pronunciarse «ni a favor ni en contra de la unidad de España». El obispo señaló que «tenemos libertad de opinar como queramos» y recordó que «dentro de nuestra iglesia hay independentistas».

En declaraciones a Catalunya Ràdio, Carrera apuntó que «no son mayoría, pero están y queremos que la libertad política no condicione en ningún caso la fe». En la misma línea, el secretario general de CiU, Josep Antoni Duran Lleida, aseguró «no compartir en absoluto» la posición del arzobispo de Toledo.

## ► SUCEOS

# Uno de los cristales de un balcón se desploma sobre dos transeúntes

Miguel Ángel Serrano, un joven toledano de 28 años, resultó herido leve tras recibir el impacto del cristal. Los comerciantes alertan del estado ruinoso del edificio de la calle Comercio



El cristal se precipitó desde este balcón de la plaza del Solarejo. / DAVID PÉREZ

• La Policía se personó en el lugar del incidente pasados 25 minutos. Los comerciantes temen que se produzcan nuevos incidentes por el estado de algunos edificios de la zona.

M.G. / TOLEDO

El cristal de un balcón del segundo piso del edificio número 18 de la calle Comercio, en la plaza del Solarejo, se desplomó sobre dos transeúntes, a las cinco y media de la tarde, causando heridas a uno de los accidentados. La otra afectada resultó ilesa.

Araceli Meléndez Moreno, de 33 años, explicó, tras el incidente, que el cristal impactó en su cabeza, aunque no le causó heridas, «gracias a que ha caído plano y a mi pelo rizado», afirmó a este rotativo minutos después de recibir el impacto. Sin embargo, el otro tran-

seúnte afectado, Miguel Ángel Serrano, de 28 años, resultó herido tras recibir en la espalda el impacto de una de las aristas del cristal desprendido. Pese a lo espectacular del incidente, sólo le produjo leves heridas. Aunque el joven, que paseaba con su madre por la calle Comercio en el momento del suceso, temía por su salud, ya que ella había sido operada del corazón recientemente y víctima de tres infartos en diferentes ocasiones.

La madre del joven no pudo contener los nervios y las lágrimas tras comprobar que su hijo había sufrido varios cortes. Por su parte, Miguel Ángel llamó inmediatamente al Centro de Emergencias de Castilla-La Mancha 112 para que se personase una ambulancia en el lugar del incidente y acudiera la Policía Local ha solucionar este incidente.

**TARDANZA.** Tras 25 minutos de espera e impaciencia de los tole-



El joven y su madre fueron trasladados al Hospital Virgen de la Salud. / DAVID PÉREZ



Miguel Ángel muestra sus heridas. / DAVID PÉREZ

danos afectados, que no entendían por qué la tardanza de la ambulancia y de los agentes, la Policía se personó en la plaza del Solarejo y cercó la zona con a fin de que ningún transeúnte más resultara herido por el posible desplome de otro de los cristales del balcón. Asimismo, llamaron al parque de bomberos para que procedieran a retirar ese otro cristal sujeto por tres de los cuatro bordes.

Al parecer en el edificio no habitan vecinos, sin embargo, ni los comerciantes de la zona ni la Policía

Local supo a quien pertenecía. Pese a todo, los accidentados tuvieron claro que presentarían una denuncia por el incidente.

Uno de los dueños de una tienda la zona comentó que no era la

primera vez que sucedía un incidente así, porque el año pasado una toledana aparcó su coche en el lugar y cuando regresó se encontró parte de la fachada sobre su automóvil. Por este motivo, buena parte de los toledanos que presenciaron el accidente opina que el edificio

## El año pasado se desplomó parte de la fachada sobre un automóvil aparcado

está en estado ruinoso y mostraron su preocupación por la falta de seguridad de otras viviendas de la plaza del Solarejo.

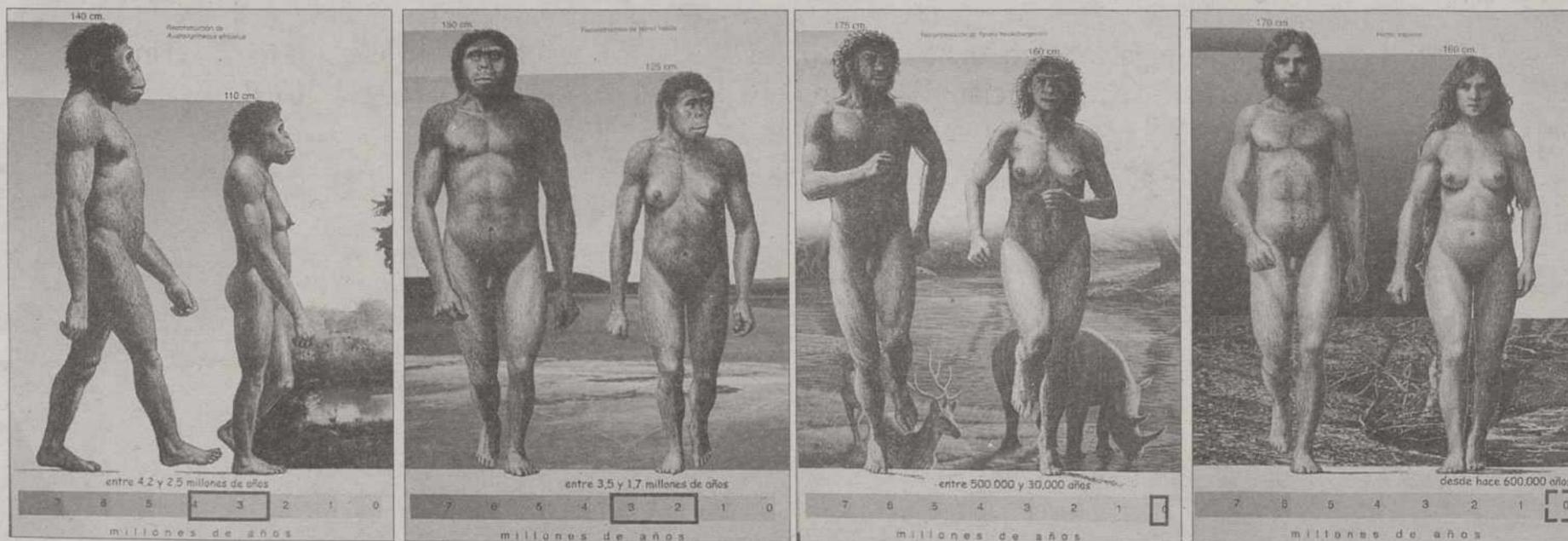
**ESTADO.** Peligroso o no, lo que sí se puede observar es que los cristales de uno de sus balcones

presentan un estado lamentable y los comerciantes de esta calle tan concurrida temen que se sucedan incidentes de mayor gravedad debido al precario estado de algunas viviendas de la zona.

# VIVIR<sup>15</sup>

T O L E D O

**LA EVOLUCIÓN PASO A PASO**



**Australopithecus africanus.** Se trata de un posible candidato como antepasado directo de nuestro género.

**Homo Habilis.** Su fisonomía es tan primitiva que los científicos discuten si se trata de un representante del género Homo.

**Homo heidelbergensis.** Eran altos (1,75 m) y vivían hasta los 40 ó 45 años.

**Homo sapiens.** Es una especie de homínido con un gran desarrollo cerebral. Gráciles, con brazos cortos y piernas largas.

## ‘El rey de los monos’

El crucero superior del Museo de Santa Cruz guarda una exposición didáctica sobre la evolución del hombre, desde los primeros homínidos a nuestros días • Permanecerá abierta hasta el próximo 17 de enero

LA TRIBUNA / TOLEDO

Hace millones de años en un cierto lugar del Sistema Solar, concretamente en un planeta llamado Tierra, sin duda el más hermoso de todos por su color azul, algo increíble y maravilloso sucedió: comenzó la vida.

Los estudios científicos y antropológicos fechan la aparición de los primeros homínidos hace unos cinco o seis millones de años y la sitúan en el continente africano. A partir de aquellos primeros homínidos, nuestra familia se fue diversificando en una variedad de géneros y especies que aparecieron en distintos momentos del tiempo, extinguiéndose unas, conviviendo otras entre sí y dejando, al final, un único superviviente: el género Homo.

Poco sabemos sobre las causas de extinción y los motivos de desaparición de las diferentes especies que han habitado la Tierra a lo largo de los siglos. En estos momentos aún continúa siendo una incógnita el factor que desencadenó el desarrollo del cerebro de los homínidos hacia formas de inteligencia cada vez más complejas. Tampoco poseemos demasiados datos acerca del momento en el que empezaron a manipular y a controlar el medio, siempre hostil, en el que les tocó vivir.

Sí sabemos que fue la propia supervivencia y la permanencia

en ese mismo medio, lo que les hizo modificar su aspecto físico, desarrollar su inteligencia, afinar la destreza, reafirmar el pulso, atemperar el carácter e, incluso, refinar sus pautas de comportamiento con sus semejantes y humanizar sus maneras de relacionarse con el entorno. Esa misma supervivencia les aconsejó concentrarse en grupos para defenderse, organizar el trabajo y distribuir las tareas.

‘El rey de los monos’ tiene como principal virtud ser, tanto en su concepción como en su presentación, una lección visual y conceptual de antropología. Ante el niño o el adulto, ante el experto o el curioso desfilan una escogida selección de 23 paneles verticales (200cm x

125cm), tan impecables en su presentación, como coherentes en su secuencia, a la vez que únicos en el diseño, a los que acompañan suficientes explicaciones y bastantes datos, asequibles pero rigurosos. Información clarificadora que satisfará muchas de esas dudas que, a modo de interrogante existencial, nos planteamos todos los afortunados inquilinos de este hermoso planeta azul.

Completan esta muestra 9 vitrinas que contienen reproducciones de diferentes cráneos que muestran el proceso evolutivo del ser humano, así como 8 reproducciones en cartón pluma y a tama-



La exposición se encuentra en el crucero superior del Museo de Santa Cruz. / YOLANDA LANCHAS

ño real de parejas de homínidos, desde el Australopithecus hasta el Homo Sapiens.

**PEDAGÓGICO.** Esta exposición de marcado carácter pedagógico ha sido producida por la Fundación de Cultura y Deporte de Castilla-La Mancha, contando con el asesoramiento científico de Susana Fraile, las ilustraciones de Mauricio Antón e Israel M. Sánchez, el diseño de Francisco J. Córdoba y Manuel Nieto y el asesoramiento pedagógico de Miriam Sánchez.

Desde de su inauguración, el 15 de Enero de 2002 en el Museo de las Ciencias de Castilla-La Mancha, hasta su actual exposición en el Museo de Santa Cruz de Toledo, esta muestra ha observado una itinerancia regional (Puertollano, Alcázar de San Juan, La Solana, Villarrobledo, Albacete, Taracón, Cuenca, Daimiel y La Roda), que en el presente año recorrerá las siguientes localidades: Guadalajara (Palacio del Infantado), Socuellamos, Membrilla, Villamalea, Moral de Calatrava, Terrinches, Villanue-

va de la Fuente, Villamanrique, Albaladejo y Malagón.

Durante el periodo de exposición en el Museo de Santa Cruz de Toledo, ‘El rey de los monos’ se verá complementado con Talleres Didácticos que el Departamento de Educación y Acción Cultural de la Fundación de Cultura y Deporte ha organizado con el objetivo de complementar y enriquecer el discurso expositivo de la muestra, de cara a los alumnos de los centros de enseñanza de la ciudad de Toledo que visitarán la misma.



La pareja de mapaches situada junto a la entrada del recinto no tiene ningún miedo a coger de la mano del público cacahuets para luego comérselos. / MANU REINO

## Un pequeño zoo junto al Tajo

Más de 200 especies de animales se dan cita estos días en la carpa de «Expoanimalandia» que está situada en el recinto ferial de Talavera • Lo más llamativo de la muestra son los carrochos de perro de diversas razas

JÓNATAN LÓPEZ / TALAVERA

A quién no se le alegra la cara cuando ve a algún cachorrillo de perro hacer alguna monería, aunque sea a través de una jaula. Quién no se sorprende al tener en sus manos una serpiente de más de dos metros de longitud al estilo de la actriz mexicana Salma Hayek en la película de Quentin Tarantino, «Abierto hasta el amanecer». Quién no se queda alucinado al ver lo que puede hacer un perro bien adiestrado simplemente con un par de señales y silbidos por parte de su adiestrador.

Todo esto es solo una pequeña pincelada de lo que se puede ver hasta el próximo domingo en «Expoanimalandia», un pequeño zoo ambulante que echó a andar hace cuatro años y que ha aparcado sus pertrechos estos días en el recinto ferial de la ciudad para deleite de todos aquellos amantes de la fauna más cotidiana (perros, palomas, gatos...) y de los animalillos más pintorescos (tarántulas, mapaches, tortugas gigantes, serpientes...).

En total, son más de 200 ejemplares los que están reunidos en la carpa de «Expoanimalandia», lugar al que ayer acudieron un gran número de talaveranos, fundamentalmente escolares acompañados sobre todo por sus madres



Uno de los muchos niños que acudieron ayer a «Expoanimalandia» acaricia a un perro de raza 'shar-pei'. / MANU REINO

y por sus abuelos. A pesar de tanta variedad, los que centraron la atención de buena parte de los visitantes fueron los cachorrillos de diversas razas que están situados nada más entrar al recinto. La gran mayoría de estos cánidos son im-

portados de Hungría y todos están a la venta, de tal forma que los precios pueden variar desde los 300 euros hasta casi los 1.350 euros que puede valer un 'bulldog francés'. De hecho, antes de trasladarse a Talavera, los responsables de

«Expoanimalandia» vendieron 45 perros en poco más de un mes y medio de estancia en Sevilla.

Además, 'Burny', 'Alaska' y 'Bully' -los tres canes que protagonizan el espectáculo de adiestramiento- son otro de los principa-

les atractivos de la muestra instalada junto a la ribera del Tajo.

Aunque también es cierto que la pareja de mapaches que hay junto a las jaulas donde están guardados los perros también despiertan un gran interés por parte de un público que, si se atreve, puede darlos incluso de comer algunos cacahuets, ya que ellos solos se encargan de cogerlos de las manos, lavarlos y pelarlos

### SERPIENTES Y TARÁNTULAS.

Las serpientes, las tarántulas, las culebras, las iguanas y las crías de cocodrilo también despiertan una especial atracción entre los asistentes, aunque más bien habría que decir que provocan un enorme respeto, ya que el que más o el que menos se pregunta si son venenosos, si muerden, si pican o si más bien son inofensivos.

Completando la muestra, «Expoanimalandia» ofrece la posibilidad de ver algunas de las especies de gallinas más raras del planeta, una piara de cerdos vietnamitas que tienen el pelaje negro, una pareja de burros (animal que aunque pueda parecer gracioso está en peligro de extinción), varios ponis, una camada de gatos, así como un nutrido grupo de aves de corral formado por gansos, ocas y pollos. Todos juntos, pero bien avenidos.

► LECTURAS DRAMATIZADAS



Antonio Martínez Ballesteros (izda.) hizo una pequeña introducción a los textos que el público iba a escuchar. / YOLANDA LANCHÁ

# Martínez Ballesteros logra llenar la Biblioteca de CLM

Las obras de este dramaturgo toledano fueron interpretadas ayer dentro del Ciclo de Teatro de Humor 'Autores de hoy', un acto que se celebró en la sala de conferencias

• Aunque estaba prevista la asistencia de José María Benet, éste no pudo acudir a la cita y Antonio Martínez Ballesteros, director del ciclo, se convirtió en el protagonista de la jornada.

M.E. / TOLEDO  
Como viene siendo habitual, una jornada más, la sala de conferencias de la Biblioteca de Castilla-La Mancha se llenó de gente para asistir a las lecturas dramatizadas, dentro del Ciclo de Teatro de Humor 'Autores de hoy'.

Pese a que en los programas de mano se anunciaba que el protagonista iba a ser José María Benet, éste no pudo asistir por dificultades de agenda y el escritor toledano Antonio Martínez Ballesteros pasó a ser el protagonista. Además, se da la circunstancia de que el propio Martínez Ballesteros es el coordinador y director de este ciclo, cuyas lecturas están llevadas a cabo por el Grupo de Teatro Pigmalión.

Tres fueron las obras escogidas por este autor: '¿Cuál de las tres?', 'Amoríos' y 'Autores vivos'. Tres piezas y tres épocas diferentes, algo muy característico en los textos elaborados por este autor. «La única que no ha sido publicada es la primera», señaló el protagonista. Respecto a la última indicó que era

una pieza en clave de «humor negro» sobre el escaso conocimiento que existe de los autores. «Ya que no podemos arreglarlo, vamos a reírnos de nosotros mismos», agregó.

**UN SOLO DESEO.** Quizá la filosofía con la que nació, hace dos años, este tipo de encuentros teatrales tenga mucho que ver con la idea transmitida por la última de las lecturas realizadas ayer. La finalidad es dar a conocer a aquellos autores actuales que no tienen la oportunidad de poder estrenar sus obras. Un deseo o tal vez anhelo que Antonio Martínez Ballesteros expresó antes de dar paso a las dramatizaciones de los actores de Pigmalión: «Que el estreno de las obras se pueda hacer con los autores vivos».

LOS TEXTOS

► **'¿Cuál de las tres?'**. Ambientada en el siglo XVI, se plantea el diálogo entre un rey y su hijo, quien debe elegir esposa. Actores: Miguel Fernández, Miguel Pascual, Fernando Cebrían y Diego Mendoza.

► **'Amoríos'**. Sátira sobre la represión sexual en el siglo XIX. Actores: Ana Martínez Gil, Sonia Hernández, Fernando Botica, Elena Botica y D. Mendoza.

► **'Autores vivos'**. En la época actual, nos encontramos con una delirante entrevista en televisión a un autor 'muy famoso'. Actores: D. Mendoza, F. Botica y M. Pascual.

... Y una música de época dio paso a la primera de las tres historias. El acto finalizó con un interesante coloquio entre el autor y el público asistente con la finalidad de conocer algo más de la obra de este creador.

Por otro lado, para los interesados en este tipo de actividades señalar que la próxima cita con el ciclo 'Autores de hoy' será el día 19 de febrero. La autora invitada en esta ocasión será Carmen Resino y se leerá la obra 'Los eróticos sueños de Isabel Tudor'.

► ILLESCAS



Cartel de la obra de teatro.

## 'La Biblia según San Clown', un divertido repaso a la historia de la humanidad

LA TRIBUNA / TOLEDO  
La compañía 'Los McClown Teatro' repasa la historia de toda la humanidad mañana, sábado, en la Casa de la Cultura de la localidad toledana de Illescas. A partir de las ocho y media de la tarde, tendrá lugar la primera cita con el teatro de adultos programado para esta temporada.

'La Biblia según San Clown' es un recorrido frenético por el libro más leído, en una versión canalla que juega con las historias más reconocibles de 'La Biblia' con el humor de los clown. Así, los asistentes a la representación verán 'El Génesis', protagonizado por Adán, Eva y una serpiente de goma; 'El Éxodo', con Moisés, Ramsés y el coro rociero judío, y 'El bar de Job', con la actuación de Abraham, el santo Job, Noé, el arca, Sansón, la mujer de Lot y unos turistas japoneses.

Por último, esta compañía representará una curiosa historia, 'La vida de Jesús', con los siguientes personajes como protagonistas: María, Pepe y Jesucristo, sus primos Juan Bautista y Lázaro, María Magdalena, Pilatos y unos discípulos de cartón-piedra. Un divertido espectáculo para no perderse.

### MEJORAS EN LA RED ELÉCTRICA

Con el objeto de mejorar la calidad del servicio eléctrico, estamos realizando trabajos en nuestras instalaciones. Por este motivo, nos vemos obligados a interrumpir temporalmente el suministro en:

Día 27 de Enero de 2003	Hora
LA PUEBLA DE MONTALBÁN (TOLEDO)	
Zona afectada (Total o parcialmente)	
C/ Dehesa Grande, Ayozares, Arenales y adyacentes	De 09:30 a 10:00
Día 28 de Enero de 2003	Hora
HONTANAR (TOLEDO)	
Zona afectada (Total o parcialmente)	
Localidad entera	De 10:00 a 12:00
TOLEDO	
Zona afectada (Total o parcialmente)	
POLIGONO INDUSTRIAL C/ Río Guadarrama, Río Fresnedoso y adyacentes	De 07:00 a 09:00

Los trabajos se realizarán con la mayor rapidez. En caso de que terminasen antes de las horas indicadas, se restablecerá el suministro de forma inmediata, sin aviso previo. Rogamos a nuestros clientes disculpen las molestias



IMPORTANTE EMPRESA A NIVEL REGIONAL DEDICADA A FONTANERÍA, CALEFACCIÓN Y AIRE ACONDICIONADO NECESITA

### COMERCIAL DE VENTAS

Para las provincias de Albacete, Ciudad Real y Toledo

- \* Se valorará experiencia en el sector
- \* Sueldo + comisiones

Absoluta discreción a empleados

Telf: 667 41 98 32

## PANORAMA

TOLEDO

## El campus desea aumentar su peso en la vida social y económica de la ciudad

M.L.G. / TOLEDO

Evangelina Aranda García, vicerrectora del campus de Toledo y Relaciones Institucionales realizó ayer un primer encuentro para acerca la labor del la Universidad toledana a los medios de comunicación de la ciudad.

Aranda García señaló los objetivos que persigue en esta nueva andadura como responsable del campus toledano. Entre ellos destacó el trabajo de investigación que se realiza en las distintas facultades y su intención de divulgar cada una de esas aportaciones científicas. «Queremos que Toledo sea una ciudad universitaria», aseguró la vicerrectora. Para lo cual se prestará atención a los cursos de español para extranjeros; a dinamizar la vida cultural del campus, acercando actividades que interesen tanto a los universitarios como a los toledanos; y teniendo en cuenta las peticiones que surjan del propio alumnado. Por ahora ya se

están diseñando los 'Martes de Lorenzana'. A través de conferencias se abordarán «temas culturales muy unidos a la vida toledana». La figura de Isabel la Católica podría ser el primer personaje que abriera este ciclo.

Al mismo tiempo la Universidad pretende que todas las actividades susceptibles de ser abiertas al público local y foráneo estén en conocimiento de los agentes turísticos de la ciudad. Así, la presencia de la Universidad será extensible a los visitantes que lleguen a Toledo. Abriendo sus puertas a iniciativas privadas y públicas externas al campus, como puede ser la realización de congresos o jornadas. El campus quiere convertirse en fuente de riqueza y dinamizador del tejido turístico y empresarial local. Para apoyar este objetivo el próximo curso la Universidad contará con 3.000 metros cuadrados en pleno casco histórico, el edificio Madre de Dios.



ITA celebró ayer una mesa redonda sobre la adaptación de las titulaciones universitarias al espacio europeo. / RUEDA

# ITA defiende 5 nuevos patrones laborales

Los ingenieros agrónomos y los ingenieros técnicos agrícolas coinciden en crear un único título con una duración de cuatro años

• Las titulaciones por las que apuestan son: ingeniero agroalimentario, ingeniero agrario de producción animal y vegetal, ingeniero en desarrollo rural e ingeniero forestal.

ROCÍO CERVANTES / CIUDAD REAL

La Escuela Universitaria de Ingenieros Técnicos Agrícolas (EUITA) del campus de Ciudad Real celebró ayer una mesa redonda para informar e intercambiar opiniones sobre la adaptación al Espacio Europeo de Educación Superior de la titulación de ingeniero técnico agrícola. Actualmente, ingenieros e ingenieros técnicos trabajan en un proyecto -que deben de dar a conocer a la Agencia Nacional de Evaluación de la Calidad y Acreditación (Aneca) antes del día 30 de marzo- para diseñar las nuevas titulaciones de ingenieros en el sector agropecuario y agroalimentario.

Momentos antes de celebrarse la mesa redonda, el director de la Escuela de Ingenieros Técnicos Agrícolas de Ciudad Real, José María Alía, explicó que tanto las universidades españolas -las escuelas de Ingeniería Técnica Agrícola y las de Ingeniería Agrónoma- como los colegios oficiales de ingenieros técnicos agrícolas, coinciden en crear un único título universitario de grado con una duración de cuatro años, a los que habría que sumar la realización de un máster de uno o dos años.

Lo que todavía queda por definir es el número concreto de titu-

laciones universitarias de grado con plenas competencias profesionales a los que se enfrentaría el agrónomo. En ese sentido, José María Alía, manifestó que la propuesta inicial de las escuelas universitarias españolas al Ministerio de Educación fue la creación de sólo dos títulos: ingeniero agrario y agroalimentario, e ingeniero forestal y del medio natural. No obstante, matizó, que tras analizarse más en profundidad el estudio y revisar la situación existente en Europa «llegamos a la conclusión de que se precisan más titulaciones en el ámbito de la ingeniería agroforestal».

Así, tras la última reunión mantenida por los participantes en el proyecto, Alía indicó que se acordó proponer cuatro titulaciones: ingeniero agroalimentario; ingeniero agrario de producción animal y vegetal; ingeniero en desarrollo rural, y la última, ingeniero forestal.

Alía va más allá, y consideró que sería necesaria la puesta en marcha de una quinta titulación, Ingeniería de Jardín y Paisajismo. En su opinión, ese área «abarca un importante campo de trabajo que existe en toda Europa y si no la tomamos desde las ingenierías agrónomas corremos un serio peligro de que las competencias profesionales las tomen otros, procedentes fundamentalmente de Arquitectura».

En dicha mesa redonda también participó el presidente de la Unión de Colegios Oficiales de Ingenieros Técnicos Agrícolas, Ángel García Fojeda, quien recordó que el proceso de integración de la formación superior en el espacio europeo «obedece a la necesidad de que exista una libertad de prestación de servicios y de movilidad de profesionales, tanto de profesores como de estudiantes». García Fojeda advirtió que para que dicha movilidad sea posible «las titulaciones universitarias españolas deben ser homologables con las que actualmente existen en Europa».

Para Ángel García Fojeda el nuevo sistema «que se nos viene encima es mucho más práctico y más lógico, que permitirá formar a profesionales en un periodo de tiempo más corto y con una mayor especialización».

En ese sentido, el director de la Escuela Universitaria de Ingenieros Técnicos Agrícolas de la Universidad regional, manifestó que el compromiso de las universidades españolas es «formar titulados útiles en un tiempo razonable y con un coste razonable y, -añadió- ahí hacia donde tenemos que caminar, porque es lo que la sociedad nos exige porque el coste de la enseñanza universitaria es muy grande y no podemos andar mirándonos el ombligo y formar profesionales que no tienen correla-



La vicerrectora mantuvo un desayuno informativo con los medios. / DP

FASE LOCAL

## La XV edición de la Olimpiada de Física llega a la UCLM

Los cuatro campus de la Universidad de Castilla-La Mancha acogerán, a partir del 26 de enero próximo, las pruebas correspondientes a la Fase Local de la XV Olimpiada Española de Física, que se celebra en toda España con el fin de incentivar a los alumnos de enseñanzas medias a profundizar en el estudio de esta materia. La Olimpiada está organizada por la Real Sociedad Española de Física y, este año, se espera la participación de un centenar de alumnos procedentes de institutos y

colegios de toda la región. La cita comienza el día 26 de enero en la Escuela Superior de Informática de Ciudad Real, y seguirán el día 27, en la Fábrica de Armas de Toledo; el día 28 en la Facultad de Medicina de Albacete y, por último, el 29 de enero, en la Escuela Universitaria Politécnica de Cuenca

ALBACETE

**La Facultad de Medicina inicia un curso sobre Genética Humana** ■ Un total de 56 personas participan desde ayer en el Curso de Genética Humana que se celebra en la Facultad de Medicina de la Universidad de Castilla-La Mancha gracias a la iniciativa de la Sociedad Española de Genética. El curso, el primero de estas características y temática, pretende actualizar conceptos fundamentales en el campo de la genética humana.

porque tenemos  
muy presente el futuro...

Gracias al esfuerzo y profesionalidad de muchas personas, en Castilla-La Mancha, la educación sigue creciendo en alumnos y alumnas, en profesorado, en nuevas enseñanzas, en programas y servicios ...

# ¡Día de la enseñanza!

consolidamos lo hecho (ampliación y modernización de la red de centros, gratuidad de libros, acceso a las tecnologías de la información y la comunicación ...) y seguimos innovando.

Porque tenemos presente el futuro:

- Ya estamos impulsado la **formación profesional** con más recursos y nuevas especialidades.
- Mejoramos la oferta de **servicios a la comunidad educativa** (apertura anticipada de centros, calidad en los comedores y el transporte, más actividades extracurriculares ...).
- **Desarrollamos las leyes** y nos dotamos con el currículo propio de nuestra comunidad para continuar trabajando por la igualdad.

En Castilla-La Mancha seguimos creando escuela.

... seguimos  
creando escuela



4.851 nuevos alumnos



35 nuevos centros y 41 ampliados



778 nuevos docentes



+alumnos con libros gratis



+ atención en comedores



+ ordenadores x alumno

X  
QVI-  
XOTE

IV Centenario Don Quijote de La Mancha

26 de enero de 2004  
Teatro Buero Vallejo - GUADALAJARA



► LOMINCHAR

# Empresa y centrales negocian hoy en Madrid la última oferta de Sada

Mientras el Comité de Empresa logró que ayer un inspector de Sanidad entrara y levantase acta, los directores generales de Sada y Nutreco «esperaban una respuesta» a su oferta

• Los representantes sindicales piden el cierre de la planta si el informe de Sanidad es negativo; por su parte, los directivos afirman que este ha sido positivo.

**RAMÓN DE JUAN / LOMINCHAR**  
El grupo Sada por fin habló. Javier Rodríguez, director general de la firma, y Adolfo Gil, de Nutreco España, aseguraron que la firma «sigue abierta a la negociación», no sin antes hacer varias aclaraciones: «Los empleados perciben, como mínimo, las retribuciones establecidas en el convenio colectivo de ámbito estatal para las industrias de mataderos de aves y conejos. Nuestra oferta contempla una prima de productividad, para cuyo establecimiento, y en función de los resultados, se pagará la prima con efectos retroactivos a la firma del acuerdo».



El Comité de Empresa recuerda que no ha habido limpieza desde hace dos semanas. / VALDIVIELSO

## 'EN EL CONVENIO COLECTIVO'

Los directivos afirman que «la empresa no puede generar los suficientes recursos para hacer frente a este tipo de demandas», para acabar pidiendo a los representantes sindicales que «planteen sus reivindicaciones en el marco del convenio colectivo». Los directivos de Sada y Nutreco España creen que, al no hacerlo de esta manera, «penalizan económicamente a la compañía con reivindicaciones particulares».

Por otro lado, UGT y CCOO pidieron, y lograron, la entrada de

un inspector de Sanidad en la planta. Según Javier Rodríguez y Adolfo Gil, el contenido del acta es positivo en cuanto a la correcta manipulación de la carne que se está llevando a cabo en la planta desde que entraron los trabajadores autónomos y los camiones.

La postura de la empresa es que «hay una oferta concreta» (la del 20 de enero) y que está esperando una respuesta.

Por parte de los trabajadores en huelga, sus representantes no podían adelantar el contenido del

acta del inspector de Sanidad hasta que se hiciera «oficial».

Hortensia Arellano, responsable provincial de la Federación Agroalimentaria de CCOO, informó de que para hoy hay prevista una reunión entre representantes de las federaciones estatales de CCOO y UGT y de la empresa en Madrid.

Por su parte, el secretario provincial de UGT, Manuel Guerrero, dijo que los servicios jurídicos de las centrales están estudiando si hay alguna posibilidad legal de

«forzar a la empresa a negociar», ya que para que la Dirección General de Trabajo pudiese dictar un laudo, hace falta el consentimiento de las dos partes.

Por último, el Comité de Empresa expresaba su preocupación por la posible falta de salubridad en la manipulación de los alimentos llevada a cabo en el interior de la planta, ya que la misma no se limpia desde hace dos semanas. Pedía el cierre de la planta si el informe del inspector de Sanidad fuera negativo.

► Madrid, día 12

Hoy tiene lugar una nueva reunión (y van...) de un conflicto que se remonta al pasado 12 de enero, fecha de inicio de la huelga indefinida. La diferencia respecto a las anteriores es que se produce 'al más alto nivel' que este contencioso ofrece.

Las posturas están muy enfrentadas. Mientras los representantes sindicales no ven la forma de forzar a la empresa a negociar, esta, por medio de sus más altos directivos, mantiene que está «absolutamente abierta a la negociación». Incluso Javier Rodríguez, director general del Grupo Sada, sostiene que están esperando una respuesta a la oferta de la empresa del 20 de noviembre (que contemplaba un plus de asistencia de 0'67 euros por día, cuando el Comité de Empresa, en un principio, solicitaba 9 euros al día).

Por otra parte, mientras los directivos del Grupo Sada y Nutreco España aseguraban que sus representantes habían estado en las negociaciones del Jurado Arbitral de Castilla La Mancha, el secretario provincial de UGT en la provincia de Toledo, Manuel Guerrero, lo negaba, en el sentido de que «no han estado en todas, tras no llegar a un acuerdo en las primeras», extremo que admitía Javier Rodríguez.

Lo cierto es que el ánimo de los huelguistas, lógicamente, empieza a resentirse, aunque Guerrero afirma que «se mantiene firme en la decisión de llegar hasta el final».

Por otro lado, en un comunicado de prensa, el Comité de Empresa volvía a acusar a la empresa de «utilizar» a los trabajadores autónomos, «que no dependen contractualmente de la empresa, para romper la huelga». Asimismo, lamentaban que Sada «haya requerido a las fuerzas policiales que abran paso a los trabajadores autónomos para acceder al centro de trabajo».

► ESCALONA

# Los vecinos de la Ribera del Alberche hablarán el lunes con Javier Corrochano

Están a la espera de la respuesta de la Defensora del Pueblo, Henar Merino, que les ha dicho que su expediente ya ha sido admitido a trámite; el Consistorio sigue sin responder

R. D. J. / TOLEDO

Los vecinos de la Ribera del Alberche, en el término municipal de Escalona, afectados por la falta de infraestructuras municipales en sus barrios residenciales, están a la espera de la reunión que el próximo lunes mantendrán con el delegado de la Junta en Toledo, Javier Corrochano, por un lado, y de la respuesta de la Defensora del Pueblo, Henar Merino, a sus reivindicaciones, por el otro.

Félix López, portavoz de estos

vecinos, dio ayer una rueda de prensa en la sede regional de Izquierda Unida en Toledo para exponer las pocas novedades que se han registrado desde que hace dos meses expusieron sus problemas.

Echan en falta, sobre todo, una respuesta municipal, que no se ha producido, aunque tampoco han encontrado mucho más eco procedente de las demás instituciones. Así, se lamentan de que sus intentos de hablar con el primer teniente de alcalde, Álvaro Gutié-

rez, hayan sido infructuosos. Estos vecinos no van a parar hasta asistir a los Plenos de la Corporación de Escalona, para, una vez finalizados, exponer sus observaciones o hacer sus preguntas.

Por otro lado, Félix López avanzó que, quizá gracias al eco de sus reivindicaciones en la prensa, una parte de la partida de los Planes Provinciales de la Diputación correspondientes al presente ejercicio va a ir a parar, por primera vez, «no al casco, sino a la zona resi-

dencial».

Los vecinos de la Ribera del Alberche se echan las manos a la cabeza cuando se enteran de algunos proyectos urbanísticos y sociales a corto plazo, como la construcción de un hotel, una gasolinera y un campo de golf, sin que se hayan resuelto antes los graves problemas de absoluta falta de equipamientos de las urbanizaciones de la Ribera del Alberche. Con todo, los afectados confían en la reunión del lunes.

► BARGAS

# La Procesión del Cristo de la Sala será presentada en Fitur

LA TRIBUNA / BARGAS

Por primera vez, la Procesión al Santísimo Cristo de la Sala, que viene celebrándose tradicionalmente el tercer domingo de septiembre, estará representada en Fitur, que se celebrará a partir del próximo 28 de enero.

La Procesión, declarada de interés turístico regional por la Junta de Comunidades, se remonta al siglo XVIII. En Fitur, la Procesión (su historia y desarrollo) será presentada oficialmente. Se proyectarán varias películas sobre el tema. Asistirán, entre otros, el alcalde, Gustavo Figueroa.

► MADRIDEJOS

## Las obras retrasan la apertura del instituto hasta el próximo curso

Las nuevas instalaciones para los alumnos de Educación Secundaria serán ampliadas respecto al proyecto inicial por lo que las actuaciones se extenderán hasta el mes de marzo

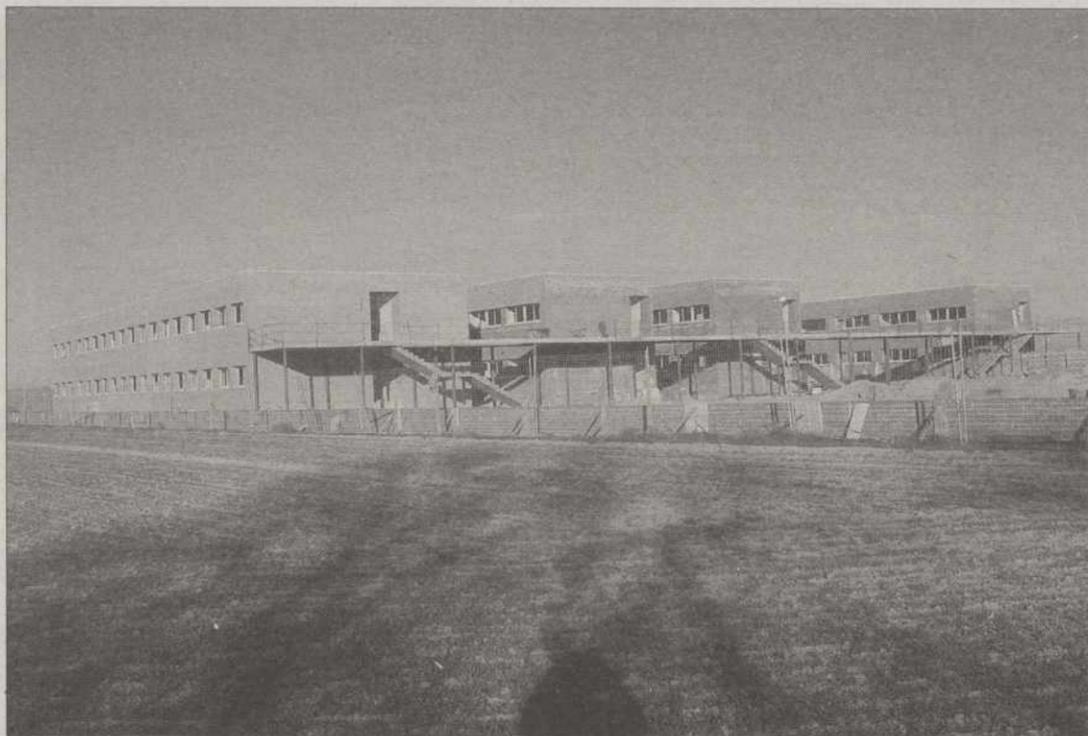
• La dirección del centro considera oportuno no proceder al traslado hasta el nuevo periodo lectivo, para evitar los trastornos a los estudiantes en los meses finales del curso.

**CONSUELO SÁNCHEZ / MADRIDEJOS**  
Los cerca de seiscientos alumnos del Instituto público de Educación Secundaria del municipio de Madridejos no estrenarán el nuevo edificio hasta el próximo curso debido a una prórroga en las obras de construcción del centro, según informaba el director.

José Luis Fernández Caballero ha manifestado que desde la Delegación de Educación se les ha informado que está previsto que las obras acaben en el mes de marzo, después de no verse cumplido el propósito de acabarlas en diciembre. Este retraso se debe a que se modificó el proyecto de construcción para edificar un pabellón polideportivo a petición de la comunidad educativa del centro de Madridejos, que se realiza a través del Plan de Infraestructuras Deportivas en Centros Escolares de la Junta, en lugar del gimnasio que en principio estaba previsto construir.

La Consejería de Educación además ha sacado recientemente a concurso la construcción de nuevas aulas para trasladar al Instituto los cursos formativos que en principio iban a quedarse en el antiguo edificio de Educación Secundaria 'Valdehierro'.

La Junta comenzó las obras,



Las obras del nuevo edificio se han retrasado por las modificaciones en el proyecto. /C.S.

### ■ Sin calefacción

La falta de espacio, en previsión del traslado a principios de año, llevó a la instalación de cuatro aulas prefabricadas junto al edificio Valdehierro donde se encuentran estudiando los cerca de doscientos alumnos de los primeros cursos de la ESO. Según manifestaba el director del centro, las aulas prefabricadas seguirán funcionando hasta que se traslade a los alumnos al nuevo instituto, a la vez que declaraba ser partidario de que el traslado sea para inicios del próximo curso, y no a mediados de este, por los posibles trastornos que pueda producir a los alumnos. La dirección del centro se encuentra a la espera de que se enganche definitivamente la luz a las aulas prefabricadas porque se funciona con un generador eléctrico y los alumnos están sufriendo el frío que están dejando las últimas heladas nocturnas. Por ello, están estudiando cómo encender la calefacción hasta que se pueda poner en marcha con un programador.

que se construyen sobre 20.000 metros cuadrados cedidos por el Ayuntamiento, en abril de 2003 y en ellas invertirán unos 3.790.136 euros. El nuevo centro se compondrá de 16 unidades más una curricular, un pabellón polideportivo, ocho unidades para los alumnos de bachillerato más las aulas que han salido a concurso. El centro contará con dos aulas de tecnología, otras dos de música y audio y dos más de informática, además de dos aulas de plástica visual y tres de diversificación curricular.

► RECAUDACIÓN

### El cepillo del Cristo recogió en los últimos seis meses casi 13.000 euros

**C. SÁNCHEZ / MADRIDEJOS**  
El cepillo del Santísimo Cristo del Prado de Madridejos recogió en los últimos seis meses del año 2003 un total de 12.803 euros de limosna, según se desprende del informe emitido por el patronato, del que han sido informados los vecinos del pueblo a través de una hoja informativa que se han instalado en cada una de las Iglesias del municipio y en el tablón de anuncios del Ayuntamiento.

Un total de 4.435 euros se recogieron en billetes de los que doce eran de cien euros; veinte de cincuenta euros; treinta y siete de veinte euros, cincuenta y nueve de diez euros y ciento ochenta y uno de cinco euros.

**MONEDAS.** Las monedas recogidas alcanzaron la cantidad de 8.368,59 euros de los que cuatrocientos sesenta y siete eran de dos euros; dos mil cuatrocientos setenta y siete de un euro; dos mil setecientos setenta y tres de 0,50 euros; seis mil setecientos treinta y cinco de 0,20 euros; once mil setecientos ochenta y ocho de 0,10 euros; trece mil cincuenta y siete de 0,05 euros; quince mil seiscientos de 0,02 euros y ocho mil cuarenta y cuatro euros de 0,01 euros.

Una vez más, las cifras de las donaciones a la iglesia reflejan la solidaridad de los vecinos que contribuyen con estas aportaciones a los trabajos que lleva a cabo la parroquia madridejense.

► MADRIDEJOS

### Cuarenta mujeres asisten a una charla sobre podología

**C. S. / MADRIDEJOS**  
Cuarenta mujeres del municipio de Madridejos, la mayor parte pertenecientes a asociaciones, asistieron en la tarde de ayer a la charla sobre podología que en el centro social impartía la profesional María del Carmen Cordero Berzosa. Esta charla estaba organizada desde el Centro de la Mujer y la asociación de mujeres de 'El Pretel' para atender las necesidades de información en salud de las socias y del resto de mujeres madridejenses. La próxima charla de salud que se ofrecerá desde el Centro de la Mujer se celebrará en el centro social en el mes de febrero y tratará las relaciones de pareja.

► CAMUÑAS

## El PP critica al equipo de Gobierno por no escuchar sus «propuestas de mejora»

Los ediles 'populares' recriminan a quienes gobiernan que no hayan puesto en marcha ninguna de sus iniciativas, excepto la de instalar un termo caliente en el consultorio médico

**C. SÁNCHEZ / CAMUÑAS**

El grupo municipal 'popular' en el municipio de Camuñas ha criticado que el nuevo equipo de Gobierno formado por PSOE y CAI (Camuñas Agrupación Independiente) no escucha sus propuestas que se dan para mejorar la calidad de vida de sus vecinos.

Esta crítica aparece recogida en un boletín informativo que ha sido repartido a lo largo de esta semana entre los vecinos del municipio, a quienes se les pone en co-

nocimiento cómo actúa el equipo de Gobierno con los 'populares'.

Los integrantes del PP dicen que lo único que han escuchado a su partido ha sido la propuesta de instalación de un termo caliente en el consultorio médico; pero aún se encuentran a la espera de que se inicien las obras para instalar una rampa para minusválidos en las escaleras de la Iglesia, a que se cambie el punto limpio del camino del Cementerio, a que se limpie y rellene de arena las colum-

nas del parque o a que se eliminen las piedras que asoman a la entrada del parque, propuestas también realizadas. «Las propuestas del Grupo Popular quedan para nuestros gobernantes en el baúl de los recuerdos. Lo sentimos de veras porque con ello a quien se está perjudicando no es al Grupo Municipal Popular, sino a todo un pueblo», reflejan en su escrito.

Manifiestan abiertamente a sus vecinos que «a pesar que nos ningunen vamos a seguir traba-

jando por nuestro pueblo, proponiendo cosas que sean útiles y necesarias».

Las últimas solicitudes hechas por el Grupo municipal Popular al Gobierno municipal han sido que se cree una partida en los presupuestos para la construcción de un tanatorio municipal y que la subvención que se reciba de los Planes Provinciales se destine a pavimentar de loseta las aceras que ahora se encuentran de cemento.

►BOROX

## El municipio ha invertido 900.000 euros en mejorar sus accesos

Las obras realizadas el pasado año han servido para unir el casco urbano con las zonas industriales y facilitar el acceso desde municipios vecinos

• Los trabajos más destacados han sido la creación de una vía para unir la zona residencial con el Polígono 'Antonio del Rincón' y la remodelación del camino que lleva a Seseña.

RUBÉN CAÑO / BOROX

Las obras de mejora de los accesos al municipio de Borox, que han supuesto para las arcas municipales un coste aproximado de 900.000 euros, han servido para unir el casco urbano con las zonas industriales y facilitar el acceso desde municipios vecinos.

Entre los trabajos más representativos destacan la creación de una vía para unir la zona residencial con el Polígono 'Antonio del Rincón' y los efectuados para remodelar un camino que lleva desde la villa hasta la población de Seseña.

La Concejalía de Urbanismo y Obras Públicas del Ayuntamiento de Borox, cuya Corporación preside Luis Miguel Díaz Navarro, llevó a cabo durante el pasado 2003 la habilitación de importantes vías de acceso nuevas al municipio. En este sentido, han sido dos los puntos donde se enfocaron prioritariamente los trabajos. Por un lado, se completó con éxito el acondicionamiento de una vía de acceso desde la salida del municipio hasta los polígonos industriales situados en la zona de 'Don Antonio del Rincón'. El camino construido, cuyos trabajos se completaron con el asfaltado y acondicionamiento



Los nuevos accesos han resuelto alguno de los problemas. / L.T.

general, lleva directamente y sin complicaciones hasta el destino de muchos trabajadores de la población y localidades vecinas.

El proyecto, que comenzó a realizarse en 2002, supuso un coste de 780.000 euros para las arcas municipales y la Administración Pública, siendo financiado tanto por la Consejería de Obras Públicas como por el propio Ayuntamiento de la villa. Las obras para la adaptación de esta nueva infraestructura han abarcado un espacio de 1.600.000 metros cuadra-

dos, dividiéndose el proceso de construcción en dos fases.

Según ha hecho público la Corporación municipal, los nuevos accesos han permitido resolver algunos de los problemas existentes hasta el momento. Carreteras estrechas y con muchos tramos de curva dan entrada y salida a un municipio que se adapta al cambio de las circunstancias. La población de Borox crece a buen ritmo y su equipo de Gobierno continúa trabajando para mejorar las infraestructuras. Una de las cau-

sas fundamentales del incremento de la población es la oferta de trabajo que se está dando en los polígonos industriales de la zona. Ya son más de 2.400 los habitantes con los que cuenta un municipio que, en próximas fechas, verá cómo crecen sus servicios.

Por último, buscando la conexión mediante vías de acceso con Seseña, se llevó a cabo el acondicionamiento de un camino de cerca de cinco kilómetros de longitud, financiado por la Consejería y el Ayuntamiento.

►AÑOVER DE TAJO

Las afueras ya evidencian el plantado de 1.000 pinos en el pasado 2003

RUBÉN CAÑO / AÑOVER

Dirigidos por la Concejalía de Obras y Urbanismo del Ayuntamiento que preside Alberto Villaseca Carmena, durante el pasado año 2003 se llevaron a cabo los trabajos para la replantación de 1.000 pinos carrascos y piñoneros en el término municipal.

Tiempo después, y viendo los resultados que la replantación ha proporcionado, las afueras de la localidad ya comienzan a presentar el aspecto serrano que desea la Corporación municipal. Según hizo público tiempo atrás el equipo de Gobierno socialista de Añoover de Tajo, la preocupación por habilitar zonas verdes es una de las directrices a seguir desde el programa de gestión local.

**VUELTA AL PASADO.** Según ha podido saber La Tribuna de Toledo, décadas atrás el municipio era el espacio donde los vecinos de la comarca de la Sagra disfrutaban de buen tiempo y tardes de ocio. El deseo de volver a aquellos tiempos es común en los residentes en la localidad.

También se está buscando la recuperación de merenderos y espacios para el entretenimiento en entornos naturales. Fomentar el cuidado del medio ambiente también ha de formar parte de las actuaciones en localidades sagreñas. En Añoover de Tajo el paisaje está cambiando. El equipo de Gobierno ha dado así el primer paso a su intención de recuperar el entorno verde de la localidad.

►ILLESCAS

Una avería bajó la presión en el suministro de agua

RUBÉN CAÑO / ILLESCAS

El Servicio Municipal de Aguas del Ayuntamiento de Illescas ha dado por finalizados los trabajos para solucionar el problema de suministro por el cual más de la mitad de los hogares de la localidad sufrieron un notable descenso en la presión del agua.

El problema tuvo lugar el pasado miércoles 21, y provocó un cambio en el ritmo de vida de los residentes en Illescas. Tras un arduo trabajo, destinado a encontrar el punto de la incidencia, los trabajadores detectaron una avería en la Avenida de Castilla - La Mancha, ya reparada por los técnicos.

►VILLALUENGA DE LA SAGRA

## La construcción de 24 VPO se suma a las infraestructuras del Plan de Ordenación Municipal

En los últimos años la localidad ha crecido en habitantes y servicios

RUBÉN CAÑO / VILLALUENGA

Tal y como informó Julián Escudero, alcalde de Villaluenga de la Sagra, «durante el primer trimestre de 2004 empezará la construcción de un total de 24 viviendas de protección oficial». Por el momento, y a falta de que se concrete la fecha de inicio de los trabajos, los proyectos ya han sido redactados y las obras adjudicadas para que la localidad pueda permitir el fácil acceso a la vivienda de aquellas

personas que soportan unas condiciones más desfavorecidas de vida. Según afirmaciones de Escudero, «puede que las obras comiencen en febrero o marzo, pero lo que sí es seguro es que se van a acometer con prontitud, puesto que el interés es ponerlas en marcha cuanto antes y así favorecer la adquisición de estas viviendas a la gente que las necesite».

En Villaluenga de la Sagra se apuesta por un modelo de pobla-

ción residencial. No obstante, como quiso remarcar su alcalde, «este crecimiento ha de ser controlado y racional». En los últimos años la población, por su buena situación y fácil acceso desde la Nacional - 401, ha experimentado un incremento acelerado de habitantes y servicios. La aprobación hace tres años de un Plan de Ordenación Municipal ha supuesto la habilitación de infraestructuras para la mejora de la calidad de vida y la

adecuación de servicios.

De este modo, la próxima construcción de 24 viviendas sociales se sumará a la reciente dotación de zonas de equipamiento, zonas verdes e instalaciones tan beneficiosas como la Casa de la Cultura, el Pabellón Polideportivo Municipal, un Centro de Atención a la Infancia -que fue inaugurado el pasado mes de octubre- y, acompañando a este desarrollo, espacios para la expansión industrial. El acuerdo con la Administración Pública es pleno y en breve se pondrá en marcha la ejecución de las viviendas. Iniciativas como esta promueven que, en la actualidad, la comarca de la Sagra se esté convirtiendo en un enclave en el que muchos jóvenes deciden comprar su primera residencia.

Por ello es fundamental que los equipos de Gobierno den facilidades a este gran incremento de población.

► INSTITUTO JUAN DE PADILLA

## La Asociación de Padres reclama un gimnasio propio para los alumnos

El anuncio de la construcción de un pabellón deportivo para que los estudiantes de los dos institutos de la localidad puedan utilizarlo no parece responder a las demandas de los padres

• Consideran que, aunque los vecinos también tienen derecho a este tipo de instalaciones, dedicar las tardes para el disfrute del pueblo mermará las posibilidades de los estudiantes.

NURIA NIETO / TORRIJOS

El municipio de Torrijos contará en un futuro con nuevas infraestructuras, que ya están aprobadas, y para las cuales el Ayuntamiento ya ha cedido los terrenos a la Consejería de Educación. En las parcelas cercanas a los institutos, muy próximos entre ellos, se levantará un colegio con aulas de infantil y primaria y un pabellón polideportivo. Este último edificio, dará servicio a los alumnos de los institutos, y por las tardes la idea que maneja el Ayuntamiento es abrirlo al disfrute de todos los vecinos, como infraestructura municipal. En el pabellón, que tendría más de 1.000 metros cuadrados, se podría jugar al fútbol sala, baloncesto, balonmano y voleibol.

El anuncio de la construcción del pabellón, con una inversión prevista de 498.000 euros, casi 83 millones de pesetas, afecta de forma directa a la comunidad educativa del Juan de Padilla, que actualmente no dispone de gimnasio ni de buenas pistas. Son muchos años de reivindicaciones para lograr un equipamiento en el que los alumnos puedan hacer deporte a cubierto, con independencia del frío del invierno o del barro que se forma en el patio cuando llueve.

Mercedes, la presidenta de la asociación de madres y padres del instituto Juan de Padilla, explica que su situación no es lógica, «ahora los chavales tienen horarios compartidos con el instituto Covarrubias, y unos días hacen gimnasia en el patio, y los menos en su gimnasio. Esta situación es de hace mucho tiempo, y queremos un lugar apropiado para nuestro propio centro, donde los chicos puedan hacer una actividad, que además es una asignatura obligatoria», apunta, señalando que además las pistas no están en condiciones, son pequeñas, y se componen de «dos canastas y dos porterías en mal estado, al igual que el cemento».

Ahora que parece llegar una solución a sus peticiones, desde este AMPA, han recibido el anuncio de la construcción del pabellón con cierto escepticismo, y con la creencia de que no se trata de la mejor respuesta a sus necesidades.



El Instituto Juan de Padilla y el Covarrubias comparten en la actualidad el espacio dedicado a las actividades deportivas. / N.N.

### Saturación

Los alumnos del Covarrubias, superan los 800 y en el Padilla estudian otros 500 jóvenes, por lo que opinan que el futuro pabellón, que ya se ha anunciado que será compartido, mantendrá la misma situación de falta de espacio para todos los estudiantes cuando coincidan varias clases de los institutos e incluso del futuro colegio, al no ser un lugar propio de los alumnos del Padilla. «Se empezará de nuevo con las reparticiones, y los metros son los metros. Habrá alumnos, como los que tenemos ahora, que se van a marchar del instituto sin haber conocido el gimnasio».

Afirman que en ningún caso se oponen a que el pabellón sea también de uso municipal por las tardes, algo bueno para el pueblo, pero que velando por los intereses de los alumnos y alumnas, no creen que, después de que la Delegación de Educación haya hecho oídos sordos y años de espera, reuniones y reivindicaciones, la solución final sea la más conveniente para el centro, que seguirá sin tener su propio gimnasio. El proyecto final parece estar en marcha, pero opinan que la inversión se podría realizar de un modo más equilibrado, pues sería mejor para el Juan de Padilla, construir un gimnasio más modesto.

A L B A C E T E · C I U D A D R E A L · C U E N C A · G U A D A L A J A R A · T O L E D O



### Suministro Eléctrico en Castilla-La Mancha

ANUNCIO DE 30 DE DICIEMBRE DE 2003 DE LA DELEGACION PROVINCIAL DE INDUSTRIA Y TRABAJO DE TOLEDO, SOBRE INFORMACION PUBLICA PARA AUTORIZACION ADMINISTRATIVA Y DECLARACION DE UTILIDAD PUBLICA DE INSTALACION ELECTRICA. REFERENCIA: E-45211014570.

A los efectos previstos en la Ley 54/1997, de 27 de noviembre, del Sector Eléctrico, Real Decreto 1955/2000 de 1 de diciembre, por el que se regulan las actividades de transporte, distribución, comercialización, suministro y procedimientos de autorización de instalaciones de energía eléctrica y se somete a Información Pública la petición de Autorización Administrativa y Declaración de Utilidad Pública de la siguiente instalación:

Referencia: E-45211014570. - Peticionario: Iberdrola Distribución Eléctrica, S.A. - Situación: Guadamur. Características: Línea aérea de media tensión 1547,16 mts. - Finalidad: Mejorar Suministro.

Se incluye relación concreta e individualizada de los bienes o derechos de necesaria expropiación, a los efectos previstos en el art. 53.1 de la Ley 54/1997 y artículo 143 del Real Decreto 1955/2000.

Lo que se hace público para que pueda ser examinado el expediente en esta Delegación Provincial, sita en Avda. de Francia, 2 - 45071 Toledo, pudiendo presentarse las alegaciones que se estimen oportunas, en el plazo de VEINTE DÍAS, contados a partir del siguiente al de la publicación de este anuncio.

Toledo, 30 de diciembre de 2003. El Delegado Provincial. JESÚS VELÁZQUEZ GARCÍA-BUENO

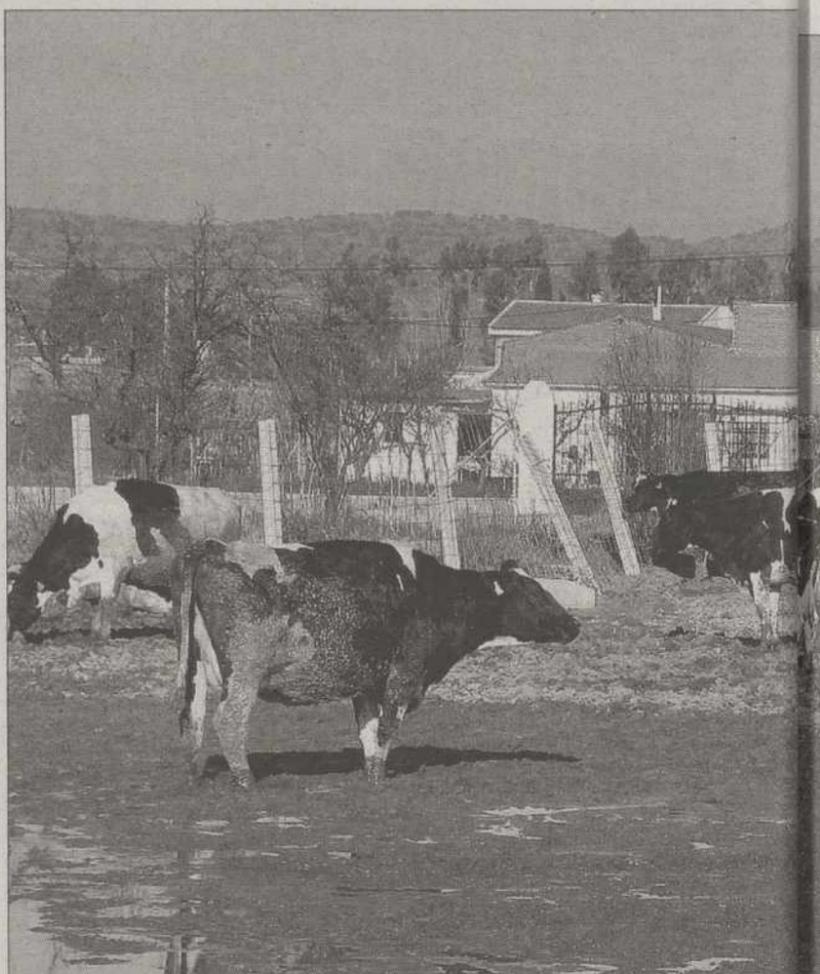
T.M.	DATOS DE PROYECTO						DATOS		PROPIETARIO	DOMICILIO	POBLACIÓN	NATURALEZA
	Parc.	Apoyo	Superf. Apoyo (m²)	Vuelo (m.l.)	Superf. Perm (m²)	Ocup. Temp (m²)	Polig.	Parc.				
Toledo	1			98	392	294	51	2	ARTEMISA III, S.A.	Calle Madrid, 3	Serranillos del Valle (Madrid)	Improductivo
Toledo				3	12	9	51	2	ARTEMISA III, S.A.	Calle Madrid, 3	Serranillos del Valle (Madrid)	Camino Particular
Toledo	2	1-2 (1/2)	1,8	147	556	591	51	2	ARTEMISA III, S.A.	Calle Madrid, 3	Serranillos del Valle (Madrid)	Improductivo
Toledo	3	2(1/2)-3	7,7	280	1058	980	51	5	Teresa Rodríguez Sánchez	Calle Villar Astray, 16	Fuensalda (Toledo)	Improductivo
Toledo				3	12	9	51	5	Encarnación Arellano del Casar	Calle Maestro Guerrero, 3	Fuensalda (Toledo)	Camino Particular
Toledo	4	4	1,1	66	264	298	51	5	Encarnación Arellano del Casar/Teresa Rodríguez Sánchez	Calle Villar Astray, 16	Fuensalda (Toledo)	Improductivo
Toledo				3	12	9	51	9007	Encarnación Arellano del Casar	Calle Maestro Guerrero, 3	Fuensalda (Toledo)	Camino Particular
Toledo				31	124	93	51	9	Confederación Hidrográfica del Tajo	Calle Agustín Bethencourt, 25	Fuensalda (Toledo)	Improductivo
Toledo	5	5	1,1	119	476	457	51	9	Teresa Rodríguez Sánchez	Calle Villar Astray, 16	Fuensalda (Toledo)	C. de la Huerta
Toledo				45	180	135	51		Encarnación Arellano del Casar	Calle Maestro Guerrero, 3	Fuensalda (Toledo)	Improductivo
Guadamur				11	44	33	8	9002	Confederación Hidrográfica del Tajo	Calle Agustín Bethencourt, 25	Madrid	Arroyo de Guajiraz
Guadamur	1	6-8 (1/2)	3,3	408	1632	1474	8	319	Ayuntamiento de Guadamur	Plaza Recesvinto, 1	Guadamur (Toledo)	Arroyo de Guajiraz
Guadamur	2	8 (1/2)	0,6	99	392	344	8	958	Gregorio Figueroa Pérez	Calle Natividad, 11	Guadamur (Toledo)	Improductivo
Guadamur				10	40	30	8	90	Maximiliano Bernabé Díaz	Travesía del Castaño, 1	Guadamur (Toledo)	Olivo
Guadamur	4	9	0,8	142	568	526	8	9004	Ayuntamiento de Guadamur	Plaza Recesvinto, 1	Guadamur (Toledo)	Labor Secano
Guadamur				3	12	9	8	320	Antonio Fernández Pérez	Calle Jardines, 4	Guadamur (Toledo)	Camino del Molino
Guadamur	5			28	112	84	8	321a	Sara Jerez López	Calle Real, 64	Villaseca de la Sagra (Toledo)	Improductivo
Guadamur				3	12	9	8	321a	Sara Jerez López	Calle Real, 64	Villaseca de la Sagra (Toledo)	Improductivo
Guadamur	6	10	1,3	70	280	310	8	321a	Sara Jerez López	Calle Real, 64	Villaseca de la Sagra (Toledo)	Camino Particular
Guadamur											Villaseca de la Sagra (Toledo)	Improductivo



A L B A C E T E · C I U D A D R E A L · C U E N C A · G U A D A L A J A R A · T O L E D O



16 animales de las granja 'SAT Villapaula' han tenido que ser sacrificadas por dar positivo en las pruebas de brucelosis. /O.H.



Una treintena de explotaciones de la comarca talaverana se han visto afectadas por la brucelosis.

## Más de 3.000 animales han sido sacrificados por el brote de brucelosis

Una treintena de explotaciones ganaderas de Talavera se han visto afectadas por la virulenta enfermedad que en cinco años se ha cobrado la vida de más de 3.000 cabezas de ganado

• Los ganaderos de la comarca reclamarán a la Junta el 'lucro cesante', la prima por reposición así como un acortamiento en los plazos para recibir las indemnizaciones.

ÓSCAR DEL HOYO / TALAVERA  
Desde que hace cinco años se detectara el primer caso de brucelosis en la zona conocido como 'Los Caños' se han ido sucediendo en la comarca talaverana diferentes episodios de la enfermedad que hasta la fecha ha provocado el sacrificio de más de 3.000 cabezas de ganado. Para muchos la situa-

ción es más que preocupante porque si el 10 por ciento de su granja ha dado positivo de brucelosis están obligados a proceder al vaciado sanitario, es decir, a sacrificar la totalidad de los animales que allí se localicen con los perjuicios que se derivan de la inactividad.

Por este motivo, el portavoz de los ganaderos y secretario ejecutivo de la Asociación Frisona de Castilla-La Mancha (Africama), Arturo Espinosa, adelantó a este diario que, después de no llegar a un acuerdo el pasado miércoles en el encuentro que mantuvieron con la directora general de Producción Agropecuaria, sus reclamaciones van a estar dirigidas hacia tres líneas primordiales: el tema del 'lu-

cro cesante'; la prima por reposición, y el acortamiento de los plazos para recibir las indemnizaciones económicas.

Estas propuestas, que serán presentadas a los medios de comunicación dos días antes del encuentro que volverán a mantener con la Consejería de Agricultura el día 29, conformarán las principales peticiones que el colectivo reivindique para lo que propondrán «una dotación presupuestaria específica» con la finalidad de paliar la «complicada» situación por la que está atravesando el sector lácteo de la comarca talaverana.

Para Espinosa, ante todo es «primordial» erradicar de una vez la brucelosis ya que muchos de los

ganaderos de la zona «no puede dormir tranquilos» porque no saben si un buen día sus animales se van a ver afectados.

Hasta el momento cerca de 30 explotaciones han tenido algún caso positivo de una enfermedad conocida también como las 'fiebres maltas' que provoca el aborto de los animales a los pocos meses de gestación y que los humanos pueden contraer mediante el contacto con las secreciones o los excrementos de las cabezas de ganado que tengan el microorganismo conocido como 'brucela'.

**LÍNEAS Y ACUERDO.** Los ganaderos quieren que la Consejería de Agricultura les compense econó-

### ■ A nivel nacional

La Unión de Pequeños Agricultores y Ganaderos (UPA) exigió ayer a través de una carta al Ministerio de Agricultura que adopte medidas excepcionales sanitarias para hacer frente a los focos de brucelosis que afectan ya a 2.000 ganaderos de Coria y Plasencia en Extremadura, a una treintena en Talavera, al municipio leonés de Riaño y a la zona de montaña palentina en su límite con Cantabria y Macizo Orensano.

UPA considera necesario aplicar soluciones específicas y así, pide la indemnización por lucro cesante, esto es, por el periodo que tardan las vacas reproductoras en entrar en producción y ayudas concretas en caso de vacío sanitario.

Además, UPA propone que el Ministerio se haga cargo económicamente de la eliminación de los animales enfermos en estas zonas e indemnice a los ganaderos con cuantías suficientes próximas al valor real de las reses sacrificadas. Desde la asociación que aglutina a parte del colectivo ganadero se ha solicitado al ministro de Agricultura, Miguel Arias Cañete, una reunión para buscar soluciones factibles y reales a las problemáticas expuestas así como un esfuerzo de prioridad presupuestaria.



cada viernes  
cada viernes  
cada viernes

## DE MARCHA

Toda la información sobre tus grupos favoritos, los últimos estrenos en cartelera, viajes de ensueño y mucho más todos los viernes en tu kiosko junto con La Tribuna.

La Tribuna

**JAVIER GÓMEZ VILLANUEVA • Ganadero afectado por el brote de brucelosis**

Natural de Talavera y vinculado por tradición familiar a la explotación ganadera, Javier encontró en su granja el primer caso de brucelosis a primeros del mes de noviembre y hasta la fecha ha tenido que sacrificar 16 animales. Ahora que su explotación ya ha superado el 10 por ciento tendrá que proceder al vaciado sanitario, aunque hasta que no se alcance un «buen acuerdo» con la Junta no tiene intención de desprenderse de todo su ganado.

## «Con el vaciado puedo perder unos 10.000 euros al mes»

Ó.H. / TALAVERA

Los casos de brucelosis en su granja puede llevarle a la ruina porque sus ingresos derivan de la producción lechera y con dos hijas tiene que hacer frente cada mes a una serie de gastos a los que hay que sumar los créditos bancarios. Javier no entiende por qué en el caso de las 'vacas locas' se pagaba el doble de indemnización cuando la brucelosis es una enfermedad que «ni la buscas ni sabes cómo te viene». Este ganadero reclama a la Junta «más apoyo y mayor agilidad».

### ¿Cuándo encontró el primer caso en su explotación?

Es algo curioso porque el 31 de octubre de 2003 no teníamos ninguna vaca con brucelosis, pero nos cogieron una muestra en leche el día 3 de noviembre y salió positivo. Desde ahí, vaca que va pariendo nos sale con brucelosis, aunque en la granja no hemos tenido nunca ningún aborto. Por el momento tengo afectados 16 animales.

### Esta cifra supera el 10 por ciento del total...

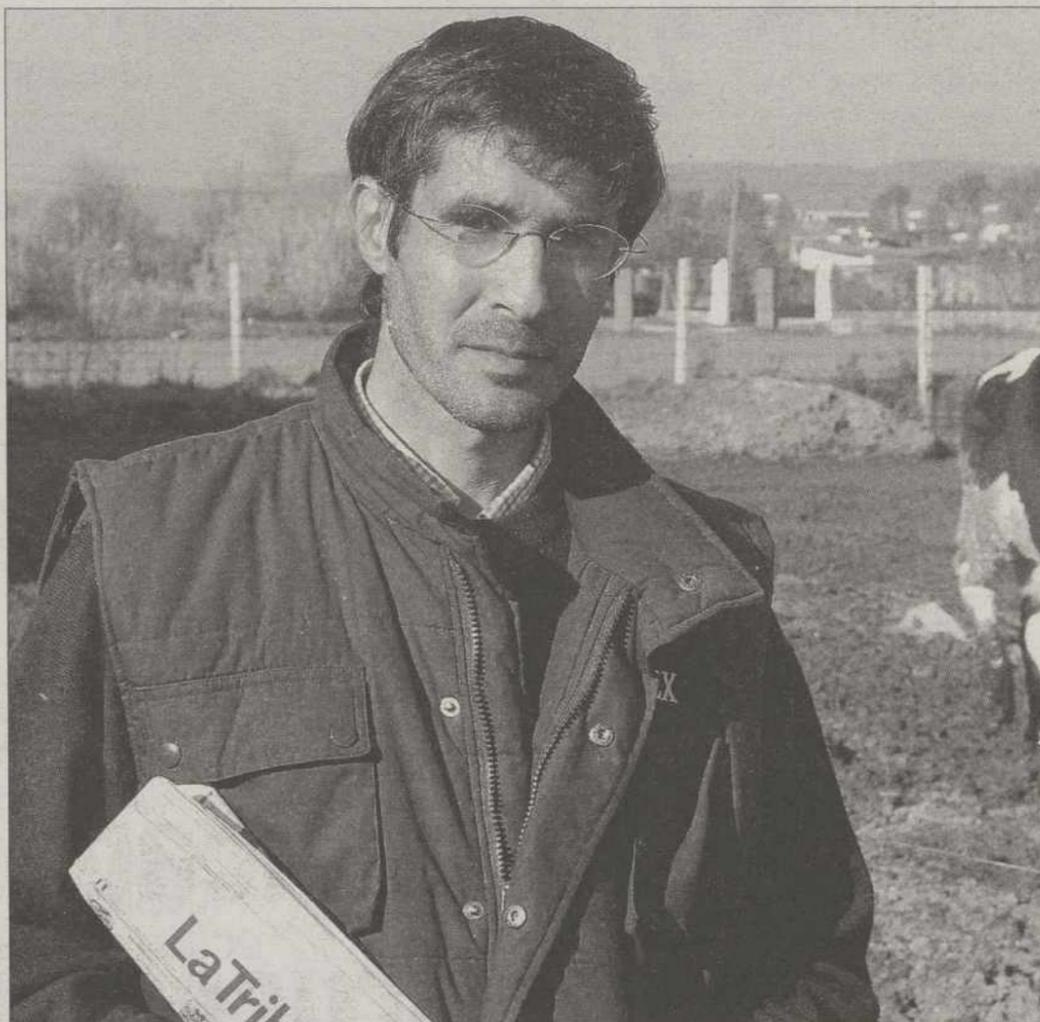
Pues, sí. Según la normativa tengo que proceder al vaciado sanitario, es decir, a sacrificar todas las reses. Todavía no lo he pedido, pero lo reclamaré en el momento en el que lleguemos a un buen acuerdo con la Junta porque ahora quieren dar por explotación unos 9.000 euros y por reposición cerca de 160, aunque nos parece insuficiente.

### ¿Cuántos afectados puede haber en la comarca?

Más de una treintena, aunque las autoridades sanitarias colaboran muy poco para que se sepa. Siempre paga el pato el ganadero por la falta y la escasez de información.

### ¿Qué consecuencias económicas tiene la enfermedad?

De las 10 vacas que hemos matado, todas ellas lecheras, estaba sacando casi 500 litros de leche al día lo que me va a provocar unas pérdidas mensuales cercanas a los 5.000 euros. Esto sólo por las sacrificadas. Cuando proceda al vaciado, puedo perder cerca de 10.000 euros todos los meses. El banco no perdona y todos los meses hay que hacer frente a los gastos cotidianos. Afortunadamente como no te-



El ganadero Javier Gómez Villanueva en su granja localizada en Talavera. / ÓSCAR DEL HOYO

nemos cartera estamos a expensas de los que nos dejan dinero y gracias a ellos algo tenemos.

### ¿Cuál es el principal inconveniente del vaciado para los productores de leche?

Pues que estaría parado cerca de medio año sin producir una gota porque hay que sacrificar a todos los animales. Con lo

que tenemos hoy ya sea con o sin seguro nos supone perder cerca de 750 euros por animal hasta que se pueda volver a producir.

### Desde la Consejería, ¿qué medidas o directrices les han comunicado para controlar la enfermedad?

Pues que matemos, matemos, matemos y no cobremos.

*Las autoridades sanitarias colaboran muy poco para que se conozca cuál es la situación actual y real de esta enfermedad*



*Lo primero es erradicar la brucelosis y después recibir unas compensaciones económicas dignas acordes con estos tiempos*



Esas han sido las medidas. En las granjas en las que no se ha detectado ningún caso se realizan análisis de leche, pero en el momento que se tiene la primera ya no se sujeta con nada. El virus se propaga muy rápidamente.

### ¿Cómo va a afrontar el futuro a medio plazo?

Pues la verdad es que está muy negro porque ahora mismo para ganado vacuno no hay ayudas de ningún tipo, aunque la gente piense que los ganaderos de vacuno de leche están forrados. Hay un abandono a todos los niveles desde la Junta hasta la Unión Europea.

### Una solución...

Primero erradicar la enfermedad. Después unas indemnizaciones dignas acorde con el tiempo que vivimos y que se acorten los periodos de pago que ahora son de 90 a 180 días.

micamente por las pérdidas derivadas de su inactividad -'lucro cesante'- y que les concedan la prima por reposición para poder sustituir los animales productores que se han visto obligados a sacrificar, que en determinados casos, han afectado a la totalidad de la explotación con lo que se ha tenido que proceder al vaciado sanitario. Además, consideran que los plazos para recibir las indemnizaciones son «muy largos» y provocan un endeudamiento más rápido de los ganaderos que al no poder producir no pueden vender, pero sí que tienen que hacer frente a los pagos de los créditos o de los proveedores.

Espinosa se mostró esperanzado con que el gobierno regional acepte el próximo día 29 sus propuestas porque considera que el sector está atravesando un complicada situación que a muchos «les puede llevar a la ruina» por lo que ahora es necesario «el apoyo de todas las instituciones».

El primer caso de brucelosis en la comarca se detectó en una ganadería de la zona conocida como 'los Caños' y son pocas las granjas de esa zona en las que no se ha encontrado algún animal infectado. La enfermedad afecta tanto a los productores lácteos como a los cárnicos, aunque en el caso de los primeros la situación es más preocupante porque para volver a tener productividad con nuevos animales se alargan más los tiempos.

Todos los lunes con **La Tribuna**

**MOTOR**



► POLÉMICA SOBRE LA LIQUIDACIÓN A GAD GELCO

# Rivas: «No he hecho las cuentas del hiper porque no es mi cometido»

La oposición critica que el alcalde eche balones fuera sobre el baile de números que ha marcado la liquidación a Gad Gelco y diga que ese asunto compete a los técnicos

• Rivas se pronunció ayer sobre el baile de cifras en torno la propuesta de liquidación a Gelco y, pese a la polémica, se limitó a reconocer que él no ha hecho las cuentas.

M. RODRÍGUEZ / TALAVERA

La cantidad que el Ayuntamiento de Talavera pretende devolver a Gad Gelco sigue siendo una incógnita. En el expediente del hiper figuran 600.000 euros más a liquidar de lo que el Consistorio ha planteado a la promotora del hiper (3,3 millones de euros según confirmó a este diario el portavoz de la empresa). A pesar de ello y de la polémica que este baile de números ha suscitado, el alcalde de la ciudad, José Francisco Rivas, admitió ayer que él no ha hecho las cuentas porque, según señaló a preguntas de los periodistas, esa no es su labor.

«Puedo asegurar que no he hecho esas cuentas ni las voy a hacer porque ese es no es mi cometido sino el de los responsables técnicos», indicó el alcalde para añadir que su labor en este asunto «es que la gran superficie comercial se abra cuanto antes, en esto sí estoy empeñado».

El alcalde también arremetió contra el Grupo Municipal del PP, acusando a la oposición municipal de «disimular en la Plaza del Pan» una postura sobre el hiper que no se corresponde con la que en realidad mantiene.



El baile de cifras de la liquidación con Gad Gelco ha supuesto una nueva polémica política y social sobre el hiper./M. REINO

Apenas media hora después, la portavoz del Grupo Municipal del PP, Carmen Riobos, negaba esas acusaciones, calificaba su postura de «coherente» y tachaba al alcalde de «irresponsable» por no estar al tanto de las cifras exactas de la liquidación a Gad Gelco.

En este sentido, Riobos subrayó que «los ciudadanos no han votado a los técnicos municipales

**Riobos:**  
«Cuando hay tantas dudas, el alcalde debería interesarse por las cifras»

y, por encima de lo que hagan los técnicos están las decisiones políticas», por lo que a su juicio la actitud de Rivas es «cuando menos, negligente porque cuando hay tantas dudas, el alcalde debería interesarse por las cifras».

Ante esta situación, la portavoz de la oposición se preguntó «para qué queremos seis concejales liberados y un montón de téc-

## Eroski

El alcalde de la ciudad, José Francisco Rivas, lamentó ayer que los empleados seleccionados por Eroski para trabajar en Talavera estén molestos con él porque no haya podido recibirlos, tal como ellos mismos criticaron recientemente.

Por este motivo, el primer edil pidió disculpas, destacó que «no les ha faltado colaboración» y garantizó que desde el Ayuntamiento seguirán prestando todo el apoyo posible tanto a los trabajadores como a las empresas que se han visto afectadas por la paralización de las obras del centro comercial 'Azul Talavera'.

Precisamente, hace dos días los empleados seleccionados por Eroski pusieron de manifiesto su desesperanza porque, pese al paso de los días, el hiper continúa paralizado y, por tanto, ellos siguen sin el puesto de trabajo con el que contaban, por lo que advirtieron que, si no ven avances significativos, volverán a recabar apoyos ciudadanos y a plantear la convocatoria de una nueva gran movilización en favor del hiper.

nicos designados a dedo que nos cuentan 70 millones de pesetas al año».

**COMISIÓN DEL HÍPER.** En lo que respecta a la Comisión de Investigación sobre el hiper de la que el secretario general del PSOE, José Miguel Camacho, se mostró partidario, Rivas no descartó ayer esta posibilidad, aunque matizó que, por el momento, los responsables municipales se centrarán en la Comisión que investigará el proyecto de El Corte Inglés. La portavoz de la oposición, por su parte, optó por aconsejar al alcalde que «antes de estar pendiente de lo que pasa en el banco de enfrente, tenga su casa barrida y se reúna con el secretario general de su partido».

► MUNICIPAL

# El PP critica el «despilfarro» que supone la práctica de las «contrataciones a dedo»

M.R./TALAVERA

El Grupo Municipal del Partido Popular exigió ayer al equipo de Gobierno que «cese el derroche y el despilfarro» que, según su portavoz, Carmen Riobos, la oposición viene detectando «en los sucesivos acuerdos de las Comisiones de Gobierno».

A su juicio, «las contrataciones a dedo y los presupuestos sin pormenorizar» se han convertido en una costumbre del equipo de Gobierno que perjudica el estado de las arcas municipales.

Así, Carmen Riobos señaló que, en la rueda de prensa posterior a la Comisión de Gobierno del pasado martes, el portavoz del Ejecutivo Local, Tirso Lumberras, informó de la aprobación del concurso para la iluminación de las

casetas de la feria cuando «no es un concurso sino un procedimiento negociado sin publicidad, es decir, adjudicado a dedo» que, según señaló, pese a que al Ayuntamiento le sale cara, se ha convertido en una práctica habitual de los responsables municipales.

**CLIENTELISMO POLÍTICO.** Para la oposición, «las concesiones digitales en las Administraciones públicas generan un clientelismo político y una falta de transparencia que resulta intolerable», por lo que el Grupo Municipal del PP reclama «que cese el despilfarro y que todo se haga por concurso público porque, al haber competencia entre empresarios, el Ayuntamiento saldrá ganando», manifestó su portavoz.



La portavoz de la oposición exigió ayer más rigor presupuestario./MANU REINO

A juicio de Carmen Riobos, «el derroche y el despilfarro» del que acusa al equipo de Gobierno también se materializan en la existencia de presupuestos municipales para fines concretos en los que aparece una partida denominada 'imprevistos' y cuyos gastos, por tanto, no quedan suficientemente justificados.

«Muchas veces el 'imprevisto' es mayor que todas las demás cantidades», criticó la portavoz del Grupo Municipal del Partido Popular. Es el caso de la propuesta para financiar el concurso de carteles de las próximas ferias, cuyo presupuesto total asciende a 3.606 euros, de los que 1.803 están incluidos en una partida denominada 'Publicidad e imprevistos».

La oposición considera que ejemplos como éstos denotan la «falta de rigor presupuestario» del equipo de Gobierno y explican tanto «los 100 millones de más de la liquidación con Gad Gelco» como la última subida de impuestos, por lo que demanda «un mayor control en el gasto».

▶ RECAPITULACIÓN DE RESULTADOS

## El III Pacto Industrial obtiene la aprobación de los agentes sociales

El balance final refleja que entre 2000 y 2003, los polígonos concertados aumentaron un 140%, las exportaciones crecieron un 33% y la cifra de desempleados descendió un 31%

• Durante el periodo de vigencia del Pacto, la Administración regional destinó 1.250 millones de euros para actuaciones concertadas con empresarios y sindicatos.

MARTA CANSECO / TOLEDO

Tanto la Junta de Comunidades, como la Confederación Regional de Empresarios (Cecam) y los sindicatos CCOO y UGT coincidieron ayer en asegurar que el III Pacto Industrial 2000-2003 ha sido un «instrumento eficaz» para el desarrollo económico de la comunidad, lo que se ha reflejado en la evolución positiva que han experimentado todos los indicadores socioeconómicos en ese periodo.

Sus principales representantes se reunieron ayer en torno a la Mesa del Pacto para evaluar los frutos de este desafío, que ha tenido como principal objetivo el de potenciar un tejido industrial al que aún le quedan muchos pasos por avanzar en una región tradicionalmente agrícola, como CLM.

La iniciativa de elaborar un gran acuerdo marco en esta materia fue una iniciativa pionera en España, y dio lugar al primer Pacto Industrial 1992-1995, cuyos «buenos resultados» pusieron de manifiesto la conveniencia de dotarlo de continuidad en el II Pacto Industrial 1996-1999, cuyo balance fue también satisfactorio.

**COBERTURA LEGAL.** En los cuatro años de vigencia de este II Pacto, fueron elaborados y aprobados 5 leyes, 8 decretos y 78 órdenes de desarrollo, y firmados 67 convenios, para el correcto desarrollo de los objetivos, medidas y programas en él previstos.

Sobre la base de estos antecedentes, el consejero de Industria y Trabajo, Alberto Saiz, expuso los principales logros del III Pacto Industrial, que terminó su vigencia el 31 de diciembre y que tendrá su continuidad en un IV Pacto, cuyo documento de bases podría estar cerrado en abril o mayo.

Como recordó, III Pacto Industrial ha englobado cinco grandes áreas de actuación: relaciones laborales, formación y empleo; innovación y tecnología; actividad económica y competitividad; infraestructuras para el desarrollo; y comercio, turismo y artesanía, que han tenido su desarrollo en veinte líneas diferentes.

Saiz indicó que los resultados se han visto materializados en un aumento de la población activa del 11 por ciento, y del número de empresas en un 9,3 por ciento. Además, subrayó que se ha hecho



De i. a d.: Juan Antonio Mata (CCOO), Jesús Bárcenas (Cecam), Carlos Pedrosa (UGT) y Alberto Saiz (JCCM). / VALDIVIELSO

un esfuerzo en innovación 15 veces mayor, con lo que CLM ha sido la región de España que más rápidamente ha avanzado en gastos en I+D. Saiz destacó también que se ha multiplicado por 9 la potencia instalada en energía eólica, y que el número de polígonos industriales concertados se ha in-

crementado un 140 por ciento. La ampliación de la red de gas en 70 kilómetros; la ejecución de actuaciones de acondicionamiento y adaptación en 1.204 kilómetros de carreteras; el incremento de los comercios en un 4,5 por ciento; el aumento de las empresas de Economía Social un 6,1 por ciento; el

crecimiento de las exportaciones un 33,4 por ciento y el aumento de las plazas de hotel casi un 10 por ciento fueron otros de los datos subrayados por el consejero. Respecto al deseo de Ucaman y Fecmes de incorporarse a la Mesa del Pacto, Saiz sugirió que los miembros actuales son los suficientes.

▶ LAS DECLARACIONES

▶ JUAN ANTONIO MATA

«El Pacto ha sido útil y necesario para CLM»

Para el secretario general de CCOO en CLM, Juan Antonio Mata, ayer fue cerrado un ciclo de 12 años de diálogo social desde la firma del I Pacto Industrial, cuyo «valor añadido» ha sido la implicación de las instituciones y los agentes económicos y sociales en esta tarea común, valor que no sólo hay que preservar, sino que profundizar y arraigar. Según afirmó Mata, todos los datos demuestran que el III Pacto Industrial ha sido «útil y necesario» para CLM, «no sólo para que no se estanque, sino para que crezca». Aseguró que todos los agentes están generalmente satisfechos con el resultado global, lo que no quiere decir que se hayan logrado todos los objetivos. Lo que sí dejó claro Mata es que sin este Pacto «no habríamos avanzado como lo hemos hecho». El líder de CCOO recordó que quedan aún «cosas por hacer» en el empleo, la riqueza y el bienestar.

▶ CARLOS PEDROSA

«El IV Pacto deberá mantener la concertación»

El secretario general de UGT en CLM, Carlos Pedrosa, había calificado también con anterioridad el Pacto de «herramienta de gran utilidad». Pedrosa dijo que la mayor incorporación de la mujer al trabajo; la creación de más suelo industrial; el aumento de las energías renovables; la creación del Instituto de Promoción del Comercio Exterior (IPEX) y del Consejo de Relaciones Laborales y la consolidación del turismo rural han constatado la bondad de la coordinación y la suma de esfuerzos. Pedrosa recordó que «la Europa que nos viene», con la incorporación de diez nuevos países a la UE a partir del próximo 1 de mayo, «no tiene que ver con la de los Quince», lo que va a requerir que el tejido productivo de CLM mejore. Aseguró que todas estas premisas van a marcar el IV Pacto Industrial, para el que consideró imprescindible mantener el acuerdo.

▶ JESÚS BÁRCENAS

«La inversión industrial tiene que aumentar»

El presidente de la Confederación Regional de Empresarios de CLM (Cecam), Jesús Bárcenas, manifestó que los miembros de su organización han visto «necesario y positivo» hacer un Pacto Industrial tras otro. Al igual que Pedrosa, puso de relieve que el IV Pacto se desarrollará en un marco con connotaciones bastante distintas a las anteriores. Alertó de que la economía lleva ahora una velocidad más fuerte, por lo que «habrá que tener más imaginación». Insistió en que con la globalización económica «el referente ya no es la región de al lado, no siquiera los Pirineos», y recordó que Castilla-La Mancha dejará en algún momento de ser región Objetivo 1 para recibir ayudas europeas. El presidente de la patronal animó a «seguir trabajando de cara a la competitividad», así como a poner todos los medios para que aumente la inversión industrial.

▶ ÁREAS DE ACTIVIDAD

LABORAL

- ▶ **Autoempleo.** Más de 7.700 personas se han beneficiado de ayudas entre 2000 y 2003.
- ▶ **Salud laboral.** Los agentes sociales han visitado 3.000 empresas para informar y asesorar sobre prevención de riesgos laborales.
- ▶ **Ayudas a autónomos.** Desde 2002 se han resuelto favorablemente 828 expedientes de ayudas a estos profesionales en supuestos de bajas por motivos de salud.

TECNOLOGÍA

- ▶ **Proyectos.** Se han financiado 150 proyectos empresariales de I+D.
- ▶ **Investigación.** La cuantía de las becas se ha incrementado de 427.842 euros en 2000 a 2,5 millones de euros en 2003.

- ▶ **Innovación.** Se ha pasado de invertir 235.500 euros en el ejercicio 2000 a 3,5 millones en 2003.

COMPETITIVIDAD

- ▶ **Ayudas a pymes.** En los últimos cuatro años se han aprobado 6.784 expedientes, con una subvención global de 261 millones de euros.
- ▶ **Nuevos empleos.** Las ayudas a la contratación de mujeres, a la inversión en el sector textil y al desarrollo sostenible han supuesto en 2002-2003 mantener 39.451 empleos y crear otros 6.898 nuevos.

- ▶ **Polígonos.** En la actualidad hay 72 convenios para subvencionar la adquisición de terrenos y la obra civil en 14,5 millones de metros cuadrados industriales.

INFRAESTRUCTURAS

- ▶ **Carreteras.** La Junta ha dedicado 131 millones de euros para conservación de firmes, actuando sobre 1.204 kilómetros.
- ▶ **Energía.** La potencia instalada en energía eólica se ha incrementado en un 806 por ciento.
- ▶ **Gas natural.** La red se ha ampliado en 70 kilómetros hasta finales de 2002.

COMERCIO Y TURISMO

- ▶ **Establecimientos.** Se han acometido inversiones de modernización en más del 43 por ciento de los comercios.
- ▶ **Ferias.** Se ha incentivado la celebración de 109.
- ▶ **Exportaciones.** En el periodo 1999-2002 se ha incrementado un 33,4 por ciento el volumen de las exportaciones de productos de la región.

POLÍTICA

## El PSOE pide el voto de los jóvenes para «el cambio en España»

C. SÁNCHEZ / TOLEDO

El secretario regional de Juventudes Socialistas de España y miembro de la Ejecutiva Federal del partido, Henrick Campos, estuvo ayer en Toledo para presentar las líneas de la campaña electoral del PSOE en materia de juventud.

El lema para las próximas elecciones generales de esta organización, «jóvenes necesarios para el cambio en España», es una apuesta, según Campos, para que «entiendan que a todo lo que han estado diciendo 'no' en la calle lo tienen que trasladar ahora en las urnas hacia una alternativa que existe como es el Partido Socialista».

Asimismo, Henrick Campos insistió en que sin el apoyo de la juventud «no habrá cambio político», recordando que hay más de 90 jóvenes dentro de las

listas socialistas, símbolo, a su entender, de la renovación dentro del partido.

En este sentido, destacó el caso del secretario provincial de las Juventudes en Toledo, Sergio Gutiérrez, el más joven de todos los candidatos del PSOE para las Generales.

En lo que respecta al programa electoral socialista en materia de juventud, Campos destacó que no es «un producto de marketing, sino fruto del debate» y cuyo eje es la elaboración de un Plan Joven.

Esta plan se basa en cinco puntos: la elaboración de un Estatuto de la Juventud y un Plan de Emancipación, actuaciones contra las nuevas desigualdades educativas, abrir las instituciones, y un pacto por la convivencia el ocio y el consumo saludable.



El secretario general de JSS, Henrick Campos (segundo izda). / Y. LANCHA

MEDIO AMBIENTE

## Más ayudas para elaborar proyectos sobre conservación

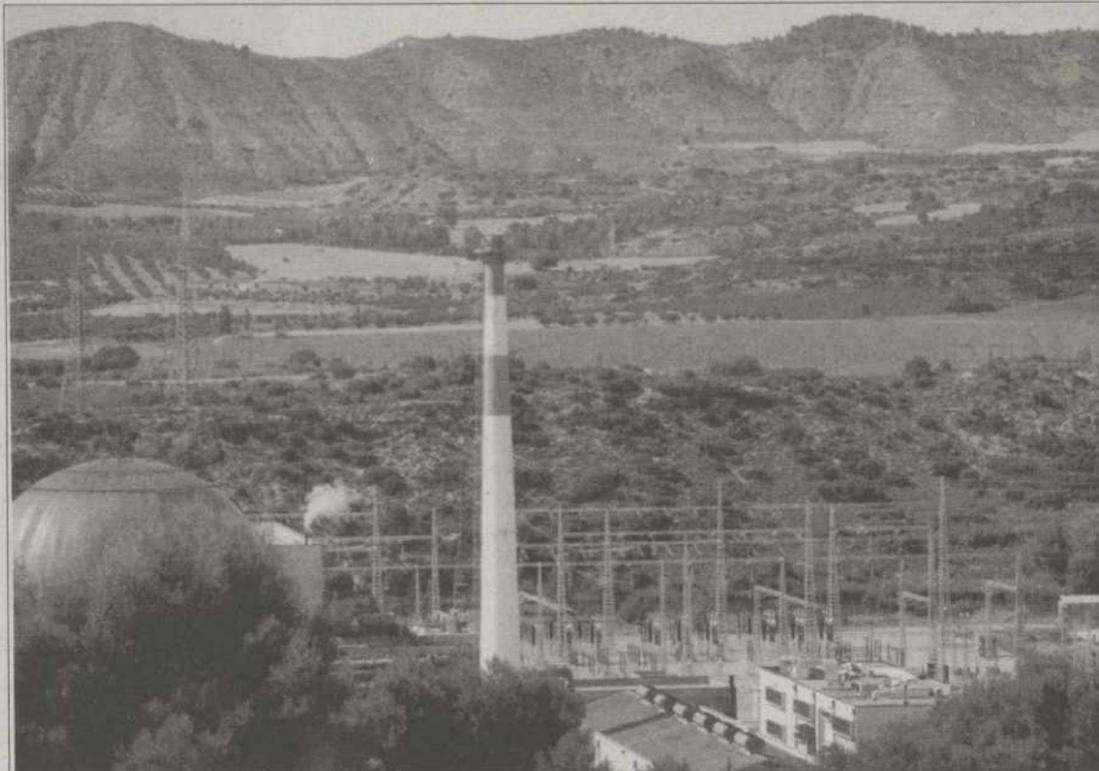
La Consejería de Medio Ambiente ha destinado cerca de 65.000 euros para sufragar la elaboración de estudios sobre conservación del medio natural o restauración de hábitats, así como proyectos de educación ambiental y de recuperación de especies. La consejera explicó que estas ayudas pretenden apoyar todos aquellos proyectos que incidan en la mejora de nuestro entorno, ya sea a través de la difusión de conocimientos sobre conservación y restauración o mediante trabajos específicos relativos a la recuperación de especies de flora y fauna. Los principales beneficiarios fueron asociaciones conservacionistas, departamentos universitarios de medio ambiente y particulares propietarios de terrenos o edificios donde se asientan nidos, sobre todo de cigüeñas o cernícalos.

TOLEDO

**Reunión anual del Grupo Español de Dermatología Pediátrica** ■ Más de 200 especialistas de una veintena de hospitales participarán hoy y mañana en Toledo en la XV Reunión anual del Grupo Español de Dermatología Pediátrica. El Servicio de Dermatología del Complejo Hospitalario de Toledo presentará dos comunicaciones orales sobre epidermólisis ampollosa juncional y dermatomiositis juvenil. Se trata de un grupo de trabajo dependiente de la Academia Española de Dermatología y Venereología, destinado a fomentar el desarrollo científico en el campo de la dermatología pediátrica y a promover el intercambio de experiencias clínicas entre sus miembros.

MÁLAGA

**Bono visita Estepona donde pronunciará una conferencia** ■ José Bono visitará hoy la localidad malagueña de Estepona, donde será recibido oficialmente por el alcalde, Antonio Barrientos, y pronunciará una conferencia titulada 'La Constitución Española ante el reto del siglo XXI'. Previamente será recibido oficialmente por el alcalde de esta localidad.



El Consejo de Seguridad Nuclear ya compareció en las Cortes regionales dos legislaturas atrás. / PEPE ZAMORA

## El PSOE pedirá al CSN que comparezca en las Cortes para debatir sobre Zorita

El Grupo quiere que un responsable del Consejo de Seguridad Nuclear explique los planes de desmantelamiento de la central

• El Partido Socialista presentará otras iniciativas sobre seguros agrarios, reforma de la OCM del aceite de oliva, PHN y mejora del tren convencional.



José Molina.

### ☐ Aceite, PHN y Tren

Otro tema interesante para el PSOE es la reforma de la Organización Común de Mercado (OCM) del aceite de oliva, en la que prácticamente 90.000 familias de CLM «se juegan su futuro». El Grupo solicitará una ayuda por hectárea en las zonas de baja producción.

El Plan Hidrológico Nacional es otro de los temas sobre los que el PSOE quiere debatir. Según Molina, algunas decisiones del Gobierno hacen pensar que no se está cumpliendo «de manera estricta», por ejemplo, en la licitación de obras del trasvase Júcar-Vinalopó.

Por último, los socialistas solicitarán medidas para garantizar y mejorar las líneas del ferrocarril convencional en zonas como Talavera de la Reina, Cuenca y Albacete.

sería la primera vez que un responsable del CSN compareciera en el Parlamento regional, circunstancia que ya se dio hace un par de legislaturas, en una Comisión dedicada a la nuclear de Zorita.

**OTRAS INICIATIVAS.** El PSOE también tiene previsto presentar otra iniciativa relacionada con la caída de renta de los agricultores que, asegura, se está produciendo en la región como fruto de las incidencias no cubiertas por el actual sistema de seguros agrarios que, como señaló, genera un «buen volumen de incertidumbre». Reconoció que CLM está haciendo un «gran esfuerzo» para subvencionar la suscripción de las pólizas de estos seguros, con un montante que prácticamente está ya por encima de los mil millones de las antiguas pesetas (6,8 millones de euros), pero aseguró que ello «no es suficiente», por haber un gran número de incidencias, como la ola de calor del pasado verano, que no fue cubierta con los seguros agrarios, o situaciones de frío no entendidas como heladas, pero como consecuencia de las cuales la cosecha no se puede recoger ni cobrar la prima del seguro, o por ejemplo, cuando se producen incidencias en los mercados, con variaciones en las condiciones o entrada de productos de terceros países, que hacen que al final la renta de los agricultores durante ese año caiga «de manera preocupante».

Lo que pretende el Grupo Socialista, afirmó Molina, es instar al Ministerio de Agricultura para que establezca un seguro integral de rentas agrarias.

Como indicó Molina, ésta no

► OCM DEL ACEITE DE OLIVA

# Asaja propone a Cañete que adopte un reparto de ayudas 'profesional'

Fresneda denunció ayer que 'la industria se está apoderando del sector agrario' y aboga por 'un cambio en el modelo de unidad del cooperativismo, porque el existente ya no sirve'

• Según el dirigente agrario, con su propuesta se conseguirá la supervivencia de todo el sector olivarero español, ya que se asegura una ayuda estable que aporta equidad.

C.V. / TOLEDO

El secretario regional de la organización agraria Asaja, José María Fresneda, anunció ayer que han enviado una carta al ministro Arias Cañete para trasladarle su propuesta, en cuanto al reparto de las ayudas al olivar, ante la próxima reforma de la OCM del aceite de oliva y manifestó que sería una «tremenda injusticia» si no se aplican «criterios de profesionalidad» a la hora de establecer el reparto.

Asaja considera oportuno una alternativa a la propuesta de reforma «que establezca y garantice una ayuda estable y suficiente para toda la superficie del olivar español», al tiempo que se muestran convencidos de que «no va a venir más dinero» y hay que «establecer cómo se hace el reparto», una vez que, según dijo Fresneda, «el reparto de las ayudas las aplica el Estado miembro», porque el único acuerdo que hay es con la Comisión Europea para que sea cada estado miembro el que establezca el reparto de las ayudas, pero no hay ningún acuerdo sobre tal reparto, por lo tanto, la decisión de los porcentajes está en manos del ministerio de Agricultura.

La propuesta de Asaja establece que un 60% de las ayudas comunitarias se concedan con inde-

pendencia de la producción del olivar y que la cantidad se fije en función de la media de los últimos tres años.

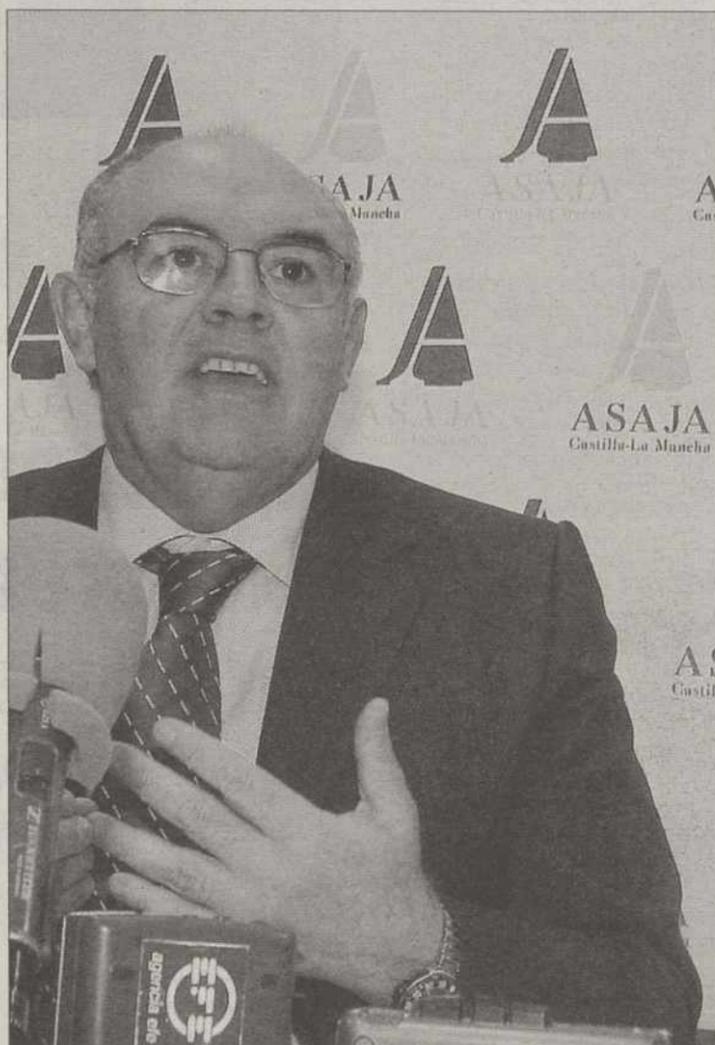
El otro 40%, según Asaja, sería una ayuda adicional, con lo que se favorecería al olivar marginal, que es mayoritario en CLM.

La propuesta de Asaja de CLM aboga porque se definan tres categorías de olivar en España en razón de la producción -baja, media y alta- para efectuar el reparto del 40% adicional, que se sitúa en torno a 404 millones de euros.

El reparto de ese 40 por ciento se haría de forma inversamente proporcional a la producción con arreglo a las tres categorías, es decir un porcentaje de hasta 1.500 kilos, otro porcentaje hasta 2.500 kilos y el tercero a partir de esta cifra, señaló Fresneda.

El secretario regional de Asaja manifestó que con esta fórmula se conseguirá la supervivencia de todo el sector olivarero español, ya que se asegura una ayuda estable, que aporta, en la medida de lo posible, la equidad en la redistribución de las ayudas al olivar que llegan a España.

**COMERCIALIZACIÓN.** Por otro lado, José María Fresneda insistió ayer en que el mundo rural «clama por un cambio en el modelo de unidad del cooperativismo, porque el existente ya no sirve» y criticó que la «industria se está apoderando del sector agrario» mientras «quien rige la filosofía del movimiento cooperativista en esta región» se ocupa más de las políticas horizontales, propias de las organizaciones agrarias, que de



José María Fresneda, secretario regional de Asaja. / YOLANDA LANCHA

vender los productos de los agricultores.

Fresneda manifestó que, de no cambiar la situación, tendremos que exigir una «nueva estructura

para que se ocupen de lo que de verdad tienen que hacer que es dedicarse a comercializar y sacar adelante los productos que producen».

► COOPERACIÓN

117 ONG han presentado 246 proyectos a la convocatoria de la Junta

LA TRIBUNA / TOLEDO

246 proyectos se han presentado para participar en la convocatoria de Cooperación al Desarrollo 2004, elaborada por la Consejería de Bienestar Social, y que han sido elaborados por un total de 117 ONG radicadas en CLM.

Para el consejero de Bienestar Social, Tomás Mañas, «hay que agradecer el trabajo que han llevado a cabo estas organizaciones que, año tras año, van incrementando la calidad de los proyectos y el número de personas a los que pretenden beneficiar», y ha valorado muy positivamente el incremento en el número de proyectos presentados y de ONG participantes en esta convocatoria.

Como consecuencia de este mayor número de proyectos y del incremento de sus objetivos, el valor estimado de las peticiones presentadas por las organizaciones no gubernamentales supera los 41,8 millones de euros, lo que supone un 13% más del dinero solicitado el pasado año para los 227 proyectos que se presentaron a la convocatoria de 2003.

Así, estas 246 iniciativas presentadas para ser llevadas a cabo durante el presente año, tienen como fin la puesta en marcha de proyectos en un total de 42 países de Hispanoamérica, Asia y África, además de 32 proyectos de sensibilización en España.

Bolivia, Perú, Nicaragua, Colombia, Honduras, Ecuador, República Dominicana, Cuba, El Salvador e India son las naciones que acumulan mayor número de proyectos y dinero para su desarrollo.

► PROMOCIÓN

## La Junta de Comunidades participará en 17 ferias agroalimentarias en 2004

Entre las novedades, destaca la presencia por primera vez en dos eventos en EE UU

C. SÁNCHEZ / TOLEDO

El director general de Mercados Alimentarios, Francisco Mombiela, presentó ayer en Toledo el programa de asistencia a las ferias de promoción agroalimentarias, tanto regionales como internacionales, en las que participará la Junta de Comunidades durante 2004.

Con un presupuesto inicial de 667.000 euros, CLM tendrá stand propio en un total de ocho ferias regionales y nueve de carácter nacional e internacional, en las que contará con el apoyo del Instituto

de Promoción Exterior (IPEX), así como de la ya tradicional colaboración con las Cámaras de Comercio regionales.

Como novedad, cabe destacar la participación de la Junta por primera vez en el Fancy Food de Nueva York (27-29 de junio) y en Vinexpo Americas de Chicago (20-22 de junio), ambas en EE UU.

Otras ferias internacionales en las que participará son: Biofah (Nuerenberg, 19-22 febrero), Prowein (Düsseldorf 29 de febrero-2 de marzo), London Wine (Lon-

dres, 19-21 de mayo) y SIAL (París, 17-21 de octubre).

En lo que respecta a las ferias celebradas en España, se participará en marzo en la Alimentaria de Barcelona, y en el Salón Gourmet de Madrid en abril.

**SECTOR VITIVINÍCOLA.** Hay que desatracar la presencia destacada de la región en ferias vitivinícolas, debido, según explicó Mombiela, a la petición de las empresas del sector de repetir la presencia regional debido a los buenos resultados comerciales obtenidos en ellas.

Por otro lado, el responsable regional de Mercados Alimentarios, subrayó el importante esfuerzo

que la región en materia presupuestaria en el ámbito de promoción de los productos castellano-manchegos. Así, según indicó, el incremento en un 13% de la partida destinada a esta materia, de lo que más del 80% se destina a los eventos internacionales.

En este sentido, el director general del IPEX, Javier Vega, resaltó que «entendemos que el sector agroalimentario es muy importante de cara al exterior, de ahí el esfuerzo de internacionalización que estamos realizando».

En lo que respecta a las ferias regionales, la Junta participará en la feria Apícola, del ajo y del vino, así como en Farcama, Fora, Feracam, Feraga y Expovicaman.

### Centro Tecnológico

Tras las críticas vertidas por el presidente de la Confederación Regional de Empresarios de CLM (Cecam), Jesús Bárcenas, en relación a la paralización del proyecto del Centro Tecnológico Agroalimentario de Toledo, el director general de Mercados Alimentarios, Francisco Mombiela, ha salido por la tangente. Así, destacó el carácter específico de los centros de estas características existentes a nivel nacional, indicando que «no conozco ninguno agroalimentario» y «s' de frutas y verduras, por ejemplo. De este modo, Mombiela explicó que un espacio de estas características debe centrarse en propuestas concretas para que sea eficiente en la su tarea investigadora e innovadora, y no una carga para la Administración y las empresas que tengan que mantenerlo con sus cuotas, que no aporte nada nuevo al sector.

## BREVES

## EDUCACIÓN

## Valverde trasladó al Consejo Escolar las previsiones de crecimiento

C.V. / TOLEDO

El consejero de Educación, José Valverde, presentó ayer al Pleno del Consejo Escolar de CLM las líneas de actuación para los próximos años, entre las que destaca un estudio, a diez años vista, sobre la previsión de crecimiento escolar, «para que con tiempo podamos ir diseñando y dando respuesta a las necesidades educativas».

Valverde señaló que, sobre todo, vamos a seguir creciendo en el Corredor del Henares (Guadalajara), y la zona de la Sagra (Toledo), donde dijo, se ha «previsto la creación de nuevos institutos, en las dos zonas, y nuevos centros de infantil y primaria».

Además, el consejero informó a los representantes de la Comunidad educativa que, a lo largo de este año, todos los centros de secundaria y presentó el nuevo Decreto de la Consejería sobre el nombramiento de directores, en el que -dijo- se garantiza la participación de padres y profesores en la elección de directores.

También, en cuanto al crecimiento cada vez mayor de población emigrante, el consejero, manifestó que en CLM todavía no han superado el 3%, pero ya están llevando a cabo una experiencia, creado 'equipos de atención lingüística para emigrantes', ya que, indicó, «nos parece fundamental, antes que nada, para poder formarles adecuadamente, que la integración se haga a nivel lingüístico, porque es la puesta para poder adquirir después otros conocimientos».

En cuanto al presidente del Consejo Escolar, Pedro Pérez Valiente, señaló la 'participación' como asunto destacado de sus preocupaciones y manifestó que los padres tienen que ver que «sus aportaciones y lo que quieren que sea la educación de sus hijos tiene resonancia dentro de la Consejería, a través del Consejo».

## PROGRAMA SÓCRATES.

Por otro lado, los centros educativos de la región que hayan solicitado participar en el Programa europeo Sócrates por primera vez o por renovación en el curso 2004-05 pueden solicitar a la Consejería de Educación ayudas complementarias para el desarrollo de proyectos educativos de las acciones Comenius y Grundtvig.

Las ayudas, que tendrán un importe máximo de 3.000 euros por proyecto y podrán solicitarse hasta el próximo 1 de marzo, se concederán para contribuir a hacer frente a los costes relacionados con las actividades del proyecto.

## ALMAGRO

## La compañía La Abadía llevará una obra sobre Garcilaso

■ La XXVII Edición del Festival Internacional de Almagro contará con una obra sobre Garcilaso de la Vega de la compañía La Abadía. La pieza, «Garcilaso el Cortesano», rinde tributo al autor toledano con motivo de la conmemoración del V Centenario de su nacimiento, y que representó e el ideal renacentista descrito por Castiglione del perfecto cortesano, diestro en armas y letras. Este montaje presenta un diálogo escénico entre Garcilaso, Boscán y una duquesa, según fuentes de La Abadía.

## Discapacitados

## Cermi pide soluciones para la incompatibilidad en las pensiones

■ La delegación castellano-manchega del Comité Español de Representantes de Personas con Discapacidad (Cermi) ha pedido al Gobierno una solución urgente para la incompatibilidad introducida en la Ley 52-2003, entre la pensión de orfandad y las asignaciones familiares por hijo con discapacidad. Dicha medida ha causado la alarma entre las miles de familias que tienen hijos gravemente afectados por alguna discapacidad, que consideran que esta medida limita las ayudas sociales.

## AUTOVÍA DEL LEVANTE

## Puertollano y Almadén apoyan la propuesta de la Junta

■ Los alcaldes de Puertollano y Almadén, Joaquín Hermoso Murillo y Emilio García Guisado, reafirmaron ayer la intención de trabajar juntos por conseguir una vía rápida de comunicación que una ambas poblaciones y que unirán el Norte con el Sur del país y el Levante con Extremadura. Ambos ediles e informaron de su disposición a apoyar la propuesta que ha planteado en este sentido el Gobierno regional al Ministerio de Fomento y que, según dijo el alcalde de Puertollano, contempla una alternativa distinta e inteligente a la planteada hasta ahora para el trazado de la autovía de Levante.

## CUENCA

## Tradición y modernidad en la Semana de la Música Religiosa

■ Tradición y modernidad, se darán cita esta Semana Santa, del 2 al 11 de abril, en la XLIII Semana de Música Religiosa de Cuenca, que este año tiene como invitados a músicos de la talla de Jordi Savall, Gustav Leonhardt, John Eliot Gardiner, Christophe Rousset o Emmanuelle Haim. La programación de esta consolidada y la presentó el responsable de la gestión artística de la Semana, Rafael Spottorno.



La consejera de Agricultura presidió el acto de homenaje que Ucaman realizó en Cuenca. /P.L.

# Gómez participa con Ucaman en reconocer a quienes impulsan el cooperativismo

La unión de cooperativas abrió además en la capital una nueva sede, cuyas instalaciones inauguró la consejera de Agricultura

• También valoró como insuficiente la cantidad de mil millones de euros que se proponen desde Europa para la OCM del aceite de oliva.

## LA TRIBUNA / CUENCA

La consejera de Agricultura, Mercedes Gómez, presidió ayer el acto de homenaje que Ucaman realizó para reconocer la trayectoria de personas que, desde ámbitos distintos, han trabajado a favor del cooperativismo conqense.

Gómez destacó la importancia del sector cooperativista, que factura anualmente 140.000 millones de pesetas en la región, y domina en los principales sectores alimentarios, como es el vino y el aceite de oliva, aparte de tener gran pre-

sencia en el sector ganadero. Según dijo, el valor del cooperativismo excede el ámbito de comercialización, ya que las cooperativas han servido como principales canales de cambios normativos, han apostado por la formación, el asesoramiento a sus asociados y que, en general, contribuyen al dinamismo de todos los sectores.

En la región hay en torno a 500 cooperativas, y 30 tienen categoría de segundo grado. En opinión de Gómez, son instrumentos necesarios "para ser grandes" y para que los productos del campo tengan presencia en los mercados, razón por la que animó a todos aquellos agricultores y ganaderos que aún no están integrados a entrar en una entidad asociativa.

La titular de Agricultura quiso participar en este acto por agradecer con Ucaman a los premia-

dos la "voluntad y convencimiento" que han tenido de la fórmula del cooperativismo, aparte de considerar que detrás de un gran proyecto siempre hay personas que lo hacen posible. La consejera inauguró también las nuevas instalaciones que esta unión abrió en una céntrica calle de la capital.

**ACEITE DE OLIVA.** Por otro lado, valoró como insuficientes los mil millones que se proponen desde Europa para la OCM del aceite de oliva, recordando que en la actual los oleicultores están perdiendo dinero y son penalizados por un exceso de producción, que no se está produciendo en esas cuantías en la región.

Gómez abogó porque en la reforma se recojan las demandas del sector en la región y, sobre todo, por la ayuda específica.

# Bono apoya la decisión del PSOE de no negociar con nacionalistas

## LA TRIBUNA / TOLEDO

El presidente de Castilla-La Mancha, José Bono, aseguró ayer, durante la entrevista concedida a l programa «La Respuesta» de Antena 3, que el candidato socialista, José Luis Rodríguez Zapatero, «puede y tiene que ganar» con los votos suficientes «como para no tener que abrir la tienda para comprar y vender mayorías».

Bono se refería así al debate suscitado tras las declaraciones de

Rodríguez Zapatero en las que afirmaba que no gobernaría si la lista de su partido no era la más votada en los comicios del 14 de marzo.

El presidente regional, que se mostró a favor de la postura del líder de los socialistas, apuntó que los gobiernos en minoría salen carísimos, «especialmente con algunos compradores de esa tienda», como los nacionalistas que quieren romper España.

«Yo no quiero a mi partido go-

bernando con los nacionalistas que pueden estar instalados en planteamientos secesionistas», subrayó Bono, quien añadió que el PSOE «nunca estará con los que luchan y trabajan porque el País Vasco se separe de España».

No obstante, calificó de «peligrosa» la reforma del Código Penal planteada por el PP para poder encarcelar a Juan José Ibarretxe en el caso de que convocara un referéndum en el País Vasco.

## Rajoy promete la incorporación de 32.000 nuevos policías en 4 años

El candidato del PP asegura que si ganan las elecciones se extenderá el sistema de juicios rápidos y se crearán 350 nuevos juzgados

• El ministro Ángel Acebes propondrá al Consejo de Ministros de hoy la creación de una oferta pública de empleo para 2004 que permitirá contar con más de 7.000 agentes nuevos.

AGENCIAS / VALENCIA

La Seguridad y la Justicia se verán potenciadas si el PP llega a Gobernar tras el 14 de marzo. El secretario general del PP, Mariano Rajoy, anunció ayer que para ello los populares prometen incorporar 32.000 nuevos efectivos policiales, gran parte de ellos pasarán a incrementar las filas de agentes formados en materia de violencia doméstica.

En materia de Justicia, Rajoy se comprometió a aumentar el número de jueces y facilitar que las sentencias sean más ágiles, de manera que ningún ciudadano tenga que esperar más de cuatro meses para obtener su sentencia en ningún juzgado de España. Del mismo modo, propuso reformar la Ley del Jurado, la Ley del Menor y el Tribunal Supremo.

En su intervención en el Auditorio del Museo de las Ciencias Príncipe Felipe de Valencia, el candidato popular aseguró que si el PP obtiene el respaldo de los ciudadanos en las próximas elecciones reducirá los plazos de respuesta de los juzgados en un 30%.

**MÁS JUICIOS RÁPIDOS.** De igual forma, en materia de Justicia,

avanzó que se extenderá el sistema de juicios rápidos a delitos como el tráfico de drogas y se aplicarán en el ámbito de lo civil, donde comenzará en los de familia para que las primeras medidas provisionales puedan obtenerse en un plazo de entre 10 y 20 días. También señaló que comenzará su aplicación para el cobro de deudas de hasta 3.000 euros o en los juicios por falta de pago en los arrendamientos, de modo que se celebre en un plazo no superior a los 20 días.

Además, la Administración de Justicia contará con 350 nuevos juzgados y se implantarán los juzgados de Familia y de lo Mercantil a cargo de jueces especializados.

Rajoy anunció que el PP propondrá las reformas necesarias para fortalecer el Tribunal Supremo como el órgano judicial superior y «como garante de la unidad de criterio en la interpretación de las leyes». En este sentido, criticó la propuesta socialista de dar más competencias a los 17 tribunales superiores de Justicia existentes dejando al Supremo «prácticamente sin competencias».

**«TODO CONTRA ETA».** En materia de terrorismo, Rajoy señaló que el PP continuará con la política que ha mantenido hasta ahora, basada en que «contra el terrorismo todo, sin más límite que la ley» y en que no sólo es terrorista el que ejecuta «sino también quien le apoya o le financia». El PP incrementará la presencia policial en las calles.



Rajoy, con el ministro de Trabajo, Eduardo Zaplana, al fondo. / J. C. CÁRDENAS (EFE)

### El PP apuesta porque ningún ciudadano tenga que esperar más de cuatro meses a una sentencia

Para dotar a estas actuaciones de un marco jurídico adecuado, el candidato popular avanzó que modificará la Ley del Menor, para aplicar con «más eficacia» las sanciones, así como la Ley del Jurado, para formar jurados mixtos con presencia de profesionales del Derecho y ciudadanos.

Sobre seguridad, el ministro de Interior, Ángel Acebes, anunció que propondrá al Consejo de Ministros de hoy la aprobación de una oferta pública de empleo para 2004 que permitirá contar con más de 7.000 policías y guardias civiles nuevos, así como dotarles de los medios adecuados.

## CANDIDATURAS

### El PP busca sitio a sus ministros

Tras el autodescartere de Francisco Álvarez Casos, el Partido Popular todavía no ha conseguido convencer a Del Castillo y Birulés para encabezar una de sus listas.

La dirección del PP sigue trabajando para ubicar a todos sus ministros en las candidaturas para las elecciones generales. Los casos más problemáticos son los de la titular de Educación, Pilar del Castillo, que no ha aceptado la oferta para encabezar la lista por Cáceres, y también el de la ex ministra de Ciencia y Tecnología Anna Birulés, que tampoco ha dado el sí para ser la número uno por Barcelona.

En principio, sólo hay un ministro que ya se ha descartado para encabezar una lista, Francisco Álvarez Cascos. Ayer mismo recibió nuevos elogios de sus compañeros de partido. El ministro de Economía, Rodrigo Rato, expresó su «profunda pena» por que el Congreso no vaya a contar con alguien de la «calidad política y humana» del ministro de Fomento.

Sin embargo, hay casos en que no está claro el destino de los miembros del Consejo de Ministros. Así, el titular de Justicia José María Michavila podría encabezar la lista por Granada, aunque algunas fuentes apuntan que el ministro preferiría repetir como número dos por Valencia, el mismo lugar que ocupó en las anteriores elecciones generales.

Para las ministras que no son diputadas, hay destinos dispares. Elvira Rodríguez encabezaría probablemente la lista de Murcia, mientras que Julia García Valdecasas, irá en la lista de Barcelona, pero no como número uno.

## Rudi destaca la «intensa» actividad vivida en el Parlamento en la VII Legislatura

FAX PRESS / MADRID

La todavía presidenta del Congreso, Luisa Fernanda Rudi, no tiene más horizonte político que «seguir trabajando» por el proyecto político del PP encabezando, tal como se espera, la candidatura popular por Zaragoza. «Y ahí se acaba mi horizonte político», subrayó ayer en un desayuno con los periodistas que cubren habitualmente la actividad parlamentaria.

A modo de la balance de la recién terminada VII legislatura, Rudi destacó la intensidad vivida en

los últimos cuatro años por el Congreso y el trabajo de todos los grupos parlamentarios y lamentó que la casi pactada reforma del Reglamento de la Cámara haya vuelto a quedar pendiente.

**FUTURO PERSONAL.** Aunque era una convocatoria para hacer balance de la actividad legislativa de los últimos cuatro años, la anunciada retirada de Francisco Álvarez Cascos creó expectación por el futuro político de algunos destacados militantes del PP. Preguntada

por sus planes, la presidenta del Congreso, Luisa Fernanda Rudi, se limitó a expresar su disposición a «seguir trabajando por el proyecto político del PP». Prácticamente asegurada su presencia en la cabeza de la lista por Zaragoza, Rudi no quiso concretar si aspira a continuar en su cargo institucional o a formar parte de un futuro Gobierno de Mariano Rajoy.

Respecto al balance en sí, Rudi destacó la «intensidad» de una legislatura que se convierte en la tercera de la democracia en produc-

ción legislativa. Han sido 173 leyes aprobadas, entre las que Rudi destacó una docena, como la Ley de Extranjería, la de reforma universitaria, la Ley de Partidos, el Plan Hidrológico Nacional, la ley de Calidad de la Educación, las de Asociación y Petición, la ley Concursal o la del Centro Nacional de Inteligencia.

Asimismo, la VII legislatura alumbró el debate de 197 proposiciones de ley y 245 interpellaciones al Gobierno. Aznar tuvo que responder a 169 preguntas.



Luisa Fernanda Rudi.

COMICIOS 14-M

PROGRAMA SOCIALISTA

## Llamazares insta a la JEC a suspender la publicidad de las obras del AVE

AGENCIAS / MADRID

El coordinador general de IU, Gaspar Llamazares, pidió ayer a la Junta Electoral Central que ordene la «inmediata suspensión» de la publicidad insertada en prensa por el Ministerio de Fomento sobre la colocación de la primera dovela de un tramo madrileño del AVE que unirá la capital con Valladolid.

Además, el PSOE solicitó ayer a la JEC que dictamine una resolución por la que se ordene al Gobierno que se abstenga durante todo el período electoral a realizar inauguraciones sobre los «logros» obtenidos en esta legislatura o inauguraciones de proyectos a realizar en el futuro.

## IU propone crear una renta mínima igual al 90% del salario mínimo

EUROPA PRESS / MADRID

IU propone en su programa electoral la creación de una renta mínima que garantice la subsistencia de personas mayores, niños y discapacitados sin recursos, dentro de una Ley Marco de Protección Social Pública. El importe de esta ayuda, dirigida en particular a garantizar la subsistencia de los ancianos y en crear un régimen de ayudas para la atención a la infancia y a los dependientes, sería el equivalente a un 90 por ciento del Salario Mínimo Interprofesional (SMI).

Además, la formación liderada por Gaspar Llamazares apuesta en su programa por la desmilitarización de la Guardia Civil y un mando único de los Cuerpos del Estado.

## Críticas sindicales, a la propuesta del Círculo de Empresarios

AGENCIAS / MADRID

Los sindicatos de la Enseñanza criticaron ayer la propuesta del Círculo de Empresarios de que se elimine la gratuidad en servicios públicos como son la educación y la sanidad y la calificaron de «inadmisible» y «solemne tontería». El presidente de la Confederación de Centros Educación, Néstor Ferrera, argumentó que la educación es un servicio público que «sufren todos los españoles con sus impuestos».

Gaspar Llamazares (IU) y Cándido Méndez (UGT) coincidieron en que el Círculo de Empresarios ha hecho público el programa «oculto» de Rajoy, que se centra en «debilitar» el estado del bienestar.



El socialista Jesús Caldera (izda.), y el portavoz de Los Verdes, Francisco Garrido, muestran el acuerdo programático suscrito por ambas formaciones. / J. HUESCA (EFE)

# El PSOE apuesta por sustituir la energía nuclear en dos décadas

Los socialistas rubrican con Los Verdes el acuerdo programático que les unirá de cara a las elecciones de marzo. Cuatro miembros del partido ecologista irán en las listas del PSOE

• Entre las propuestas del programa socialista se incluyen la penalización de los consumos contaminantes y el beneficio a las empresas con comportamientos ecológicos.

EUROPA PRESS / MADRID

El PSOE y Los Verdes firmaron ayer el acuerdo por el que concurrirán de forma conjunta en las próximas elecciones generales. La gran novedad que comporta esta firma es la inclusión en el programa electoral socialista del compromiso de abandonar el uso de la energía nuclear en España, sustituyéndola por otras más seguras en el plazo de 20 años.

Jesús Caldera, coordinador del programa socialista, aseguró que el compromiso de suprimir la energía nuclear supone retomar la propuesta que ya lanzó Joaquín Almunia como candidato del PSOE en las elecciones generales del año 2000, aunque se alarga el plazo límite hasta un máximo de veinte años porque «las cosas han empeorado estos años con el PP». «Con el PSOE desaparecerá la energía nuclear en España», sentenció.

El compromiso es sustituir «gradualmente la energía nuclear por energías más limpias, más seguras y menos costosas, aprovechando la experiencia ya existente en Alemania y en Suecia, para que se lleve a cabo de forma ordenada en el tiempo, en función de las condiciones efectivas de seguridad en las centrales y con el máximo consenso social».

Además, habrá una ley de bases que definirá los criterios de nuevas figuras tributarias y su implantación en todo el territorio. En ningún caso supondrán un incremento de la presión fiscal, sino que se penalizarán los consumos excesivamente contaminantes y se premiará a las empresas con comportamientos ecológicos correctos, lo que provocará «más y mejor crecimiento económico». «No creo que conlleve costes, sino ahorro», dijo Caldera.

Al margen de los acuerdos programáticos, el pacto (firmado por los respectivos secretarios de Organización, José Blanco y Andrés Sánchez) supone la inclusión de cuatro miembros de Los Verdes en las listas electorales del PSOE, en el Senado por Madrid y Teruel y en el octavo puesto al Congreso por Sevilla y Valencia.

Además, los dos partidos concurrirán de forma conjunta, inde-

pendientemente del resultado de estos comicios, en las europeas del mes de junio. En esa lista, habrá un representante de Los Verdes en los primeros veinte puestos.

Caldera aseguró que este acuerdo supone pasar de la retórica a la acción, con el cumplimiento de los compromisos adop-

tados tanto en el marco de la ONU como en el de la UE. Francisco Garrido, portavoz de Los Verdes, aseguró que se trata de un acuerdo histórico «en la convergencia efectiva entre la cultura de los verdes y la socialista, una constante en la UE que en España no había sido posible hasta ahora».

## LAS DECLARACIONES

► RODRÍGUEZ ZAPATERO / PSOE

### «El PP hace electoralismo barato»

El candidato del PSOE, José Luis Rodríguez Zapatero, reiteró ayer, en respuesta a los recelos expresados por su compromiso de gobernar sólo si obtiene más votos que Rajoy. «Mi objetivo es construir, es mirar hacia el futuro y, desde luego, no me presento a estas elecciones para intentar presidir el Gobierno simplemente para decir que el PP se vaya. La apuesta es muy clara y, si tengo la mayoría de los votos de los españoles en las urnas, formaré Gobierno; si no, no», explicó en declaraciones a TVE. Respecto a la cohesión de España, Zapatero acusó al PP de hacer un «electoralismo barato» al intentar identificarse como partido con la unidad de España lo que «es la peor manera de defender España».

## Agencia Tributaria única, y dependiente del Parlamento

FAX PRESS / MADRID

Los inspectores de Hacienda del Estado no están satisfechos ni con el actual modelo de Agencia Tributaria ni con la propuesta socialista de crear 17 agencias, una para cada Comunidad Autónoma. Consideran que establecer Agencias Tributarias a nivel autonómico provocaría «ineficiencia y descoordinación» y un incre-

mento exponencial de los gastos. Pero, al mismo tiempo, tampoco comparten el actual sistema, en el que existe demasiada «dependencia política», afirman. Su propuesta pasa por una Agencia única, dependiente del Parlamento y con representación activa de las Comunidades Autónomas en su órgano de dirección.

«Lo más sensato es establecer

un modelo de Agencia Tributaria única», afirmó el presidente de la Organización Profesional de Inspectores de Hacienda del Estado (APIFE), Ignacio Fadón. En su opinión, la creación de Agencias en las Comunidades Autónomas aumentaría la descoordinación en la obtención de datos de los contribuyentes y dificultaría la lucha contra el fraude complejo.

# DE MARCHA

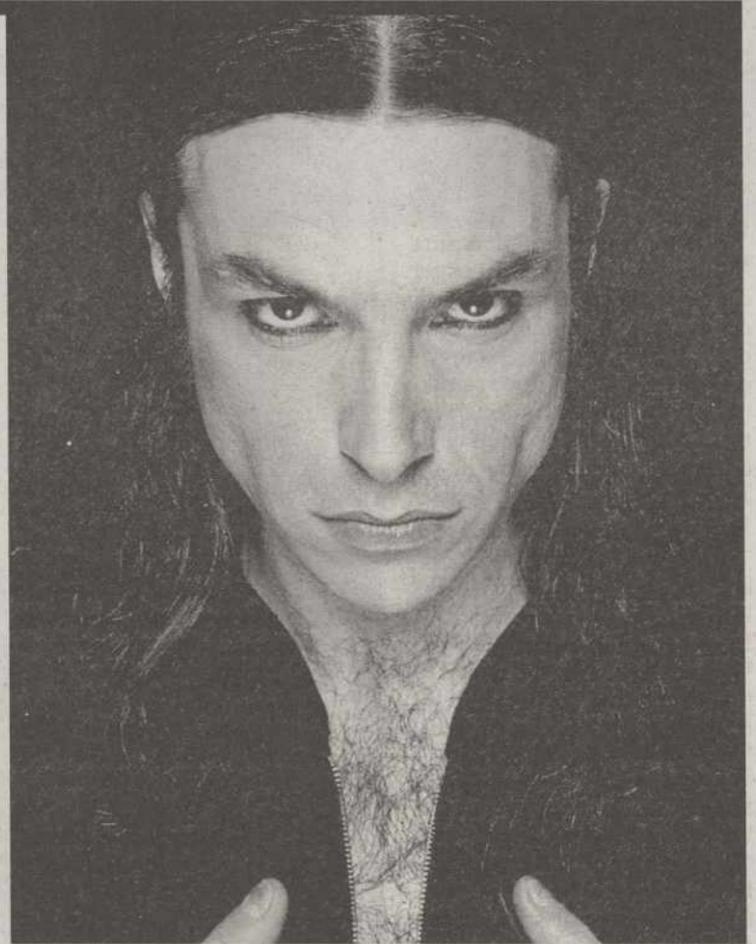
SUPLEMENTO SEMANAL DE LA TRIBUNA  
VIERNES 23 DE ENERO DE 2004

33

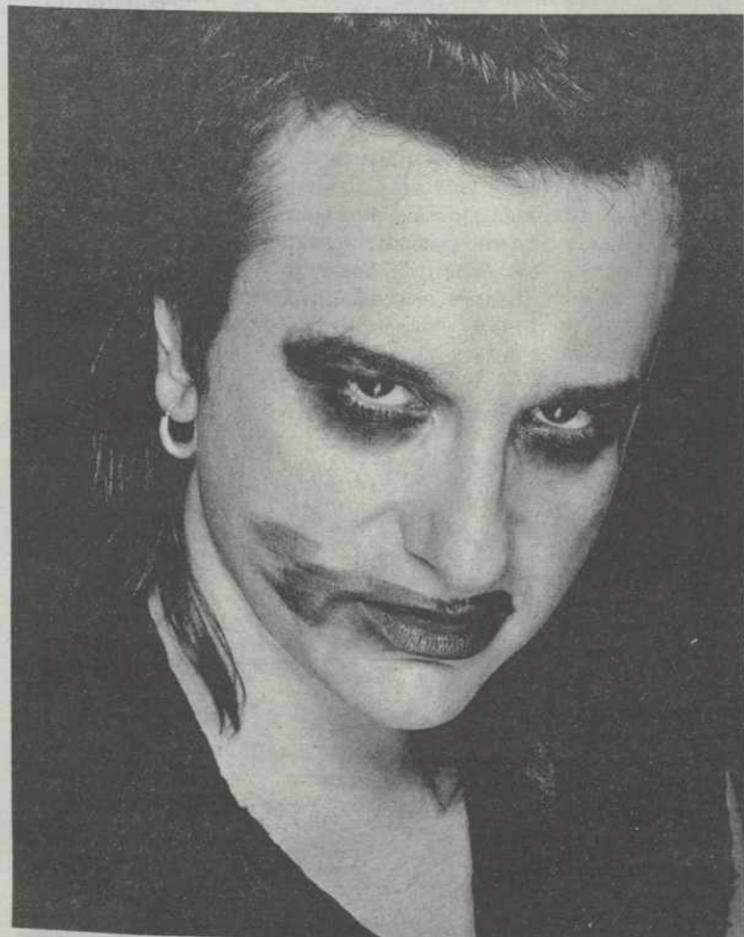


神風

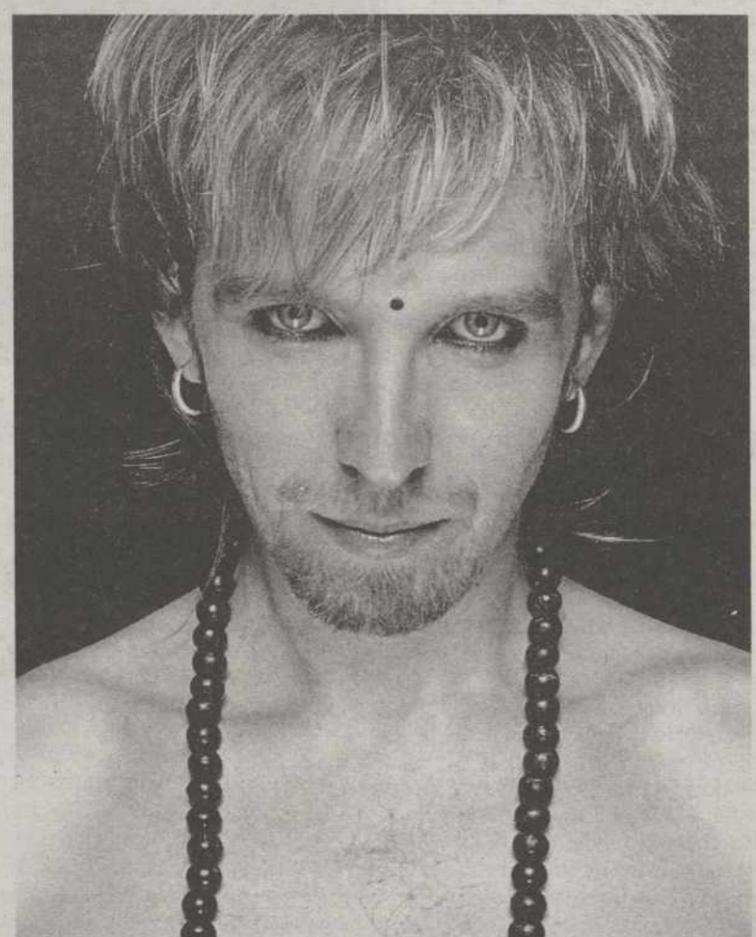
Bunbury. Morti.  
Carlos Ann.  
Shuarma. Una  
casa. Voluntad y  
talento. Con estos  
ingredientes ha  
nacido un  
engendro que  
ya ha muerto



# bushido



武士道



**Ilegales** / La banda asturiana presenta su undécimo tratado, siempre 'macarra' y además apocalíptico

# "LOS PADRES NO DEJAN VIVIR"

EL VETERANO GRUPO REGRESA CON INCONTINENCIA VERBAL Y, ESTA VEZ, EN FORMATO TRÍO. JORGE MARTÍNEZ, LA CALVA MÁS TRANSGRESORA DEL ROCK IBÉRICO, TEORIZA SOBRE ESTA MARCA CON CLASE. LLEVA YA TREINTA AÑOS DEDICADO A LA MÚSICA, DESPUÉS DE QUE SU PADRE LO ECHARA DE CASA, ASÍ QUE ALGO SABRÁ DEL ASUNTO

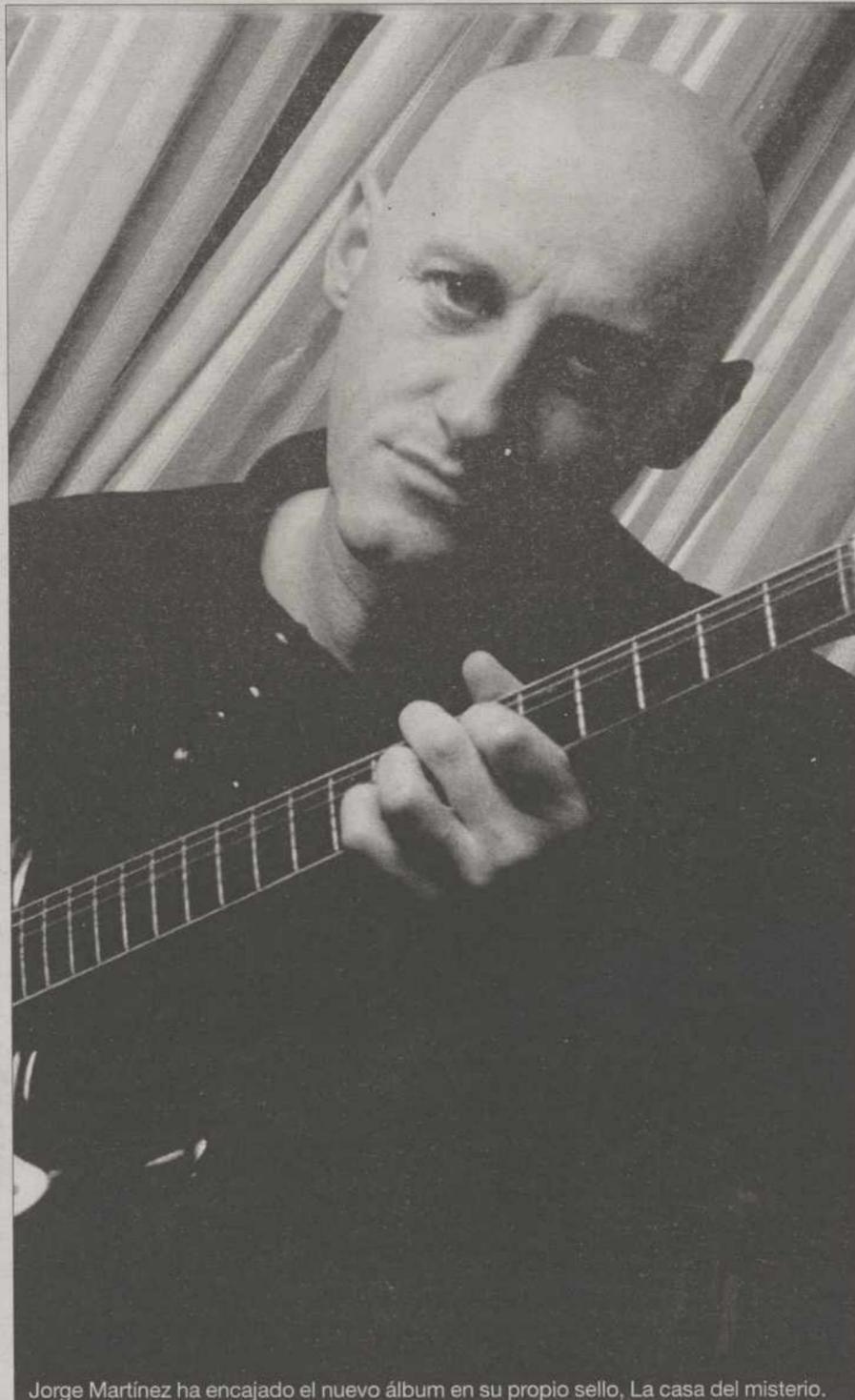
Q. Pérez-Ventana

**S**omos unos macarras: ese era el sugerente título de una recopilación de los éxitos del combo gijonés que vio la luz hace dos temporadas. La pose punkarra de Jorge Martínez, jefe *ilegal*, evidencia eso mismo: sigue siendo un sujeto sospechoso y de baja cadadura moral, más o menos igual que cuando cantaba aquello de *Hola mamoncete*, *Tiempos nuevos tiempos salvajes* o *Heil Hitler*.

"No me puedo permitir aburguesarme, no puedo ir contra mi propia naturaleza. Sigo siendo un punk. Esa actitud me la contagiaron Quevedo y los escritores grecorromanos", comenta el erudito Jorge (Avilés, 48 años), que mantiene viva en el nuevo milenio la llama de su banda, de la que es fundador y único miembro estable. Una marca con clase, vaya. "Ilegales hace canciones muy diferentes. Son discos heterogéneos, no conceptuales; hay campo suficiente para cualquier actitud. Y sí, es una buena marca, joder".

Hace un año vio la luz un directo acompañado de un DVD que vendió 20.000 unidades. Y este invierno circula el undécimo disco grande de Ilegales. Su título: *Si la muerte me mira de frente me pongo de lao*. ¿Apocalíptico? "Cualquier afirmación medianamente realista resulta apocalíptica", cuenta Jorge vía telefónica desde su sofá cama, donde, según reconoce, metía mano a una amiga antes de la llamada. "Chica, échate para allá, que estoy hablando con la prensa", dice. Y en las esquinas, 40 guitarras de todas las marcas.

En una copla habla de cuando su padre le echó de casa. En otra, de un altercado en un club de alterne. "Las canciones son en primera persona", explica Jorge,



Jorge Martínez ha encajado el nuevo álbum en su propio sello, La casa del misterio.



EL DISCO

## 'Si la muerte me mira de frente me pongo de lao'

Once discos después, el sonido de Ilegales está definido. Sin repetirse, siguen en lo suyo

"presento las profundas oscuridades del yo. Una noche tuve la fortuna de que me echaran de casa y mi padre tuvo la fortuna de librarse de mí. Ese día me quité un peso de encima. Los padres te dan la vida pero no te dejan vivirla".

Musicalmente, Ilegales continúa su paseo por el lado clásico del rock; el salvaje. "Somos así de raritos. Estamos volcados en esto. vivimos de la música desde hace 30 años. Y no se vive tan mal". Al menos da para comprar instrumentos... No está mal para un grupo que en su primer concierto en Madrid (Rockola, 1982) salió a mamporros con los demás grupos que tocaban allí esa noche. "Eran todos unos pijos y tuvieron que abandonar los camerinos. Parecía que estaba prohibido ser del extrarradio".

Por cierto, los veteranos del rockero patrio rendían tributo en 2002 a Hombres G, antaño el enemigo. ¿Por qué no estaban Ilegales? "Nosotros nos llevábamos bien con ellos, pero su música es tan repulsiva ahora como lo era en los ochenta". Epílogo: "No se puede hacer tortilla sin romper los huevos. Por eso, Ilegales somos unos rompehuevos". ■



"No me permito el acomodo porque no puedo ir contra mi naturaleza. Sigo siendo un punk"



"Una noche tuve la fortuna de que me echaran de casa y así mi padre pudo librarse de mí"

**Can** / Completísima retrospectiva en DVD del grupo experimental germano

# IMPLOSIÓN-IMPROVISACIÓN

**J**ulian Cope, músico alucinado y acreditado especialista en materia *kraut-rock*, llegó a demostrar en su día cómo las bandas alemanas de los setenta se encargaron de ayudar a los británicos a superar la pegajosa impronta de Pink Floyd.

Y hoy día no resulta difícil encontrar a reputados descendientes de Neu!, Faust o Can -de Tor-

EL DELUVEDÉ

'Can DVD' Documentales, actuaciones, entrevistas, extras en formato audio... El *deutsch rock* vuelve a la vida.

toise a Radiohead, la lista de tributarios crece en momentos de escasez de loables referencias creativas-, éstos últimos recientemente rescatados con la edición de *Can DVD* (Mute/Everlasting), una completísima revisión en formato versátil-digital de la seminal formación de Colonia.

La recopilación incluye dos discos aderezados con una lujosa

presentación y repletos de material de archivo de lo más nutritivo para los seguidores.

Del interesante material que compone tamaño documento histórico-musical cabe destacar el estudio filmico *Can Documentary* y, sobre todo, la primitiva actuación *Can Free Concert* (todavía con Damo Suzuki al micro). ■ Emilio R. Cascajosa



Can en pleno delirio interpretativo.



Shuarma, Morti, Bunbury y Carlos Ann, juntos y revueltos: Bushido.

**Bushido** / Cuatro figuras nacionales se unen en un disco que no tendrá continuación

# 'GRAN HERMANO' CON MÚSICA Y SIN CÁMARAS

BUNBURY, SHUARMA, CARLOS ANN Y MORTI SE ENCERRARON EN UNA CASA 15 DÍAS A VER QUÉ SALÍA. TODOS COMPUSIERON, TODOS ESCRIBIERON Y TODOS CANTARON. EL RESULTADO: UN DISCO, ALGUNAS IDEAS Y LA CERTEZA DE NO CONTINUAR CON ESTE PROYECTO NI HACER GIRA. ¿LUCHA DE EGOS?

→ Bushido es un monstruo de cuatro cabezas, según definición del ex cantante de Héroes del Silencio. Su objetivo era jugar con la música y su inspiración y han salido triunfantes

Rafael Pontes

La lucha se centró en los egos más que en los sexos, porque de lo último sólo había uno, pero de lo primero bastante más. Enrique Bunbury, Carlos Ann, Shuarma (líder de Elefantes) y Morti (ex El fantástico hombre bala) se fueron 15 días a una masía de Tarragona sin perspectiva de que saliera nada. Pero, en principio, han tenido un disco y algunas decisiones: separación definitiva, nada de gira y seguir llevando de por vida el lema de la casa: prohibido prohibir.

Un buen puñado de canciones corales que unos escribían, otros cantaban y viceversa. "Un monstruo de cuatro cabezas de imposible definición", dice Bunbury. "Llegamos con la derrota

→ "Estamos coartando la libertad por cuestiones mercantiles. No hay que comerciar, sino hacer las cosas por placer. Tendríamos que grabar más discos al año", dice Enrique Bunbury

aceptada, asumiendo que no podrían salir canciones grandiosas pero dejándolo todo fluir", asegura Carlos Ann.

La primera noche no iba a pasar nada. Pero una vez dentro, la gente empezó a salir de sus habitaciones con ocurrencias que dieron forma a las quince canciones del disco. Eso sí, una y no más. "Nunca más hasta que se me haya olvidado", dice Bunbury. "Aunque eso puede suceder después de esta entrevista". Al final, todos hechos un lío.

Y llega el momento filosófico de la charla: el mercado, la industria, los valores... "En el mundo que vivimos estamos coartando la libertad por cuestiones mercantiles. No hay que comerciar, sino hacer las cosas por placer. Tendríamos que hacer



→ EL DISCO

## 'Bushido'

Son 15 canciones con títulos como *La felicidad*, *Pulso firme*, *Infectado de tu amor*, *L'amour*, *Desmejorado* y *La felicidad II*, entre otras. Se trata de un proyecto tirando a rockero, pero con el sello personal de los cuatro artistas. Gustará a los seguidores de todos ellos.

más discos al año, en el fondo no tenemos perdón. ¿Acaso ponen los albañiles un ladrillo al mes?", dice Bunbury. Las comparaciones son odiosas, dirían unos, aunque otros le darían parte de razón. "U2 saca disco cada dos o tres años, y parece que eso es correcto. 12 canciones en un año es cosa de gandules, pero parece que es así porque lo manda la industria. Y que lo quiero es ponerme el ritmo yo", asegura.

Dice Bunbury que esta experiencia ha supuesto un cambio en su forma de entender la música. "Hasta ahora he estado pendiente de lo que hacían los demás, y eso se ha acabado", mientras tiene claro que para seguir haciendo discos "hay que abandonarse, porque en el mundo real de la justicia poética no hay sequía" (?) "Cuanto más haces, más posibilidades hay de hacer algo bueno. Entrar en las leyes de los hombres es un error", así que se han separado casi antes de empezar. ■

**Pauline en la playa** / Pop asturiano a lo Tom Waits

# MÚSICA QUE FLUYE

Son asturianas y defienden su capacidad para tener "un lenguaje propio" en el que "todo fluye". Lo dice guitarrista, cantante y compositora, Mar Álvarez, parte fundamental del grupo Pauline en la playa junto con su hermana Alicia.

La banda, cuyo nombre nació de la película homónima de Eric Rohmer, es un proyecto de las dos hermanas que echó a andar con el EP *Nada como el hogar*. Debu-

taron en la larga duración con *Tormenta de ranas*, y ahora acaban de publicar *Termitas y otras cosas* (Subterfuge Records), producido por Javier Almedral.

En este disco, el dúo de hermanas muestra acercamientos a la electrónica, al jazz, a la bossanova y a la música de Tom Waits en piezas como *Cuento quitamiedos*, *Un erizo*, *Pasos de ratón*, *Mi bañera*, *Rumbo Norte* y *Un buen sitio*, entre otras. ■D.M.



## NUEVOS AIRES El rock se queda atrás

Mar y Alicia Álvarez aparcaron su grupo rockero, Undershakers, para dedicarse al pop con sabor a Vainica Doble y Esclarecidos



Las hermanas Álvarez, como Pauline, en la playa.

## CINE

## LAS MÁS TAQUILLERAS

*El último samurái* se mantiene firme en la primera posición y, a la vista de los estrenos de este fin de semana, probablemente aguantará en la primera posición siete días más. *El retorno del rey* va cediendo posiciones poco a poco, pero todavía tiene fuerza: se exhibe en más de 500 salas españolas cinco semanas después del estreno.

DATOS NACIONALES DEL 16 AL 18 DE ENERO FUENTE: AC NIELSEN EDI



**1 'El último samurái'**  
Con Tom Cruise  
FIN DE SEMANA: 3.235.820 EUROS  
641.085 ESPECTADORES EN 428 SALAS  
TOTAL EN TAQUILLA: 8.624.460 EUROS  
1.747.264 ESPECTADORES EN 2 SEMANAS



**2 'La sonrisa de la Mona Lisa'**  
Con Julia Roberts y Kirsten Dunst  
FIN DE SEMANA: 1.580.026 EUROS  
314.052 ESPECTADORES  
ESTRENO EN 301 SALAS

Documental / Retrato del esplendor y la miseria del productor Robert Evans

## EL BRILLO DE HOLLYWOOD

COMPARTIÓ CAMA CON AVA GARDNER Y KATHLEEN TURNER, ENTRE MUCHAS OTRAS, CONOCIÓ EL ÉXITO Y EL FRACASO Y, SOBRE TODO, IMPULSÓ GRANDES PELÍCULAS, COMO 'EL PADRINO'

S. Amadoz

Por detrás de la puerta principal del cine se viven tan sorprendentes vidas como la de Robert Evans, el hombre de oro de Hollywood, el gran fanfarrón de la cinematografía estadounidense, el hombre que subió y bajó y subió por los toboganes de la existencia. El vértigo.

*El chico que conquistó Hollywood*, un documental estrenado en el Festival de Sundance de 2002 y refrendado por varios premios de los críticos estadounidenses, narra la apasionante vida de Evans (nacido en 1930), un hombre de cine legendario que, como jefe de producción de la Paramount Pictures, impulsó el rodaje de películas tan aplaudidas como *El Padrino*, *La semilla del diablo*, *Love Story* y *La extraña pareja*, entre otras.

Casado y divorciado cinco veces, Evans, que se redescubre a sí mismo en este documental narrando su biografía, ha salido con las mujeres más fascinantes de los últimos 50 años, desde Ava Gardner y Lana Turner hasta Kathleen Turner, y entre sus amigos están Jack Nicholson, Warren Beatty, Al Pacino y Henry Kissinger.

Historia viva del cine de Hollywood, Robert Evans fue actor en media docena de películas en la



Robert Evans, torero.

década de los cincuenta y en 1966 entró en la Paramount, de donde salió en 1974 para fundar su propia productora. La cocaína y los problemas con la justicia marcaron la década de los ochenta, una durísima costalada de la que Evans se recuperó en 1991 con su regreso a Paramount Pictures. *El chico que conquistó Hollywood* no es otra cosa que "el cuento de su ascenso, caída y ascenso de

DOCUMENTAL  
**'El chico que conquistó Hollywood'**  
Nacionalidad: EEUU, 2002.  
Directores: Brett Morgen y Nanette Burstein.

nuevo", como dice una de las directoras del documental, Brett Morgen; es un collage de imágenes de archivo, fragmentos de filmes clásicos y fotografías con las que se pinta una vida, efectivamente, de película. Y la conclusión, en palabras de Morgen, es ésta: "La última frase de la película es '¿Mereció la pena?'. A lo que Robert responde: 'Ya lo creo que sí'". ■

## TREINTA AÑOS CON ANA TORRENT

COMEDIA

**'El espíritu de la colmena'**  
Nacionalidad: España, 1973.  
Director: Víctor Erice.  
Intérpretes: Fernando Fernán Gómez, Ana Torrent

Víctor Erice ha dirigido sólo cuatro largometrajes y dos de ellos están entre los más conmovedores de la historia del cine español. Son *El sur* (1983) y *El espíritu de la colmena* (1973), y éste vuelve a estrenarse ahora que ha cumplido 30 años.

Cinco salas españolas (dos en Barcelona y una Madrid, Valladolid y San Sebastián) exhibirán el filme, el primero de producción española en ganar la Concha de Oro en San Sebastián.

Tres décadas después los espectadores van a encontrarse una historia que aborda la relación entre dos niñas y su padre (Fernán Gómez) en la difícil España de los años cuarenta. En un pueblo perdido de Castilla proyectan *El doctor Frankenstein* y gracias a este mito romántico una niña (fue debú de Ana Torrent) bucea en los misterios de su familia. ■

## 'Tesoro del Amazonas'

NACIONALIDAD: EEUU, 2003.  
DIRECCIÓN: PETER BERG.  
INTERPRETES: THE ROCK, SEANN WILLIAM SCOTT, ROSARIO DAWSON.

En la jungla de Los Ángeles hay hombres como Beck, que recurre a lo todo necesario para conseguir aquello por lo que le pagan: confía en su ingenio, su actitud de "acabemos con esto" y su físico. Ahora tiene que sacar de problemas a un hombre en Brasil. Para no perderse en la selva, cuenta con la ayuda de Mariana, una lugareña.

## estrenos



Ben Affleck, en *Paycheck*.

## 'Paycheck'

NACIONALIDAD: EEUU, 2003.  
DIRECCIÓN: JOHN WOO.  
INTERPRETES: BEN AFFLECK, UMA THURMAN, AARON ECKHART.

Un hombre inocente (Affleck) es perseguido por la policía y por la empresa tecnológica que le paga; ambos persiguen los secretos que el hombre guarda sin saberlo en su mente: siempre que trabaja le borran la memoria y, por ese motivo, corre peligro. Deberá aclarar su oscurecido pasado antes de que sea tarde.

## 'Pegado a ti'

NACIONALIDAD: EEUU, 2003.  
DIRECCIÓN: BOBBY Y PETER FARRELLY.  
INTERPRETES: MATT DAMON, GREG KINNEAR, EVA MENDES, CHER.

Los directores de *Amor ciego* y *Algo pasa con Mary* presentan otra historia delirante: Bob y Walt Tenor son dos hermanos siameses cuya unión siempre ha supuesto problemas y ventajas. La cosa se complica cuando Walt decide hacer realidad su sueño de ser actor y convence a su hermano de que lo acompañe a Hollywood.



de Lisa'



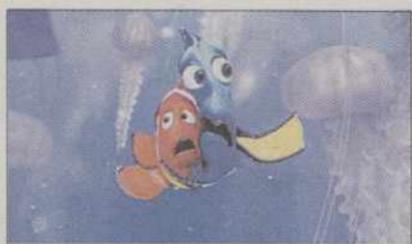
**3** **'La casa'**  
Con Sharon Stone y Dennis Quaid  
FIN DE SEMANA: 1.450.295 EUROS  
290.022 ESPECTADORES  
ESTRENO EN 233 SALAS



**4** **'El retorno del rey'**  
Con Elijah Wood y Viggo Mortensen  
FIN DE SEMANA: 1.044.893 EUROS  
209.698 ESPECTADORES EN 513 SALAS  
TOTAL EN TAQUILLA: 29.541.088 EUROS  
6.092.195 ESPECTADORES EN 5 SEMANAS



**5** **'Las chicas del calendario'**  
Con Julie Walters y Helen Mirren  
FIN DE SEMANA: 428.633 EUROS  
81.681 ESPECTADORES EN 115 SALAS  
TOTAL EN TAQUILLA: 1.034.861  
202.045 ESPECTADORES EN 2 SEMANAS



**6** **'Buscando a Nemo'**  
Película animada de Disney y Pixar  
FIN DE SEMANA: 346.619 EUROS  
70.577 ESPECTADORES EN 324 SALAS  
TOTAL EN TAQUILLA: 22.491.181 EUROS  
4.668.372 ESPECTADORES EN 8 SEMANAS



Perfil / La actriz aparece en 'Bon voyage'

# BELLEZA Y MISTERIO

DE LAS POCAS ACTRICES DE HABLA NO INGLESA QUE HA SIDO CANDIDATA AL OSCAR, ES UNO DE LOS NOMBRES MÁS INTERNACIONALES DEL CINE FRANCÉS. UN TALENTO PURO COMO EL DIAMANTE

**Pati Garcia**

**A** comienzos de los años ochenta el Festival de cine de Cannes premiaba a Isabelle Adjani por su trabajo en el filme fantástico *La posesión*, y las revistas mostraban al mundo la complicada belleza de su rostro enigmático, inclasificable, de esos que brotan a menudo en las canteras galas. Era la consagración de una antigua adolescente que se metió a actriz para escapar del suburbio parisiense de inmigrantes en el que había crecido (su padre era argelino y su madre alemana). El pasaporte llegó de la mano de un asistente de dirección que se le acercó en la puerta del colegio cuando tenía catorce años para ofrecerle un papelito en una película.

Después llegaron la publicidad (Gap, Dior...), las portadas de revistas y un par de buenos trabajos con Truffaut (*La historia de Adele H.*, 1975), Techné (*Barocco*, 1976) o Werner Herzog (*Nosferatu*, 1979), uno de sus directores más admirados. Así de tranquila, con la paciencia del corredor de fondo, su carácter hosco, difícilmente adaptable al *star system*, se fue haciendo

hueco entre la industria pesada. Salvo alguna tentativa fallida (*Ishtar*, 1987), su figura aparentemente frágil se ha dejado ver poco por los estudios americanos, pero muchos de los grandes éxitos de cine europeo se han sustentado en sus soberbias interpretaciones.

Tiene tres César de la Academia Francesa (la citada *La posesión*; *Eté meurtrier*, en 1984, y *La reina Margot*, en el 95), una candidatura al Oscar por *La pasión de Camille Claudel* (1988) y un currículum que le permite espaciar sus trabajos y dedicar gran parte del tiempo a luchar con seriedad en causas benéficas y cuidar de sus dos hijos, Barnabé y Gabriel-Kane, éste último de Daniel Day-Lewis, otro disidente del estrellato que la abandonó cuando supo de su embarazo.

Huraña y hostil con los que intentan perturbar su mundo, dulce y sensual, insurmisa pero profesional como pocas, esta salvaje parisiense que ya ronda el medio siglo no se deja domesticar por las bambalinas, coloca su vida privada por encima de todo, y sentencia: "La vida hay que vivirla, y no perderla hablando de cómo hacerlo". ■

LA CLAQUETA

## EL ZORRO VOLVERÁ CON EL CALOR

**A**ntonio Banderas, Catherine Zeta-Jones, Anthony Hopkins y el resto del equipo de la segunda parte de *La máscara del Zorro* pasarán calor en San Miguel de Allende (Guanajuato), cuando filmen el próximo verano a las órdenes, nuevamente, de Martín Campbell. El responsable de la Comisión Nacional de Filmaciones, Sergio Molina, ha anunciado que no será hasta agosto cuando la magia del cine *made in Hollywood* se traslade a esta privilegiada localidad mexicana, donde ya se han rodado antes varios otros títulos, entre ellos —también con Banderas— *Pancho Villa* y *Érase una vez en México*.

*Zorro 2* podría ser el título de esta secuela, que se ha retrasado de manera considerable (llega seis años después del filme original), en buena medida por los compromisos del actor malagueño, que podría embolsarse una cantidad récord en su carrera (hay quien habla incluso de 20 millones de dólares). No en vano *La máscara del Zorro* fue su película más taquillero, al obtener 200 millones de dólares en todo el mundo. De esta segunda parte se viene hablando desde hace tres años, y la última fecha mencionada para empezar el rodaje era abril o mayo de este año.

Robert Orci y Alex Kurtzman, autores de algunos episodios de la teleserie *Alias* pero sin experiencia en cine, son los autores del guión, que según Banderas es más divertido que el de la cinta original. Poco más se sabe sobre la historia, que retoma las aventuras de Alejandro Murrieta. ■

Isabelle Adjani

## CINE



Virginie Ledoyen y Grégory Derangère.

COMEDIA DE ACCIÓN  
**'Bon voyage'****Director:**Jean-Paul  
Rappeneau.**Intérpretes:**Isabelle Adjani,  
Gérard Depardieu,  
Virginie Ledoyen,  
Yvan Attal, Grégory  
Derangère, Peter  
Coyote, Jean-  
Marc Stehlé.

Estreno / Adjani y Depardieu, juntos

BURDEOS  
VERTIGINOSORAPPEAU CUENTA UNA HISTORIA SOBRE LA SEGUNDA  
GUERRA MUNDIAL CON DOS INTÉRPRETES DE PESO

S. Amadoz

**E**n los intensos días de junio de 1940 Francia vive acosada por el avance alemán. El Gobierno se traslada a Burdeos; todo es caos, peligro y miedo... El Ejército nazi entra en París y la ciudad es suya sin oposición, y, mientras, en la nueva capital hierve el temor. Medio país ha huido hasta allí, todo se resquebraja.

Con un director reconocido y un gran reparto como argumentos, Francia aspira a luchar por un Oscar con un relato de Jean-Paul Rappeneau situado en esos días convulsos y disparatados: en *Bon voyage*, ministros, periodistas, mujeres y espías coinciden en el hotel Splendide de Burdeos; al mismo tiempo, un joven deberá elegir entre una actriz y una estudiante apasionada, entre los políticos y los granujas, entre la despreocupación y la edad adulta.

Rappeneau (*Cyrano de Bergerac*) vuelve a aquellos días confusos para recordar un periodo fascinante y además crítico en su vida: nacido en 1932, muchas cosas se terminaban cuando él empezaba a vivir. "Describir estos días en Burdeos, cuando el Gobierno y una multitud enloque-

cida se agolpaban allí", dice el guionista Patrick Modiano, "no era un simple ejercicio de estilo para Rappeneau. Él asistió al desmoronamiento de un mundo".

Pero, aunque parezca lo contrario, *Bon voyage* no es una película lacrimógena. El director cita a Howard Hawks ("Dadme un buen drama, lo convertiré en una buena comedia") para explicar su espíritu al filmar el largometraje, en el que todo ocurre a un ritmo frenético en torno a un escritor con problemas (*Derangère*) obsesionado con una estrella de cine (*Adjani*) liada con un ministro (*Depardieu*). Al escritor lo persigue una estudiante (*Ledoyen*) ayudada por un ladrón (*Attal*) que huyó con el escritor de la cárcel. Y cuando todos coinciden empieza el lío. Porque la estudiante es perseguida por un periodista sospechoso (*Coyote*) que acosa también a la actriz, mientras ésta pide al ministro que ayude al escritor y al ladrón a esconderse de la policía.

Y todo ocurre en el ambiente polvoriento de 1940. "No hemos hecho una película histórica, ni mucho menos, pero se alimenta de todo lo que sabemos, y sabemos mucho... Todo podría haber sido cierto", señala Rappeneau. ■

## bon voyage

Ministros,  
periodistas, mujeres  
y espías coinciden

en el hotel Splendide de Burdeos; es junio de 1940 y se viven días convulsos en Francia, después de la invasión del ejército nazi. En este decorado se desarrolla 'Bon voyage'



A la derecha de estas líneas, el cartel publicitario de *Bon voyage*. Arriba, una escena de la película con Grégory Derangère y Gérard Depardieu. Más allá, Isabelle Adjani.

## En los Oscar

La Comisión de selección del Centro Nacional de Cinematografía francesa (CNC) decidió en septiembre pasado que será *Bon voyage* la producción francesa que aspire a representar a Francia en los Oscar, cuyas candidaturas oficiales se darán a conocer el próximo 27 de enero. Esta película puede llegar a competir, si la Academia de Hollywood lo decide así, con *Soldados de Salamina*. El largometraje de Rappeneau, que ya representó a su país en los Oscar en 1991 (con *Cyrano de Bergerac*) fue elegido por delante de filmes como *Taxi 3* y *Chouchou*, que obtuvieron mejor respuesta de los espectadores en las salas francesas.





**Fountains of Wayne** / El grupo estadounidense promociona en España su tercer disco

# SIMPLEMENTE UNA BANDA DE POP

ADAM SCHLESINGER, CÉLEBRE POR LA CANCIÓN QUE COMPUSO PARA LA PELÍCULA 'THE WONDERS' (TOM HANKS), Y CHRIS COLLINGWOOD OFRECEN 16 NUEVAS COMPOSICIONES: GUITARRAS PARA RETRATAR LA CARA MELANCÓLICA DE LA VIDA

Sergio Amadoz

**H**ablan melancólicamente de amor, trabajadores frustrados y vendedores borrachos, de camareras, de teléfonos móviles que explotan, son Fountains of Wayne, desconocidos en España y niños mimados de la crítica de Estados Unidos, cuatro norteamericanos que retratan con guitarras la tristeza del vivir.

Lo suyo es simplemente pop-rock, pero pop anglosajón; es decir, con sustancia. Y quizá con un toque *underground* que los distingue de otros grupos: los críticos llaman a todo el conjunto *indie pop*, también *power pop*. Están cerca de Teenage Fanclub y de Weezer. "En nuestras canciones hay un contraste entre la música, feliz y optimista, y las letras, que son más tristes", explica Adam Schlesinger.

Él es el alma de Fountains of Wayne junto con Chris Collingwood, a los que se suman Jody Porter y Brian Young. Los dos primeros han llegado a España para presentar su tercer disco, *Welcome Interstate Managers*, pu-

→ La banda neoyorquina tiene confirmadas dos actuaciones en España: estará en Madrid el 13 de marzo y en Barcelona un día más tarde

blicado en septiembre pasado, cuatro años después del segundo trabajo. Es un compendio de 16 canciones de lo más variadas (algunas son intimistas, otras más rockeras, hay incluso una canción country) que en marzo tocarán en directo en Madrid y Barcelona. "Deberíamos tener más contacto con el público español, porque aquí gusta el pop guitarrero más que en otros sitios de Europa", dice Schlesinger.

### La audiencia

Si a estos músicos se les pregunta sobre sí mismos contestan que son, sin más, "una banda de pop". "No queremos compararnos. Con este disco hemos pretendido

tener distintos estilos, cada canción es diferente, es un álbum variado", explica Schlesinger, que en 1996 compuso la canción principal de la película de Tom Hanks *The Wonders*. Con ella aspiró al Oscar y al Globo de Oro.

Junto con los otros tres miembros de Fountains of Wayne puede ganar ahora dos *grammys*, al Mejor artista nuevo y a la Mejor actuación pop. "Es un acontecimiento que lo sigue mucha gente y nuestra música va a llegar a más público", admite Schlesinger, lo cual tiene que ver con una vieja aspiración del grupo: "Siempre hemos querido tener una audiencia grande, nunca hemos pretendido ser una banda *underground*". Pero que nadie se llame a engaño: Fountains of Wayne no es un grupo que vaya de raro pero tampoco el disco *Welcome Interstate Managers* es el resultado de "un esfuerzo comercial para atraer a más gente". "Creemos que no hemos cambiado el estilo", matiza Schlesinger. En el fondo, la banda sigue contando las mismas historias de perdedores. "Se saca más jugo al



Chris Collingwood y Adam Schlesinger. Arriba, toda la banda.



→ EL DISCO

### 'Welcome Interstate Managers'

Guitarras y melancolía con las colaboraciones especiales de Robert Randolph, James Iha (ex miembro de Smashing Pumpkin) y Jen Trynin.

escribir una canción sobre una persona que lo pasa mal", reconoce Collingwood.

En esta grabación, como en las anteriores, ambos músicos han trabajado por separado. De ahí que sus discos no sean uniformes. "Cada uno escribe sus canciones y luego nos las enseñamos, nos da mucha vergüenza tocar algo sin terminar. Nos sentimos más cómodos así", detalla Collingwood. *Welcome Interstate Managers* es el resultado de este manera de componer, no determinada por ningún concepto. "Lo único que queríamos era dejarnos llevar, escribir y dejar que las cosas surgieran con naturalidad", explica Schlesinger. ■

Cara B / 'Folclore', su segundo elepé

## POP DE RAÍZ ATLÁNTICA

ES CANADIENSE DE ASCENDENCIA PORTUGUESA. POR ESO, ESTA VEINTEAÑERA SE REFUGIÓ EN LAS AZORES PARA DAR FORMA A LA CONTINUACIÓN DE 'WHOA, NELLY'

Luis Ktedral

Con sólo 20 años Nelly Furtado conquistó el mundo con un energético álbum de pop llamado *Whoa, Nelly*. Esta canadiense con raíces portuguesas fue una revelación que ganó premios Grammy y alcanzó el número 1 en más de 20 países con canciones como *I'm like a bird* o *Turn off the light*.

Para su continuación, la Furtado volvió a casa. "Era verano y yo jugaba en las Islas Azores, en el pequeño pueblo del que proceden mis padres. Contemplaba aquel espacio rural, la carretera que subía por la colina. Un viejo bajaba por la ladera con una horquilla al hombro. Llevaba botas de agua, pantalones de trabajo y una camiseta de Coca-Cola. Lo ví y pensé, "Ése es mi disco!". Así define la cantante lusa *Folclore*, su segundo trabajo: "Bueno, si tengo que describir el sonido de Nelly, lo cual me resulta extremadamente difícil, porque me siento bastante involucrada, claro, diría que es una música definitivamente pop, sí es muy *poppy*. Yo tomo los sonidos de la vida cotidiana y los transformo en música".

Para este regreso, Nelly Furtado ha hecho hincapié en los arreglos folk: "Por ejemplo está *Powerless*, una de esas canciones con un ritmo real, un verdadero *groove* que tiene

mucho ritmo, que te deja llevar por él con mucha facilidad, porque se te sube inmediatamente a la cabeza. El banjo es muy importante en esta canción, y se mezcla con el *breakbeat*, un sonido que a mí me parece muy inspirador, y eso es lo que le da personalidad a la canción".

"*Tryes* una de esas canciones que escribes en diez minutos. La hice junto a Brian West, del equipo de producción. Estábamos bebiendo café y de pronto me puse a cantar y diez minutos después ya teníamos esta canción".

Nelly da especial importancia a su voz para componer. "Mi voz es la pieza central, es el foco de atención, lo importante es escucharme, escuchar lo que tengo que decir. Todo lo que hay alrededor es importante, por supuesto, pero es más bien como el envoltorio. Mi primer disco era tal vez más animado, más divertido, éste no es tan abstracto".

Otro de sus secretos son sus raíces: "La influencia latina en la música es muy recurrente en mis discos, me encantan las baladas portuguesas, son muy tradicionales, aunque yo las modernizo ligeramente. Mi *background* es eminentemente inglés, pero es inevitable que afloren mis raíces portuguesas, es algo que fluye de mí de una forma natural".



### Después de Kurt Cobain

<http://www.stonetemplepilots.com/main.html>

Con el *grunge* muerto, lo que nos queda son algunas pocas buenas bandas de sonidos urgentes e impactantes. Los STP son una de ellas, y en su *web* se recuerda su recorrido al igual que en último disco recopilatorio: sin mirar atrás.

## en la red

por Antonio Ruiz



### Soñando con los corderos

<http://www.planethopkins.co.uk/>

Llega a nuestras pantallas de cine, con algún que otro año de retraso, otra interpretación de este mago que nos hizo querer ser malos. Este sitio es la fuente más completa, actual y de archivo, que se puede encontrar sobre el inquietante chico.



### Siempre llama dos veces

<http://home.hiwaay.net/~oliver/lange.html>

Sus tórridos devaneos con Jack Nicholson calentaron a más de una generación. A falta de página oficial, nos consolamos con ésta de unos fans; elaborada con el cariño ganado por la diva, recuerda toda su carrera, desde el teatro al último cine.



El presidente de la AUGC, Fernando Carrillo (c), junto con el representante de la Eurocop, Heinz Kieffel (d). / G.CUEVAS (EFE)

## Una asociación de la Guardia Civil reivindica la unión de los cuerpos de seguridad

La AUGC exige democratizar el Cuerpo, revisar su naturaleza militar y su adscripción «exclusiva y «urgente» al Ministerio de Interior

• Su argumento es que la «descoordinación» entre la Guardia Civil y la Policía Nacional «seguirá si uno de los cuerpos continúa en manos de Defensa».

EFE / MADRID

La Asociación Unificada de la Guardia Civil (AUGC), que cuenta con 22.000 afiliados, hizo ayer público un manifiesto en el que aboga por la «democratización» del instituto armado y su adscripción «exclusiva» y «urgente» al Ministerio de Interior. Así lo puso de manifiesto Fernando Carrillo, presidente de esta asociación, que ayer emprendió una campaña de actos para «transmitir a la sociedad que ha llegado la hora de que la Guardia Civil sea modernizada».

Con el manifiesto, la AUGC busca el respaldo de partidos, sindicatos, organizaciones y diferentes sectores de la sociedad a la democratización de la Guardia Civil, que, según Carrillo, traería consigo la homologación de este cuerpo con el resto de fuerzas de seguridad, especialmente con el Cuerpo Nacional de Policía (CNP).

La AUGC afirma que los agentes del instituto armado «sufren situaciones injustas que minan su moral, su eficacia policial y la calidad del servicio que prestan».

Carrillo demandó el reconocimiento para los agentes de derechos fundamentales como el de libre elección de residencia, de libre circulación, de expresión y de ser representados por organizaciones profesionales o sindicales, así como la homologación estatutaria y salarial con el resto de los cuerpos.

La AUGC pide la adscripción «exclusiva» de la Guardia Civil al Ministerio del Interior para lograr una «mayor y mejor coordinación policial». Carrillo señaló que la «descoordinación» entre la Guardia Civil y el CNP es «constatable y seguirá existiendo si una de estas policías sigue en manos del Ministerio de Defensa».

La AUGC demanda una formación policial y no militar, la mejora de las instalaciones de la Guardia Civil, de sus medios técnicos y vehículos, y la reestructuración de las plantillas para evitar la «excesiva burocratización».

Además, exige la revisión de la naturaleza militar del cuerpo porque «los guardias civiles no son soldados, son funcionarios de policía profesionales y no se les deben seguir aplicando reglamentos y formación militares».

## La fina ropa del bebé no activó la seguridad del vagón de Metro

EFE / MADRID

Los sistemas de seguridad de las puertas del vagón de Metro donde el miércoles se produjo un accidente que costó la vida a un bebé de cuatro meses «funcionaban perfectamente», según revelan las primeras investigaciones de la empresa. Así lo indicó ayer el consejero de Transportes e Infraestructuras de la Comunidad de Madrid, Francisco Granados. La niña falleció tras ser arrastrada por el con-

voy y caer a las vías, al quedar el carrito atrapado en las puertas del vagón, mientras su madre lo empujaba para salir de éste cuando ya había sonado el silbato que anuncia el cierre de las puertas.

Según el Consejero, las puertas de los vagones disponen de un sistema de seguridad que hace que el convoy no arranque si, al cerrarse, detectan que en medio ha quedado atrapado algún objeto de más de 25 milímetros de grosor.

Este sistema, que según comprobó Metro funcionaba en el vagón donde se produjo el accidente, no detectó haber «pillado» alguna prenda que colgaba del carrito y cuyo grosor debía ser demasiado fino para activar el mecanismo de seguridad.

El consejero señaló que Metro sigue investigando «en profundidad» las causas del accidente, a la vez que se desarrolla la correspondiente investigación judicial.

### HOMICIDIO

## Hallan el cadáver de un ciudadano británico apuñalado en su vivienda

AGENCIAS / ALICANTE

Agentes de la Guardia Civil hallaron el cadáver de un hombre de nacionalidad inglesa que fue apuñalado en la madrugada de ayer en el interior de su vivienda, ubicada en la localidad alicantina de Orihuela, según confirmaron fuentes de la Comandancia de Alicante.

El suceso se registró sobre las 2 horas en la urbanización Residencial Villa San José de la costa oriolana cuando se inició una pelea entre la víctima y otro hombre, quien finalmente asestó una puñalada al fallecido empleando un cuchillo.

Según las mismas fuentes, la compañera sentimental de la víctima podría ser quien avisó a la Guardia Civil de Pilar de

la Horadada, que se personó en el lugar junto a una dotación del Servicio de Atención Médica Urgente (SAMU), que certificó la muerte del súbdito inglés.

Tras el levantamiento del cadáver, el cuerpo de la víctima, de 33 años, fue trasladado a un tanatorio para que se le practique la autopsia.

Se desconocen tanto las causas de la disputa como la identidad del agresor. La Guardia Civil ha abierto una investigación para esclarecer los hechos y detener al autor material del homicidio. Asimismo, no se produjo ninguna detención y la Guardia Civil continúa buscando al presunto autor de estos hechos.

CASTELLÓN



**Degollado y quemado.** La Policía detuvo a dos personas por su supuesta implicación en la muerte de un hombre, cuyo cadáver fue encontrado ayer degollado y envuelto en una manta a la que se había prendido fuego, cerca de la antigua estación de Renfe de Castellón. Los detenidos, de origen rumano, se acusaron mutuamente de haber dado muerte a un compatriota. / EFE

TERCERA EDAD

### Muere un anciano al incendiarse su habitación

Un anciano falleció en la madrugada de ayer tras un incendio registrado en su habitación de una residencia de la tercera edad de Orense. El fuego surgió en la habitación 203 de la Residencia Nuestra Señora de la Esperanza, donde dormían dos ancianos, previsiblemente a causa de un cigarro que pudo haber caído sobre a cama. Las llamas afectaron a un colchón y a los enseres de los dos ancianos y hubo que evacuar las habitaciones aledañas a la afectada. A.D.A., de 77 años fue ingresado con quemaduras graves y falleció media hora después. En el incendio también resultó con intoxicación por inhalación de humo su compañero de habitación y otra persona.

SANTIAGO DE COMPOSTELA

**Dispara a sus vecinos y luego se suicida** ■ E.A.L., de 64 años y vecino de Padornele-Baleira, efectuó un disparo con una escopeta de caza, con balas para caza mayor, contra la vivienda de enfrente, donde impactó en la chapa con la numeración de la vivienda, y luego se suicidó. Se encontraban en el corral de la vivienda afectada su propietario y dos personas más, que tras escuchar el disparo se adentraron en la casa.

TRÁFICO

### Fallecen dos jóvenes en un accidente en Murcia

■ Los jóvenes Álvaro Pérez Tomás, de 16 años, y Antonio Mira Tortosa, de 18, ambos vecinos de Novelda (Alicante), murieron en la madrugada de ayer en un accidente de tráfico en el término municipal de Murcia. Los jóvenes viajaban en un deportivo MG, modelo ZR, que se salió de la calzada por el margen derecho. Tras dar varias vueltas de campana, el vehículo cayó por un desnivel del terreno a una carretera de acceso a la urbanización Altoreal.



Los empresarios de estaciones de servicio argumentan que no pueden competir debido a los precios. / L. LÓPEZ ARAICO

## Competencia volverá a investigar a las petroleras por discriminación de precios

El Tribunal decide así reabrir la denuncia que la Confederación de Empresarios de Estaciones de Servicio interpuso en el año 1995

• El portavoz de las gasolineras señaló que un fallo a favor «tendría consecuencias imprevisibles», ya que reclamarían las pérdidas económicas.

FAX PRESS / MADRID

El Tribunal de Defensa de la Competencia (TDC) no lo tiene claro y esta es la razón por la que se ha dirigido al Servicio de Defensa de la Competencia para pedirle que reabra la investigación sobre la posible concertación de precios entre petroleras, según informó ayer la Confederación Española de Empresarios de Estaciones de Servicio (Ceees). De esta forma, se recupera la denuncia que interpuso en 1995 contra Repsol, Cepsa y BP por entender que se producía discriminación de precios a las gasolineras respecto a los distribuidores y titulares de instalaciones fijas.

Tras detallar el largo proceso judicial que se inició en 1995, la Confederación de Estaciones de Servicio señaló que el Servicio de Defensa de la Competencia deberá analizar, en primer lugar, la posible existencia, en los contratos de compra en exclusiva, de cláusulas de mejor precio que garantizan al titular de la estación de servicio unas condiciones económicas no inferiores a la media de las ofrecidas por otros suministradores para la misma zona.

En segundo lugar, tendrá que investigar la existencia de márgenes

comerciales o comisiones otorgados por los operadores petrolíferos a los distribuidores e instalaciones fijas superiores a los concedidos a los titulares de estaciones de servicio con contrato de compra en exclusiva, determinando la consecuencia denunciada por la Confederación de que el titular de la estación de servicio pierde su clientela porque sus precios no pueden ser competitivos, en comparación a los ofrecidos por el distribuidor.

**DESVENTAJA.** En tercer lugar, las Confederación consideró que Defensa de la Competencia deberá analizar si la distribución realizada directamente por el operador, la distribución a instalaciones fijas y la venta al por menor en estaciones de servicio son canales que compiten entre sí, con situa-

ción de «clara desventaja» para el titular de cada una de éstas, a causa de las condiciones económicas tan dispares, causadas por la decisión «unilateral y arbitraria» del operador al fijar la diferencia denunciada entre márgenes comerciales, ya que la Ceees considera que existen en la actualidad prácticas contrarias a la competencia, abuso de posición dominante y competencia desleal.

El proceso se inició cuando la Ceees denunció por presuntas prácticas restrictivas de la competencia y de competencia desleal contra Repsol, Cepsa y BP por entender que daban a los distribuidores y titulares de instalaciones fijas mejores condiciones económicas que a las estaciones de servicio con las que las citadas empresas tienen suscritos contratos de compra exclusiva del producto.

### La satisfacción de las gasolineras

El portavoz de la Confederación Española de Empresarios de Estaciones de Servicio (Ceees), Casto Bravo, calificó ayer de «muy positiva» la reapertura de la investigación a las petroleras por presunta discriminación y subrayó que se «beneficiará a los consumidores». Bravo mostró además su «satisfacción» por la decisión del Tribunal de Defensa de la Competencia, aunque precisó que es «una consecuencia lógica» de las sentencias de la Audiencia Nacional y del Tribunal Supremo. El portavoz de la Ceees también señaló que un eventual fallo en contra de las petroleras «tendría consecuencias imprevisibles», ya que las gasolineras reclamarían las pérdidas económicas acumuladas en los últimos quince años.

Por otro lado Bravo recaló que las gasolineras con contrato de exclusividad «no pueden competir» con otros canales de distribución de carburantes, como los centros comerciales, los distribuidores de gasóleo o las propias estaciones de servicio abanderadas. De esta forma afirmó que en el sector de distribución «no hay competencia porque al 80% de las gasolineras se le marcan los precios y no hay márgenes suficientes». EFE

CLAVES DEL DÍA

#### ► LABORAL

**ESTADÍSTICAS:** Los jóvenes con contrato temporal ganan de media un 48 por ciento menos que fijos. El 65 por ciento de las contrataciones realizadas a jóvenes menores de 25 años son de carácter temporal y los ingresos que perciben por su trabajo son un 48 por ciento inferiores de media a los salarios de quienes tienen un contrato fijo. Estos son algunos de los datos que difundió ayer el presidente del Consejo de la Juventud de España (CJE), David Ortiz, durante una rueda de prensa celebrada para explicar el contenido de la campaña que su organización, junto con CC.OO., UGT y USO, ha lanzado para movilizar a los jóvenes ante su situación de precariedad laboral. La campaña, que consta de folletos y carteles informativos y lleva por título *Trabaja por lo justo*, pretende concienciar a los jóvenes de que no tienen por qué resignarse a unas condiciones laborales precarias y que pueden luchar contra ello mediante la afiliación sindical y un mejor conocimiento de sus derechos.

**SENTENCIA:** El TSJC condena a Correos por «fraude de ley» en los contratos temporales a los trabajadores. El Tribunal Superior de Justicia de Cataluña (TSJC) volvió ayer a condenar a Correos por «fraude de ley» en los contratos temporales a trabajadores y ha hecho fija a una trabajadora de la compañía tras ser contratada, de forma interna o eventual, en 48 ocasiones, a lo largo de 11 años. No se trata de un caso aislado en Correos puesto que, en la misma sentencia, el Alto Tribunal catalán reconoce obliga a hacer fijos a otros cuatro trabajadores que estuvieron en similar situación. De esta forma, la Sala de lo Social del TSJC revocó una sentencia anterior del titular del Juzgado de lo Social número 24 de Barcelona que absolvía a Correos y Telégrafos de todas las reclamaciones. Además, cinco trabajadores de Correos, que fueron contratados entre 1988 y 1990, demandaron a la empresa por despedirlos tras haber encadenado a lo largo de 11 años decenas de contratos eventuales o de interinidad.

#### ► EMPRESAS

**BABCOK:** Decide reducir su plantilla de 700 a 440 trabajadores. Babcock Borsig España y Austrian Energy & Environment (AE&E) firmaron ayer el acuerdo que vincula el futuro de Babcock Borsig España y sus filiales, Babcock Montajes e Isotron, a Austrian Energy & Environment, filial del grupo empresarial de los austriacos Mirko Kovats y Christian Schmidt aunque este acuerdo y conllevará una reducción de plantilla de los cerca de 700 actuales a 440 trabajadores. La transferencia, sin embargo, se hará efectiva una vez reciba la au-



La sede de Babcock Borsig española ubicada en Sestao (Vizcaya). / EFE

torización del Consejo de Ministros. Austrian Energy & Environment (AE&E) es el mayor proveedor austriaco de generación de energía térmica y sistemas de ingeniería medioambiental. La integración de la compañía española permitirá al grupo austriaco mejorar su posicionamiento en el mercado internacional, ya que la actividad productiva de la compañía española es complementaria a la que desarrolla el resto del grupo empresarial.

#### ► ESTADÍSTICAS

**INE:** Madrid, País Vasco y Cataluña son las comunidades que más invierten en investigación y desarrollo. El gasto en Investigación y Desarrollo (I+D) es una de las grandes asignaturas de España. A pesar de que se ha rebasado el 1 por ciento del PIB, la inversión media en la Unión Europea se sitúa en el 2 por ciento. Sólo Madrid se acerca a esas cifras al destinar el 1,90 por ciento de su riqueza a esta partida, mientras que en el lado opuesto se sitúa Baleares donde la I+D sólo representa un nimio 0,27 por ciento. A lo largo de 2002 - últimos datos de los que dispone el Instituto Nacional de Estadística (INE) - la inversión en I+D representó el 1,03 por ciento de la riqueza nacional, aunque el reparto de esta inversión no fue homogéneo ya que sólo cuatro Comunidades Autónomas superaron la media nacional. Madrid lideró el capítulo inversor al destinar el 1,90 por ciento de su PIB regional, seguida del País Vasco con el 1,32 por ciento, Cataluña con el 1,27 por ciento y Navarra con el 1,11 por ciento.

La información más completa sobre el Camino de Santiago

[www.mundicamino.com](http://www.mundicamino.com)

## ► BALANCE

El Banco Popular mejoró un 12,8 por ciento sus resultados el pasado año

EFE / MADRID

El Banco Popular obtuvo un beneficio neto atribuido en 2003 de 714,27 millones, con un incremento del 12,8 por ciento respecto al año anterior, y se propone elevar un 40 por ciento esta cifra en tres años para entrar «en el club de los bancos que ganan más de 1.000 millones de euros» al cierre de 2006, sin poner en riesgo su modelo de crecimiento rentable. Así lo explicó ayer el consejero delegado del grupo, Angel Ron, en la presentación de resultados del ejercicio pasado, cuando el beneficio neto atribuido se elevó a 714,3 millones, después de que todos los márgenes tuvieran crecimientos de dos dígitos y los recursos de clientes y la actividad crediticia rondaran el 25 por ciento.

Ron también admitió que el Popular ha cambiado de estrategia, que ahora quiere crecer no sólo de forma orgánica, sino también mediante compras de otras entidades, siempre que no se arriesgue el modelo de negocio ni la actual gestión. Con o sin adquisiciones, el Popular tiene previsto ganar un millón de clientes particulares y 120.000 empresas en este trienio, en el que prevé reducir al 30 ó 31 por ciento la tasa de eficiencia-cuánta que gasta por cada cien euros que ingresa-, desde el 34,5 por ciento actual.

## ► EMPRESAS

Kodak despedirá en dos años al 20% de su plantilla

EFE / NUEVA YORK

La compañía Eastman Kodak anunció ayer una caída de sus beneficios y una reestructuración que incluye un fuerte recorte de empleos para ahorrar costes, reducir su dependencia de la fotografía tradicional e invertir en el sistema digital.

Kodak, considerada hasta el momento la mayor compañía fotográfica del mundo, informó de que tiene previsto reducir un 21 por ciento de su plantilla hasta 2006, lo que, según sus propios cálculos, supondrá eliminar de 12.000 a 15.000 empleos en todo el mundo.

El plan de reducción de plantilla anunciado, sin embargo, no afectará «en principio» a las operaciones y personal de la compañía en España, y en el caso de hacerlo el impacto sería «escaso o muy mínimo», según informó la empresa.

# La OCDE advierte del grave riesgo que supone la apreciación del euro

China, en opinión de EEUU y de un grupo de destacados empresarios, representa «un nuevo El Dorado» para los intereses y las aspiraciones inversoras de todo el mundo

• Durante la segunda jornada del Foro, el mundo árabe reconoció su incapacidad para enfrentarse y amparar la demanda interna de su actual mercado laboral.

AGENCIAS / SUIZA

De continuar como hasta ahora, la escalada en la cotización del euro frente al dólar, la economía europea podría verse gravemente perjudicada por la previsible caída que esto supondría así como por la pérdida en el control de política fiscal, según manifestaron ayer expertos de la Organización para la Cooperación y el Desarrollo Económico (OCDE) participantes en el Foro Económico Mundial que se está celebrando en la localidad suiza de Davos.

De esta forma, el francés Jean Philippe Cotis, jefe del servicio de economía de la OCDE, afirmó que si el valor de la divisa europea en relación a la moneda norteamericana se incrementase en un 10 por ciento más «sería suficiente para acabar con los logros obtenidos hasta ahora» y expresó su convencimiento de que alcanzados esos críticos niveles de cambio, las autoridades monetarias europeas deberían adoptar las medidas necesarias para su control. En opinión del representante de la OCDE, la economía alemana aún «no está despegando» y esto repercutirá negativamente en el resto de países de su entorno. Además, esto se traduce en que «en la zona euro, la reanudación de la actividad económica es más modesta» que en Estados Unidos.

**FILÓN.** Por otro lado, el secretario de Comercio de EEUU, Donald Evans, y un grupo de destacados empresarios presentaron a en el foro China como un nuevo El Dorado para los intereses de los inversores de todo el mundo.

En un seminario dedicado a las posibilidades que ofrece ese país,



El presidente de Pakistán, Pervez Musharraf, en su intervención en la segunda jornada del Foro de Davos. / EFE

Evans elogió el proceso de transición y dijo que el gigante asiático «está en buenas manos y va en la dirección correcta». De esta forma, Evans elogió la gran formación de capital interno -un 92 por ciento del total- y pareció entusiasmado con el hecho de que el ahorro privado represente en China el cien por cien del Producto Interior Bruto.

Sin embargo, el gobernante estadounidense destacó que el sistema bancario no funciona en el país ya que entre un 40 o un 50 por ciento de los préstamos no son cobrables y dijo que no hay tampoco transparencia en los datos económicos.

Los participantes en el Foro de Davos también han coincidido en apuntar que los países pertenecientes al mundo árabe deben aplicar sin dilación profundas re-

formas económicas claves para poder permitir el acceso al mercado laboral a los jóvenes que se vendrán incorporando al mismo durante los próximos años.

En este sentido, el representante de Bahrein y heredero al trono,

Jeque Jalifa bin Ahmed al Jalifa, aseguró que de mantener su actual ritmo de crecimiento, los países árabes difícilmente conseguirán hacer frente a la demanda de puestos de trabajo que se les planteará a corto y medio plazo.

## ► Musharraf pide moderación y diálogo

El presidente de Pakistán, Pervez Musharraf también abogó en el Foro por una «estrategia de moderación ilustrada» y de diálogo entre musulmanes y occidentales como medida para evitar los extremismos, y reconoció una mejor distribución de los beneficios de la globalización para combatir la pobreza. «Como cualquier otra religión, el Islam predica la paz, la moderación y la justicia», dijo Musharraf en su intervención.

Sin embargo, el mandatario advirtió que la injusticia, desesperación, impotencia, resignación, desesperación y, sobre todo, la pobreza en los países árabes son «el caldo de cultivo ideal para el extremismo» y lamentó que la excesiva atención prestada, especialmente por los medios de comunicación occidentales, hacia los extremistas, que ha generado «incomprensión», de manera que los occidentales consideran que «el Islam es una religión de militancia, extremismo, terrorismo e intolerancia». EFE

# La CE prima elevar la inversión, la competitividad y aumentar la vida laboral

EFE / BRUSELAS

La Comisión Europea (CE) cree prioritario aumentar la inversión en Investigación y Desarrollo (I+D), elevar la competitividad de la industria y los servicios, y aumentar la vida laboral de los trabajadores, para que la UE reemprenda el camino de la llamada Estrategia de Lisboa y se convierta en la economía más competitiva del mundo hacia el año 2010.

Así lo determinó la CE dentro

de su tradicional informe económico para el Consejo Europeo de primavera, que se celebrará los próximos 25 y 26 de marzo.

En él constata que los Quince no cumplen los compromisos comunitarios en el marco de esta estrategia económica -de las 70 directivas aprobadas en este ámbito, sólo 40 han sido traspuestas a escala nacional. Dinamarca, España e Italia, son los más cumplidores, Francia, Alemania y Grecia,

los que menos-. Para «recuperar el terreno perdido», el informe de primavera fija tres campos prioritarios. En primer lugar, propugna una elevación de las inversiones en la economía del Conocimiento y en recursos humanos. En este ámbito, pide la tramitación rápida de sus proyectos de inversión en infraestructuras e innovación.

Asimismo, reclama a los países de la UE que propicien «un ambiente favorable» a la inversión en

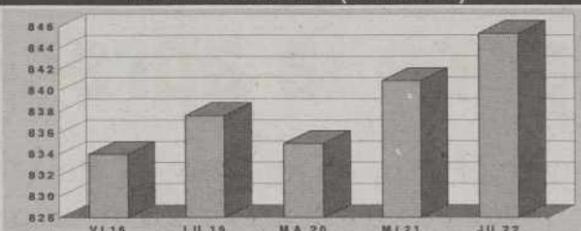
ciencia y tecnología, mejoren la eficacia del gasto público y privado en este sector, incrementen el número de investigadores y potencien el aprendizaje y la formación continua.

También urge a la Eurocámara y al Consejo a adoptar «antes de marzo» de 2005 la legislación sobre reconocimiento de cualificaciones, y a acordar, antes de fin de 2005, el programa sobre aprendizaje a largo plazo.

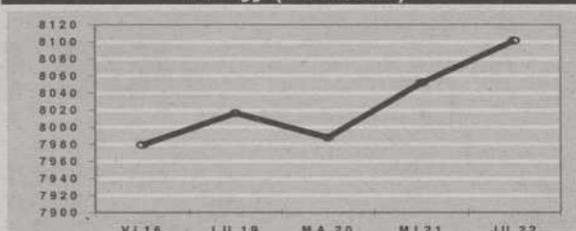
## BOLSAS NACIONALES

	Cierre	Dif.	Dif. %
Ibex 35	8.101,30	49,40	0,61
Ibex Financiero	8.623,30	91,20	1,07
Ibex Utilities	15.990,80	104,90	0,66
Nuevo Mercado	1.887,10	-8,20	-0,43
Madrid	845,36	4,47	0,53
Barcelona	702,01	5,94	0,85
Bilbao	1.451,97	7,47	0,52
Valencia	670,73	4,29	0,64

## ÍNDICE GENERAL (SEMANAL)



## IBEX-35 (MENSUAL)



# Cotizaciones de Bolsa

- Mercado continuo
- Bolsas internacionales
- Valores españoles en Nueva York
- Fondos de inversión
- Divisas respecto al euro
- Cambio fijo del euro
- Tipos de interés (MIBOR)
- EURIBOR
- Créditos hipotecarios
- Mercado de deuda
- Metales

## COMENTARIO

### Los resultados empresariales marcaban el tono del mercado

Las claves del día en los mercados europeos las encontrábamos en las cifras que publicaban compañías tan emblemáticas como Nokia, Siemens, SAP y Lóreal. El balance que hacían los analistas acerca de las cifras era en general bastante positivo. La expectativa que suscitaba la publicación de Nokia era grande, no tanto por las cifras del cuarto trimestre, que habían sido prácticamente anticipadas hace dos semanas, como por la previsión que haría sobre el primer trimestre del año en curso. En un primer momento la reacción era negativa en un mercado que mantenía una tendencia moderadamente alcista, debido a la confusión de las primeras declaraciones de la compañía acerca del trimestre actual. Una vez aclarados todos los puntos, y ante lo que consideraban los analistas unas previsiones razonablemente buenas, Nokia retomaba su trayectoria alcista y acaba cerrando con una ganancia del 2,7%. Siemens por su parte ganaba un 1%, SAP subía un 2,1% y Lóreal, que publicaba su cifra de ventas, acababa cerrando con un descenso del 0,37%. Pero los verdaderos protagonistas de la sesión en Europa eran las farmacéuticas Aventis y Sanofi, por las noticias que se publicaban en un periódico francés sobre la posible fusión de ambas haciendo que, sin haber sido confirmado por las compañías, cerraran con ganancias del 5,2% y 3,42% respectivamente. El buen tono de las noticias empresariales llevaban a los índices de la zona euro a cerrar con ganancias, +0,54% el CAC 40, +0,04% el Dax alemán y +0,61% el Ibex 35, mientras que el Footsie se desmarcaba y cerraba la jornada con una pérdida del 0,76%. El mercado americano mostraba también una tendencia negativa en las primeras horas de sesión, a pesar de la bondad de los datos macroeconómicos que se publicaban. Las peticiones de desempleo semanales salían mejor de lo esperado, y el "leading indicators" subía en diciembre un 0,2%, en línea con lo esperado por el consenso de analistas. La cautela se imponía en una jornada cargada de resultados empresariales, algunos de los cuales, como Microsoft, se conocían al cierre. La farmacéutica Pfizer satisfacían las previsiones de analistas, sin embargo los ingresos de Lucent decepcionaban. En el mercado de divisas el euro se cruzaba a 1,27 dólares, por encima de los niveles de la jornada anterior. Los bonos soberanos también eran ganadores en esta jornada, lo que hacía descender la rentabilidad del 10 años al 4,13%.

SUBEN			BAJAN		
Valor	Cierre	Dif%	Valor	Cierre	Dif%
Tudor	6,63	9,59	Tecnocom	6,36	-3,05
Castilla	17,90	6,55	Duro Felguera	6,20	-2,82
Global Steel	1,82	5,81	Lingotes	5,06	-2,32
Inbesós	4,75	3,49	Indra	10,76	-2,00
Sol Meliá	6,80	3,03	Corp. Mapfre	12,02	-1,88

## BOLSAS INTERNACIONALES

	Cierre	Dif.	Dif. %
Nueva York Dow Jones	10632,07	8,45	0,08
Londres FT SE 100	4476,8	-34,4	-0,76
Frankfurt XETRA	4139,86	1,82	0,04
París CAC 40	3695,6	19,22	0,52
Milán MIB 30	27980	-49	-0,17
Brasil	23080,16	-221,66	-0,95
México	9489,89	62,09	0,66

## VALORES ESPAÑOLES EN NUEVA YORK

	Ultimo	Dif%	Máx.	Mín.
BBVA	14,16	14,08	14,45	13,75
BSCH	12,14	11,92	12,38	11,69
Cameco Corp	52,18	52,31	60,42	50,20
Endesa	19,46	19,52	19,60	18,39
Repsol	20,96	21,10	21,10	19,20
Telefónica	49,50	48,84	49,50	44,19

## MERCADO CONTINUO

Títulos	Cierre(Euros)	Dif%	Vol(Títulos)	Día		Año	
				Max.	Min.	Max.	Min.
<b>Bienes de Consumo</b>							
A. Domínguez	14,95	1,49	15,125	14,95	14,64	14,95	14,45
Aldeasa	23,51	-1,47	9,523	23,86	23,49	24,00	20,00
Altadis	23,55	1,07	2.348,779	23,74	23,30	23,55	22,24
Barón de Ley	37	-	35,443	37,00	36,95	38,60	36,81
Bodegas Riojanas	7,8	-	295	7,85	7,80	7,99	7,80
Campofrío	10,5	-0,57	37,952	10,67	10,45	10,56	9,72
Carrefour	14,05	-	16,502	14,09	14,04	14,17	13,63
Cortefiel	8,3	2,22	634,197	8,42	8,10	8,30	7,30
CVNE	11,3	-	229,005	11,30	11,05	11,30	10,95
Dogi Int. Fabric S.A.	5	2,25	176,214	5,21	4,90	5,00	3,62
Ebro Puleva SA	9,43	-0,74	69,386	9,53	9,42	9,59	8,99
Faes Farma	13,95	0,22	57,752	13,99	13,91	14,25	12,81
Inditex	15,67	-1,76	2.600,160	15,98	15,63	16,21	15,67
Natras	3,96	-0,75	65,027	4,03	3,96	3,99	3,35
Natracéutica S.A.	0,93	-	1.255,384	0,95	0,91	0,93	0,83
Paternina	6,49	-	0,00	-	0,00	6,49	5,65
Pescanova	13,72	0,88	13,474	13,73	13,54	13,72	12,65
Service Point Solutions	0,55	-	2.485,833	0,56	0,54	0,55	0,50
Puleva Biotech	3,2	0,31	16,801	3,22	3,17	3,24	3,10
SOS Cuétara	22,6	0,44	14,256	22,74	22,46	22,60	21,60
T. Algodonera	3,24	0,31	40,297	3,25	3,22	3,24	3,12
Virrala	11,69	0,09	22,238	11,70	11,62	11,75	11,06
Viscofán	7,72	1,31	185,584	7,91	7,67	7,72	7,05
Zeltia	5,93	-	447,115	6,01	5,92	6,03	5,60

### Bienes de Inversión e Intermedios

Aceralía	16,99	0,24	4,892	16,99	16,95	16,99	16,90
Acerinox	36,88	0,49	934,269	37,08	36,75	38,01	36,47
CIE AUTOMOTIVE	9,25	2,21	1,032	9,25	9,25	9,85	9,42
Arcelor S.A.	14,74	0,34	491,070	14,86	14,61	14,99	13,47
Azkoyen	5,25	-1,5	80,291	5,34	5,22	5,33	4,34
C. Portland	51,35	1,28	7,555	51,60	50,45	51,35	47,00
CAF	59,05	-1,58	1,811	60,00	58,55	62,00	59,05
Duro Felguera	6,2	-2,82	43,235	6,35	6,20	6,45	6,06
EADS	19,06	1,06	45,491	19,06	18,69	19,06	17,62
Ence	18,56	-1,01	64,357	18,79	18,55	18,89	17,15
EPPIC	0,22	-	0,00	-	0,00	0,22	0,22
Ercros	0,38	-	198,937	0,39	0,38	0,39	0,36
E.del Zinc	1,88	-0,53	38,855	1,88	1,88	1,90	1,47
Europac	3,37	0,9	434,220	3,42	3,31	3,37	3,21
Gamesa	27,88	-0,25	309,921	28,15	27,88	28,20	25,94
Global Steel	1,82	5,81	11,800	1,82	1,75	1,83	1,72
Iberpapel	16,3	0,8	529	16,30	16,05	16,70	15,00
Lingotes	5,06	-2,32	7,540	5,06	5,05	5,18	4,86
Mecalux	4,3	-0,46	11,847	4,32	4,26	4,45	3,81
Miquel y Costas	39	0,78	14,872	39,00	38,20	39,00	33,50
N.Montaña	0,36	2,86	139,000	0,36	0,36	0,36	0,33
Nicolás Correa	3,35	-0,59	25,978	3,35	3,35	3,37	2,98
Reno de Medicci	0,72	-	29,633	0,72	0,72	0,76	0,72
Seda Barna	2,04	0,99	56,469	2,06	-2,01	2,04	1,81
Sniace	0,7	-1,41	106,810	0,70	0,69	0,73	0,63
Tafisa	1,13	-	148,331	1,14	1,12	1,16	0,98
Tubacex	1,52	-1,3	786,063	1,56	1,52	1,54	1,40
Tubos Reunidos	7,7	-	2,900	7,71	7,70	8,18	7,70
Tudor	6,63	9,59	16,111	6,63	6,35	6,63	4,50
Uralita	7,94	0,51	78,545	7,95	7,87	7,94	7,31
Volkswagen	41,5	0,61	1,000	41,50	41,40	44,50	44,10
Zardoya Otis	16,08	1,32	97,871	16,20	15,90	17,32	15,81

### Comun. y Serv. Información

Antena3 TV	38,88	0,13	86,478	39,00	38,60	39,30	34,05
Amper	4,51	-0,44	437,632	4,71	4,51	4,68	3,66
Avanzit	2,35	-	0,00	-	0,00	2,35	2,35
Indra	10,76	-2	1.831,046	11,05	10,67	11,18	10,17
Jazztel	0,36	-	2.255,290	0,36	0,35	0,38	0,34
Prisa	13,34	-0,3	660,664	13,58	13,34	13,52	11,50
Recoletos	6,42	-0,47	196,851	6,50	6,40	6,45	5,89
Sogecable	32,08	2,69	646,508	32,20	31,11	32,08	27,66
Telefónica	12,98	1,41	44.840,294	13,00	12,84	12,98	11,64
Telefónica Móviles	9,09	0,55	899,808	9,14	9,02	9,10	8,28
Terra	4,91	-0,2	339,817	4,94	4,91	4,93	4,80
TPI Pag Amar	4,94	-	1.379,493	5,00	4,93	5,23	4,35

### Construcción

Acciona	48,7	0,83	228,390	48,70	48,11	49,24	48,10
ACS	39,92	-0,25	1.127,116	40,39	39,86	41,25	38,70
FCC	29,77	-0,77	119,884	30,24	29,75	30,00	29,02
Ferrovial	29,91	0,84	438,051	30,10	29,71	29,91	22,59
OHL	5,96	0,17	70,789	5,99	5,94	6,00	5,81

### Energía

Bayer	24,75	-1,79	1,690	25,00	24,75	25,80	23,05
Cepsa	27,5	-0,58	24,945	27,80	27,46	28,00	27,45
Enagas S.A.	8,92	0,79	598,619	8,99	8,78	8,92	8,22

## Información facilitada por Morgan Stanley. Telf: 901 11 64

Títulos	Cierre(Euros)	Dif%	Vol(Títulos)	Día		Año	
				Max.	Min.	Max.	Min.
Endesa	15,24	-0,65	7.561,214	15,38	15,10	15,34	14,83
Gas Natural	18,57	-1,54	1.665,685	18,83	18,57	19,10	18,43
Iberdrola	15,52	0,13	3.506,294	15,59	15,45	15,67	15,26
Red Eléctrica	13	-0,91	513,119	13,16	13,00	13,24	12,82
Repsol	16,55	-0,36	20.402,381	16,68	16,44	16,61	15,46
Unión Fenosa	14,66	1,45	4.391,891	14,78	14,44	15,10	14,31

### Servicios de Mercado

Abengoa	6,43	-	361,760	6,50	6,42	6,43	5,77
Abertis	12,28	0,33	642,658	12,30	12,21	12,28	11,99
Agua Barna	12,25	-1,21	401,614	12,45	12,25	12,45	11,83
Amadeus	5,52	-	4.005,729	5,59	5,49	5,54	5,15
Befesa	12,88	-	0,00	-	0,00	13,12	

FONDOS DE INVERSIÓN

Información facilitada por Morgan Stanley. Telf: 901 11 64

Fondo	Voc	V. Liq.	R.Sem%	R.Mes%	R.Año%
<b>AHORRO CORPORACIÓN</b>					
AC Acciones	RV	15,08	0,49	4,10	4,10
AC Australasia	RV	3,86	1,28	5,98	5,98
AC Bienestar	RV	6,28	0,64	2,20	2,20
AC Cuenta FT	D	1.305,71	-	0,05	0,05
AC Deuda FT	RFC	13,72	-	0,21	0,21
AC Dinero	D	1.317,32	0,01	0,07	0,07
AC Divisa		7,24	0,72	3,72	3,72
AC Emergentes	RV	4,57	1,18	6,76	6,76
AC Euroacciones	RV	4,46	0,40	4,17	4,17
AC Eurofondo	RV	5,10	0,41	4,49	4,49
AC Euromix	MRV	5,75	0,21	2,28	2,28
AC Fondtesoro Plus	RFC	7,39	0,06	0,73	0,73
AC Iberoamerica	RV	5,90	0,99	6,73	6,73
AC Largo FT	RF	11,21	-0,01	0,36	0,36
AC Multiestrellas Selec. 20	MRF	10,16	0,41	1,40	1,40
AC Multiestrellas Selec. 35	MRV	9,66	0,70	2,00	2,00
AC Multiestrellas Selec. 50	MRV	9,26	1,00	2,62	2,62
AC Multiestrellas Selec. 65	MRV	8,85	1,27	3,21	3,21
Invercaja 31	RFC	7,81	0,02	0,22	0,22

Fondo	Voc	V. Liq.	R.Sem%	R.Mes%	R.Año%
<b>BANCO ATLÁNTICO</b>					
Atlantico Mixto	MRV	7,20	0,25	2,54	2,54
Atlantico Plus 2	GRF	8,74	-	0,37	0,37
Bolsatlantico	RV	10,41	0,36	4,18	4,18
Dineratlantico	D	1.463,90	0,01	0,05	0,05
Fondoatlantico	RFC	17,27	0,01	0,16	0,16

Fondo	Voc	V. Liq.	R.Sem%	R.Mes%	R.Año%
<b>BANCO COOPERATIVO</b>					
Credicoop Renta	RFC	86,51	-0,03	0,29	0,29
Dinercoop	D	1.115,07	-	0,08	0,08
Rural Ahorro II	GRV	712,43	0,05	-0,32	-0,32
Rural Deuda	GRF	793,83	-0,07	0,47	0,47
Rural Dinero	D	7.425,68	-	0,12	0,12
Rural Emergentes RV	RV	409,14	1,28	7,28	7,28
Rural Euro Renta Variable	RV	404,67	0,51	5,39	5,39
Rural Euroindice	GRV	696,58	-	0,13	0,13
Rural Indice	RV	475,31	0,79	5,24	5,24
Rural Mixto 25	MRF	656,40	0,15	1,10	1,10
Rural Mixto 50	MRV	1.080,04	0,30	1,97	1,97
Rural Renta Fija 5 Plus	RF	1.021,81	-0,02	0,51	0,51
Rural RF Internacional	RFC	565,37	0,33	0,69	0,69
Rural RV Internac.	RV	359,02	0,72	4,81	4,81
Rural Toledo I	RFC	71,38	-	0,04	0,04

Fondo	Voc	V. Liq.	R.Sem%	R.Mes%	R.Año%
<b>BANCO POPULAR</b>					
Eurovalor Bolsa Europea	RV	47,65	0,40	4,73	4,73
Eurovalor Bolsa Internac.	RV	39,77	0,78	3,23	3,23
Eurovalor Cesta Global	GRV	76,85	-	0,05	0,05
Eurovalor Eurotop C	GRV	67,14	0,05	0,44	0,44
Eurovalor Gar. Bolsa Jap.	GRV	100,38	0,62	2,97	2,97
Eurovalor Global Asegurado	GRV	81,61	-	0,08	0,08
Eurovalor Interind. 2000	GRV	119,29	0,11	1,56	1,56
Eurovalor Interindices	GRV	73,62	0,62	2,86	2,86
Eurovalor Mixto 15	MRF	73,17	0,04	0,74	0,74
Eurovalor Mixto 30	MRV	69,12	0,06	1,53	1,53
Eurovalor mixto 70	MRV	2,70	0,28	3,57	3,57
Eurovalor Patrimonio	RFC	73,61	0,01	0,07	0,07
Eurovalor RF Intern.	RFC	95,72	0,09	0,39	0,39
Eurovalor Tesoreria	D	806,23	0,01	0,06	0,06

Fondo	Voc	V. Liq.	R.Sem%	R.Mes%	R.Año%
<b>BANCO URQUIJO</b>					
Urquijo Capital	MRF	2,71	0,11	1,04	1,04
Urquijo Dinero	D	2.251,83	0,01	0,06	0,06
Urquijo Global	RV	1,00	-	3,52	3,52
Urquijo Indice	RV	12,94	0,44	4,19	4,19
Urquijo Renta	RFC	22,36	0,01	0,08	0,08

Fondo	Voc	V. Liq.	R.Sem%	R.Mes%	R.Año%
<b>BANKINTER</b>					
BK Bolsa Europa	RV	27,39	0,51	5,29	5,29
BK Dinero	D	1.209,28	0,01	0,06	0,06
BK Dinero 97	D	703,38	0,01	0,07	0,07
BK Fondo Bonos	RF	853,22	-0,02	0,54	0,54
BK Mixto Espa a 50	MRV	1.172,19	0,28	2,46	2,46
Cuenta Fiscal III	RFC	1.012,53	-	0,02	0,02

Fondo	Voc	V. Liq.	R.Sem%	R.Mes%	R.Año%
<b>BARCLAYS BANK</b>					
Barclays Bolsa Espana	RV	19,07	0,42	4,57	4,57
Barclays Bolsa Euro	MRV	3,43	0,43	4,63	4,63
Barclays Bolsa Global	RV	5.083,04	1,11	4,93	4,93
Barclays Bolsa USA	RV	3,97	0,12	2,83	2,83
Barclays Bonos Corto	RFC	13,47	0,02	0,35	0,35
Barclays Eurocash	D	826,71	0,01	0,06	0,06
Fondbarclays 1	MRF	13,98	0,08	1,19	1,19

Fondo	Voc	V. Liq.	R.Sem%	R.Mes%	R.Año%
<b>BBVA</b>					
BBVA Bolsa 2	RV	16,65	0,43	3,97	3,97
BBVA Bono 2006 A	GRF	815,40	-	0,54	0,54

Fondo	Voc	V. Liq.	R.Sem%	R.Mes%	R.Año%
BBVA Deuda FT	RF	154,25	0,01	0,37	0,37
BBVA Dinero	D	1.894,45	0,01	0,07	0,07
BBVA Euroindices G.	GRV	683,42	0,01	0,69	0,69
BBVA Fondbolsa Japon 2	GRV	7,10	0,01	0,19	0,19
BBVA Fondbolsa Japon 3	GRV	7,46	0,01	0,17	0,17
BBVA Gar. Flexible III	GRV	921,82	0,01	0,17	0,17
BBVA Mixto 25	MRF	9,78	0,07	0,16	0,16
BBVA Plan Renta	GRF	1.037,94	-	0,71	0,71
BBVA Renove III	GRV	7,17	-	0,18	0,18
BBVA RF Corto	RFC	16,20	-	0,06	0,06

Fondo	Voc	V. Liq.	R.Sem%	R.Mes%	R.Año%
<b>BBVA PRIVANZA</b>					
Privanza Bolsa	RV	12,23	-	3,20	3,20
Privanza Dinero	D	6.437,66	0,01	0,10	0,10

Fondo	Voc	V. Liq.	R.Sem%	R.Mes%	R.Año%
<b>BETA MEESPIERSON</b>					
Beta Acciones	RV	113,01	0,43	3,79	3,79
Beta Dinero	D	1.464,66	0,01	0,11	0,11
Beta Valor	MRV	13,92	0,24	0,81	0,81

Fondo	Voc	V. Liq.	R.Sem%	R.Mes%	R.Año%
<b>BNP PARIBAS</b>					
BNP Ahorro	RF	10,78	-	0,15	0,15
BNP Bolsa	RV	15,95	-	3,70	3,70
BNP Global 15-85	MRF	8,92	0,28	1,23	1,23
BNP Global 50-50	MRV	11,01	0,63	2,41	2,41
BNP Global 70-30	MRV	6,85	1,58	4,32	4,32

Fondo	Voc	V. Liq.	R.Sem%	R.Mes%	R.Año%
<b>CAJA MADRID</b>					
Dinermadrid FT	D	1.277,72	-	0,08	0,08
Fondmadrid	D	1.530,45	-	0,08	0,08
Madrid Bolsa	RV	12,04	0,38	3,17	3,17
Madrid Bolsa Activa	GRV	6,65	-	0,24	0,24
Madrid Bolsa Extra	GRV	8,40	-0,01	0,25	0,25
Madrid Crecimiento II	GRF	7,50	-	0,17	0,17
Madrid Premiere	RFC	12,59	-0,02	0,44	0,44
Madrid Sect. Financ. Global	RV	5,76	0,37	3,73	3,73
Plusmadrid	MRV	17,17	0,27	2,16	2,16

Fondo	Voc	V. Liq.	R.Sem%	R.Mes%	R.Año%
<b>CAM (CAJA DEL MEDITERRANEO)</b>					
CAM Bolsa I	GRV	10,82	0,04	0,46	0,46
CAM Bolsa Europa	RV	4,93	0,29	4,01	4,01
CAM Bolsa Gar. 3	GRV	9,02	0,27	1,74	1,74
CAM Bolsa Indice	RV	5,71	0,43	4,08	4,08
CAM Bonos I	RFC	14,73	-0,03	0,39	0,39
CAM Dinero I	D	1.171,44	-	0,07	0,07
CAM Dinero Ahorro	D	728,37	-	0,06	0,06
CAM Europa Convergente	RV	7,36	0,40	3,05	3,05
CAM Europa Pymes	RV	5,18	0,65	5,78	5,78
CAM Mixto 25	MRF	558,17	0,15	1,24	1,24
CAM Mixto Variable Europa	MRV	8,57	0,29	3,06	3,06
CAM Mundial Bonos	RFC	635,38	-0,07	0,91	0,91
Garanmed	GRV	77,76	0,15	1,34	1,34

Fondo	Voc	V. Liq.	R.Sem%	R.Mes%	R.Año%
<b>CITIGROUP</b>					
Citicash Fund	D	976,00	0,01	0,07	0,07
Citidinerio	D	733,44	0,01	0,08	0,08
Citifondo Lider	MRF	12,97	0,10	1,18	1,18
Citifondo RV	RV	24,58	0,44	3,94	3,94
Citimoney	D	1.281,53	0,01	0,05	0,05

Fondo	Voc	V. Liq.	R.Sem%	R.Mes%	R.Año%
<b>DEUTSCHE BANK</b>					
DB Alemania	MRV	8,73	0,66	2,91	2,91
DB Diner	D	1.171,52	-	0,06	0,06
DB Europa bolsa	RV	7,52	1,18	5,10	5,10
DB Invest	RFC	11,98	-0,01	0,25	0,25
DB Mixta	MRV	17,58	0,13	2,15	2,15
DB Sectorial 2001	GM	9,65	-0,01	-0,02	-0,02

Fondo	Voc	V. Liq.	R.Sem%	R.Mes%	R.Año%
<b>ESPIRITO SANTO</b>					
Espirito Santo Cash	MRF	9,91	-	0,09	0,09
Espirito Sto. Bolsa España	RV	1.070,45	0,40	4,35	4,35
Espirito Sto. Cartera Global	RV	5,53	0,32	1,89	1,89
Espirito Sto. Mix España 25	MRF	16,09	0,08	0,93	0,93
Espirito Sto. Mix España 75	MRV	10,03	0,31	3,28	3,28

Fondo	Voc	V. Liq.	R.Sem%	R.Mes%	R.Año%
<b>IBERCAJA</b>					
Ibercaja Ahorro	RFC	16,07	0,05	0,12	0,12
Ibercaja Bolsa	RV	12,74	0,27	3,86	3,86
Ibercaja Bolsa Europa	RV	4,74	0,94	3,12	3,12
Ibercaja Bolsa Internac.	RV	6,27	1,54	4,32	4,32
Ibercaja Crecimiento	GRV	7,65	-	-	-
Ibercaja Dinero	D	1.549,39	0,01	0,07	0,07
Ibercaja Euro	GRV	6,76	0,06	0,43	0,43
Ibercaja Eurobolsas	MRV	6,77	0,33	1,51	1,51
Ibercaja Futuro	RFC	9,21	0,05	0,27	0,27
Ibercaja High Yield	RF	5,13	0,13	1,39	1,39
Ibercaja Renta Internac.	MRF	5,01	0,83	2,00	2,00
Ibercaja Renta Plus	MRV	5,91	0,23	3,83	3,83
Ibercaja Tecnológico	RV	2,03	2,19	9,28	9,28

Fondo	Voc	V. Liq.	R.Sem%	R.Mes%	R.Año%
<b>LA CAIXA</b>					
Fonc.17Mixto 50rv Europa1	MRV	9,38	-	1,69	1,69
Fonc.18Mixto 50rv Europa2	MRV	8,23	-	1,69	1,69
Fonc.65 Pat.Bol.L.Europa	RV	4,47	-	1,84	1,84
Foncaixa Ahorro II	RFC	14,81	-	0,12</	

► REUNIÓN DE LOS MINISTROS DE JUSTICIA E INTERIOR DE LA UNIÓN EUROPEA EN DUBLÍN

# La UE negará asilo a personas cuyo país respete los derechos humanos

Los Quince estudian una propuesta que aboga por no admitir a trámite las demandas de asilo de ciudadanos de estados que hayan firmado y apliquen la Convención de Ginebra

• La Unión tiene como principal objetivo cerrar los acuerdos de readmisión de los inmigrantes ilegales con Turquía, Marruecos, Rusia y Ucrania, antes de finalizar el año.

EUROPA PRESS / DUBLÍN

La Unión Europea estudia no admitir a trámite las demandas de asilo de ciudadanos procedentes de países que hayan firmado y que apliquen la Convención de Ginebra para los Refugiados de 1951 y la Convención Europea de Derechos del Hombre de 1950, por considerarlos «seguros».

Así, sería negada la protección internacional a todos aquellos ciudadanos nacionales de hasta 138 países, entre ellos Israel, Irán, Uganda, Ruanda, Zimbabue o Marruecos, aunque los Estados miembros quieren establecer un sistema de recurso accesible para los demandantes de asilo. Cuba, Afganistán, Iraq o Corea del Norte no han firmado estas convenciones, por lo que las solicitudes de sus ciudadanos sí serían analizadas.

La propuesta informal realizada por el comisario europeo de Justicia e Interior, Antonio Vitorino ayer en Dublín, pareció recibir el respaldo de los ministros de Justicia e Interior de los Veintisiete, reunidos en Dublín, avanzando así sobre la definición de la «lista de países seguros» el mayor escollo de la Directiva de asilo. «Veo la luz al final del túnel», dijo el comisario. Vitorino identificó como principal problema para la elaboración de una lista de terceros países que se puedan considerar seguros, y que por tanto pueda la Unión Europea reenviar a ellos ciudadanos ilegales, la definición de la relación existente entre estas personas y el país.

**RESPONSABILIDAD.** El comisario europeo de Justicia e Interior, Antonio Vitorino explicó que si los Estados miembros reenvían a estos países que no son el de origen a los demandantes de asilo porque ha pasado por ellos en su ruta hacia Europa sin más condiciones, podrían crearse «problemas muy serios» al desplazar la carga y la responsabilidad de estos refugiados.

De este modo, el comisario consideró que deberían demostrarse que han sido utilizados como lugar de tránsito, que el individuo tiene relaciones familiares allí, que ha vivido en dicho país, tiene un visado del mismo y comparte la misma cultura y lengua.

Por su parte, el Alto Comisio-



El ministro irlandés de Justicia, Michael McDowell habla con Carlos Elsen, secretario del Consejo de Justicia de la UE. / EFE

## Europa dispone de 30 millones de euros en los años 2005 y 2006 para políticas de repatriación

nado de la ONU para los Refugiados (ACNUR), Ruud Lubbers, reclamó que en cualquier caso las demandas de asilo sean analizadas en la Unión Europea, aunque sea de forma centralizada en «cen-

tros de recepción de demandantes de asilo para gestionar las solicitudes de manera común».

### TRATADOS DE READMISIÓN.

Los ministros de Justicia e Interior repasaron la política de retorno de inmigrantes de la UE. En este marco, el secretario de Estado de Inmigración y la Extranjería, Gonzalo Robles, informó del deseo de la UE de finalizar el acuerdo de readmisión de inmigrantes ilegales con Marruecos antes de mayo. El reto es lograr finalizar las negociaciones antes de fin de año con los cuatro países para los que se ha dado mandato a la Comisión: Marruecos, Turquía, Rusia y Ucrania.

Este acuerdo incluirá la admisión de marroquíes y ciudadanos de países terceros que hayan pasado por el reino alauí para acceder de forma ilegal al territorio.

Robles solicitó además que en la lista de prioridades se trabaje para cerrar acuerdos de este tipo con los países subsaharianos, y en especial, Mali, con quien España tiene un flujo de ciudadanos con dificultades de readmisión.

Por otra parte, Vitorino anunció la disponibilidad de 30 millones de euros para financiar en 2005 y 2006 acciones relacionadas con la política de retorno, incluido el flete de vuelos conjuntos para la repatriación de ilegales.

## Los Quince acuerdan redactar un plan contra la delincuencia

EFE / DUBLÍN

Los ministros de Interior de la UE se mostraron ayer de acuerdo en la importancia de elaborar un Plan de Acción contra la delincuencia en Europa, centrado en reducir los perjuicios económicos que ocasiona y con la participación del sector privado.

El ministro de Justicia irlandés, Michael McDowell, explicó, en nombre de la presidencia de turno de la UE que ocupa Irlanda, que el sector privado es un actor clave en la lucha contra actividades como la falsificación de bienes, el robo de derechos de

propiedad intelectual o la extorsión. McDowell indicó que hay un sentimiento común a todos los países comunitarios sobre la necesidad de dar una respuesta eficaz a la delincuencia organizada, cuyas consecuencias económicas son muy importantes. Al respecto, puso el ejemplo de la falsificación de moneda, pero también de otros delitos como el tráfico de seres humanos para ser explotados sexualmente.

También destacó que hay algunos países europeos que han avanzado de forma significativa en la lucha contra este problema,

como es el caso de Irlanda y España.

El secretario de Estado español para la Extranjería y la Inmigración, Gonzalo Robles, expuso a los ministros algunas de las medidas que se están aplicando en España y que se basan, en muchas ocasiones, en la colaboración con el sector privado.

Los Quince se comprometieron a impulsar las recomendaciones incluidas en la Declaración de Dublín, documento elaborado el pasado mes de noviembre durante una reunión especial en la capital irlandesa.



### EN EL MUNDO

1 JAPÓN

#### Tres muertos tras estrellarse una avioneta en Kofu

■ Tres ocupantes que viajaban en una avioneta fallecieron al estrellarse ayer el aparato, por causas aún desconocidas, en un aparcamiento de la ciudad de Kofu, en la provincia de Yamanashi, informaron las autoridades. Según éstas, el accidente de la avioneta Cessna 172P, fletada por la empresa Kokusai-Aviation, no causó heridas en los habitantes del lugar, pese a que el siniestro tuvo lugar en una zona residencial.

2 COLOMBIA

#### Cae una red de tráfico de cocaína y 10 de sus miembros

■ La Policía colombiana detuvo ayer a diez presuntos integrantes de una banda de tráfico de cocaína hacia EEUU con ramificaciones en Ecuador y México, en una operación que contó con ayuda estadounidense. La redada se efectuó en Medellín y entre los detenidos figura el supuesto jefe de la organización Fredy Alonso Mira, dijo el coronel Óscar Naranjo.

3 BALSANES

#### El TPIY decreta la libertad para Zoric tras cumplir dos tercios de condena

■ El presidente del Tribunal Penal Internacional para la ex Yugoslavia (TPIY), el juez Theodor Meron, admitió la petición de puesta en libertad de Simo Zoric, que será efectiva a partir del 28 de enero. Simo Zoric fue condenado por el TPIY a una pena de 6 años de prisión por su responsabilidad en crímenes contra la humanidad. El presidente del Tribunal ha decidido dejarlo en libertad al constatar que Zoric «ha cumplido los dos tercios de su condena».

4 GEORGIA

#### Saakashvili promete garantizar la integridad del país

■ El presidente electo de Georgia, Mijail Saakashvili, apostó ayer por asegurar la integridad territorial de este país del Cáucaso Sur y prometió combatir a aquellos que intenten minar su soberanía. En una entrevista realizada por una televisión en Davos, Saakashvili se comprometió a mantener bajo control del Gobierno central todo el territorio de Georgia y a oponerse a cualquier intento de dañar la soberanía del país.

## ► RUANDA

**El ex ministro Kamuhanda, condenado a cadena perpetua por genocidio**

EFE/ NAIROBI

El Tribunal Penal Internacional para Ruanda (TPIR) condenó ayer a prisión perpetua por genocidio al ex ministro ruandés de Educación, Ciencia y Cultura, Jean de Dieu Kamuhanda, por su papel en las matanzas perpetradas en el país en 1994.

La corte internacional, que funciona en la ciudad de Arusha, en el norte de Tanzania, halló culpable a Kamuhanda, de 51 años, de dos de los ocho cargos que se le hacían: genocidio y crímenes contra la humanidad hasta el grado de exterminación.

Según la Fiscalía, Kamuhanda lideró personalmente varios ataques de soldados gubernamentales y miembros de la milicia extrema hutu *Interhamaue* contra civiles de la etnia minoritaria tutsi que se habían refugiado en iglesias en la región central del país.

Se estima que entre abril y julio de 1994, cerca de 800.000 tutsis y hutus moderados fueron masacrados, con machetes y armas de fuego, por las milicias, los soldados del Ejército y la población civil, a la que la prensa incitó a «exterminar a las cucarachas tutsis».

Las matanzas comenzaron el 6 de abril de ese año, tras la muerte del presidente hutu, Juvenal Habyarimana, cuyo avión fue derribado cuando se disponía a aterrizar en la capital, Kigali, y sólo se detuvieron cuando los efectivos tutsi tomaron el poder tres meses después.

## ► PRIMARIAS EN EEUU

**Kerry aventaja en diez puntos a Dean tras su victoria en Iowa**

FAX PRESS / WASHINGTON

Tras su victoria en Iowa, el senador John Kerry, con 31%, aventaja en diez puntos al ex gobernador de Vermont, Howard Dean, en la carrera por la candidatura presidencial del partido Demócrata, según una encuesta de *The Boston Globe* divulgada ayer.

Dean, quien era favorito hasta antes de quedar relegado al tercer lugar en los caucuses de Iowa, obtiene 21% de apoyo en la encuesta realizada entre el martes y el miércoles a 400 personas.

En la consulta, el general retirado Wesley Clark pierde un punto y obtiene 16% empatando con el senador por Carolina del Norte, John Edwards -segundo en Iowa- quien ganó dos puntos.

## ► POSGUERRA EN IRAQ

## Miles de iraquíes confían en que el regreso de la ONU se haga realidad

El Consejo de Gobierno y EEUU han pedido al organismo que envíe una misión para estudiar el adelanto de los comicios

• Cristianos y chiitas coinciden en el deseo de que Naciones Unidas sea el organismo que les asesore para la convocatoria de las elecciones que supondrán el traspaso de poder.

EFE / BAGDAD

Los iraquíes confían en el regreso a su país de la ONU, ausente desde octubre, para que les ayude a organizar elecciones directas que permitan el traspaso de poder de los norteamericanos a un Gobierno nacional aceptable para las distintas etnias de Iraq.

Las noticias sobre la esperada llegada en los próximos días a Bagdad de una delegación de la ONU para estudiar la viabilidad de unos comicios han aliviado la cada vez mayor tensión en el país tras la exigencia, la semana pasada, del principal líder chiita, el gran ayatolá Ali Sistani, de que se celebren elecciones como paso previo a un traspaso de poder.

«Pienso que Sistani tiene el suficiente conocimiento y sabiduría para pedir elecciones directas porque es lo mejor para el futuro del país», confió Abadi Matrud, de 52 años, empleado de una compañía aérea. «Si Sistani y la ONU, que espero que venga, trabajan juntos, encontrarán la mejor solución para Iraq, porque mirarán por el interés de todos y no por intereses partidistas y personales. Con ellos juntos llegaremos a buen puerto», añadió.

**«Si Sistani y Naciones Unidas trabajan juntos, encontrarán la mejor solución para Iraq»**

En su opinión, «de este modo (mediante elecciones) en caso de que el que salga elegido se equivoque, tendremos oportunidad dentro de dos o tres años de elegir a otros que lo hagan mejor».

Decenas de miles de chiitas se han manifestado esta semana en apoyo a la reivindicación de Sistani en varias ciudades iraquíes, donde también se registraron protestas de la minoría suniita para pedir la convocatoria de comicios.

EEUU y el Consejo de Gobierno, un órgano designado por la Administración Civil de la coalición ocupante, han solicitado a la ONU el envío de una misión técnica que determine si es viable celebrar elecciones directas antes del traspaso de poderes.

**SIN TIEMPO.** Washington alega que no queda tiempo suficiente para los comicios. En su lugar, está previsto que una serie de asambleas regionales de notables designen a los integrantes del futuro Gobierno de transición, que es el que preparará la celebración de elecciones generales.

La postura de Matrud la comparten otros muchos iraquíes, que exigen que Naciones Unidas, y no EEUU, supervisen el proceso de traspaso de poder y la reconstrucción del país.

«Doy la bienvenida a la decisión de Annan de enviar una delegación para evaluar la situación, y confío en que recomiende la convocatoria de elecciones directas», dijo por su parte Taleb Mohamed, un comerciante de 36 años.

En su opinión, «de este modo (mediante elecciones) en caso de que el que salga elegido se equivoque, tendremos oportunidad dentro de dos o tres años de elegir a otros que lo hagan mejor».



Imagen de una céntrica calle de Bagdad, repleta de iraquíes. / J. NASRALLAH (EFE)

El regreso de la ONU a Iraq es recibido también con beneplácito por los cristianos, aunque saben de antemano que no saldrán victoriosos en caso de convocarse comicios. «Me parece bien que la ONU envíe una delegación a Iraq pero prefiero que no haya ahora elecciones directas», dijo el cristiano Hana Georgis, de 42 años, ingeniero de telecomunicaciones. Confío, sin embargo, en que la

misión de la organización internacional «va a revelar que no se dan las condiciones para los comicios porque no existe todavía la seguridad suficiente ni tampoco un censo creíble de población».

«¿Quién, en unas elecciones, va a supervisar el voto en Tikrit, Baquba o Ramadi? Quienes lo hagan seguro que se convierten en objetivos de la resistencia», añadió.

### Diez muertos en distintos ataques

Los continuos ataques armados en Iraq dejaron ayer al menos diez muertos. Por un lado, tres soldados estadounidenses fallecieron y un cuarto resultó herido en un ataque perpetrado cerca de Baquba. «Tres soldados estadounidenses murieron y otro resultó herido en un ataque con mortero o con cohete», indicó el teniente coronel Dan Williams.

Por otro lado, cuatro iraquíes que trabajan en una base estadounidense al oeste de Bagdad fueron abatidos y otros cinco resultados heridos así como el conductor del minibus en el que viajaban tras ser ametrallados por desconocidos, presumiblemente miembros de la guerrilla. Además, tres policías iraquíes murieron y otros cinco resultaron heridos en un ataque llevado a cabo ayer por insurgentes al oeste de Bagdad. El ataque tuvo lugar contra un puesto de control de la policía en la carretera entre las ciudades de Faluja y Ramadi. AGENCIAS

## 54 diputados iraníes juran no participar en los comicios si parecen «nombramientos»

EUROPA PRESS / TEHERÁN

Un total de 54 diputados iraníes juraron ayer no participar en las próximas elecciones si estas deben parecerse a «nombramientos», según informaron los periodistas presentes en el Parlamento.

Este compromiso fue firmado en un primer momento por cerca de 290 parlamentarios iraníes, pero estos diputados continuaron

por la tarde recogiendo firmas entre los diputados reformistas, de los cuales 80 de ellos iniciaron desde el pasado 11 de enero una sentada para protestar por el rechazo masivo de candidaturas a las legislativas del 20 de febrero por los conservadores.

Los 54 diputados también juraron no acudir a sus puestos durante el periodo interino entre las

elecciones y la toma de funciones del nuevo Parlamento en junio, lo que podría bloquear el trabajo parlamentario durante varios meses.

Por otro lado, unos 200 extremistas iraníes atacaron una reunión de reformistas pocas horas antes de que expirase un ultimátum lanzado a los conservadores para que cancelen la exclusión de

los candidatos progresistas a las elecciones legislativas del próximo 20 de febrero, según informó hoy la agencia IRNA.

Los reformistas se habían reunido en Hamadán (en el oeste del país) para brindar apoyo a los diputados movilizados contra el rechazo masivo de las candidaturas por los organismos de control conservadores.





► **TENIS**  
Costa, Nadal y Ferrero siguen adelante en Australia

► **FÚTBOL**  
Una contractura muscular podría impedir a Ronaldo estar a punto para jugar ante el Villarreal este fin de semana



► **RALLY**  
Carlos Sainz busca un nuevo título del mundo en Montecarlo

LA TRIBUNA DE TOLEDO

VIERNES 23 DE ENERO DE 2004

# DEPORTES 49

## Javi Peña, Rubén Blaya y Estecha, las tres opciones del CD Toledo

El ariete del Levante reconoce que ha habido contactos, pero que está cerca de otro equipo

FRANCISCO J. RODRÍGUEZ / TOLEDO  
Los delanteros Javi Peña -del Levante-, Rubén Blaya -en las filas del Figueres- e Iván Estecha -que recientemente ha firmado por el Xerez- son los tres hombres seleccionados por el CD Toledo para reforzar la punta de ataque del primer equipo.

Todos ellos ya habían sonado con anterioridad, sus contrataciones se habían interrumpido, recuperado y alargado en el tiempo, pero siguen siendo, en ese orden, las prioridades para solucionar la falta de acierto goleador del conjunto verdiblanco.

El primero de la lista, Javi Peña, milita actualmente en las filas del Levante -aunque el futbolista no ha tenido ficha federativa con el

equipo desde el inicio de la temporada y entrena actualmente con el filial-, pero desde el club se busca dar una salida al jugador, que reconoce que existieron contactos

con el CD Toledo pero que ahora está cerca de firmar por otro club.

Por su parte, Rubén Blaya, la opción que más ha defendido el secretario técnico del conjunto verdiblanco, Jacinto Gallego, sigue negociando con varios equipos de Segunda

B, y podría ser el recambio ante una posible negativa de Javi Peña.

El último, Iván Estecha, y no por ello menos importante dado que es la petición expresa del técnico verdiblanco, firmó hace unos días con el Xerez de Segunda División, pero aún no ha recibido el visto bueno del entrenador Estebán Vigo. Si el técnico jerezano juzga que no está en condiciones para jugar en la categoría -tal y como reza una información aparecida ayer en el Diario de Jerez-, al delantero se le colocaría el cartel de cedible, y su futuro estaría en un club de Segunda B.

Estecha no ha podido decir nada, puesto que el club le ha prohibido realizar declaraciones a la prensa hasta que se produzca su presentación oficial. Una 'ley del silencio' para guardarse las espaldas en el caso de que el jugador tenga que cambiar de destino.

Con todo, y en este orden, desde las oficinas del CD Toledo se sigue trabajando a marchas forzadas para traer al ansiado delantero. Todas las operaciones se están llevando en riguroso secreto y aunque Javi Peña es el jugador que más interesa por su curriculum deportivo, las otras dos posibilidades empiezan a cobrar fuerza.

Al técnico le agradan los tres atacantes, pero hasta última hora los jugadores seguirán con su tira y afloja para negociar al alta sus contratos. En poco días se podría saber quién es el elegido.

**Rubén Blaya, la segunda opción, negocia con varios equipos; mientras que sobre Estecha se ha decretado una 'ley del silencio'**

### Mario sin ficha y Arcadio se queda

En el apartado de bajas, al centrocampista Mario Sánchez le fue retirada en el día de ayer su ficha federativa con el CD Toledo, por lo que ya no podrá disputar más partidos como verdiblanco y estudia ahora su posible incorporación a otro equipo mientras sigue entrenándose a las órdenes de Calderón con la primera plantilla.

El que sí seguirá es el mediocentro Arcadio, que, pese a comunicarle su situación de 'transferible' desde el encuentro ante el Alcorcón, ha gozado desde el principio de la confianza del técnico, que ha luchado por su continuidad en el equipo.

De esta forma, no se tiene previsto dar más bajas en el CD Toledo, puesto que la llegada del delantero ocuparía la plaza de Mario Sánchez. Del central todavía no se sabe nada.



El delantero del Levante Javi Peña, en el centro, es la principal opción del club. / LT

## Calderón aún no tiene decidido un once para medirse al Tomelloso

Las dudas del técnico residen en la banda derecha y en ataque

FRANCISCO J. RODRÍGUEZ / TOLEDO  
Después de una semana movida, con la polémica de la posible marcha de Calderón si no se gana al Tomelloso, el propio técnico aún no tiene claro qué once pondrá en liza para buscar los tres puntos este fin de semana.

El partidillo que realizó la primera plantilla verdiblanca en la tarde de ayer no ayudó mucho al entrenador para solucionar sus dudas, que residen principalmente en la banda derecha y la punta de ataque.

Juan Carlos Recio, el hombre de confianza de Calderón -su fichaje fue avalado por él-, se perfilaba como interior derecho titular, pero el jugador tuvo que retirarse del entrenamiento por unas molestias en la planta del pie. Su puesto podría ser ocupa-

**Recio y David Martín se disputan un puesto, mientras que Ariel Roch podría acompañar a Sandaza en punta**

do por David Martín, que cuajó un buen partido de prueba que le pone ahora las cosas difíciles a un Calderón que pensaba descartarlo.

Además, la delantera verdiblanca -que seguirá con lo que hay ante el Tomelloso- podría verse modificada. El desplazamiento de Alberto Cornejo a la banda izquierda para cubrir la ausencia de Cuartero, que finalmente no ha logrado ponerse en forma para el partido, así como la salida del once de Alberto Ca-

macho -lateral izquierdo- en detrimento de Álvaro Tejero, son las principales novedades.

Así, Sandaza podría continuar al cargo de la responsabilidad ofensiva, pero el Argentino Ariel Roch podría ser su nueva pareja.

El resto de equipo está más o menos claro, puesto que la portería volverá a ser para Oliver; en defensa formarán Jorge Campos, Olave, Joseba Aguirre y Tejero; y el centro del campo será para Pollo o Arcadio, más Jonathan Rey en la mediapunta.

Así, Calderón espera superar al Tomelloso, un equipo al que anuncia que habrá que ganar «con paciencia, sabiendo aprovechar las ocasiones y tratando de que el balón esté más tiempo cerca de se área», para evitar así su posible salida del club.

## BREVES

## ATHLETIC DE BILBAO

**Del Horno rompe las negociaciones de renovación**

■ Asier del Horno ha retirado la oferta que había formulado al Athletic Club en las negociaciones para su renovación con el club bilbaíno y comenzará a negociar con otros clubes de cara a su posible incorporación a ellos, informó ayer la propia entidad rojiblanca, que aseguró haber recibido una carta de la empresa que representa al jugador en ese sentido.

## F.C. BARCELONA

**Gaspard niega conocer a los agentes de Saviola**

■ El ex presidente del Barcelona Joan Gaspard aseguró ayer ante el juez no conocer a Joaquín Martínez y Orlando Jiménez, los intermediarios argentinos que reclaman una compensación económica al jugador Javier Saviola, por considerar que participaron directamente en su fichaje por el club catalán. Martínez y Jiménez aseguran que fue el padre del jugador, el fallecido 'Cacho' Saviola, quien les pidió personalmente que realizaran un primer acercamiento con el Barcelona, en lo que ellos consideran un contrato verbal cuya contraprestación económica nadie ha satisfecho.

## REAL SOCIEDAD

**Raynald Denoueix repetirá frente al Celta en Balaídos**

■ El técnico de la Real Sociedad, Raynald Denoueix, tiene previsto repetir frente al Celta en Balaídos el mismo equipo que ganó al Real Madrid en Anoeta hace dos semanas, donde prescindiría nuevamente de Agustín Aranzabal y Xabi Alonso. Esto es lo que al menos se puede extraer de la sesión, eminentemente táctica, que realizó en la tarde de ayer en Zubieta la plantilla. Denoueix dividió a sus jugadores en dos grupos para la disputa de un partidillo. En los teóricos titulares formó con Alberto; Rekarte, Kvarme, Schürer, Potillon, Karpin, Alkiza, Aramburu, Gabilondo, Nihat y Kovacevic.

## DEPORTIVO DE LA CORUÑA

**Los médicos no están preocupados por Pandiani**

■ Los médicos del Deportivo de La Coruña aseguraron ayer no estar preocupados por el estado del delantero Walter Pandiani, que sufre molestias en la rótula derecha, por lo que no parece que corra peligro su participación en el próximo encuentro frente al Athletic en San Mamés. No obstante, el doctor César Cobián señaló que «se le hará una resonancia magnética». «A partir de los resultados decidiremos el tratamiento para aliviar esos dolores», explicó.

# Un contractura muscular hace que Ronaldo sea duda ante el Villarreal

El goleador brasileño se retiró el miércoles del partido de la Copa del Rey con unas molestias que le impidieron completar ayer el habitual entrenamiento de recuperación

• Hasta la sesión que el Real Madrid realice hoy a puerta cerrada en la Ciudad del Fútbol de Las Rozas, no se sabrá si la contractura le impedirá entrar en la convocatoria.

## EFE / MADRID

Ronaldo Nazario, delantero brasileño del Real Madrid, sufre una contractura muscular en el cuádriceps de la pierna izquierda, que le hace ser duda para el partido del próximo sábado en el estadio Santiago Bernabéu ante el Villarreal.

A las bajas seguras de Iván Helguera por sanción y Zinedine Zidane por lesión, se une la duda de Ronaldo. El goleador brasileño se retiró del partido de la Copa del Rey que el Real Madrid disputó el miércoles con el Valencia con unas molestias musculares que le impidieron completar ayer en la antigua Ciudad Deportiva el habitual entrenamiento de recuperación.

Ronaldo pasó la mañana en el centro médico recibiendo tratamiento médico y fisioterapéutico, y el cuerpo médico del Real Madrid confirmó en el parte diario las molestias que sufre el delantero, que a 24 horas del próximo encuentro, le hace ser duda para enfrentarse al Villarreal.

El delantero brasileño fue sustituido por el argentino Esteban Cambiasso en el último minuto del partido que enfrentó al Real Madrid ante el Valencia tras anotar el segundo gol del equipo blanco. Las molestias físicas con las que acabó el partido y que le llevaron a abandonar el estadio sin realizar declaraciones ante los medios de comunicación, fueron analizadas por los galenos del equipo que comenzaron de inmediato el tratamiento para recuperar al jugador.

**DUDAS.** Hasta la sesión que el Real Madrid se realice hoy a puerta cerrada en La Ciudad del Fútbol de Las Rozas, no se sabrá si la contractura en el cuádriceps que sufre Ronaldo le impide entrar en la



Ronaldo, en uno de los partidos jugados esta temporada. / EFE

## La 'dureza' del banquillo

César Sánchez, guardameta del Real Madrid, no ocultó lo difícil que le resulta regresar al banquillo después de realizar un buen partido ante el Valencia, en la ida de los cuartos de final de la Copa del Rey, y tras recuperar «sensaciones que estaban guardadas en el baúl».

César brilló en su vuelta al equipo. Un mano a mano ante Mista le concedió la ovación de la afición que se dio cita en el Estadio Santiago Bernabéu. El guardameta suplente afrontaba un duro examen ante el líder de la Liga, el Valencia, que superó con nota, dejando su portería a cero, tras un mes de inactividad por una lesión de hombro.

El jugador espera su momento y, obligado, se conforma con la Copa del Rey. Tras caer lesionado en el duelo copero en Leganés, se perdió la eliminatoria ante el Eibar y con su actuación ante el Valencia, ahora le resulta más difícil regresar al banquillo. Aún así, César no cierra la eliminatoria. Respeta a su rival. Y prefiere un ambiente hostil en Mestalla en el partido de vuelta, para el que señala como vital marcar un gol.

convocatoria o si ante las molestias que sufre el jugador, el técnico, Carlos Queiroz, le concede descanso en el próximo encuentro liguero y en la eliminatoria ante el Valencia de Copa del Rey, prácticamente sentenciada tras el 3-0 del partido de ida.

Si Ronaldo no se recupera a tiempo, y junto a las ausencias de Pavón y Zidane, Queiroz tiene que recomponer el equipo. La plantilla se ejercitó por separado ayer. Los titulares tuvieron una sesión de recuperación en Madrid y los suplentes se ejercitaron en Las Rozas.

Tan sólo el guardameta César Sánchez, acompañado del argentino Santiago Solari y de Raúl González, realizaron carrera continua sobre el césped del campo principal de la Ciudad Deportiva. El resto de titulares recibió baño y masaje, para su recuperación ante el partido inmediato frente al Villarreal.

Francisco Pavón que cumple en Las Rozas el plan diseñado por Queiroz en busca del mejor tono físico, ocupará el puesto de Iván Helguera en el centro de la defensa, y ante las ausencias, las dudas que debe resolver el técnico luso del Real Madrid llegan de medio campo hacia delante.

El buen rendimiento del doble pivote compuesto por David Beckham y José María Gutiérrez Guti ante la experimentada pareja del Valencia formada por David Albelda y Rubén Baraja, puede recibir continuidad ante el Villarreal con Santiago Solari en el lugar de Zidane, que también pasó por el centro médico iniciando su proceso de recuperación que en principio le mantendrá alejado dos semanas del equipo.

Aunque si se confirma la ausencia de Ronaldo, Queiroz debe decidir si da entrada a su sustituto natural en la actual plantilla, Javier Portillo, o si adelanta la posición de Raúl, ubicando a Guti en el puesto del capitán madridista y buscando mayor consistencia en el centro del campo con la entrada del argentino Esteban Cambiasso.

# Manzano defiende la actuación del 'Mono' en Sevilla y afirma que «no estaba lesionado»

## E.PRESS / MADRID

El entrenador del Atlético de Madrid, Gregorio Manzano, sorprendió a todos ayer tras asegurar que Germán Burgos, que dijo al término del encuentro copero en el que encajó cuatro goles que estaba lesionado, tenía el alta médica.

«Germán no está lesionado. A efectos míos, no tiene la baja médica. Insisto que no perdimos por Germán. No hizo los saques de

meta, que es algo que estaba hablado con él. Decidimos que jugase en esa situación. Está apto para la práctica del fútbol», dijo.

Respecto a la derrota, que complica sus aspiraciones a alcanzar las semifinales, comentó: «Siempre que se pierde no se está para muchas alegrías. Y ayer no fue una noche muy agradable. El resultado es bastante abultado, pero en el fútbol no hay que tirar la toalla».

«Cuando uno hace las cosas las hace para bien. Aún ganando me autocrítico, cuando perdemos, soy más autocrítico. Estamos viviendo un momento muy bonito y muy hermoso. Y por mi cabeza no pasaba ese correctivo en diez minutos. Desde mi fuero interno fue por bien del equipo, del Atlético y de la eliminatoria».

Por otro lado, Manzano no dudó en alabar el trabajo del equipo

de Joaquín Caparrós. «El Sevilla también le hizo un resultado abultado al Real Madrid en Liga. Es un equipo capacitado para ganarle a cualquiera. No nos debe servir como excusa para el futuro».

Además, añadió que ha sido «una mala noche porque con el 3-0 tuvimos dos o tres oportunidades claras para habernos acercado en el mercado, pero en Albacete es otra historia distinta», dijo.

# El Zaragoza mete en una nueva crisis al Barcelona en el Camp Nou

Con una victoria mínima y de penalti, los de Muñoz ponen un pie en las semifinales

0	BARCELONA
1	ZARAGOZA

**BARCELONA:** Valdés, Reiziger, Oleguer, Márquez (Luis García, min.81), Oscar López, Cocu (Xavi, min.46), Gerard, Davids, Saviola, Ronaldinho y Kluivert (Overmars, min.72).  
**ZARAGOZA:** Lainez, Rebois, Alvaro, Milito, David Pirri, Cuartero (Generelo, min.68), Ponzio, Galletti, Savio (Caní, min.41), Drulic y Yordi (Villa, min.46).

#### ÁRBITRO

Carlos Megía Dávila (Comité Madrileño). Mostró la cartulina amarilla a Alvaro (m.9), Cocu (m.25), Cuartero (m.28), Kluivert (m.32), Gerard (m.35), David Pirri (m.36), Ponzio (m.51), Davids (m.66), Oleguer (m.69), Generelo (m.77) y Ronaldinho (m.80).

#### GOLES

0-1, min.74: Villa, de penalti.

Desde los primeros instantes de partido quedó en evidencia cómo podía acabar todo, después de que un rebote de la defensa del Barcelona estuviese a punto de ser aprovechado por Drulic, quien provocó el penalti de la victoria del Zaragoza, a los siete minutos de juego, cuando le quedó el balón franco para el remate, pero su disparo se le fue algo desviado a la izquierda de Víctor Valdés.

La imagen del Barcelona estaba lejos de la que ofreció en la última jornada de Liga y por la que fue el equipo elogiado pese al empate (1-1) firmado en el Camp Nou ante el Athletic de Bilbao.

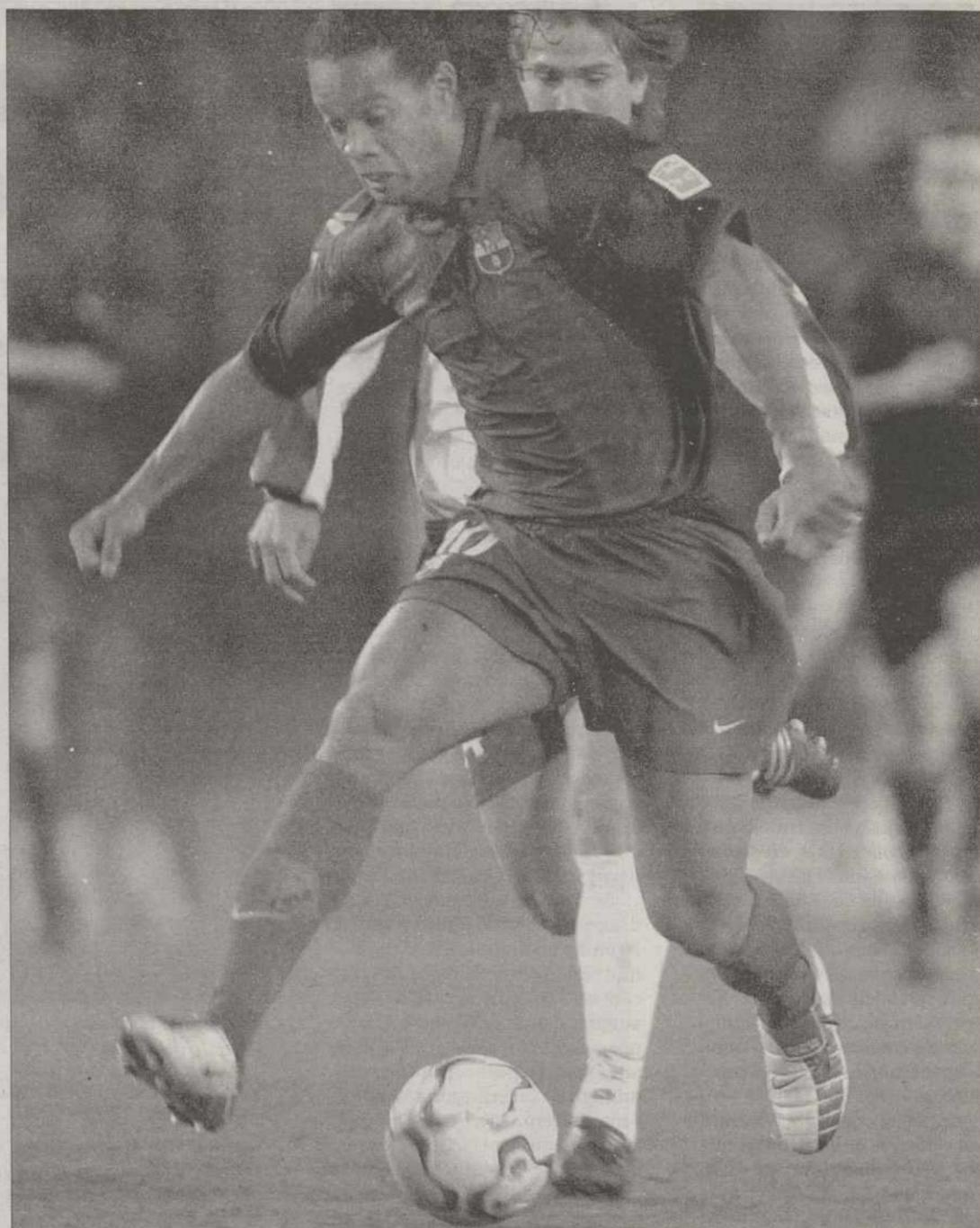
Los barcelonistas, sin bandas

por la presencia en ataque del tridente Saviola-Ronaldinho-Kluivert, únicamente apretaron en los últimos minutos de la primera mitad, pero una lesión de Saviola, que obligó a su

sustitución a cuatro minutos del descanso, durmió de nuevo el partido hasta que el colegiado señaló el camino del vestuario.

El equipo de Rijkaard tuvo una mayor posesión del esférico en la segunda parte, gracias en parte a la entrada de Xavi por Cocu, aunque esta nueva circunstancia apenas le suponía apuros al Zaragoza.

La mejor jugada del partido se produjo transcurrido el primer cuarto de hora de la segunda mitad, cuando Ronaldinho Gaucho, el azulgrana más imaginativo, protagonizó una internada que acabó en una cesión a Saviola para que empujase el balón al fondo de la



Ronaldinho disputa un balón con el capitán zaragozista Cuartero durante el encuentro de ida de los cuartos de final. / EFE

EFE / BARCELONA

El nuevo Zaragoza de Víctor Muñoz, con una victoria mínima y de penalti en el Camp Nou, puso algo más que los ciemientos para convertirse en semifinalista de la Copa del Rey y metió a su rival, el Barcelona, en una nueva crisis, al destapar todas sus carencias.

Ni la presencia conjunta de las figuras de ataque azulgrana, ni la aportación de Edgar Davids, que tras dos partidos como local sigue sin conocer el triunfo, sirvieron para evitar que un equipo como el zaragocista, que había caído recientemente en el mismo escenario por 3-0, alejase a la afición barcelonista de uno de los escasos objetivos con los que se le permitía ilusionarse como es el torneo copero, ya que en la liga la meta admitida sólo pasa por el cuarto puesto.

## El FC Barcelona protagoniza un nuevo fiasco y se complica su pase a semifinales

# El Deportivo Alavés da primero en el cruce ante el Celta de Vigo

4	DEPORTIVO ALAVÉS
2	CELTA DE VIGO

**DEPORTIVO ALAVÉS:** Juan Pablo; Pablo Coira, Téllez, Ochoa, Angel Sánchez; Edu Alonso, Turiel, Pablo Gómez, Magno Mocelin (Iván Alonso, m. 64); Rubén Navarro (Kiko, m. 69) y Jurica Vucko (De Lucas, m. 76).

**CELTA DE VIGO:** Cavallero; Angel, Sergio, Cáceres, Silvinho, Israel; Vagner (Mostovoi, m. 46), Luccín, Giovanella; Edú (Gustavo López, m. 46); y Mauricio Pinilla (Milosevic, m. 62).

#### ÁRBITRO

Alfonso Pérez Burrull (Comité Cantábrico). Mostró cartulinas amarillas al local Turiel (m. 18); y al visitante Angel (m. 76).

#### GOLES

0-1, m. 9: Pinilla, de cabeza, a bocajarro. 1-1, m. 22: Rubén Navarro con el pie. 2-1, m. 38: Rubén Navarro, de falta directa desde fuera del área. 2-2, m. 48: Pinilla, de remate por bajo con el pie. 3-2, m. 51: Rubén Navarro, de tiro por bajo. 4-2, m. 54: Magno Mocelin, de remate a placer.

EFE / VITORIA

El Deportivo Alavés dejó medio encarrilada la eliminatoria ante el Celta de Vigo, tras un encuentro de ida en el que los de Pepe Mel disfrutaron de claras oportunidades para haber sentenciado definitivamente los cuartos de final.

El dominio inicial del Celta trajo muchos problemas a la zaga local, sobre todo en jugadas como en la del primer gol visitante a cargo del debutante chileno Mauricio Pinilla, que cabeceó muy bien a la red, aunque sin marcaje específico alguno, tras el saque de una falta por parte del galo Luccín.

La brava reacción local vino tras un buen servicio de Pablo Gó-

mez a Magno Mocelin en el minuto 22, lo que permitió centrar a placer por bajo al centro del área.

En el minuto 38, una falta de Angel a Magno Mocelin dio la oportunidad a Navarro de lanzar un gran trallazo, en el lanzamiento del castigo por alto.

Dos errores defensivos en el segundo tiempo, dieron oportunidad de mover nuevamente el marcador, primero por parte de Mauricio Pinilla (2-2) para el Celta con buena acción de Mostovoi estorbando a Téllez, y luego por medio de Rubén Navarro (3-2) a pase de Magno Mocelin, hasta que éste último redondeó la cuenta para los de Vitoria (4-2) en el minuto 54.

red a la que el argentino no llegó. Ante la advertencia, el Zaragoza, como hizo durante el primer tiempo, intentó dormir el partido con continuas interrupciones sin renunciar a contragolpes, como el que estuvo a punto de culminar Cani en el minuto 64 de no ser por que su remate de cabeza fue directamente a las manos de Valdés.

Kluivert, protagonista durante la semana por el retraso en un entrenamiento que derivó en polémica por supuesta vida nocturna

desordenada, se dejó ganar la partida por su marcador en una de sus escasas intervenciones y, de inmediato, Rijkaard le sustituyó, con lo que el holandés tuvo que escuchar los pitos de un público al que respondió con aplausos.

Overmars, el sustituto de su compatriota y cuya misión era abrir el campo, apenas había saltado al césped cuando llegó el penalti sobre Drulic y el posterior tanto de Villa, quien tuvo que chutar por dos veces, después de que

el colegiado anulase su primera ejecución. Frank Rijkaard culminó su cambio táctico en favor del juego por las bandas con la entrada a nueve minutos del final de Luis García, poco después de que una ocasión de gol del Barcelona acabase en amarilla a Ronaldinho por simular una falta en el área.

La imagen final de los barcelonistas fue la de la impotencia de un equipo al que se le agotan los recursos sin ser capaz de imponerse en el Camp Nou.



Mauricio Pinilla (i), del Celta de Vigo, disputa un balón con Óscar Téllez. / EFE

## FÚTBOL

## Trigueros sigue sin hallar la pieza que falta en el medio

RAQUEL JIMÉNEZ / TALAVERA  
El entrenador del Talavera, Manolo Trigueros, reconoce que no ha encontrado aún la pieza que le falta en el centro del campo. Así lo afirmó ayer, después de que se llevan disputadas 21 jornadas de Liga. Después del entrenamiento en El Prado, indicó que «en ese puesto he probado a muchísimos jugadores y están bien algunos partidos, flojos otro tantos y, entonces, no terminamos de encontrar ahí un hombre adecuado». Para añadir que «a mí me gusta que uno del centro del campo se incorpore con mucha presencia arriba y no encontramos al hombre que dure partido tras partido».

Pues bien, el jugador elegido era Rafa Fernández, un ex blanquiazul que, en estos momentos, milita en el Mérida, club que no le ha concedido la carta de libertad. Trigueros dio muestras de su desesperación, un poco tardía por cierto, por la llegada de este centrocampista que, incluso, no dudó en señalar que «ya le tenía metido en el once. Entonces, me trastoca un poco todo; el lunes hablé con él y parecía que no iba a haber problemas y empecé ya a hacer la alineación con él, incluso le esperaba hoy (por ayer) pero, al final, no ha podido ser».

Estos días se encuentra a prueba con el Talavera el centrocampista Curro, del que el entrenador blanquiazul dijo que «es un jugador de centro del campo, técnicamente bueno, pero yo creo que es de corte más bien ofensivo y no está en concordancia con el trabajo que hay que hacer en la Segunda B».

**MORILLA-MATA.** Como todas sus previsiones han fallado, Trigueros ensayó ayer con Morilla como compañero de Mata, que «es otra cosa que tengo que pensar». Y es que el once del Talavera ante el Zaragoza B tendrán algunos cambios: el primero será obligatorio, ya que la sanción de Carmona hará retornar al canterano Seco al lateral derecho. Junto a esto, Pedro parece que emergerá otra vez al once.

Y es que de cara al encuentro en el que Manolo Trigueros se juega su futuro en el Talavera, «hemos rotado a hombres para ver determinadas cosas. Están todos en la mente del entrenador, no sólo los once que venían jugando últimamente».

Reconoce que se encuentra muy tranquilo, porque ya ha pasado otras semanas como ésta, y la única diferencia es que «antes lo he sufrido más en silencio y, ahora, lo estoy pasando más con todos».

## KARATE

## CAMPEONATO DE ESPAÑA CADETE Y JÚNIOR

# Un total de 18 karatecas toledanos se citan mañana en el Nacional

Álvaro Jiménez, Ernesto Martín y Julio Cuadra, con serias opciones de subir al podio

M.B. / TOLEDO

Un total de 18 karatecas de la provincia de Toledo tomarán mañana parte en el Campeonato de España de Kumaté y Katas que se celebrará en la localidad madrileña de Alcobendas. La representación castellano-manchega (32 en total) está encabezada por los toledanos, que tienen tres serias opciones de subirse al podio de la mano de Álvaro Jiménez, Ernesto Martín y Julio Cuadra, los dos últimos ya habituados a alzarse con numerosos triunfos.

El quintanareño Ernesto Martín tomará parte en la categoría cadete (16 y 17 años) en menos de 75 kilogramos. El año pasado ya se alzó con el oro y está llamado a ser uno de los karatecas importantes del panorama nacional.

Mientras el toledano Julio Cuadra competirá en júnior (de 18 a 20 años) en menos de 60 kilogramos. En los dos últimos años, en cadete, sumó un oro y una plata; además de un bronce en el Campeonato de Europa de 2002. «Este año buscaré podio, porque es el primero en una categoría superior y me enfrentaré a gente con tres años de experiencia. De todas formas, me veo con muchas ganas y en forma», señaló ayer Cuadra, que tiene previsto tomar parte en este final de temporada en el Campeonato de España sénior, con algunos de los karatecas que ya han sido medalla en unos Juegos Olímpicos; además de alguna salida internacional -a Portugal-.

Los toledanos esperan demostrar en Alcobendas que el karate de la provincia sigue siendo uno de los grandes protagonistas, no solo en Castilla-La Mancha, sino a nivel nacional.



El Campeonato de España de 2003, donde los toledanos se llevaron cuatro medallas, se celebró en Burgos. / PATRICIA

## PARTICIPANTES TOLEDANOS

### ▶ Cadete masculino (-60):

Álvaro Jiménez (Miguel Ángel) y Luis A. Gamonal (Aerogym Talavera).

### ▶ Cadete masculino (-65):

J. Carlos Pantoja (Jimbukan).

### ▶ Cadete masculino (-70):

Ángel Bajo (Miguel Ángel).

### ▶ Cadete masculino (-75):

Ernesto Martín (Quintanar de la Orden) y Óscar Gómez (Miguel Ángel).

### ▶ Cadete masculino (+75):

Julián Sánchez (Quintanar).

### ▶ Júnior masculino (-60):

Julio Cuadra (Miguel Ángel).

### ▶ Júnior masculino (+80):

Fernando Ruiz (Paniagua).

### ▶ Cadete femenino (-50):

Isabel Fernández (Miguel Ángel).

### ▶ Cadete femenino (-55):

Alejandra Martín (Quintanar) e Irene Serrano (Miguel Ángel).

### ▶ Cadete femenino (+55):

María Sobrinos (Oki. Goju Ryu).

### ▶ Júnior femenino:

María Gómez (Miguel Ángel).

### ▶ Kata cadete masculino:

Samuel Trujillo (Aerogym).

### ▶ Kata júnior masculino:

Julio Cuadra (Miguel Ángel).

### ▶ Kata júnior femenino:

Verónica Vázquez (Aerogym) y María Gómez (Miguel Ángel).

## CICLISMO

## CAMPO PROFESIONAL



## Chineta, con su nueva equipación.

Julio López de la Torre, 'Chineta', apura su puesta a punto para debutar en el campo profesional el próximo 6 de febrero en la Vuelta a Malasia. El de Burguillos, con su nueva equipación (la del Relax Bergasol Bodysol Fuenlabrada), partirá el próximo 2 de febrero hacia tierras asiáticas, donde permanecerá hasta el 17 del mismo mes. Allí, en una ronda de diez etapas, el toledano confía en tener alguna oportunidad de brillar en una carrera muy rápida para este inicio de temporada.

FOTO: DAVID PÉREZ

## DIVISIÓN DE PLATA

# La plantilla oliera vuelve a entrenar tras cobrar parte de la deuda

Los jugadores recibieron ayer el pago de noviembre y el premio del Trofeo de la Junta

MANUEL BELVER / TOLEDO

Tras la tormenta llega la calma. La plantilla del Algaraba Olías del Rey se reincorporó ayer a los entrenamientos tras recibir la mensualidad de noviembre, el premio como finalista del Trofeo de la Junta de Comunidades y los pagos de la gasolina a los jugadores que tienen ese acuerdo con el club.

Los integrantes del conjunto toledano habían decidido el lunes no seguir ejercitándose tras no recibir los pagos prometidos, y acudir a Ocaña a jugar sin haberse entrenado a lo largo de la semana. Para ellos, 'la gota que colmó el vaso' fue la promesa hecha por la directiva de abonar parte de la deuda el mismo lunes, que al final no se

llevó a efecto. La 'huelga' era definitiva, pero el miércoles todo cambió, en parte por la llamada del presidente del club, Juan José de Mesa, al capitán oliero, el portero Chema.

«Le informé de nuestra postura y de todo lo ocurrido. Él me comunicó que tenían el dinero y me dio su palabra de que hoy -por ayer- se iba a abonar antes del entrenamiento, con lo que, tras hablar con el resto de mis compañeros, decidimos volver a entrenar», confirmó el propio Chema.

El concejal de Deportes, Antero Ambite, ya había dicho que tenía el dinero preparado en efecti-

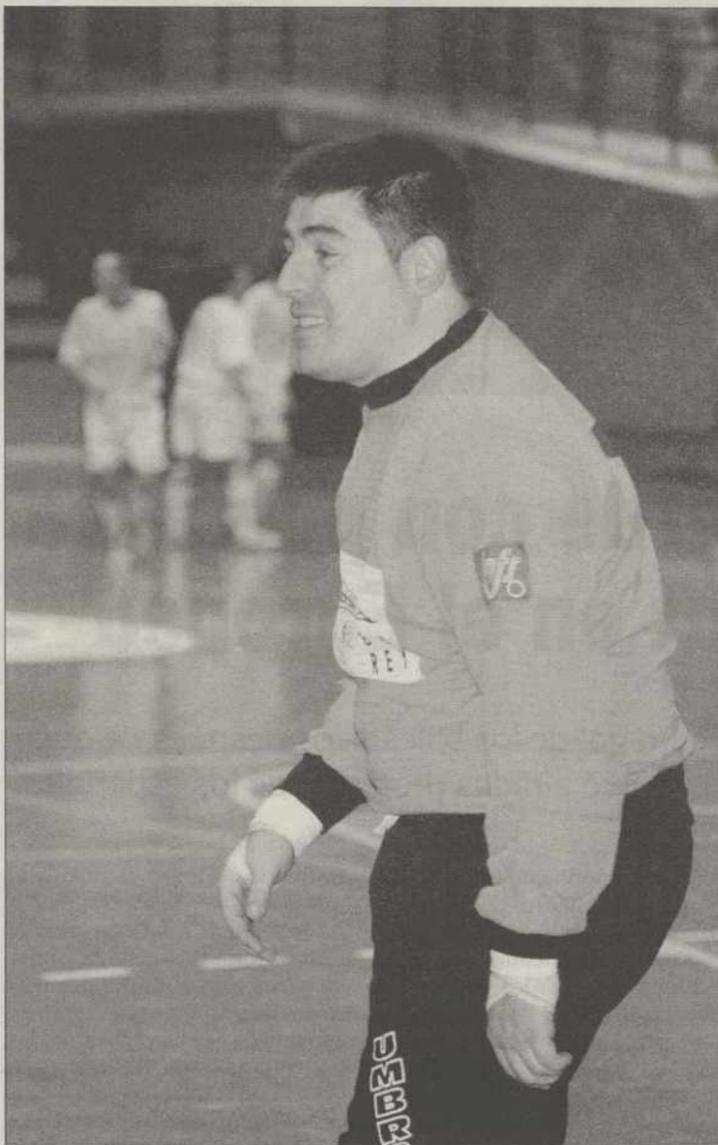
vo desde el martes y que estaba en disposición de pagar, pero que la medida adoptada por los jugadores le había sorprendido negativamente, hasta el punto de hablar de multas por cada día de ausencia en los entrenamientos.

De esta forma, los jugadores del Algaraba Olías acudieron ayer a la sesión de los jueves un poco antes de lo habitual. Allí recibieron el dinero y prepararon el derbi toledano de Ocaña de nueve a once de la noche, como hacen normalmente.

A pesar de esto, el club toledano sigue adeudando la mensualidad de diciembre a sus jugadores. «Lo que tenemos claro es que no estamos al día, pero eso tampoco ha ocurrido a lo largo de la temporada y el equipo ha dado la cara deportivamente en todo momento, ganando a rivales como el Levitt Las Rozas, muy por encima de nosotros».

El Algaraba viajará mañana a Ocaña a disputar un derbi con muchas connotaciones. A las vividas esta semana, con el parón de los olieros y la falta de entrenamientos, se une que los de La Mesa ocupan la primera plaza del grupo A de División de Plata, tras el pinchazo la semana pasada del Levitt en Bargas. Los de Olías, a pesar de perder en Murcia, llegan deportivamente con buenas sensaciones.

**A pesar de ello, el club toledano aún mantiene con los jugadores la deuda de la mensualidad de diciembre**



El capitán del Algaraba Olías del Rey, Chema. / DAVID PÉREZ

## PRIMERA NACIONAL A

## El banquillo del Futur Sal, entre Hernández y Tamará

M.B. / TOLEDO

El Dodici Futur Sal maneja una terna de varios entrenadores para sustituir a Rafa Gómez en el banquillo capitalino. El técnico decidió presentar su dimisión la pasada semana por motivos personales y, desde entonces, la directiva del club toledano está buscando su relevo. En principio, hoy mismo se debería conocer el nombre de ese entrenador, aunque no sería hasta el lunes cuando se presentaría en acto oficial. De esta forma, mañana Gómez se despediría de sus jugadores en el encuentro que medirá al Futur Sal con el Guadalajara.

Aunque todas las partes mantienen la incertidumbre, dos de los técnicos que más han sonado en los últimos días son Eduardo Hernández y Javier Tamará. El primero de ellos ya dirigió a los toledanos en las últimas campañas, para ponerse este año al mando del Algaraba Olías del Rey -club que abandonó antes de Navidades-, mientras que el segundo fue cesado hace pocas fechas del Toledo FS, también de Primera Nacional A. Todo apunta a que el sustituto de Rafa Gómez será Eduardo Hernández, aunque el propio entrenador señaló ayer que «de momento no hay nada. Si finalmente aceptara sería por un compromiso moral», dejando las puertas abiertas a una vuelta al equipo con el que ha crecido como técnico.

## DIVISIÓN DE PLATA



Alfonso inició la temporada en el Olías. / VÍCTOR BALLESTEROS

## Cosme y Alfonso vivirán de una forma especial el derbi en Ocaña

Los ex jugadores del Olías confían en la victoria de su actual club

M.B. / TOLEDO

Cosme y Alfonso vivirán de manera especial el derbi toledano de mañana en la División de Plata, el que medirá al Ocaña Puertas Uniarte y al Algaraba Olías del Rey en el polideportivo de El Carmen. Ambos han militado durante muchos años en el club oliero, en el que disfrutaron el año pasado de su mejor temporada, pero ahora defienden los colores del líder, el cuadro de La Mesa, y esperan sumar los tres puntos en un encuentro con otro sabor.

El máximo goleador toledano la pasada temporada, Cosme Vega Íñigo, sigue viviendo en Olías. Allí ha jugado casi toda su vida, salvo un par de campañas en Bargas y ésta en Ocaña. «Si se hubiesen hecho bien las cosas, habría seguido», reconoce. En la primera vuelta ya se midió a su ex equipo -aunque el encuentro se jugó en

Bargas- y Cosme contribuyó con dos goles al triunfo ocañense (1-7). «No tendría ningún problema en repetir el resultado. Yo quiero lo mejor para Olías, pero mañana espero que pierdan», matiza.

Con todo, el ala no olvida que el club oliero le adeuda una cantidad importante de dinero de la temporada pasada. «Quiero rubricar esa ausencia de pagos. No se cumplió la palabra que nos dieron y ahora el tema está en manos del abogado de la Asociación de Futbolistas». Cosme cree que han cambiado muchas cosas desde que él se fue de Olías -este verano al ver que los problemas económicos no se solucionaban-, ya que «del año pasado solo queda Indio. El resto son jugadores con los que no coincidimos».

Alfonso lo vivirá aún de manera más intensa. El portero estuvo en Olías en el arranque de esta

temporada, aunque prefirió salir del club por divergencias con el entonces entrenador, Eduardo Hernández. Poco después fichó por el Ocaña, con el que ha jugado dos encuentros, ante el Azulejos Ramos Talavera y frente al Melilla.

«Es especial, pero no por una revancha deportiva, sino por el tema económico que aún nos adeudan y por los compañeros que dejé allí», aclara el guardameta. Alfonso sabe que es complicado quitarle el puesto a Gus -«es un gran portero y su temporada es espectacular»-, pero reconoce que le gustaría jugar ante su ex equipo.

«Ahora solo pienso en el Ocaña y en sumar tres puntos que nos mantendrían como líderes y con las mismas opciones de jugar el 'play off'», añade un guardameta que en la primera vuelta no pudo enfrentarse al Puertas Uniarte en Bargas.

## BALONMANO CAMPEONATO DE EUROPA



El español Juan Pérez intenta zafarse del equipo balcánico. / DARKO BANDIC (EFE)

## España pierde con polémica en su debut en el Europeo

El equipo nacional recibió un gol de los balcánicos después de que sonara la bocina, lo que provocó airadas protestas de los españoles

29	ESPAÑA
30	CROACIA

**ESPAÑA:** Barrufet (-), A. Entrerriós (5), R. Entrerriós (2), Belaustegui (11), Hernández (2), Garabaya (1) y Juanín García (5) --siete inicial-- Hombrados (-), Lozano (1), Pérez (1) y Prieto (1).

**CROACIA:** Matosevic (-), Metlicic (8), Valcic (3), Dzomba (-), Balic (6), Sulic (4) y Lackovic (3) --siete inicial-- Goluza (4), Zrnic (-), Kaleb (2), Vori (-), Sola (-) y Spoljaric (-).

**ÁRBITRO**  
Frank Lemme y Bernd Ullrich (Ale). Mostraron tarjetas amarillas a Lozano, Hernández y Garabaya en España y a Kaleb, Sulic y Vori en Croacia.

**PARCIALES**  
2-2, 5-5, 10-5, 12-9, 14-12, 17-14 --descanso-- 19-16, 20-19, 22-20, 24-24, 26-27, 29-30 --final--.

E. P. / LJUBLJANA (ESLOVENIA)

Croacia derrotó a España (29-30) en el primer partido del Europeo de Eslovenia, después de un final polémico, consecuencia de un tanto balcánico sobre la bocina, y confirmó la condición de *bestia negra* del equipo de Argilés, que dejó escapar de nuevo un partido en los últimos segundos.

El extremo Juanín García logró igualar el encuentro (29-29) dentro del último minuto, pero, mientras sonaba la bocina del final, el central y motor de los croatas Balic logró un polémico tanto, posiblemente fuera de tiempo.

La duda de los árbitros generó un importante revuelo en la pista, con César Argilés y Lino Cervar intentando influir en su decisión. Finalmente, los colegiados dieron validez al gol y dejaron a España con la primera derrota.

No obstante, la selección nacional no supo rematar el partido a su debido tiempo y, al igual que sucedió en las semifinales del Mundial de Lisboa, dejaron levantarse a Croacia, una selección, increíblemente madura, que nunca pierde la fe en sus posibilidades.

España demostró todo su potencial ofensivo en la primera mitad, con Belaustegui en plan estelar. El lateral del Hamburgo se salió con once goles y junto a Alberto

Entrerriós, cinco, demostraron que la primera línea española es de auténtico lujo. Pero también hubo errores porque al combinado nacional le faltó aportación en el pivote y en los extremos, a excepción de Fernando Hernández.

La renta española alcanzó los cinco goles, pero las luces de la primera mitad se transformaron en sombras en la segunda. Croacia estrechó las diferencias en el marcador gracias a su defensa.

Sin el acierto de la primera línea española, la selección sólo sumó desde los siete metros. A los de Argilés les faltó la frialdad necesaria en los tramos decisivos.

Los balcánicos, guiados por Metlicic y Balic, alcanzaron a España e incluso se pusieron por delante en el minuto final. Entonces, el tanto de Juanín García que suponía la igualada y el polémico final, que cayó del lado croata, y que pone la primera piedra en el camino del conjunto nacional.

## AUTOMOVILISMO FÓRMULA UNO

### Alonso rueda con el nuevo Renault

El español Fernando Alonso rodó ayer con el nuevo monoplace de Renault, el R24, con el que consiguió el tercer mejor tiempo (1:15.506) de la jornada de entrenamientos que se llevó a cabo en el Circuito de Cataluña. Alonso mejoró los registros conseguidos por Jarno Trulli con el mismo vehículo, además de completar más vueltas sin problemas mecánicos. El piloto de pruebas de Renault, Franck Montagny, campeón de las Series Mundiales, rodó al volante del R23B y trabajó en el apartado electrónico. El piloto más rápido de la jornada fue el inglés Jenson Button (BAR), que marcó un nuevo récord oficioso del Circuito de Cataluña con 1:14.607 al volante del Concept Car04. El anterior registro estaba en manos del alemán Michael Schumacher (Ferrari) con 1:15.020, conseguido el 23 de enero del año pasado sobre la pista de 4.727 metros. Button y su compañero Takuma Sato hicieron diversas pruebas de neumáticos y del nuevo motor y cambio. La escudería británica presentará su nuevo monoplace en el Circuito de Cataluña el próximo 1 de febrero.

## MOTOCICLISMO ENTRENAMIENTOS

### Biaggi vuelve a ser el más rápido

El italiano Max Biaggi (Honda RC 211 V) volvió a ser, por tercer día consecutivo, el piloto más rápido en los entrenamientos que algunos equipos realizaron en el circuito malayo de Sepang, en donde a partir del sábado el también italiano Valentino Rossi se sube por primera vez a su nueva moto, la Yamaha YZR M-1. Biaggi completó un total de 50 vueltas al circuito y marcó un mejor tiempo de 2:02.585 y ahora prácticamente todo el equipo técnico de la escudería se desplazará a Japón para iniciar el curso de montaje de la moto definitiva para la temporada 2004, que probará el italiano por primera vez en unos entrenamientos que realizarán en este mismo circuito malayo a partir del 10 de febrero. De todas formas, Max Biaggi trastocó en cierta medida sus planes, pues en lugar de probar los nuevos neumáticos de 16,5 pulgadas continuó con los de 17 pulgadas. «Esta mañana hemos decidido retrasar la prueba del neumático de 16,5 y continuar trabajando con el de 17 pulgadas probando algunas modificaciones en la puesta a punto de la moto», aseguró.

## CICLISMO EUSKALTEL EUSKADI



**Presentación oficial.** El equipo ciclista Euskaltel Euskadi se presentó ayer en el Palacio Euskalduna de Bilbao. Entre los 24 ciclistas de la plantilla, muchos de ellos jóvenes, destacan Iban Mayo y Haimar Zubeldia. Mayo tiene como principal reto subir al podio del Tour de Francia y para ello luchará todo el equipo, dirigido por Julián Gorospe. / ALFREDO ALDAI (EFE)

## BALONCESTO CAJA SAN FERNANDO

### Desestiman su recurso

Juan Ramón Montero Esteve, Juez Único de Competición, desestimó ayer el recurso presentado por el Caja San Fernando que reclamaba errores en el control del tiempo de posesión en el choque del pasado 11 de enero frente al Unicaja, disputado en el pabellón Martín Carpena de Málaga. El club sevillano firmó el acta del encuentro bajo protesta y recurrió ante el Comité Nacional de Competición el pasado 12 de enero por considerar que se habían producido errores en el cronometraje del tiempo de posesión. Montero Esteve ha desestimado dicho recurso al entender que los hechos no son constitutivos de una infracción que dé lugar a la rectificación del acta del encuentro ni a la repetición del partido. El Caja San Fernando dispone ahora de diez días hábiles para recurrir esta resolución ante el Comité de Apelación de la Federación Española de Baloncesto, aunque la entidad sevillana ha indicado que «acata y respeta» este fallo y que felicita al Unicaja como ganador del partido (80-79). El club hispalense presentó una denuncia por presuntas irregularidades en la mesa de cronometraje de dicho partido y alegó que no se protestaba por un error subjetivo, sino por una serie de fallos que se sucedieron y que se demostraron en el vídeo del encuentro.

## TENIS OPEN DE AUSTRALIA

## Ferrero, Nadal y Costa se abren paso hacia la tercera ronda

E.PRESS / MELBOURNE

La Armada recurrió a la épica para certificar el pase a la tercera ronda del Open Australia de Albert Costa.

El español recurrió a la épica para alcanzar la tercera ronda después de su victoria ante el local Wayne Arthurs en un partido que se prolongó 4 horas y 18 minutos y que concluyó con el resultado de 6-7 (5/7); 7-5; 4-6; 6-4 y 8-6.

Por el contrario, al quién no le sonrió la fortuna fue a Alex Corretja, que cayó ante el croata Mario Ancic también en cinco sets, el último se decidió por 7-5.

Por su parte, Juan Carlos Ferrero vio como unas molestias en la espalda, el encuentro con Filippo Volandri, estuvo cerca de ser eliminado. Aún así, la segunda ronda en tres sets y con una victoria. Ferrero cerró la segunda ronda

en tres sets y con una victoria más holgada de lo que ambos jugadores habían demostrado en la pista. Su próximo rival será el sueco Joachim Johansson.

Nadal volvió a exhibir un tenis sólido como demuestra los 33 errores no forzados menos que hizo ante un rival que concluyó el partido con problemas de calambres y al que le devolvió derrota encajada en el torneo de Madrás.

LA TRIBUNA LANZA UNA SENSACIONAL PROMOCIÓN PARA LOS TODOS LOS NIÑOS:

# Las TRES MELLIZAS

La serie de dibujos animados de televisión española. Una colección de 12 Magníficos DVD para los más peques de la casa.

“Cada LUNES una nueva entrega”



Todos los lunes por tan sólo

5,95 euros más.

**CUPÓN-RESERVA COLECCIÓN LAS TRES MELLIZAS**

Los suscriptores de LA TRIBUNA que deseen disponer de esta magnífica promoción, por sólo 57 euros, deben enviar debidamente cumplimentado este Bono de Reserva a nuestras oficinas.

Nombre y apellidos: .....

Código de cliente: .....

Dirección: .....

Población: .....

Provincia: .....

Tel.: .....

Es una promoción de: **La Tribuna**

AUTOMOVILISMO RALLY DE MONTECARLO

# Sainz tratará de empezar con buen pie su nuevo asalto al título

Citroen, actual campeón del mundo de marcas, es el gran favorito al triunfo final, gracias a las victorias que consiguió en 2003

• Carlos Sainz disputa esta carrera por decimoquinta ocasión. En sus anteriores catorce presencias ha obtenido un balance de tres victorias y cinco segundos puestos.

EFE / MONTECARLO

El español Carlos Sainz (Citroen) afronta la 72 edición del Rally de Montecarlo, primera prueba del Campeonato del Mundo, que se disputará entre hoy y el domingo, con la intención de arrancar con buen pie su nuevo asalto al título mundial.

Citroen, actual campeón del mundo de Marcas, es el gran favorito al triunfo final, toda vez que hace un año pasado copó el podio con el francés Sebastien Loeb, el escocés Colin McRae y el propio Carlos Sainz, primero, segundo y tercero, respectivamente, en el principado.

En el rally más legendario del Mundial, primero de los dieciséis que tiene el certamen, el equipo Citroen ha inscrito dos unidades del Xsara WRC para Loeb y Carlos Sainz, los dos únicos pilotos presentes en la salida que han conseguido ganar esta carrera.

Carlos Sainz disputa esta carrera por decimoquinta ocasión. En sus anteriores catorce presencias ha obtenido un balance de tres victorias, cinco segundos puestos, tres terceros, un decimocuarto y sólo dos abandonos.

La lista de sus rivales se abre con los hombres de Peugeot, el finlandés Marcus Gronholm, dos veces campeón mundial, pero que

aún no conoce el triunfo en Montecarlo, y el belga Fredy Loix. La incógnita reside en que ambos estrenan el nuevo 307 WRC, sustituto del exitoso 206 WRC.

El noruego Petter Solberg, jefe de filas de Subaru (Impreza WRC), empieza la defensa de su título en un terreno que no le resulta favorable. A su lado estará el finlandés Mikko Hirvonen.

Ford acude con el estonio Markko Martin y el belga Francois Duval y Mitsubishi estrenará el nuevo Lancer WRC de la mano del francés Gilles Panizzi y el italiano Gigi Galli.

**NORMAS.** Al rally de Montecarlo no le afectan íntegramente las nuevas normas, que entrarán en vigor a partir del de México. Sin embargo, sí se aplica la que deja en dos el número máximo de coches que cada equipo puede inscribir para marcar puntos en el campeonato de Marcas.

El recorrido conserva la estructura de la pasada edición, con un primer día centrado en Gap y que termina en Mónaco, y después dos etapas que salen y terminan en el Principado. Sólo tres de los nueve trazados del año pasado para las quince especiales siguen siendo los mismos.

La preparación del equipo Citroen se desarrolló antes de Navidad en el puerto del Galibier y en los alrededores de Gap. Sebastian Loeb, Carlos Sainz y el también francés Philippe Bugalski se han encargado de afinar los reglajes del Xsara en las diferentes condiciones meteorológicas encontradas y probaron los diferentes tipos de neumáticos de Michelin.



Carlos Sainz junto con su copiloto Marc Martí se prepara para el rally. / LIONEL CIRONNEAU (EFE)



#### Las cifras de la carrera

Kms. totales	1.413,97
Pruebas especiales	15
Kms cronometrados	389,32
Superficie	Asfalto invernial

#### Los últimos ganadores

1992	Didier Auriol (FRA)	Lancia Delta HF Integ.	1998	Carlos Sainz (ESP)	Toyota Corolla WRC
1993	Didier Auriol (FRA)	Toyota Celica Turbo 4WD	1999	Tommi Makinen (FIN)	Mitsubishi Lancer
1994	François Delecour (FRA)	Ford Escort RS Cosworth	2000	Tommi Makinen (FIN)	Mitsubishi Lancer
1995	Carlos Sainz (ESP)	Subaru Impreza	2001	Tommi Makinen (FIN)	Mitsubishi Lancer
1996	(Sólo se disputo F-2)		2002	Tommi Makinen (FIN)	Subaru Impreza
1997	Piero Liatti (ITA)	Subaru Impreza WRC '97	2003	Sebastien Loeb (FRA)	Citroen Xsara

Fuente: EFE/Elaboración propia

La lista de sus rivales se abre con los hombres de Peugeot, el finlandés Marcus Gronholm, dos veces campeón mundial y el belga Fredy Loix.



<b>1ª etapa</b> Viernes 23	<b>2ª etapa</b> Sábado 24	<b>3ª etapa</b> Domingo 2
6 especiales 144,13 kms.	5 especiales 140,79 kms.	4 especiales 104,20 kms.

El rally monegasco también será la primera prueba puntuable para el Mundial Júnior (JWRC), certamen en el que participará el español Xevi Pons. El catalán, con 24 años recién cumplidos, dispondrá de un Fiat Punto y contará con el asesoramiento de Zanini.

El Rally de Montecarlo se disputa por carreteras de asfalto de los Alpes Marítimos franceses.

Se trata de una carrera en la que la elección de los neumáticos es vital debido a los impredecibles de su trazado.

La 72 edición del rally más antiguo del Mundial consta de un recorrido de 1.413,97 kilómetros, de los que 389,32 serán cronometrados, repartidos en 15 pruebas especiales: seis mañana, cinco el sábado y cuatro el domingo.

GRAFIA

CICLISMO POLÉMICA

# El Cofidis utilizó transfusiones sanguíneas como método de dopaje

AGENCIAS / PARÍS

La investigación del caso de dopaje entorno al equipo Cofidis ha revelado que en el pelotón vuelven a ser habituales las transfusiones sanguíneas a ciclistas para mantener alto el nivel de glóbulos rojos, práctica abandonada durante años por los riesgos de contagio de enfermedades como la hepatitis.

Las conversaciones telefónicas intervenidas por los investigadores dejan entrever que las transfu-

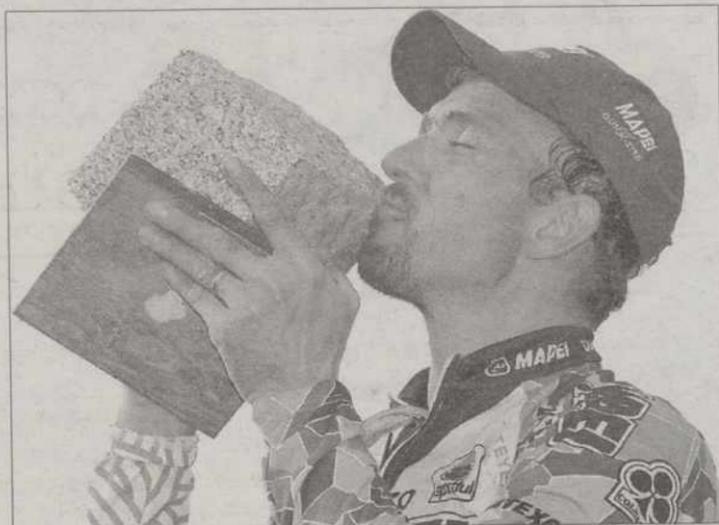
siones de sangre fueron una práctica corriente durante el último Tour de Francia, según reveló ayer el semanario galo Le Point.

Una de ellas, entre el masajista polaco del Cofidis Bob Madejak y el ciclista de la misma nacionalidad Marek Rutkiewicz, tuvo lugar el 30 de agosto de 2003. En ella, el masajista le propone «un nuevo método» de transfusión. «Compras a un tío, haces la transfusión directamente y ya está», concluye. Otras conversaciones reprodu-

cidas por Le Point, pondrían de manifiesto el tráfico de productos dopantes en el pelotón.

La justicia francesa puso ayer en libertad los ciclistas de Cofidis Cédric Vasseur y Philippe Gaumont, mientras que Johan Museeuw, Jo Planckaert, Chris Peers y el corredor de ciclocross Mario De Clercq fueron interrogados.

Mientras, Pitallier, presidente de la Federación francesa de ciclismo, se pronunció de forma favorable a una sanción más severa.



El Belga Johan Museeuw, uno de los interrogados por el 'caso Cofidis'. / P.K.

# El 67% de los españoles cree que la Sanidad funciona bien

El Barómetro Sanitario del segundo trimestre de 2003 destaca que el 70% está satisfecho con su salud • El 31% de los encuestados cree que hay desigualdades entre comunidades

• Ana Pastor subraya que el 43% de la población conoce las acciones de las autoridades para mejorar las listas de espera. El 86% acepta los medicamentos genéricos.

AGENCIAS / MADRID

El 67% de los españoles considera que el Sistema Nacional de Salud (SNS) funciona bastante bien o bien aunque necesita algunos cambios. Sin embargo, el 69,8% de la población española considera que su estado de salud es bueno o muy bueno, un porcentaje que se redujo desde 2001, cuando el 72,8% tenía esa percepción. Por otro lado, el 5,6% de los ciudadanos cree necesario rehacer completamente el sistema sanitario.

Estos son algunos de los principales resultados contenidos en el Barómetro Sanitario 2003 y el avance de los datos provisionales de la Encuesta Nacional de Salud correspondientes al segundo trimestre de 2003 (de abril a junio) y que ayer presentó en Madrid la ministra de Sanidad, Ana Pastor;

El 73% de los ciudadanos piensa que el Sistema Nacional de Salud es equitativo, frente a un 24% que opina lo contrario. En concreto, el 31% de los encuestados piensa que no existe igualdad en función de la comunidad donde reside y cerca del 45% opina lo mismo con respecto a si se vive en una zona rural o en ciudad.

Sobre la descentralización del sistema sanitario, el 65% de los ciudadanos conoce que el proceso de transferencias se completó en 2001 y el 32,3% cree que recibe mejor servicio al gestionarlo las CCAA, frente a un 37,5% que no aprecia cambios. El 75% piensa que las CCAA deberían coordinarse para ofertar nuevos servicios. Además, los encuestados conocen la importancia de los factores de



La ministra de Sanidad, Ana Pastor (c), durante la presentación de la encuesta. / FERNANDO ALVARADO (EFE)

riesgo (alimentación, ejercicio, tabaco y alcohol) en la aparición de la cardiopatía isquémica.

La valoración de la atención primaria es buena o muy buena en el 82,6% de los consultados. En cuanto a las consultas especializadas, el 80,2% afirma haber reci-

do una atención buena. Sobre los hospitales, el 81,9% afirma haber recibido una atención buena o muy buena, incluso mejor de lo que pensó en casi un 40% de los casos. El 43% de los encuestados dice conocer acciones de las autoridades para mejorar las listas

de espera y un tercio cree que la situación mejoró respecto a 2002.

La encuesta subraya que el 85% de los encuestados cree que hay que controlar el gasto, frente al 79% que lo pensaba en 2002. El 86% conoce los genéricos y aceptaría su prescripción.

## Desciende el porcentaje de fumadores

El 31% de los españoles fuma y el 89,5% de ellos lo hace diariamente. En concreto, el 39% de los hombres y el 23,4% de las mujeres son fumadores. Las cifras, en cambio, son esperanzadoras si se las compara con las de 2001, cuando fumaba el 34,4% de la población. Los porcentajes más altos de fumadores se presentan a diferentes edades: 35 a 44 años para los hombres y 16 a 24 años para las mujeres, según el avance de los datos de la Encuesta Nacional de Salud. Por otro lado, el total de personas que indican haber consumido bebidas al-

cohólicas en los doce meses previos a la encuesta, el 30,3% lo hacía diariamente, el 21,7% sólo un día a la semana y el 26,2% bebía sólo en ocasiones.

El 9% de la población declara haber sufrido algún accidente en los doce meses anteriores a la encuesta, sobre todo a edades jóvenes y en las más avanzadas, y dos décimas por encima de los datos de 2001.

Sólo el 8,5% de las personas accidentadas tuvieron que ser ingresadas en un hospital, frente al 7,8% de hace dos años.

## BREVES

INVESTIGACIÓN

### El 24% de las embarazadas bebe alcohol a menudo

El 24% de las mujeres españolas embarazadas ingiere alcohol de forma habitual durante la gestación y el 3,35% mantienen un consumo peligroso durante el año anterior, según los resultados de una investigación realizada por el Instituto Karoliska de Estocolmo (Suecia), y divulgados en la jornada de ayer en el marco de la conferencia internacional *Alcohol durante el embarazo: una preocupación común para España y Suecia*.

BARBADOS

### El embargo de otro barco afecta a 72 turistas españoles

Las autoridades de Barbados mantienen inmovilizado al crucero *European Vision*, a petición del grupo francés *GIE Vision Bail* que reclama una deuda, lo que mantiene en la incertidumbre a cerca de 2.000 pasajeros y tripulación del buque. Un total de 72 turistas españoles que viajaban a bordo de este buque se vieron afectados por el embargo, por lo que al cierre de esta edición permanecían en Barbados a la espera de regresar a España en avión, vía Santo Domingo.

OMS

### La 'gripe del pollo' podría contagiarse entre los humanos

La Organización Mundial de la Salud (OMS) alertó ayer ante la posibilidad de que aparezca una mutación del virus H5N1 que consiga transmitirse entre humanos y no mediante el contacto con un ave afectada por la denominada *gripe del pollo*. Por otro lado, esta epidemia, que ha costado la vida a cinco personas en Vietnam, se abre camino en Tailandia tras confirmarse ayer el primer caso de la enfermedad en un niño de siete años. «Es seguro que el paciente de la provincia de Suphan Buri dio positivo», reveló a la prensa en Bangkok el senador Nirum Phitakwathara

50 ANIVERSARIO

### Piden que el Teide sea Patrimonio de la Humanidad

El Gobierno pedirá «en breve» a la Unesco que declare el Parque Nacional del Teide (Tenerife) nuevo espacio Patrimonio de la Humanidad. La ministra de Medio Ambiente, Elvira Rodríguez, anunció ayer que su departamento, junto con el Gobierno de Canarias, está trabajando en el expediente para presentarlo a la Unesco. La ministra asistió ayer al Parque Nacional del Teide para conmemorar su 50 aniversario.

# La NASA pierde contacto con el robot 'Spirit' tras una «anomalía muy grave»

EFE / PASADENA (EEUU)

Los científicos de la agencia aeroespacial estadounidense (NASA) perdieron contacto con la sonda *Spirit*, que no envía datos desde Marte desde hace 24 horas.

El director del proyecto, Peter Theisinger, reconoció en una conferencia de prensa que se desconoce la causa de lo que calificó como «una anomalía muy grave».

Theisinger indicó que las comunicaciones que se interrumpieron son las que el vehículo realiza a través de las naves *Mars Global Surveyor* y *Mars Odyssey*.

Los científicos tenían previsto que el robot de seis ruedas, que aterrizó en Marte el pasado día 3, explorara el planeta rojo durante tres meses. La NASA perdió contacto con la sonda a primeras ho-

ras del miércoles y desde entonces el robot sólo ha enviado de manera muy esporádica datos sin sentido y aleatorios, en ocasiones de forma directa a la Tierra.

En un primer momento, los científicos atribuyeron los problemas a razones climatológicas, pero ahora consideran que podría padecer algún tipo de avería informática. «Es un problema grave»,

insistió Theisinger. El responsable técnico explicó que en las últimas 12 horas no han recibido datos de telemetría del aparato.

El robot estadounidense *Spirit* representa la primera parte de un programa valorado en un total de 820 millones de dólares. Su sonda gemela, *Opportunity*, tiene previsto su descenso a Marte en la jornada de mañana.

► CASA REAL

El enlace del Príncipe y Letizia Ortiz se celebrará a las once de la mañana

AGENCIAS / MADRID

La boda entre el Príncipe Felipe y doña Letizia Ortiz, cuya ceremonia será oficiada por el Arzobispo de Madrid, Monseñor Rouco Varela, se celebrará a las once de la mañana del 22 de mayo, según adelantaron ayer fuentes del Palacio de la Zarzuela.

Hasta el momento, no había trascendido la hora a la que está previsto que los novios lleguen a la Catedral de la Almudena para contraer matrimonio, y ayer fuentes cercanas a la Casa del Rey informaron que esa será la hora en la que dé comienzo la ceremonia nupcial.

Por otro lado, después de contraer matrimonio con el Príncipe Felipe, Doña Letizia Ortiz, ya convertida en Princesa de Asturias, se trasladará hasta la Real Basílica de Nuestra Señora de Atocha, situada en la Avenida Ciudad de Barcelona, en Madrid, para ofrecer su ramo de novia a la virgen.

Según fuentes de la Zarzuela, Letizia Ortiz cumplirá así con una tradición de las reinas españolas.

# Radios y móviles deberán apagarse para echar gasolina

Las nuevas normas de circulación entran en vigor a partir de hoy. En seis meses será obligatorio que todos los menores de tres años viajen en sistemas de retención especiales

• Desde el mes de julio, los conductores deberán vestir un chaleco reflectante de alta visibilidad cuando salgan del vehículo y ocupen la calzada en vías interurbanas.

EUROPA PRESS / MADRID

La radio y los teléfonos móviles deberán estar apagados al repostar combustible en las gasolineras, de la misma forma que hasta ahora había que apagar el motor y las luces del vehículo, a partir de hoy, con la entrada en vigor de las nuevas normas de circulación.

Además, como ya estaba prohibido, los conductores sólo podrán utilizar teléfonos móviles con dispositivos manos libres durante la conducción. Dentro de seis meses, a partir del 23 de julio, será obligatorio que todos los menores de tres años viajen sentados en sistemas de retención especiales, y nunca en los brazos de sus padres, y que los conductores debe-

rán vestir un chaleco reflectante de alta visibilidad cuando salgan del vehículo y ocupen la calzada en vías interurbanas.

Estas modificaciones proceden de la publicación el 23 de diciembre del año pasado, en el BOE, del Real Decreto 1428/2003, de 21 de noviembre, por el que se aprueba el Reglamento General de Circulación para la aplicación y desarrollo del texto articulado de la Ley sobre tráfico, circulación de vehículos a motor y seguridad vial.

El director general de Automovilistas Europeos Asociados (AEA), Mario Arnaldo declaró que la obligatoriedad del chaleco es del conductor, no del vehículo, por eso «un agente no podrá sancionar por no llevar el chaleco en el coche, como ocurre con los triángulos, sino que sólo será infracción si el conductor no lo lleva puesto cuando tenga que salir del coche en vía interurbana».

El real decreto también prohíbe el uso de pantallas con imágenes como por ejemplo las de acceso a Internet, monitores de te-



Un conductor realiza una llamada desde su teléfono móvil. / J.J. MATÍAS (EFE)

levisión, reproductores de vídeo o DVD, porque pueden distraer al conductor, excepto el dispositivo GPS. También se prohíbe la instalación de detectores de radares.

En el caso de llevar niños menores de tres años de edad, éstos deberán ir siempre sujetos con sillas o dispositivos, normalmente cinturones de seguridad.

Las novedades también afectan a los motociclistas, que a partir de mañana deberán ponerse el cinturón de seguridad (los vehículos que lo tengan) tanto en vías urbanas como interurbanas.

Los ciclistas también tienen tasa de alcoholemia, y ahora no podrán circular con más de un 0,5 de alcohol en sangre.

0		1		2		3		4		5		6		7		8		9	
Números	Euros	Números	Euros	Números	Euros	Números	Euros	Números	Euros	Números	Euros	Números	Euros	Números	Euros	Números	Euros	Números	Euros
74100.....300		74101.....300		74102.....300		74103.....330		74104.....300		74105.....330		74106.....300		74107.....300		74108.....330		74109.....300	
74110.....360		74111.....300		74112.....300		74113.....330		74114.....300		74115.....480		74116.....300		74117.....300		74118.....330		74119.....300	
74120.....300		74121.....300		74122.....300		74123.....330		74124.....360		74125.....330		74126.....300		74127.....300		74128.....330		74129.....300	
74130.....300		74131.....300		74132.....450		74133.....330		74134.....300		74135.....330		74136.....300		74137.....300		74138.....330		74139.....360	
74140.....300		74141.....300		74142.....300		74143.....330		74144.....300		74145.....330		74146.....300		74147.....300		74148.....330		74149.....300	
74150.....300		74151.....300		74152.....300		74153.....330		74154.....300		74155.....330		74156.....300		74157.....300		74158.....330		74159.....300	
74160.....300		74161.....300		74162.....300		74163.....330		74164.....300		74165.....330		74166.....450		74167.....300		74168.....330		74169.....300	
74170.....300		74171.....300		74172.....300		74173.....330		74174.....300		74175.....330		74176.....300		74177.....300		74178.....330		74179.....300	
74180.....300		74181.....300		74182.....4.665		74183.....60.030		74184.....4.665		74185.....330		74186.....300		74187.....300		74188.....330		74189.....300	
74190.....300		74191.....300		74192.....300		74193.....330		74194.....300		74195.....330		74196.....300		74197.....300		74198.....330		74199.....300	
93900.....300		93901.....300		93902.....300		93903.....330		93904.....300		93905.....330		93906.....300		93907.....300		93908.....330		93909.....300	
93910.....360		93911.....300		93912.....300		93913.....330		93914.....8.100		93915.....300.000		93916.....8.100		93917.....300		93918.....330		93919.....300	
93920.....300		93921.....300		93922.....300		93923.....330		93924.....360		93925.....330		93926.....300		93927.....300		93928.....330		93929.....300	
93930.....300		93931.....300		93932.....300		93933.....330		93934.....300		93935.....330		93936.....300		93937.....300		93938.....330		93939.....360	
93940.....300		93941.....300		93942.....300		93943.....330		93944.....300		93945.....330		93946.....300		93947.....300		93948.....330		93949.....450	
93950.....300		93951.....300		93952.....300		93953.....330		93954.....300		93955.....330		93956.....300		93957.....300		93958.....330		93959.....300	
93960.....300		93961.....300		93962.....300		93963.....330		93964.....300		93965.....330		93966.....300		93967.....300		93968.....330		93969.....300	
93970.....300		93971.....300		93972.....300		93973.....330		93974.....300		93975.....330		93976.....300		93977.....300		93978.....330		93979.....300	
93980.....300		93981.....300		93982.....300		93983.....330		93984.....300		93985.....330		93986.....300		93987.....300		93988.....330		93989.....300	
93990.....300		93991.....300		93992.....300		93993.....330		93994.....300		93995.....330		93996.....300		93997.....300		93998.....330		93999.....300	
Terminaciones		Terminaciones		Terminaciones		Terminaciones		Terminaciones		Terminaciones		Terminaciones		Terminaciones		Terminaciones		Terminaciones	
10.....60		571.....150		0692.....750 132.....150		043.....180 403.....180 763.....180 3.....30		24.....60		3915.....1.230 795.....180 915.....480 15.....180 5.....30		166.....150 876.....150		0087.....750 6097.....750 397.....150		8.....30		9749.....750 039.....210 949.....150 39.....60	

ESTE SORTEO ADJUDICA 2.127.000 DÉCIMOS PREMIADOS POR UN IMPORTE TOTAL DE 12.600.000 EUROS

PREMIO ESPECIAL	FRACCIÓN	SERIE	PREMIO ACUMULADO
1.170.000 € Núm. 93915 PRIMER PREMIO	4. <sup>a</sup>	5. <sup>a</sup>	1.200.000 €

Los datos relativos a premios incluidos en esta página tiene carácter meramente informativo. En consecuencia, deberá consultar la Lista Oficial de Premios de la Lotería Nacional, o bien acudir a los puntos de venta autorizados de L.A.E., para conocer los resultados oficiales de los sorteos y concursos de pronósticos en los que se haya participado.

# Corazón

## a tope



**OSÉ CORONADO,**  
un papá de cine  
con su hija Candela

**El año de Belén Rueda.** *Semana* dedica su portada a Belén Rueda, que vuelve a la serie de TV *Los Serrano* tras rodar la última película de Alejandro Amenábar. Belén Rueda «empieza el año de la mejor manera posible y es que ha conseguido consolidarse como actriz, una profesión que ha ido apasionándole poco a poco», explica la revista en su reportaje, que hace un recorrido por la trayectoria profesional de la artista. / FOTO: SEMANA

## La presentación oficial de la novia de Álvarez Cascos acapara todas las miradas

'Diez Minutos' muestra la aparente buena relación que hay entre la galerista María Porto e Iciar, la hija mayor del ex ministro del PP

• Mientras los rumores van tan rápido que ya se habla de una posible boda, Gema Ruiz intenta «superar poco a poco la dolorosa separación».

AGENCIAS / MADRID

Al ya ex ministro de Fomento, Francisco Álvarez Cascos, le ha pasado algo parecido a lo que le ocurrió a Julián Muñoz, el también ex político alejado de sus funciones en el ayuntamiento de Marbella. Es decir, que de la noche a la mañana, ha saltado de la política a las páginas del papel *couché*.

Y es que la separación del político y su segunda mujer, Gema Ruiz, vuelve a ser portada de las revistas del corazón de esta semana por la presentación oficial por parte del ex ministro de su nueva novia en un acto en el Círculo de Bellas Artes y los pasos que está dando ella para rehacer su vida.

Puede que, a partir de ahora, tal y como espera el ministro, deje de ser acosado por la prensa. Sin embargo, la repercusión de su

aparición junto a su nueva novia en un acto en el Círculo de Bellas Artes es inevitable.

Precisamente ese momento es portada de la revista *Diez Minutos*, que cuenta además la aparente buena relación que hay entre la galerista María Porto y la hija mayor de Álvarez Cascos, Iciar. Las dos conversaron animadamente durante el acto de entrega del Premio de las Artes a Cascos, una ceremonia a la que también acudió otro hijo del ex ministro, Pablo.

**MUY CARIÑOSA.** La revista cuenta además que María Porto es una persona muy cariñosa. Sus amigos dicen que ella siempre saluda a sus conocidos con un «hola cielo» o «qué suerte de verte, mi amor». También se ha sabido que la primera vez que se vieron fue en la Galería Malborough, que actualmente ella dirige en Madrid.

Mientras, Gema Ruiz Cuadrado, intenta rehacer su vida. Parece ser que está buscando trabajo aunque amigos suyos han desmentido que quiera regresar a Córdoba, tal y como se rumoreó en los últimos días.

Gema Ruiz, todavía esposa del ex ministro del Partido Popular, afronta su nueva vida, «volcada en sus hijos y apoyada por sus amigos» y «supera poco a poco la inesperada y dolorosa separación de su marido», afirma *Lecturas* en su portada de esta semana.

El acto en el que el ministro recibió la medalla de honor de la Academia de Bellas Artes de San Fernando (Madrid), también llama la atención de *Lecturas*, que publica «las fotos que oficializan el noviazgo» de Álvarez Cascos y María Porto.

En páginas interiores señala que «los rumores van muy deprisa y se habla ya de planes de boda entre Francisco Álvarez Cascos y María Porto, pero no hay que precipitar los acontecimientos. Antes ambos han de tramitar sus respectivos divorcios», concluye.

Además, son varias las publicaciones que señalan que las familias de ambos ya se conocen.

Resulta sorprendente que la revista *Hola!* no menciona nada de esta nueva pareja, ni en su portada ni destacado en ninguna página interior.

### LO MÁS DESTACADO DE LA SEMANA

#### REVISTAS

**Marichalar viaja a París mientras Urdangarín celebra su cumpleaños**

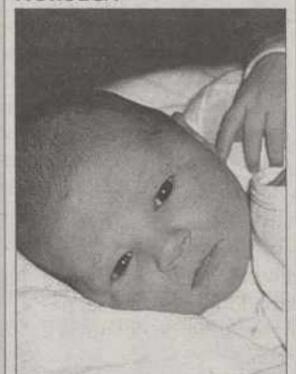
Las revistas también se hacen eco de los últimos pasos de la Familia Real española. Jaime de Marichalar estuvo en París siguiendo los desfiles de moda; concretamente de la firma Pap. Allí, según cuenta *Semana*, estuvo intercambiando impresiones con el matrimonio Arnault, dueños de uno de los grupos más importantes de la moda. Al parecer salió de compras por algunas de las tiendas más exclusivas: Gucci, Dolce&Gabbana y Dior, todas ellas situadas en la lujosa Avenue Montaigne. Mientras, Iñaki Urdangarín y la Infanta Cristina celebraron el 36 cumpleaños del Duque de Palma. La pareja aparece fotografiada mientras se dirigía al teatro, en unas instantáneas en las que queda patente su felicidad y la buena marcha del matrimonio.

#### ¡HOLA!

**Tamara Falcó, de vacaciones en la nieve con su novio**

La hija del marqués de Griñón e Isabel Preysler aparece en un reportaje fotográfico en el que se muestra feliz con su novio, Collin, mientras practicaban uno de sus deportes favoritos, el esquí, en la estación granadina de Sierra Nevada. Tamara y Collin se conocieron en Estados Unidos durante el tiempo que ella estuvo estudiando allí y su amistad se ha ido consolidando con el paso del tiempo. Recientemente, su madre, Isabel Preysler, aseguraba en un reportaje de *Hola!* que el joven en cuestión era como un hermano para sus hijos Enrique y Julio.

#### NORUEGA



#### La heredera se llamará Ingrid Alejandra

Ingrid Alejandra es el nombre que los príncipes Haakon Magnus y Mette-Marit (en la foto) han dado a su hija recién nacida, la heredera de Noruega, en el Consejo de Estado de ayer.

#### Kate Moss monta una fiesta por todo lo alto en un hotel de Londres

La modelo Kate Moss celebró en un hotel de Londres su treinta cumpleaños con una gran fiesta a la que asistieron unos 130 amigos y en la que el número treinta fue la clave del evento: hubo, por ejemplo, treinta camareros, treinta cajas del mejor champán y treinta piezas de música (una por cada uno de los años que la anfitriona tiene). La modelo, que es madre de una hija, estaba radiante. Entre los invitados se encontraban Gwyneth Paltrow y su marido, Cris Martin, Naomi Campbell, espectacular, la diseñadora Stella McCartney y varios miembros del grupo Rolling Stones.

#### ÚLTIMA HORA

**El príncipe Rainiero, dado de alta tras veinte días hospitalizado**

El príncipe Rainiero de Mónaco, de 80 años de edad, salió ayer del hospital donde se encontraba desde hacía 20 días, después de que sus médicos hubieran aconsejado su ingreso al constatar «un estado de fatiga general». El palacio del príncipe emitió un breve comunicado en el que confirmó que Rainiero había dejado el Centro Cardiorrónico de Mónaco, en el que ya estuvo internado cinco días en diciembre, para someterse a una revisión médica después de una gripe. El gabinete del jefe del Estado añadió que se había aprovechado esta última estancia en el centro médico para «hacer un balance completo» de la salud del soberano. La hospitalización le impidió asistir hace una semana, como era habitual, a la apertura de la vigésimo octava edición del Festival Internacional de Circo de Montecarlo, que él mismo creó en 1974.

#### ¡HOLA!



#### Duros momentos para Guillermo y Harry

*Hola!* presta atención a los «dolorosos» momentos que están viviendo los príncipes Guillermo y Harry de Inglaterra «ante las especulaciones, intrigas e insinuaciones sobre la muerte de su madre», Lady Di. Destaca que los hijos de la princesa Diana «apoyan firmemente la inocencia de su padre».

# Eduardo Arroyo 'se libera' de sus últimas inspiraciones

El artista, escritor y escenógrafo madrileño expone en Barcelona su reciente obra pictórica, repleta de recreaciones de clásicos como Durero y Van Gogh y de referencias literarias

• Sentía la necesidad de mostrar por primera vez en Barcelona su nueva creación, «esa parte de tu obra que más te angustia, porque aún no ha pasado el examen del tiempo».

EFE / BARCELONA

El pintor, escultor, escritor y escenógrafo madrileño Eduardo Arroyo (1937) muestra desde ayer en la Galería Carlos Taché de Barcelona su más reciente obra pictórica, toda inédita, en la que aparecen algunos de los elementos iconográficos de su creación. El pintor explicó que «a pesar de que se producen estas reiteraciones de algunos elementos habituales en mi obra, el espectador podrá descubrir en esta exposición algunas sorpresas».

En las obras que ahora muestra, todas realizadas en los dos últimos años, el pintor ha introducido una historia nueva: «en mi juventud me había inspirado en cuadros de los predecesores, de los maes-

tros como Velázquez o Ingres, una práctica que hacía 33 años que no había practicado y que ahora he retomado». Esa práctica recuperada le ha llevado en estos últimos dos años a fijarse en un grabado de Durero para inspirar uno de los cuadros estrella de la exposición por su tamaño, *El caballero, la muerte y el diablo*, de 220 por 180 centímetros.

Este cuadro, que aborda el tema clásico del retorno de los Cruzados, muestra a un caballero que vuelve a su casa sobre un caballo de trapo, inmóvil, lleno de remiendos. «Hay una melancolía en el

grabado de Durero que yo he querido transmitir» y además el artista ha incluido en el pecho de la armadura del caballero una estridente pegatina de la Shell, «un guiño, una ironía, de aquellos caballeros que van a la guerra a buscar petróleo y vuelven con la pegatina de la gasolinera», comentó.

**MESA DE BILLAR Y CADÁVER.**

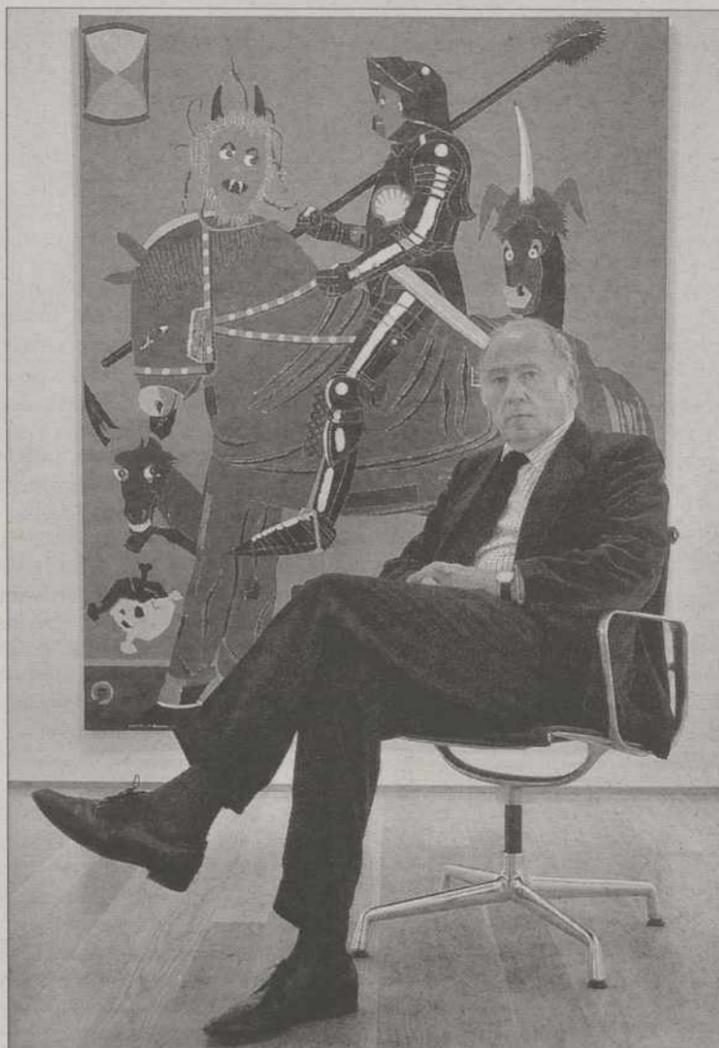
Otras recreaciones de los clásicos son más evidentes, como en los dos cuadros de la serie *La casa de Van Gogh*, «un pintor sobre el que ahora estoy escribiendo mucho y que me ha interesado mucho no tanto por su obra como desde un punto de vista iconográfico».

«Me impresiona menos el corte de la oreja que cuando se pega un tiro acosado por los grajos en las planicies de Aubers-sur-Oise, y me gustaría hacer algo sobre la relación del cadáver con la mesa de billar en la que depositaron el cuerpo de Van Gogh», confesó Eduardo Arroyo.

Tras mostrar un amplio espectro de su trabajo en la Bienal de Venecia, Arroyo sentía la necesidad de mostrar por primera vez en Barcelona su pintura más reciente, «aquella parte de tu obra que más te angustia, porque todavía no ha pasado el examen del tiempo».

Si las referencias pictóricas son evidentes, no menos claras son las influencias literarias «ya de joven quise ser escritor antes que pintor», declara, u otras más profanas como la fascinación que causan en Arroyo los museos de cera, a los que dedica un cuadro con los retratos *pop* de Madame Tussaud y Grevin, personajes que dan nombre a los museos de Londres y París, respectivamente.

«Aunque incluye elementos habituales en mi obra, se podrán descubrir algunas sorpresas»



Eduardo Arroyo, ayer en la Galería Carlos Taché de Barcelona. / A. ESTÉVEZ (EFE)

## Ilustrador

Al contrario que algunos de sus colegas, que detestan los encargos, Arroyo se siente muy cómodo cuando recibe un encargo y por eso no es extraño que se vaya a embarcar en una edición ilustrada de la Biblia, que publicará Círculo de Lectores, el mismo sello editorial para el que hizo años atrás las ilustraciones de la última edición del Tenorio.

Confiesa que «será un trabajo tan ambicioso como el proyecto en el que se embarcó y del que salió airoso el pintor Miquel Barceló al ilustrar *La Divina Comedia* de Dante».

Otro precedente de su vertiente como ilustrador fueron las más de 300 ilustraciones que realizó para el *Ulises* de James Joyce, uno de sus escritores fetiche.

## Subastan un óleo de juventud de Velázquez por 8 millones

EFE / MADRID

El cuadro de Diego Velázquez *Las lágrimas de San Pedro* saldrá a subasta en Madrid, el próximo 19 de febrero, por ocho millones de euros, convirtiéndose así, en caso de consumarse su venta, en la segunda obra del pintor español más cara de toda la historia. El pasado mes de noviembre, el Gobierno español compró *El barbero del Papa* por 18,4 millones de euros a un particular. Con esta obra se enriqueció aún más la magnífica colección del pintor que guarda el

madrileño Museo del Prado, que incluye piezas como *Las Meninas*, *Las Hilanderas*, *Las lanzas* y *La Fragua de Vulcano*, entre otras.

La firma Alcalá Subastas informó ayer sobre la venta de este cuadro, cuyo precio de salida es el más alto alcanzado en España por una obra de arte.

Esta será la segunda ocasión en que se pueda adquirir por subasta uno de los cuatro cuadros de Velázquez que quedan en manos privadas en España, ya que *Las lágrimas de San Pedro* pertenece a la

misma familia desde el siglo XIX. La primera fue la licitación, en diciembre de 2003, de *Cabeza de Apóstol* por 2,4 millones de euros, que no encontró comprador.

Perteneciente a la época de juventud de Velázquez, *Las lágrimas de San Pedro* es un óleo sobre lienzo de 132 por 98,5 centímetros, que debió de ser pintado entre 1617 y 1619.

La obra fue declarada por el Gobierno español como Bien de Interés Cultural, por lo que está prohibida su exportación.



El cuadro 'Las lágrimas de San Pedro'.

## BIOGRAFÍA

Ana Caballé disecciona la 'fría' vida literaria y personal de Francisco Umbral

EFE / MADRID

«Yo no tengo escrúpulos. No me parece tampoco inmoral ni ilegítimo que digan de mí lo que quieran», dice Umbral en una cita que ahora recoge Ana Caballé en la primera biografía no autorizada del escritor, en la que disecciona su obra y los datos fundamentales de su vida.

¿Quién es Umbral? ¿Por qué se sabe tan poco de un autor autobiográfico tan importante? Estas preguntas son las que llevan a Ana Caballé, escritora y profesora de universidad, a colocar al Premio Cervantes sobre el diván para quitarle la máscara, pero «sin chismes ni datos espectaculares», solo a través de una seria investigación.

En *Francisco Umbral. El frío de una vida*, editado por Espasa, la autora quita el traje de «verdades y mentiras» que se había construido el autor, y, obsesionada por saber quién es Francisco Pérez Martínez (Umbral), descubre un hombre obsesionado por su infancia y por su madre.

Sus circunstancias familiares «le llevaron a defender su nombre, a inventarse su yo. Le faltaron los dos pilares sobre los que se construye una persona. Nadie le defendió y se construyó a sí mismo con la única arma que tuvo, la escritura. La escritura es como una espada con la que ha horadado el mundo».

## NOVELA

Graham Swift indaga en el amor a través de un detective privado

EFE / BARCELONA

El escritor londinense Graham Swift, que acaba de publicar *La luz del día*, una historia de amor y asesinato protagonizada por un detective privado, explicó ayer que todos tenemos algo de detectives en nuestro interior.

Perteneciente a la última generación excepcional de escritores británicos junto con Ishiguro, Rushdie, Barnes, Amis y McEwan, Swift abunda en esta nueva novela en una de sus constantes literarias: el tema de la investigación, de la pesquisa, más evidente si cabe en esta ocasión, por cuanto el protagonista es un detective privado, ex policía y especializado en «asuntos matrimoniales».

El autor señaló que «cuando estaba desarrollando esta novela, el protagonista no era un detective, sino que se convirtió en este personaje conforme iba escribiendo».

## PANORAMA

## FUNERAL

## Un centenar de amigos despide al actor Luis Cuenca en La Almudena

EFE / MADRID

Un centenar de amigos y compañeros de Luis Cuenca, fallecido ayer a los 82 años, acudió ayer al crematorio de La Almudena donde fueron incinerados los restos del actor en una ceremonia íntima y breve.

Compañeros de sus años de teatro como la vedette Tania Doris o el actor cómico Quique Camoiras quisieron estar presentes en la despedida a Luis Cuenca, así como actores de televisión de su misma quinta, como Pedro Peña y Pepín Salvador, además de Fernando Rammallo, el joven actor que compartió con él su triunfal regreso al cine en *La buena vida*, de David Trueba, la actriz Silvia Espigado, que encarnaba a su hija en la serie *Cuéntame como pasó*, el periodista José Manuel Parada y la actriz María Kostí.

Su hijo Víctor se encargó, ya dentro de la capilla, de ofrecer un emotivo recuerdo de su padre, un hombre, dijo «al que no le gustaban los dramas, era un hombre alegre, un hombre feliz», para luego despedir a su padre con un «señores, se ha cerrado el telón».

Víctor Cuenca explicó que su padre fue «un profesional hasta el último momento. El 1 de enero, cuando acabó de rodar la última temporada de *Cuéntame* ingresó en el hospital. Le decíamos que era un virus atípico. Pero él era muy listo y lo descubrió. Sus últimas palabras fueron 'nos vamos a la mierda'». «Podía haber sido sobriño de Groucho Marx porque tenía un sentido de la vida original, atípico. Murió con dignidad y sin enterarse», añadió Víctor Cuenca.



Pedro Peña (l), José Manuel Parada (c) y Pepín Salvador. / G. CUEVAS (EFE)

## DANZA

## El Ballet Nacional estrena 'Colores' y 'Tiempo'

La directora artística del Ballet Nacional de España (BNE), Elvira Andrés, pidió ayer una mayor relación entre el mundo de la danza y los músicos sinfónicos y mostró su deseo de «despertar el interés» de los compositores. «Algunos, como Falla, trabajaron mucho para la danza pero ahora ya no es algo habitual, a excepción de en el flamenco», explicó la directora del BNE, que hoy y mañana pone en escena en Santander dos estrenos mundiales. Se trata de *Colores*, con coreografía de Elvira Andrés y música de Luis Bedmar, y *Tiempo*, con la partitura a cargo de José Antonio Rodríguez y la coreografía de Joaquín Grilo, quien definió su montaje como una visión muy particular de utilizar el tiempo, inspirado en palos del flamenco como el jaleo, los fandangos o los tangos.

## CINE INDEPENDIENTE

## Los diarios del 'Che' revolucionan el festival de Sundance

La película *Diarios de motocicleta* revolucionó el festival de cine independiente de Sundance, donde este filme centrado en los viajes de juventud del mítico guerrillero Ernesto Che Guevara se ganó al público, la crítica y a los estudios. Dirigida por el brasileño Walter Salles y protagonizada por el mexicano Gael García Bernal, la película producida por el actor y director Robert Redford, fundador del Sundance, fue recibida con grandes ovaciones en todos sus pases fuera de concurso.

## POLÉMICA

## El Papa ha visto la película 'La Pasión' pero no hizo ningún comentario

El Vaticano confirmó ayer, a través de su portavoz Joaquín Navarro Valls, que el Papa Juan Pablo II ha visto la película de Mel Gibson *La Pasión*, pero no hizo ningún comentario sobre su contenido, acallando así algunos rumores que afirmaban que el Pontífice habría respaldado la cinta. «Se trata de la trasposición cinematográfica del hecho histórico de la pasión de Jesucristo según los Evangelios», dijo Navarro Valls.

# La música de Llach se abre a los versos de su poetas favoritos en cinco recitales

El cantautor catalán cantará letras de Josep María Andreu, Joan Fuster, Constantin Kavafis, Marius Torres y Miquel Martí i Pol

• Confesó que no se siente poeta y que ha descubierto que «en un mundo tan racional como la poesía, hay mucho margen para el azar».

EFE / BARCELONA

El cantautor catalán Lluís Llach ofrecerá del 27 al 31 de enero cinco recitales basados en su espectáculo *Poetes*, en los que rinde homenaje al mundo de la poesía y, en particular, a algunos de los autores con los que ha mantenido una especial relación de amistad.

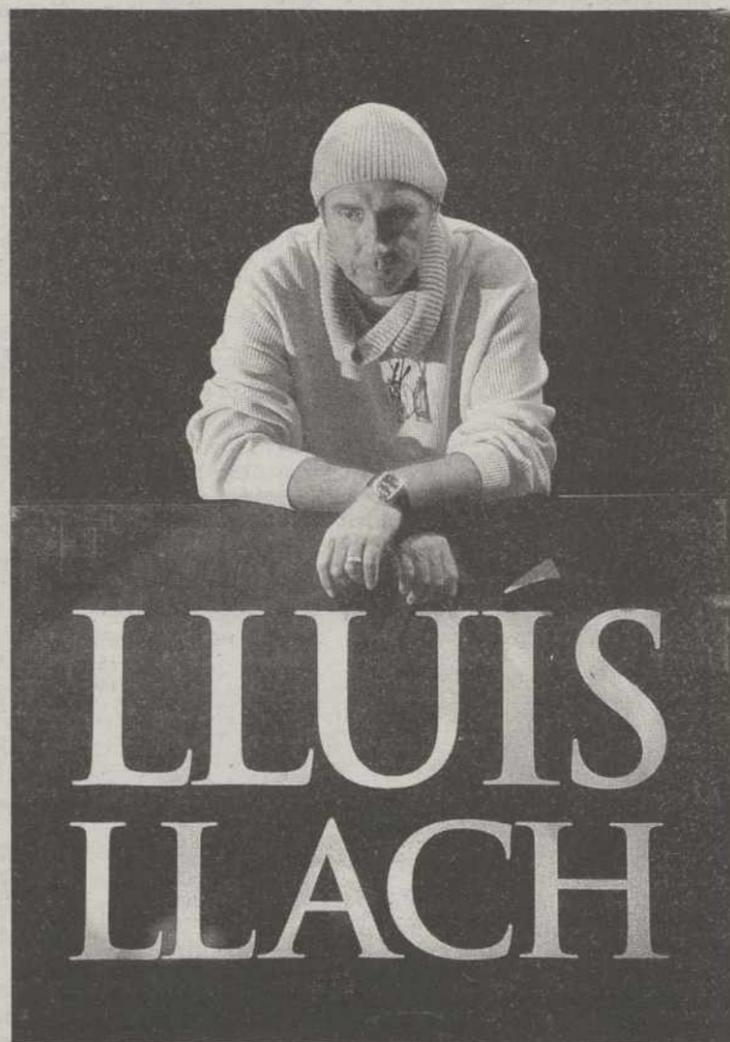
En la presentación de los conciertos, que tendrán lugar en la Sala Apolo de Barcelona, Llach anunció que cantará poemas de Josep María Andreu, Joan Fuster, Constantin Kavafis, Joan Oliver *Pere Quart*, Joan Salvat-Papasseit, Josep María de Sagarra, Marius Torres y Miquel Martí i Pol.

El espectáculo servirá además para rendir homenaje a tres personas que han ayudado a Llach en su carrera artística: Josep Maria Espinás, a quien dedicará *Dibuix*, Eudald Solá, para quien cantará *Ens veiem a Folegandros*, y Maria Aurelia Capmany, en cuya memoria interpretará *Cant de l'enyor*.

«Espinás siempre me ha ayudado con las canciones y me brindaba soluciones impensables. Solá fue el traductor al griego de *Un pont de mar blava* y Capmany fue la artífice de bautizar con el título de *L'estaca* una canción que le llevé titulada *La columna*».

El cantautor confesó que «no me siento poeta» y que ha descubierto a lo largo de su carrera musical que «en un mundo tan racional como la poesía, hay mucho margen para el azar».

Quizá por esa modestia con que aborda su trabajo musical, asegura que «cuando escribo letras de canciones siempre es a base de reflexión y trabajo».



El cantautor catalán Lluís Llach, durante la presentación de 'Poetes'. / A.E. (EFE)

A su juicio, «un poema es como una maleta que se abre y eso es algo que he podido experimentar al musicar a los poetas. He visto cómo se iba abriendo el lenguaje, algo que me sorprendió de manera extraordinaria con Martí i Pol cuando trabajamos el poema *Porrera*». Al cabo de un mes, continúa Llach, «me di cuenta de que había más de lo que le había pedido a Martí i Pol, y no me refiero a los formalismos, sino al significado que escondían sus versos».

En *Poetes* el cantautor interpreta una versión de Kavafis traducida por Carles Riba, que, según Llach, «demuestra la excelencia de los traductores catalanes».

En los últimos tiempos, Llach frecuenta el directo, después de que interpretará *Viatge a Itaca*, *Verges 50* y *Un pont de mar blava*, tres de las «piezas capitales» de su repertorio, y en diciembre de 2002 actuara junto al tenor Josep Carreras en el Palau Sant Jordi, recital que se acaba de editar en disco.

## Los salas de cine recuperan 'El espíritu de la colmena'

EFE / MADRID

*El espíritu de la colmena*, de Víctor Erice, considerada como una obra clave del cine español, vuelve a las pantallas treinta años después de su estreno y de haberse convertido en la primera película española que consiguió la Concha de Oro del festival de cine de San Sebastián. Protagonizada por Fernando Fernán Gómez, Teresa Gimpera y las niñas, Ana Torrent -en su debut frente a las cámaras- e Isabel

Tellería, *El espíritu de la colmena* con guión de Erice y Ángel Fernández-Santos, está ambientada en 1940 en un pueblo de Castilla. Allí, en un viejo caserón o intenta sobrevivir una familia del bando de los vencidos en la Guerra Civil.

El padre vive obsesionado con la apicultura. La madre dedica el tiempo a escribir cartas a un perdido amor exiliado al que añora. Y, mientras, las dos niñas buscan respuestas en el mundo exterior.

Víctor Erice recordó recientemente que la película había conseguido burlar la censura franquista, en una época dura, con Alfredo Sánchez Bella como ministro de Información. Fue gracias a la sutileza de un guión dominado por las metáforas, como lo es su título y la dedicación del padre a la apicultura. Todos viven en una colmena, donde rige una fuerte jerarquía y aislados del resto, nadie comparte su celda.

## ■ Mercado de Talavera

### ■ Precios indicativos del 21 de enero de 2004

#### ¡Ganado de más de un año

Ovino de vida y abasto	P. actual	P. anterior
De vida y abasto de 7 a 11 Kg	4,20	4,65
De vida y abasto de 15,1 a 19 Kg	3,40	3,55
De vida y abasto de 19,1 a 23 Kg	2,70	3,10
De vida y abasto de 23,1 a 25,4 Kg	2,60	2,90
De vida y abasto de 25,5 a 28 Kg	2,50	2,75
De vida y abasto de 28,1 a 34 Kg	2,40	2,50
De vida y abasto de más de 34 kg	2,40	2,40
Oveja vida machos reproductores	P. actual	P. anterior
Oveja vida talaverana	80,00	80,00
Oveja vida merina	80,00	80,00
Oveja vida manchega	90,00	90,00
Macho reproductor talaverano	135,00	135,00
Macho reproductor manchego	145,00	145,00
Ovejas	P. actual	P. anterior
Oveja talaverana de abasto	0,45	0,45
Oveja merina de abasto	0,42	0,42
Caprino de vida y abasto - cabrito	P. actual	P. anterior
Cabrito lechal 7-10 kg.	5,00	5,25
Caprino vida y abasto - cabra y macho	P. actual	P. anterior
Cabras con cría, varias razas.	97,00	97,00
Cabras sin cría, varias razas.	73,00	73,00
Macho reproductor, varias razas	151,00	151,00
Cabra de abasto	P. actual	P. anterior
Cabra de abasto	0,46	0,46

## ■ Mercado de Madrid

### ■ Precios indicativos del 19 de enero de 2004

#### ¡Gallinas (euros/kg. vivo)

Ligera	P. actual	P. anterior
Menos de 1,6 kg	0,00	0,00
De 1,601 a 1,7 kg	0,01	0,01
De 1,701 a 1,8 kg	0,03	0,03
De 1,801 a 1,9 kg	0,04	0,05
De 1,901 a 2,0 kg	0,05	0,07
Semipesada	P. actual	P. anterior
Menos de 1,8 kg	0,05	0,07
De 1,801 a 1,9 kg	0,06	0,08
De 1,901 a 2,0 kg	0,07	0,09
De 2,001 a 2,1 kg	0,08	0,10
De 2,101 a 2,2 kg	0,09	0,11
De 2,201 a 2,3 kg	0,10	0,12
De 2,301 a 2,9 kg	0,11	0,13
Huevos blancos y morenos	P. actual	P. anterior
XL Super grande	1,75	1,78
L Grande	1,67	1,70
M Mediana	1,57	1,57
S Pequeños	1,37	1,37
Avicultura	P. actual	P. anterior
Pollo entero	1,29/1,32	1,20/1,23
Conejo	P. actual	P. anterior
Vivo (de 1,7 a 2,2 kg.)	1,47	1,62
En canal	4,10	4,10

## ■ Mercado de Cuenca

### ■ Precios indicativos del 14 de enero de 2004

#### ¡Ajo

Ajo morado	P. actual	P. anterior
Ajo morado (37-45 mm.) Primera	0,33-0,36	0,33-0,39
Ajo morado flor (45-50 mm.)	0,37-0,40	0,48-0,57
Ajo morado superflor (50-55 mm.)	0,90-0,93	0,78-0,87
Ajo morado extraflor (+55 mm)	0,56-0,58	0,84-0,93
Ajo blanco cortado	P. actual	P. anterior
Ajo blanco flor (45-50 mm.)	0,33-0,36	0,33-0,39
Ajo blanco superflor (50-55 mm.)	0,41-0,43	0,45-0,51
Ajo blanco extraflor (60-70 mm.)	0,83-0,90	0,60-0,66
Ajo blanco jumbo (+70 mm)	0,95-1,00	0,72-0,78

#### ¡Cebolla

Cebollas tipo recas	P. actual	P. anterior
Grano de oro granel gorda	0,36-0,45	0,38-0,45
Grano de oro granel pequeña	0,25-0,35	0,25-0,35

## ■ Mercado de Lleida

### ■ Precios indicativos del 19 de enero de 2004

#### ¡Cereales

Trigo	P. actual	Pago
Trigo panif. Anza . Scd. Lle. Harin	182,00	15 días
Trigo francés panif. PE 76 Disp Scd Lle	190,00	15 días
Trigo forraj. nacio. PE 74 Disp Scd Lle	181,00	Contado
Trigo francés forraj. PE 74 Disp Scd Lle	189,00	15 días
Trigo inglés forraj. PE.73-74. Dis	s/c	Contado
Cebada	P. actual	Pago
Cebada PE. Mfn.64 disp Scd Lle	162,00	Contado
Cebada Imp PE. Mfn.64 disp Scd Lle	s/c	Contado
Centeno	P. actual	Pago
Importado	153,00	
Maíz	P. actual	Pago
Lleida Dip. Sec.Lle	180,00	30 días
Lleida Impor francés Dip Scd/Lle	183,00	30 días

#### ¡Deshidratados

Alfalfa	Proteína	Humedad	P. actual	P. anterior
Granulado	16-18%	10-12%	126,25	126,25
Granulado	15-16%	10-12%	111,25	111,25
Briquetas	15-16%	12-14%	135,25	135,25
Balas 1 &	17-18%	12-14%	153,00	153,00
Balas 2 &	15-16%	12-14%	135,25	135,25
Balas Raygrass	15%	12%	s/c	s/c

## ■ Mercado de Bellpuig

### ■ Precios indicativos del 20 de enero de 2004

#### ¡Pollo

Broiler (Cat. A tipo II)	P. actual	P. anterior
Pollo blanco	0,52	0,47
Pollo amarillo	0,52	0,42
Pollo sacrificado (Canal)	P. actual	P. anterior
Blanco	0,89	0,83
Amarillo	0,89	0,83
Gallinas euros/kg. vivo	P. actual	P. anterior
Ligeras	0,03/ 0,08	0,03/ 0,08
Semipesadas de 1,9 a 2,1 kg	0,28	0,34
Semipesadas de 2,1 a 2,3 kg	0,30	0,36
Semipesadas de 2,3 a 2,5 kg	0,33	0,39
Pesadas	0,72	0,92
Gallo	0,25	0,35

#### Huevos blancos y morenos

	P. actual	P. anterior
XL	1,05	1,18
L	0,78	0,96
M	0,72	0,86
S	0,62	0,72

#### Conejo (5 sobre granja/200uds.)

	P. actual	P. anterior
Joven 1,75 a 2,2	1,55	1,55
Adulto	s/c	s/c

#### Cerdo de abasto (euros kg. vivo)

	P. actual	P. anterior
Selecto hasta 96 kg.	0,83	0,81
Normal hasta 100 kg.	0,82	0,80

#### Canales porcino

	P. actual	P. anterior
E de 55% a + en carne	1,10	1,08
U de 50 a 55% en carne	1,08	1,06
R de 45 a 50 % en carne	1,05	1,03
O de 40 a 45 % en carne	1,00	0,98
P de - a 40 % en carne	0,97	0,95

## ■ Mercado de Albacete

### ■ Precios indicativos del 22 de enero de 2004

#### ¡Ganado de más de un año

Cordero con D.E.	P. actual	P. anterior
Corderos hasta 10,1 kg	3,61-3,67	3,91-3,97
Corderos de 10,5 a 15 kg	3,52-3,58	3,76-3,82
Corderos de 15,1 a 19 kg	3,01-3,07	3,34-3,40
Corderos de 19,1 a 23 kg	2,86-2,92	3,07-3,13
Corderos de 23,1 a 25,4 kg	2,74-2,80	2,89-2,95
Corderos de 25,5 a 28 kg	2,62-2,68	2,74-2,80
Corderos de 28,1 a 34 kg	2,59-2,65	2,59-2,65
Corderos de más de 34 kg	2,14-2,20	2,14-2,20
Oveja Extra	0,24	0,24
Oveja primera	0,16	0,16
Lana	s/c	s/c
Porcino	P. actual	P. anterior
Selecto	1,16	1,13
Normal	1,13	1,10
Graso	1,10	1,07
Cerdo desvieje	0,45	0,45
Lechón de 20 Kgr (Ptas/unidad)	48,00	47,00
Conejos	P. actual	P. anterior
Conejo Joven de 1,8-2,2KG	1,56-1,62	1,56-1,62
Desvieje	0,36	0,36
Leche	P. actual	P. anterior
Leche oveja con D.O.	7,90-8,50	7,90-8,50
Leche oveja sin D.O.	6,00-6,40	6,00-6,40
Leche de cabra	5,40-5,80	5,40-5,80

#### ¡Cereales (22 de enero)

	P. actual	P. anterior
Cebada maltería	155,00	154,00
Pienso (+ 62 Kg/Hl)	146,50	145,50
Pienso (- 62 Kg/Hl)	140,00	139,00
Trigo duro	169,00	169,00
Trigo blando De fuerza	170,00	170,00
Extensibles: Chamorro	174,00	174,00
Alcalá	155,00	155,00
Panificables	149,00	149,00
Forrajeros (Pané, Anzada)	147,00	147,00
Avena Rubia	138,00	138,00
Avena Blanca	132,00	132,00
Centeno	135,00	135,00
Triticales	132,00	132,00
Maíz secadero	164,00	164,00

#### ¡Leguminosas

	P. actual	P. anterior
Heno de alfalfa (20-22%)	s/c	s/c
Pipa girasol (9,2.44)	216,00	216,00
Yeros (20% máximo impurezas)	137,00	127,00
Veza grano (10% máx. impur.)	176,00	176,00

#### ¡Mesa vinícola (precios del día 22 de enero)

	P. actual	P. anterior
Vino blanco de fermentación tradicional	2,22/2,28	2,22/2,28
Vino blanco de fermentación controlada	2,34/2,40	2,34/2,40
Vino blanco macabeo de fermentación cont.	2,61/2,79	2,61/2,79
Vino rosado de fermentación tradicional	2,22/2,34	2,22/2,34
Vino rosado de fermentación controlada	2,67/2,85	2,67/2,85
Tinto cencibel	2,85/3,15	2,85/3,15
Tinto merlot	3,60/4,20	3,60/4,20
Tinto cabernet	3,60/4,20	3,60/4,20
Tinto shyrach	4,20/4,80	4,20/4,80
Tinto monastrel	2,55/2,91	2,55/2,91
Tinto garnacha tintorera	4,50/5,43	4,50/5,43
Tinto base	1,98	1,98
Tinto punto	0,06	0,06
Mostro azufrado banco	2,10/2,22	2,10/2,22
Mostro azufrado tinto	3,00/3,20	3,00/3,20

#### ¡Productos ecológicos (precios del día 22 de enero)

	Precio productor
Ajo morado	2
Cebolla	0,30
Nuez	3
Avena	141
Vino tinto (bobal)	0,45
Vino tinto (cencibel)	0,52
Vino blanco (macabeo)	0,36

807 42 99 46 CONTESTADOR AUTOMÁTICO  
 -Cotizaciones  
 -Precios por sectores y productos  
 -Comentarios y previsiones del mercado  
 (Coste máximo: 1,09 euros/min., red fija -1,50 euros/min., red móvil). STA Apdo. 3439 - 02080 Madrid



Fábrica: Ctra. Valdepeñas, km. 1 - 13004 CIUDAD REAL  
 Tels: 926 22 02 00 - 04 - 05 - 08 - 45 Fax: 926 22 72 30  
 e-mail: inalsa@meyca.es www.piensos-inalsa.com

INFORMACION PATROCINADA POR:

Piensos inalsa

Calidad  
y servicio

**■ Mercado de Salamanca****■ Precios indicativos del 19 de enero de 2004****Terminales destetado/vida (200kg vivo)**

Machos	P. actual P. anterior	
	Extra	2,86
Primera	2,73	2,70
Segunda	2,24	2,21
Morucha	1,34	1,31

Hembras	P. actual P. anterior	
	Extra	1,86
Primera	1,77	1,71
Segunda	1,39	1,33

**Ganado de menos de 12 meses**

Machos	P. actual P. anterior	
	E Especial	3,27
U Extra	3,21	3,18
R Primera	s/c	s/c
O Segunda	s/c	s/c

Hembras	P. actual P. anterior	
	E Especial	3,39
U Extra	3,33	3,30
R Primera	3,24	3,21
O Segunda	3,15	3,12

**Ganado de más de 12 meses**

Terminales (Hasta 230 kg.) euro/kg.	P. actual P. anterior	
	E Especial	3,34
U Extra	3,28	3,22
R Primera	3,16	3,10
O Segunda	2,98	2,92

Terminales (Más de 230 kg.) euro/kg.	P. actual P. anterior	
	E Especial	3,31
U Extra	3,22	3,16
R Primera	3,10	3,04
O Segunda	2,92	2,86

Añojos (Hasta 330 kg.) euro/kg.	P. actual P. anterior	
	E Especial	3,16
U Extra	3,10	2,95
R Primera	3,04	2,89
O Segunda	2,91	2,76

Añojos (Más de 330 kg.) euro/kg.	P. actual P. anterior	
	E Especial	3,04
U Extra	2,98	2,83
R Primera	2,91	2,76
O Segunda	2,79	2,64

Eralas euro/kg.	P. actual P. anterior	
	U Extra	2,28
R Primera	1,86	1,71
O Segunda	1,38	1,23

Novillos euro/kg.	P. actual P. anterior	
	Extra	2,13
Primera	1,71	1,65
Segunda	1,23	1,17

Toros euro/kg.	P. actual P. anterior	
	Extra	1,83
Primera	1,62	1,56
Segunda	1,56	1,50

Vacas euro/kg.	P. actual P. anterior	
	Extra	1,92
Primera	1,44	1,41
Segunda	1,02	0,99
Tercera	0,84	0,81
Fábrica	0,57	0,57

**Terminales de vida**

Terminales en vida	P. actual P. anterior	
	Becerras cruzadas destetadas	522,00
Becerras moruchos para cabadero	268,00	262,00

Vacuno de carne	P. actual P. anterior	
	Terminales/as cruzadas	1,89
Añojos	1,80	1,71
Toros	1,08	0,90
Vacas	0,84	0,82

**Cotización media del ovino y caprino**

	P. actual P. anterior	
	Lechazos hasta 11 kg vivo	34,00
Lechazos 11,1 - 15 kg vivo	37,38	42,58
Corderos 15,1 - 19 kg vivo	45,05	49,30
Corderos 19,1 - 23 kg vivo	50,40	55,65
Corderos 23,1 - 25,4 kg vivo	53,35	59,41
Corderos 25,5 - 28 kg vivo	53,50	53,50
Corderos 28,1 - 34 kg vivo	49,60	49,60
Ovejas sacrificio	3,00 / 12,00	3,00 / 12,00
Ovejas vida castellana (con cordero)	54,09 / 66,11	54,09 / 66,11

Caprino	P. actual P. anterior	
	Cabra sacrificada	s/c
Cabra viva	s/c	s/c
Cabrillo lechal	s/c	s/c

Porcino	P. actual P. anterior	
	Porcino blanco	
Cerdo selecto	0,83/0,84	0,81/0,82
Cerdo normal	0,82/0,83	0,80/0,81
Cerdo graso	0,93/0,94	0,93/0,94
Cerdas	0,49/0,52	0,49/0,52

Lechones hasta 20 kg.	P. actual P. anterior	
	Selecto	45,00
Normal	42,00	39,00
Tetra	50,00	45,00

Tostones	P. actual P. anterior	
	De 4 a 6 Kg.	21,00
De 6 a 8 Kg.	22,00	23,00

Porcino ibérico	P. actual P. anterior	
	Pienseo de 150 Kg.	1,55/1,61
Pienseo 150 Kg. (Extra)	1,61/1,67	1,61/1,67
Reproductoras	220,25/340,45	220,25/340,45
Marranos (30-60 kg)	2,53/2,65	2,43/2,55
Primales (60-90 kg)	2,20/2,32	2,20/2,32

**■ Mercado de Zaragoza****■ Precios indicativos del 20 de enero de 2004**

Huevos blancos	P. actual P. anterior	
	XL super grandes (+63 gr.)	1,60
L grandes (63 gr. -6)	1,42	1,48
M medianos (53 gr. - 5)	1,27	1,33
S pequeños (menos 53 gr.)	1,04	1,10

Morenos	P. actual P. anterior	
	XL super grandes (+63 gr.)	1,60
L grandes (63 gr. -6)	1,42	1,48
M medianos (53 gr. - 5)	1,27	1,33
S pequeños (menos 53 gr.)	1,04	1,10

Pollos	P. actual P. anterior	
	Pollos blancos en vivo	s/c
Pollos blancos en canal	s/c	s/c

Gallinas	P. actual P. anterior	
	Pesadas	0,72
Semipesadas	0,10/0,15	0,10/0,15
Ligeras	0,05/0,10	0,05/0,10

Ovino en canal (euros /Kg canal)	P. actual P. anterior	
	A10 (1) de 9 a 11 kg.	7,19/7,31
A11 (2) de 11,1 a 12 kg.	6,86/6,98	6,86/6,98
A12 (3) de 12,1 a 13 kg.	6,59/6,74	6,59/6,74
A13 (4) de 11,1 a 12 kg.	5,83/5,95	5,83/5,95
Ovejas extra	0,30	0,30
Ovejas primera	0,12	0,12
Ovejas piel	9,20/9,40	8,40/8,60

Corderos y lechazos	P. actual P. anterior	
	Lechales de 10 a 12 kg	3,73/3,88
Lechales de 12,1 a 15 kg	3,11/3,51	3,26/3,66
Ligeros de 15,1 a 19 kg	3,19/3,25	3,34/3,40
Ternascos de 19,1 a 23 kg	3,05/3,11	3,20/3,26
Ternascos de 23,1 a 25,4 kg	2,90/2,96	3,05/3,11
Corderos de 25,5 a 28 kg	2,78/2,84	2,93/2,99
Corderos de 28,1 a 34 kg	2,41/2,47	2,56/2,62

**■ Mercado de Toledo****■ Precios indicativos del 16 de enero de 2004**

Productos	P. actual P. anterior	
	Maíz	175,00/179,00
Cebada + 62 kg/hl	156,00	156,00
Cebada - 62 kg/hl	153,00	153,00
Cebada caballar	153,00	153,00
Avena rubia	147,00	147,00
Avena blanca	147,00	147,00
Trigo duro	168,00	168,00
Trigo Pienseo	168,00	168,00
Trigo Fuerza+300w	180,00	180,00
Trigo Blando	168,00/171,00	168,00/171,00
Trigo Tipo Aragón	165,00	165,00
Yeros	150,00	150,00
Veza	s/c	s/c
Guisante	s/c	s/c
Triguales	s/c	s/c
Centeno	s/c	s/c

Mesa Vinícola	P. actual P. anterior	
	Vino de mesa	
Fermentación Tradicional	2,10/2,16	2,21/2,29
Fermentación Controlada	2,25/2,31	2,29/2,37
Tinto directo (5-6 ptos Color)	2,34/2,40	2,37/2,48
Varietades nobles (+10 ptos. Color)	3,01/4,21	2,80/4,78
Azufrado	2,22/2,28	2,21/2,30
Castilla Blanco	2,22/2,28	2,28/2,33
Castilla Tinto	2,55/2,85	2,50/2,61
Garnacha (5-6 ptos. Color)	2,28/2,31	2,28/2,31
Rosado	2,34/2,46	2,43/2,55

Mesa Avícola	P. actual P. anterior	
	Huevos	
XL-Supergrandes (+73 Grs)	1,02	1,10
L-Grandes (63-73 Grs)	0,85	0,92
M-Medianos (53-63 Grs)	0,74	0,80
S-Pequeños (-53 Grs.)	0,58	0,64

**■ Mercado de Ciudad Real****■ Precios indicativos del 22 de enero de 2004**

Cereales (precios del 14 de enero)	P. actual P. anterior	
	Precio euro por tonelada	
Cebada maltería	148/151	145/148
Cebada Pienseo (+ 62 Kg/Hl)	143/146	140/143
Cebada Pienseo (- 62 Kg/Hl)	137/140	134/137
Trigo blando: Rinconada (+300w)	170/176	170/176
Trigos extensibles: Chamorro	183/187	183/187
Trigos extensibles: Alcalá, Sevillano	154/157	154/157
Trigos panificables: Astral, Aragón	154/157	151/154
Trigos panificables: Etecho	157/160	154/157
Trigos forrajeros: Pané, Anza	152/155	149/152
Avena rubia previsión	135/138	132/135
Avena pienseo	129/132	126/129
Centeno	138/142	135/139
Maíz Secadero	162/165	158/161

Leguminosas (precios del 14 de enero)	P. actual P. anterior	
	Heno de veza paquete grande	79/90
Heno de alfalfa paquete grande	137/143	135/141
Veza grano (max. 10% Cereal)	186/192	186/192
Yero grano limpio	140/146	138/144

Cordero (precios del 22 de enero)	P. actual P. anterior	
	Cordero tipo manchego	
Lechal para sacrificio (10 kg)	3,34-3,40	3,67-3,73
Cordero 10,5 - 15 kg	3,52-3,58	3,65-3,71
Cordero 15,1 - 19 kg	2,90-2,96	2,90-2,96
Cordero 19,1 - 23 kg	2,69-2,75	2,92-2,98
Cordero 23,1 - 25 kg	2,55-2,61	2,78-2,84
Cordero 25,1 - 28 kg	2,52-2,58	2,63-2,69

Cordero merino	P. actual P. anterior	
	Cordero 28,1 - 34 kg	2,49/2,55
Cordero más de 34 kg	s/c	s/c
Cordero 23,1 - 25,4 con DE	2,61-2,67	2,84-2,90
Cordero 25,5 - 28 kg con DE	2,58-2,64	2,69-2,75
Oveja primera	0,31	0,31
Oveja segunda	s/c	s/c

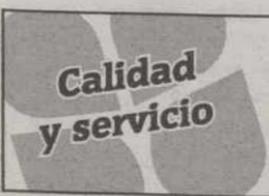
Cordero merino	P. actual P. anterior	
	Cordero 11 - 16 kg	3,27-3,33
Cordero 16,1 - 19 kg	2,83-2,89	2,83-2,89
Cordero 23,1 - 25 kg	2,55-3,61	2,78-3,81
Cordero 25,1 - 28 kg	2,47-2,53	2,58-2,64
Cordero 28,1 - 34 kg	2,44-2,50	2,44-2,50

Cabrillo	P. actual P. anterior	
	Cabrillo lechal de 6 a 10 kg	3,88-3,94

Caza (precios del 21 de enero)	P. actual P. anterior	
	Caza Mayor	
Jabalí	0,90-1,00	1,00-1,10
Venado	0,90-1,00	0,90-1,00
Gamo	1,00	1,00
Muflón	0,40	0,40

Caza Menor	P. actual P. anterior	
	Perdiz Roja Autóctona	3,00
Conejo de tiro	3,01	3,01
Conejo sin tiro	3,60	3,60
Liebre	3,30	3,30

Mesa Vinícola	P. actual P. anterior	
	Productos	
Vino blanco fermentación tradicional	2,16-2,25	2,22-2,31
Vino blanco fermentación controlada	2,34-2,43	2,34-2,40
Vino tinto fermentación tradicional	2,49-2,55	2,49-2,55
Vino tinto varietal (cencibel)	3,16-3,76	3,16-3,76
Vinos tintos varietales	3,91-4,51	3,91-4,51
Vino blanco varietal fermentación controlada	2,49-2,58	2,40-2,58
Vinos de la Tierra de Castilla Blancos	2,22-2,28	2,28-2,34
Vinos de la Tierra de Castilla Tintos	2,55-2,61	2,55-2,61
Mosto azufrado blanco	2,22-2,28	2,22-2,28



INFORM

**EXPOSICIONES**

**21'30 Toledo del Romance**

Las leyendas más insignes de Toledo recogidas en forma de romance en un paraje de inigualable belleza es la oferta que esta noche propone el Colectivo Imagina. La ruta sale de la plaza del Ayuntamiento, a las 21.30 horas. el precio es de 6 euros por persona. Teléfonos de reservas: 615246147 y 925 251466.

PLAZA DEL AYUNTAMIENTO

**CONCIERTO**

**23'00 Giroux y Mahjun en el Pícaro**

Jea-Louis Mahjun, el irreal violinista atómico, actúa esta noche junto a Alain Giroux, considerado el mejor guitarrista de blues de Francia. Juntos forman una perfecta conjunción entre swing y emoción. La entrada cuesta cinco euros.

CALLE CADENAS, N 6

**MÚSICA**

**17'00 Las obras de Nines Velázquez**

La artista Nines Velázquez muestra sus trabajos en la Galería de Arte Ar+51. La exposición permanecerá abierta hasta el día 3 de febrero. El horario de visita es de lunes a sábado de 17.00 a 21.30 horas. Los domingos y los festivos de 11.00 a 14.00 horas.

CALLE VENANCIO GONZÁLEZ, 13

**AGENDA64**

**ARTE**

**Florencio García-Pato**

El pintor Florencio García-Pato muestra, hasta el próximo 30 de enero en la Sala Picasso de Caja Rural, sus trabajos pictóricos de toda una vida. Dibujos a plumilla se mezclan con reproducciones de Mingote, acuarelas, algún que otro óleo y dos esculturas. De lunes a viernes, de 19,00 a 21,00 horas.

C/ CORONEL BAEZA

**'Sueño de libertad'**

La Biblioteca de Castilla-La Mancha acoge hasta el 31 de enero la exposición 'Sueño de Libertad' organizada por la Asociación de Expresos y Represaliados Políticos Anti-franquistas. El objetivo principal de esta colaboración es dar a conocer a las generaciones actuales y también a las futuras el arduo proceso de lucha por las libertades y los valores democráticos en España, mediante un programa de difusión cultural e histórica en el que se inserta esta exposición. El horario de visita es de lunes a viernes de 9.00 a 21.00 horas. Los sábados de 9.00 a 14 horas.

CALLE ALFÉRECES PROVISIONALES, S/N

**Color y forma**

Carlos Evangelista muestra sus obras en la Galería Tolmo. Un conjunto de piezas basadas en el color y la geometría. Las obras estarán expuestas al público hasta el próximo 4 de febrero y el horario de visitas es de 12.00 a 14.00 y de 18.00 a 21.00 horas. Los domingos y festivos es de 12.00 a 14.00 horas.

SANTA ISABEL, 14

**Acuarelas Tormo**

La sala de exposiciones del Centro Cultural de CCM en la calle Talavera acoge el XIV Certamen de Acuarelas 'Tormo' hasta el próximo 31 de enero. De lunes a sábado de 17,00 a 21,00 horas. Permanece cerrado los domingos y los días festivos.

CALLE TALAVERA S/N

**Sorolla y Castilla**

El Museo de Santa Cruz acoge hasta el próximo 25 de enero la exposición 'Sorolla y Castilla', un conjunto de cuadros que retratan los paisajes de la geografía manchega. Dada la capacidad del Museo, la muestra recoge, además otras veinte obras del artista que nada tienen que ver con Castilla. Son paisajes de otras regiones, exceptuando Biarritz. El horario de visita es de 10.00 a 18.30 horas de lunes a sábado y festivos. Los domingos el horario es de 10.00 a 14.00 horas.

MUSEO DE SANTA CRUZ

**'Toledo amurallada'**

La Real Fundación de Toledo ha organizado la muestra 'Toledo amurallada'. El objetivo de esta exposición es dar una visión del recinto amurallado de la ciudad, uno de los más completos, complejos y desconocidos de la Península Ibérica. La muestra permanecerá en Roca Tarpeya hasta el 29 de febrero de 2004. El horario de visitas es el siguiente: De lunes a sábado, de 10,00 a 19,00 horas, y los domingos, de 10,00 a 15,00 horas. Entrada gratuita.

ROCA TARPEYA

**MUESTRA**



**'Sociedad de Arte de Toledo'.** El Palacio de Benacazón de CCM la XII exposición de Artes Plásticas de la Sociedad de Arte de Toledo. La muestra permanecerá abierta hasta el próximo 31 de enero. En total 24 miembros de esta conocida sociedad exponen 45 cuadros para que todos los toledanos puedan disfrutar de las visiones artísticas que estos creadores tienen. Doce años lleva la Sociedad de Arte de Toledo exponiendo en la sala del Palacio de Benacazón, el evento se ha convertido ya en una tradición que se repite con los años. El horario de visita es de 18,00 horas a 21,00 horas de lunes a sábado. Los días festivos permanece cerrado. / VALDIVIELSO

**Claves de Toledo. Llave de futuro**

En esta exposición se realiza un recorrido por la historia, la cultura, el arte y la esencia de la ciudad de Toledo, con la finalidad de ofrecer a los visitantes los elementos necesarios para comprender la situación actual de la ciudad y sus proyectos de futuro. Así, la exposición se concibe como el germen del Centro de Interpretación de la Ciudad de Toledo, y como una forma distinta para penetrar en el conocimiento de la ciudad. Ocupa una superficie total de 800 metros cuadrados y cuenta con una treintena de montajes audiovisuales diferentes. De martes a sábado de 10.00 a 19.00 horas, los lunes y los domingos de 10.00 a 14.00 horas. La entrada cuesta cuatro euros.

CENTRO CULTURAL SAN MARCOS

**CONVOCATORIAS**

**Jóvenes artistas 2004**

La dirección General de Juventud de la Junta de Comunidades convoca el Certamen de Jóvenes artistas de Castilla-La Mancha para el año 2004, en sus especialidades de Artes Plásticas, Cómic e ilustración, fotografía, poesía, relato, música clásica, música pop/rock, otros estilos musicales, dirección de cortometrajes y danza. El plazo de presentación de las obras finaliza el 30.

DIRECCIÓN GENERAL DE JUVENTUD

**Ruta Quetzal**

Veinte castellano-manchegos podrán participar en la expedición 2004 de la Ruta Quetzal BBVA a Méjico, Portugal y España. Las

bases de la convocatoria pueden encontrarse en las oficinas del BBVA y en Internet, en las páginas [www.rutaquetzal.com](http://www.rutaquetzal.com) y [www.bbva.es](http://www.bbva.es), o a través de la línea 902 22 44 66.

BBVA

**Ayudas Erasmus**

La Consejería de Educación, Universidad de Castilla-La Mancha y Caja Castilla-La Mancha convocan las ayudas Erasmus destinadas a estudiantes de la UCLM para la realización de estudios en universidades europeas. Las solicitudes se podrán realizar on-line desde Red-C@mpus o presentándolas en soporte papel en cada uno de los registros de la UCLM antes del 30 de enero de 2004, e irán dirigidas a las Oficinas de Cooperación Internacional del campus. Para más información, entrar en la web: [www.uclm.es/erasmus2994.htm](http://www.uclm.es/erasmus2994.htm).

CONSEJERÍA DE EDUCACIÓN

**Programa de Vacunación**

La Consejería de Sanidad y el Servicio de Salud de Castilla La Mancha realizan una campaña de vacunación frente a la meningitis C desde el día 17 de noviembre de 2003 hasta el 20 de febrero de 2004. La campaña está dirigida a todos los niños, niñas y jóvenes menores de 20 años que no hayan recibido la vacuna conjugada con anterioridad: Los niños y niñas matriculados en los cursos incluidos entre 4. de educación primaria y 2. de bachillerato o similares en formación profesional recibirán la vacuna en el propio centro docente al que acuden; los jóvenes de 18 y 19 años y los menores de 8 años que no hayan recibido la vacuna conjugada deberán acudir a su centro de salud.

CONSEJERÍA DE SANIDAD

**HOY**

**23** de enero de 2004

Faltan 343 días para que comience el año 2005

**Santoral**  
Ildefonso (Alfonso), Emerenciana, Pármenas, Agatángelo y Clemente, Severiano, Aquila, Asclas, Juan el Limosnero, Urbano, Martirio, Amasio, Armando.

Misa: de feria.

**LA SUERTE**

**Cupón Pro Ciegos**

JUEVES	22/01/2004	03.544
MIÉRCOLES	21/01/2004	66.816
MARTES	20/01/2004	58.815
LUNES	19/01/2004	59.598
VIERNES	16/1/2004	52.476

Reintegros a la última cifra, tercera cifra (centena) y primera cifra (decena de millar) del número premiado.

**Supercupón ONCE**

DOMINGO, 18/01/2004	49.291
Reintegro	1
Serie	014

**Lotería Primitiva**

JUEVES 22/01/2004	7-11-26-36-41-48	C: 29 R: 9
-------------------	------------------	------------

SÁBADO 17/1/2004	3-9-19-21-38-46	C: 2 R: 7
------------------	-----------------	-----------

**Bono Loto**

MIÉRCOLES 21/01/2004	8-11-21-22-40-44	C: 48 R: 6
MARTES 20/01/2004	4-5-10-30-34-44	C: 1 R: 5
LUNES 19/1/2004	7-13-28-31-35-48	C: 14 R: 6

**Gordo de la Primitiva**

DOMINGO, 18/01/2004	9-15-18-19-26-32	C: 48 R: 8
---------------------	------------------	------------

**Lotería Nacional**

JUEVES 22 DE ENERO DE 2004	Primer Premio	93.915
	Reintegros	3, 5, 8

**LA RECETA**



ADOLFO MUÑOZ  
RESTAURADOR

## Coliflor con vinagre

**Ingredientes:** 1 coliflor verde ( romanescu ), 1 coliflor grande blanca, 1 coliflor verde, 0,5 dl de vinagre, 10 gr de pimentón de la Vera, 0,5 dl de jugo de aceituna, sal, 2 hierbas aromáticas, 2 dientes de ajo.

**Preparación:** Ponemos a calentar en un cazo grande agua, añadimos un poco de vinagre, sal e hierbas aromáticas. Cortamos las coliflores en pequeños trozos. Las cocemos por separado y las vamos guardando, después en un vol untamos con ajos y ponemos el pimentón, la sal, el vinagre, se junta bien, se bate con la varilla y se agrega al caldo que vayamos a utilizar para la comida, el resto se deja para beber solo en frío o para alimentar otro plato.



**FARMACIAS**

**TOLEDO**

► Isabel Martín Mayoral  
Pl. Salvador, 7  
925 22 36 96. Abierta hasta las 22.00 horas.

► Pilar Isla Casero  
Mancha, 10  
925 22 34 76. Abierta las 24 horas.

► M. Elena Vera Pró  
Alberche, 50  
925 23 10 74. Abierta las 24 horas. En el Polígono.

**CONSEJO DE MODA**



FÉLIX RAMIRO  
DISEÑADOR

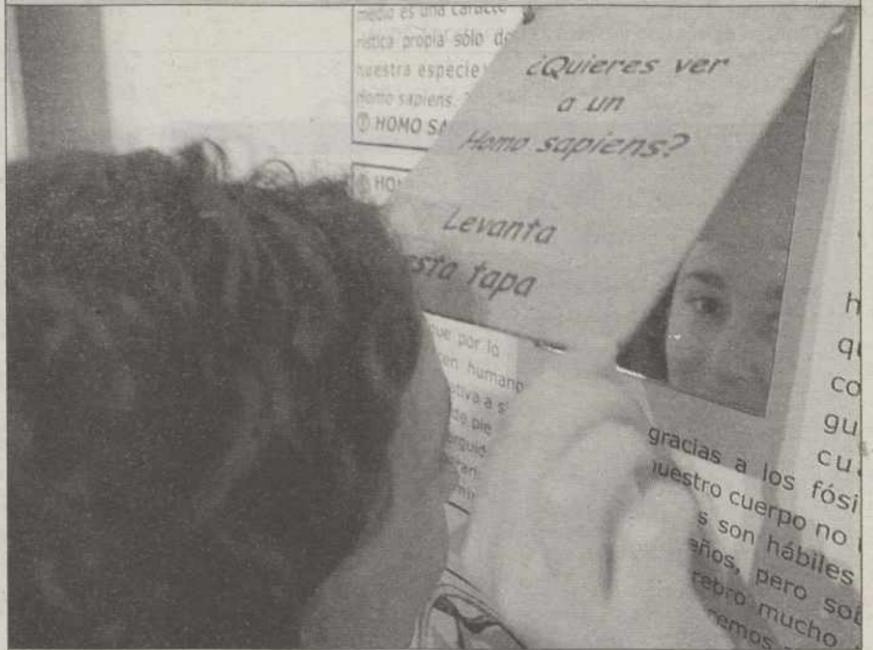
## Baños relajantes

Sales, pastillas efervescentes, velas, aceites aromáticos... en definitiva, toda una gama de productos que la cosmética pone a nuestro servicio para que el baño no solo sea un simple acto de higiene, si no un balneario con el sano objetivo de devolvernos la armonía.

Conviene decir, que todos estos productos nunca deben aplicarse directamente sobre la piel, ni tampoco ingerirse, sino diluyéndolos en agua y mezclándolos bien. No olvidemos, que la última hora del día es la más aconsejable para tomar un baño, y que el agua no debe sobrepasar nunca los 37° C, para evitar que aumente el ritmo cardíaco, así aliviaremos las tensiones de toda la jornada y conciliaremos mejor el sueño.



**VIDA SOCIAL**



**'El rey de los monos'.** Este es el título de la exposición que acoge el cruceo superior del Museo de Santa Cruz hasta el 17 de febrero. Tiene como objetivo presentar una amplia lección visual y conceptual de antropología. Se trata de una selección de 23 paneles y 9 vitrinas que muestran el proceso evolutivo del ser humano, así como 8 reproducciones en cartón pluma y a tamaño real de parejas de homínidos. / Y. LANCHA



**'La inteligencia pedagógica'.** El Instituto de Enseñanza Secundaria número 8 acogió ayer por la tarde la charla 'La inteligencia pedagógica'. El responsable de la intervención fue el catedrático de Filosofía y escritor José Antonio Marina. Esta cita abrió el curso 'Educación en Valores' que se ha diseñado desde este centro de la ciudad. / YOLANDA LANCHA

**CUMPLEN AÑOS**

Hoy cumplen años los siguientes personajes: Jeanne Mureau, actriz, 76; Carolina, princesa de Mónaco, 47; Ariadna Gil, actriz, 35; Elvira Lindo, escritora, 42 (fotografía); Ángela Molina, actriz, 48; Derek Walcott, premio Nobel de Literatura 1992, 74.



**BIBLIOBUS**

**ZONA DE TOLEDO**  
Sin servicio durante el fin de semana.

**ZONA DE TALAVERA DE LA REINA**  
Sin servicio durante el fin de semana.

**HOY FELICITAMOS A...**

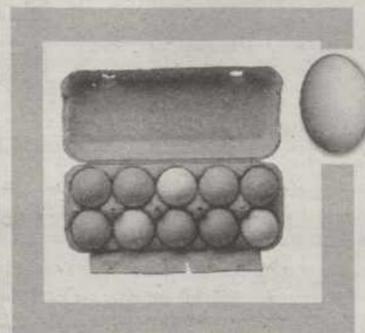
Las fotografías para esta sección se depositarán en el buzón que a ese efecto se encuentra en la recepción del periódico, con, al menos, una semana de antelación, y deberán incluir en su reverso la edad, nombre y apellidos del interfecto al que se felicita.

**PARA EL 'HOY FELICITAMOS A...'**

DATOS DEL FELICITADO	DATOS DEL FELICITANTE
Nombre y Apellidos	Nombre y Apellidos
Fecha nac.	DNI
Colegio	Teléfono
Localidad	Domicilio
Nº de suscriptor (si lo es)	

LA TRIBUNA DE TOLEDO publica diariamente esta sección destinada a felicitar, principalmente, a niños y niñas de edades comprendidas entre 1 y 12 años. Para ello, adjúntenos, junto a este cupón, la fotografía de la persona a la que desea felicitar. Rellene este cupón y envíelo, junto a una fotocopia del DNI, a la sección «Hoy felicitamos a...». La Tribuna de Toledo. C/ Nueva, 5. 45001 Toledo

¿A su compañero de trabajo le destinan a Groenlandia y quiere hacerle una fiesta de despedida ?,  
¿sus gallinas ponen los huevos más grandes de Toledo y quiere que toda la ciudad lo sepa?



ningún problema...

Háganos llegar su foto acompañada de un pequeño texto a la sección "Vida Social":  
- por correo: C/nueva, n 5, CP. 45001  
- por correo electrónico: redaccion\_toledo@promecam.es  
- en mano: a la redacción del periódico, C/Nueva, n 5

LaTribuna DE TOLEDO



Todo lo que ocurre en Toledo ...

...en tu propia casa

LaTribuna



## EN CASTILLA LA MANCHA

### HOY

**Nubes altas.** Un frente barrará el tercio norte peninsular principalmente. Llegarán nubes a la meseta sur, pero serán de tipo alto en su mayoría. Nubes algo más compactas en las sierras del norte de Guadalajara, donde se podría ver alguna gota muy aislada por la tarde. El ambiente será muy suave a mediodía.

### AYER EN TOLEDO

TEMPERATURA
máxima 14,8
mínima -1,7
PRESIÓN: 961 mb
VIENTO: W
LLUVIA: 0 L/Mz

### AYER EN TALAVERA

TEMPERATURA
máxima 13,1
mínima -2,3
PRESIÓN: 961 mb
VIENTO: W
LLUVIA: 0 L/Mz

## HOY EN...

CASTILLA LAMANCHA Máx./Mín.		
Albacete	15	-1
Ciudad Real	16	0
Talavera de la Reina	14	-2
Cuenca	15	-1
Guadalajara	15	-3
Toledo	16	-1
Puertollano	16	0

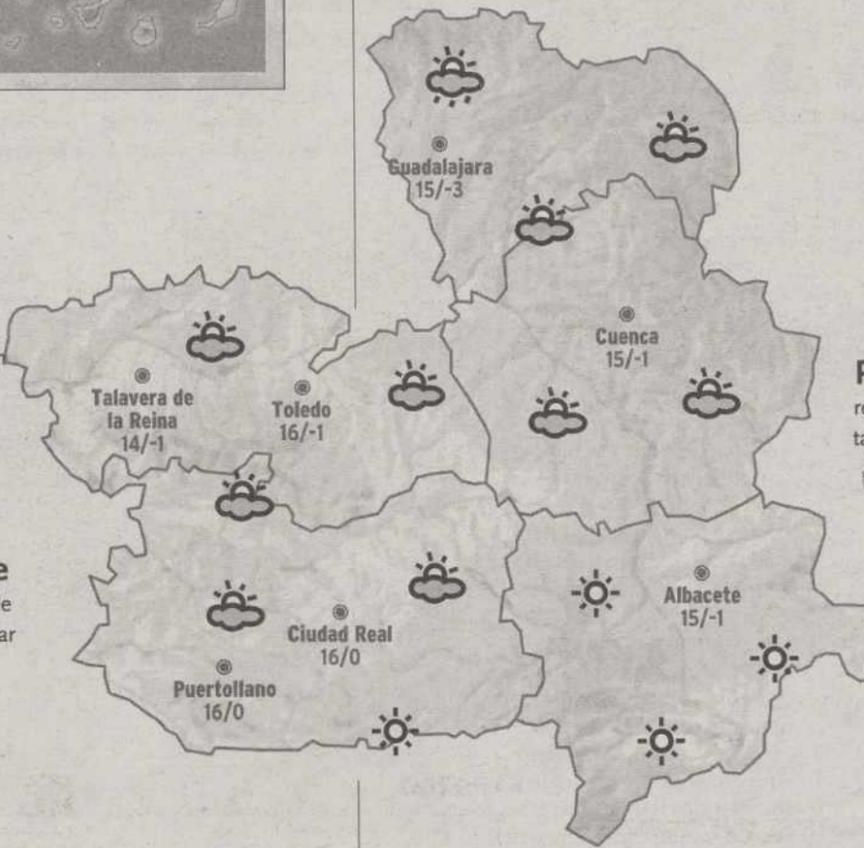
ESPAÑA	Máx.	Mín.
Coruña	16	8
Lugo	16	4
Orense	16	4
Pontevedra	15	7
Santiago	14	7
Oviedo	14	7
Santander	15	9
Bilbao	15	9
San Sebastián	15	8
Vitoria	11	5
Pamplona	12	4
Huesca	16	2
Teruel	13	-1
Zaragoza	14	5
Logroño	13	4
Barcelona	16	8
Lleida	16	2
Girona	14	3
Tarragona	18	6
Ávila	10	0
Burgos	9	2
León	9	0
Palencia	9	3
Salamanca	10	2
Segovia	10	2
Soria	10	2
Valladolid	9	3
Zamora	9	4
Madrid	13	0
Badajoz	14	2
Cáceres	13	2
Alicante	20	8
Castellón	18	6
Valencia	21	8
Murcia	20	5
Almería	19	9
Cádiz	16	8
Córdoba	16	1
Huelva	17	2
Granada	16	-3
Jaén	13	3
Málaga	19	10
Sevilla	17	3
P. de Mallorca	15	9
Las Palmas G.C.	19	14
Sta. Cruz Tfe.	19	14
Ceuta	17	12
Melilla	18	13

### HOY

**De nuevo más nubes en el norte.** Aumentarán las nubes en todo el País, aunque sólo serán más abundantes en el norte. se registrarán lloviznas en Galicia y Cantábrico. Por la tarde se intensificarán en el Cantábrico oriental, Pirineo occidental y en menor medida el norte del Ibérico. las temperaturas subirán. Hará menos frío.

### MAÑANA

**Repetirán las nubes el fin de semana.** Un nuevo frente frío barrará de norte a sur la Península, por lo que hará llegar nubes a todas las Comunidades. serán más abundantes en el Cantábrico, donde se esperarán algunos chubascos de carácter débil. Las temperaturas no experimentarán grandes cambios. Ambiente suave a mediodía.



## EN TOLEDO

**Poco nuboso.** Aparecerán bancos de nubes altas que no tendrán la mayor incidencia en Toledo. Irán en aumento a lo largo de la jornada, pero en ningún caso dejarán precipitaciones. Aparecerán bancos de niebla matinales poco destacables. Levantarán a mediodía. Las temperaturas máximas seguirán muy suaves.

### SÁBADO



**Llegarán más nubes.** Un nuevo frente, barrará de norte a sur la Península de forma que las nubes aumentarán en toda la Comunidad. Unas nubes que no dejarán precipitaciones. Las temperaturas no experimentarán grandes cambios, por lo que se mantendrá el ambiente suave en general.

### DOMINGO



**Menos nubes ya.** Pasará el frente de manera muy rápida, así es que se abrirán claros por toda la Comunidad. Las temperaturas experimentarán un ligero ascenso de forma que la sensación térmica quedará algo más suave durante las horas centrales del día en todas las provincias.



## NIVELES DE LOS PANTANOS



## PRECIPITACIONES

	LLUVIA EN EL PERIODO	LLUVIA MEDIA	PORCENTAJE SOBRE LA MEDIA
Albacete	2,0	5,3	37,7
Ciudad Real	3,1	7,9	39,1
Talavera R.	0,1	7,3	1,4
Cuenca	0,1	10,4	1,0
Guadalajara	0,4	8,1	4,9
Toledo	0,1	7,3	1,4
Puertollano	3,1	7,9	39,1

# GUÍA DE RESTAURANTES

**RESTAURANTE LA ABADÍA**

Tapas variadas. Cocina regional. Amplio menú del día a un excelente precio.

PLAZA SAN NICOLÁS, 3. TEL. 925-25140.

**CASÓN DE LOS LÓPEZ DE TOLEDO**

CALLE SILLERÍA, 3. TEL. 925-254774.

**RESTAURANTE LA CATEDRAL**

CALLE NUNCO VIEJO, 1. TEL. 925-224244.

**RESTAURANTE EL TROCADERO**

Especialidad en paella.

AVDA. RECONQUISTA, 10. TEL. 925-220002.

**BAR EL CHATO**

Tapas variadas. Buen aperitivo y buen ambiente. Embutidos ibéricos y buen queso

PASEO DE LA ROSA, 132. TEL. 925-216794.

**BAR TOLEDO**

Establecimiento clásico con sabor toledano en el centro de la ciudad

PLAZA ZOCODOVER, 11. TEL. 925-225557.

**BAR PAYBE**

Especialidad en tortilla española y pulguitas, a destacar la de chicharrones con queso y pimientos.

CALLE SILLERÍA TEL. 925-228754.

**RESTAURANTE LA TABERNA GÓTICA**

CALLE MARQUES DE MEMBIGUERÍA, 10. TEL. 925-252820.

**CAFÉ-BAR ROYAL**

Tapas variadas, desayunos. Especialidad en mollejas, ensalada rusa, fritos variados y carcamusas.

CALLE BARRIO REY, 1. TEL. 925-227906 Y 646489700.

**BAR RESTAURANTE EL PUERTO**

Menús diarios y pulgas. Desayunos. Comidas de empresa

CALLE JARAMA, 96. TEL. 925-234302.

**CASA AURELIO**

Cocina regional española y típicas castellano-manchega. Premio Turismo Cámara de Comercio 1989.

PLAZA AYUNTAMIENTO, 4. TEL. 925-227716. SINOGOGA, 1. TEL. 925-223392. SINOGOGA, 6. TEL. 925-222097.

**BAR TRIVIÑO**

Especialidad en tapas variadas y platos combinados.

CARDENAL TAVERA, 6. TEL. 925-250917.

**RESTAURANTE RINCÓN DE ELOY**

Cocina nacional y regional. Pruebe el plato especial de la casa: Changurro al horno. Una mezcla de la tradición y los platos más innovadores.

CALLE JUAN LABRADOR, 10. TEL. 925-229399.

**RESTAURANTE LA PERDIZ**

CALLE REYES CATÓLICOS, 7. TEL. 925-214658

**RESTAURANTE HIERBABUENA**

CALLE JÓN SAN JOSÉ, 17. TEL. 925-223924.

**CASA JARDÍN CÚRCUMA**

CALLE TENDILLAS, 3. TEL. 925-250202.

**RESTAURANTE EL COBERTIZO**

Cocina castellana. Pescados a la sal y asados. Disfrute del amplio salón privado. Ideal para celebrar acontecimientos.

CALLE HOMBRE DE PALO, 9. TEL. 925-223809

**RESTAURANTE CERCADO LARGO**

CTRA. DE LAYOS, 36. ARGES. TEL. 925-376646.

**MESÓN LA ORZA**

CALLE DESCALZOS, 5. TEL. 925-223011

**RESTAURANTE CASA MARTINA****BAR EL CHATO**

Tapas variadas. Buen aperitivo y buen ambiente. Embutidos ibéricos y buen queso.

PASEO DE LA ROSA, 132. TEL. 925 21 67 94

AVDA. MÁS DE RIVERO, 19. TEL. 925-255678.

**RESTAURANTE EL PRESIDENTE**

Menús a la carta por sólo 24 euros.

RDA. BUENAVISTA, 23. TEL. 925-257312.

**RESTAURANTE VENTA DE AIRES**

Restaurante centenario que destaca por su cocina típica castellana. Hoy como ayer, por la calidad de siempre.

CALLE CIRCO ROMANO, 35. TEL. 925-220545. FAX. 925-224509  
WWW.VENTADEAIRES.COM

**RESTAURANTE LA RAMA**

CARRERA DEL VALLE, 1. TEL. 925-220094.

**RESTAURANTE LA CAMPANA GORDA**

Raciones, bocadillos y canapés. Variedad en menú del día y especialidad en carnes de caza.

CALLE HOMBRE DE PALO, 13. TEL. 925-210146.

**RESTAURANTE CANTÁBRICO**

Especialidad en mariscos, pescados y arroces.

CALLE DUBLÍN, 6. TEL. 925-223749.

**RESTAURANTE VIRGEN DE LA ESTRELLA**

Menú diario. Comidas caseras. Especialidad: perdiz a la toledana. Cordero asado.

CALLE AIROSAS, 1. TEL. 925-253134.

**RESTAURANTE LA CAVA**

Horno de leña y parrilla. Menús diarios a elegir entre 6 platos. Especialidad en cordero asado, perdiz a la toledana, venado en salsa, rabo de toro y migas. También comida para llevar a peso.

CTRA. NAVALPINO, 1 (JUNTO A PUENTE S. MARTÍN). TEL. 925-253008.

**RESTAURANTE AS DE ESPADAS**

Comida casera. Excelente bodega, más de 300 vinos en carta. Dispone de salón privado. Especialidad en carnes y pescados.

PASEO DE LA ROSA, 64. TEL. 925-212707.

**CASA TABORDO**

Restaurante merendero. Gran variedad en carnes de caza y pescado.

CTRA. DE ÁVILA, KM. 2,200. TEL. 925-257825.

**RESTAURANTE LOS ARCOS**

Cocina típica castellano-manchega. Gachas, migas, sopa castellana. Especialidad en carnes rojas al horno de leña.

AUTOVÍA DE ANDALUCÍA, KM.7,0. DOS BARRIOS. TEL. 925-122129.

**RESTAURANTE PALACIOS**

Comidas de empresa. Menús caseros. Salones climatizados.

CALLE ALFONSO X EL SABIO, 3. TEL. 925-223497.

**RESTAURANTE GALLEGO QUEIMADA**

PASEO CIRCO ROMANO, 33. TEL. 925-212862.

**RESTAURANTE LOS CUATRO TIEMPOS**

Especializado en cocina regional. Platos elaborados de forma tradicional.

SIXTO RAMÓN PARRÓ, 5. TEL. 925-223782.

**RESTAURANTE DAVID**

Especialidad en carnes y pescados. Horno de asar y barbacoas. Disfrute del amplio salón con capacidad para 400 personas.

CTRA. NACIONAL V, KM. 139. TEL. 925-846332.

**RESTAURANTE LA MONTERÍA**

BAJADA CASTILLA LA MANCHA, S/N. TEL. 925-220337.

**BAR - RESTAURANTE ALCÁZAR**

Especialidad en paellas, cus-cus y tajín. Amplio surtido en tapas, menús diarios, junto a una amplia carta.

PLAZA DE LA MAGDALENA 10. TEL. 925-256131

**RESTAURANTE EL ARRABAL**

REAL DEL ARRABAL, 9-II. TEL. 925-210640.

**RESTAURANTE ITALIANO MILLE GRAZIE**

Especialidad en comida italiana. Los mejores platos de pasta y una amplia gama de vinos.

CALLE CADENAS, 2. TEL. 925-254270.

**RESTAURANTE ALBERO**

Especialidad en carnes rojas. Rabo de toro. Nueva cocina. Postres caseros.

CALLE DIPUTACIÓN, 6. TEL. 925-254069.

**RESTAURANTE EL QUIJOTE**

Los mejores platos típicos de la comida castellano-manchega. Menús variados.

PLAZA FILIPINAS, 3. TEL. 925-211753.

**RESTAURANTE LA LUMBRE**

La Caza: Ciervo, Perdiz, Jabalí... El Cochinito: al Horno o al Aceite de Oliva. Con mirro y con esmero.

REAL DEL ARRABAL, 5. TEL. 925-220373.

**RESTAURANTE EL REFUGIO**

RONDA DE BUENAVISTA, 45. TEL. 925-258032.

**RESTAURANTE SELLER II**

C/ HERNISA INDUSTRIAL, 6. TEL. 925-234226

45007 - POLÍGONO INDUSTRIAL TOLEDO

**RESTAURANTE LA MASIA**

C/ FUENTENUEVA, 9. TEL. 925-250016

45006 - TOLEDO

**RESTAURANTE LA TOSCANA**

Menús diarios, pollos asados y comidas para llevar.

C/ ALBERCHE, 44. TEL. 925-250016. 45007 POLÍGONO INDUSTRIAL

**RESTAURANTE EL CHIPIRON**

CALLE HERNISA, 1 NAVE 16. TEL. 925-234216. POLÍGONO INDUSTRIAL

**BAR EL ALMENDRO**

AVDA PURÍSIMA CONCEPCIÓN S/N. TEL. 925-216135. SANTA BÁRBARA

**TODO EL CINE**

**TOLEDO**  
**MULTICINES MAYORAL** Teléfono información: 925 256 688  
**CINES MARIA CRISTINA** Teléfono información: 925 212 129

C/ Viena, 2



**Sala A**  
 L-M-X-J-V-S-D  
 17:00-19:45-22:30



**Sala B**  
 L-M-X-J-V-S-D  
 17:15-21:30



**TODOS**  
 17:00



**Sala D**  
 L-M-X-J-V-S-D  
 17:00-19:45-22:30



**Sala 2**  
 V-S-D-X  
 17:00-19:45-22:30  
 L-M-J  
 19:45-22:30



**V-S-D-X**  
 22:40  
 L-M-J  
 22:30



**Sala 4**  
 V-S-D-X  
 17:00-19:45-22:40  
 L-M-J  
 19:45-22:30



**Sala C**



**Sala 3**

**CINES VEGA** Teléfono información: 925 231 267



**SALA 1**  
 V-S-D-L  
 17:15-20:00-22:40  
 M-X-J  
 20:00-22:30



**SALA 6**  
 V-S-D-L  
 17:15-20:00-22:40  
 M-X-J  
 20:00-22:30



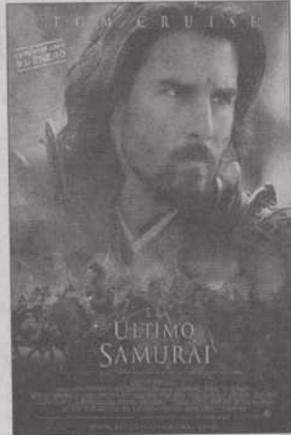
**V-S-D-L**  
 17:15  
 M-X-J  
 18:00



**SALA 5**  
 V-S-D-L  
 20:15  
 22:40  
 M-X-J  
 20:00-22:30



**SALA 7**  
 V-S-D-L  
 17:15-20:00-22:40  
 M-X-J  
 20:00-22:30



**SALA 8**  
 L-M-X-J-V-S-D  
 18:00-21:30

**TALavera**  
**MULTICINES CINEBORA** Teléfono información: 925 72 13 12

C/ Bruselas, s/n



**SALA 1**  
 17:00 - 21:30



**SALA 2**  
 17:00 - 20:15 - 23:00



**SALA 3**



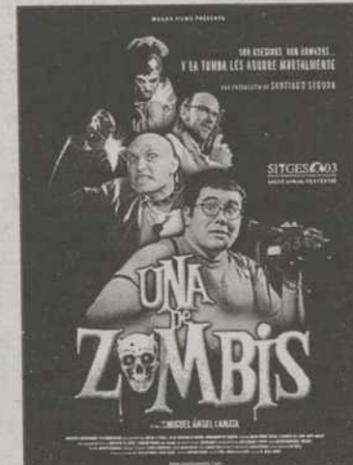
**23:00**



**17:30**



**SALA 5**  
 17:30 - 21:30



**SALA 6**  
 17:30 - 20:15 - 23:00



**20:15**  
**23:00**

**SALA 4**

**TORRIJOS**

► CINES BENIDORM	
Sala A La Maldición	22:00
Sala B El poder del talismán	21:45

**MADRID SUR**

**LEGANÉS**

► CINESA PARQUESUR  
 Ctra. de Toledo, Km 9. Tel. 902 33 32 31

EL ÚLTIMO SAMURAI. 16.00-17.00-19.00-20.30-22.00; V.S. 00.15-01.00; D. 12.00-12.30  
 PAYCHECK. 16.30-19.30-22.30; V.S. 00.50; D. 12.15  
 EL TESORO DEL AMAZONAS. 16.00-18.10-20.20-22.40; V.S. 01.00; D. 12.00  
 LA CASA : 16.15-19.15-22.15; V.S. 00.45; D. 12.15  
 EL PODER DEL TALISMAN V.S. 01.00  
 BUSCANDO A NEMO. 16.00-18.10-20.25-22.40; D. 12.30  
 EL SEÑOR DE LOS ANILLOS: EL RETORNO DEL REY. 16.00-20.00; V.S. 00.00; D.12.00  
 LA SONRISA DE MONA LISA. 16.00-19.00-22.00; V.S. 00.45; D. 12.15  
 PEGADO A TI. 16.00-19.00-22.00; V.S. 00.30; D. 12.15

► YELMO CINEPLEX EL FERAL Ctra de Parla a Pinto s/n. C.C. El FerialTel. 902 12 41 34

EL CID 15:50 17:45  
 SIN CONTROL 20:20 22:40  
 BUSCANDO A NEMO 15:55 18:00  
 UNA DE ZOMBIS 20:10 22:30  
 PAYCHECK 15:50 18:10 20:25 22:35  
 REYES MAGOS ( SABADO Y DOMINGO) 15:45  
 EL SEÑOR DE LOS ANILLOS 17:30 21:15  
 EL TESORO DEL AMAZONAS 16:05 18:15 20:30 22:40  
 PEGADO ATI 15:45 18:05 20:20 22:35  
 EL ULTIMO SAMURAI 16:00 19:00 22:00  
 LA SONRISA DE LA MONA LISA 15:45 18:00 20:15 22:30

### Cine y negociaciones en Telecinco

Telecinco emite esta noche, a partir de las 22,00 horas, la película norteamericana *Negociador*. El largometraje cuenta cómo Danny Roman, un oficial de la policía de Chicago, se hace con varios rehenes en un edificio tras ser acusado falsamente de un asesinato y con el objetivo de que le escuchen.



Jaime Cantizano, el presentador.

### Giancarlo Viola en '¿Dónde estás...?'

¿Dónde estás corazón? recibe esta noche a Giancarlo Viola, el que se presume como quinto esposo de Sara Montiel que hablará de las últimas polémicas en las que se ha visto envuelta la actriz. Además, la cantante Karina también acudirá al plató de este espacio que ofrece Antena 3 a las 21,30 horas.

### 'Jara y Sedal' analiza a los Jagdterrier

La 2 emite, a las 16,50 horas, el programa *Jara y Sedal*, que ofrecerá un reportaje monográfico sobre el Jagdterrier. El documental recogerá el testimonio de Francisco Ochovo, cazador, criador y uno de los que han introducido en nuestro país esta raza de perro, explicará sus características.

### Rafael Hernando visita 'La respuesta'

*La respuesta*, la tertulia matinal de Antena 3 que dirige y presenta Javier González Ferrari, recibe, a partir de las 9,15 horas, al coordinador de comunicación del Partido Popular, Rafael Hernando. Éste hablará en el programa sobre las cuestiones de la más inmediata actualidad.

## TELEVISIÓN 69

# 'Un dos tres...' se 'enfrenta' esta noche a Sandokán

Los concursantes de este programa, que emite La Primera a partir de las 22,00 horas, tendrán que demostrar sus conocimientos sobre la novela del italiano Emilio Salgari

• El pasado viernes, el espacio fue líder del día con 5.076.000 espectadores y un «share» del 35,3%, alcanzando el minuto de oro a las 22,39 horas con 9.100.000 espectadores.

S.P.C. / VALLADOLID

Sandokán, el personaje más popular del escritor Emilio Salgari, es esta noche el protagonista de la tercera entrega de *Un, dos, tres ¡A leer esta vez!*. En esta ocasión, el concurso que ofrece La Primera a partir de las 22,00 horas contará con la colaboración del humorista Juan Antonio Muñoz, del dúo *Cruz y Raya*, quien protagonizará un *skech* acompañado de su hijo, en el que da vida al famoso personaje del programa de TVE, Juan de Dios. Además en *Un, dos, tres ¡A leer esta vez!* también actuará Mayumaná, compañía creada en 1996, que basa su espectáculo en el ritmo, sirviéndose de contenedores, tubos, aletas, manos, pies o cualquier otro objeto en el que mezclan música, danza y acrobacias.

**DOCUMENTACIÓN.** la novela de aventuras *Sandokan* fue escrita por el novelista italiano Emilio Salgari (1863-1911), uno de los autores más leídos de todos los tiempos y narra la vida de un corsario, conocido como el 'tigre de Malasia', que mantiene una lucha con-



Las azafatas del *Un, dos, tres ¡A leer esta vez!* durante un ensayo para el programa de esta noche. / TVE

tra los ingleses y, en particular, contra su enemigo personal, Lord Brooke. Se trata además de una historia que se desarrolla en la segunda mitad del siglo XIX.

Por otro lado, tres parejas volverán a concursar esta noche en este tercer programa a lo largo de tres rondas de preguntas. El concurso comienza con una primera

fase de preguntas de cultura general y la pareja que gane esta fase se clasificará para el siguiente programa. Las otras dos parejas restantes tendrán que pasar otra eliminatoria con una ronda de preguntas sobre *Sandokán* y la que gané pasará a la popular Subasta, en la que intentarán conseguir el coche, el apartamento, premios en

metálico y librarse de la picardía del presentador, Luis Roderas

El pasado viernes, 16 de enero, el concurso dedicó el programa a *Drácula* de Bram Stoker y fue líder del día con 5.076.000 espectadores y un «share» del 35,3%, alcanzando en el minuto de oro a las 22,39 horas 9.100.000 espectadores y una cuota del 52,1%.

### PROGRAMAS

El humor de 'Cielo abierto' se instala esta noche en 'Versión española'

EFE / MADRID

El espacio de *La 2 Versión española* emite esta noche la cuarta película dirigida por Miguel Albadalejo, una comedia titulada *Cielo abierto*. El largometraje, además, se realizó en 1999, se estrenó en las carteleras en el año 2001 y está protagonizada por Sergi López, Mariola Fuentes, María José Alfonso, Emilio Gutiérrez-Caba y Ángeles Albadalejo.

El programa, que dirige y presenta Cayetana Guillén Cuervo, tendrá además como invitados al plató para presentar y debatir sobre la película, al director, Miguel Albadalejo y a las actrices Mariola Fuentes y Elvira Lindo.

*Cielo abierto* cuenta la historia de Miguel, un joven psiquiatra que trabaja en un hospital y que acaba de ser abandonado, de forma repentina, por Sara, su mujer, que ha decidido marcharse con alguien que además es muy cercano a la pareja. Pero Sara, con el estrés de la huida, ha olvidado decirle que su madre, la de ella, llega a Madrid ese mismo fin de semana para hacerse una revisión e instalarse en el apartamento de la pareja.

Tras el coloquio posterior a la emisión de la cinta, *Versión española* ofrecerá el primer corto del concurso iberoamericano Versión española-SGAE, dirigido por Pau Fernández y que lleva por título *Nito*.

### RADIOS



ESPECIAL

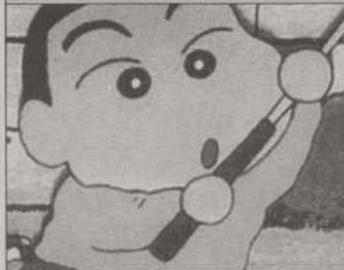


Los cortos nominados a los Goya, en Canal +

Dentro de la programación especial que ofrecerá Canal + con motivo de los Goya, esta tarde se emitirá el *Especial Cortos nominados: Tú votas*, un programa interactivo de producción propia, presentado por Antonio Muñoz de Mesa, que incluirá los cinco cortometrajes nominados para la edición de Los Goya 2004.

CANAL +. 18,48 HORAS

INFANTIL



'Niños al recreo', en CMT

Los más pequeños de la casa tienen su espacio en las tardes de CMT con nuevos episodios de sus series preferidas por los más pequeños de la casa *Doraemon* y *Shin Chan*.

CMT. 18,00 HORAS

PROGRAMACIÓN DE TELEVISIÓN

TVE 1	LA 2	ANTENA3	CMT	TELE5
06:00 <b>CANAL 24 HORAS</b> Espacio informativo que recoge las principales noticias de la jornada, tanto del ámbito nacional como internacional.	07:15 <b>THAT'S ENGLISH</b> 07:30 <b>LOS LUNNIS</b> Los cantantes Lucrecia y Álex desde la Tierra, en conexión con la Luna donde habitan Lupita, Lublu, Lucho, Lulila, la Bruja Lubina, Luteo, Lula y Lulo, son los nuevos compañeros de viaje de los más jóvenes de la casa. Incluye: -Tiroloco -Esquimales en el Caribe -Arthur -Tweenies	06:00 <b>LAS NOTICIAS DE LA MAÑANA</b> Espacio informativo 09:00 <b>LA RESPUESTA</b> Espacio de tertulia informativa en la que se entrevista a un personaje relevante que aporta una información de primera mano sobre un tema especialmente candente. Presentado por Javier González Ferrari 10:00 <b>COMO LA VIDA</b> Magazine matinal que cuenta con una animada tertulia en la que se comentan las últimas novedades de la crónica rosa y en la que está presente el periodista Carlos Ferrando. Presentado por Alicia Senovilla 12:30 <b>HÁBLAME DE TI</b>	07:20 <b>NIÑOS AL RECREO</b> Espacio infantil para los más pequeños de la casa. Incluye: -The Hoobs -Vicky el vikingo -Barbarroja -Montana -Nick and Perry 09:30 <b>BUENOS DÍAS CASTILLA LA MANCHA</b> Informativo 10:10 <b>EMBRUJADA</b> Serie 10:45 <b>FARMACIA DE GUARDIA</b> Serie que narra las aventuras de una farmacia de lo más variopinta y jovial de la televisión. 11:35 <b>LOS FOGONES DE ADOLFO</b> 12:00 <b>MEDIODÍA CON IRMA SORIANO</b>	06:30 <b>INFORMATIVOS TELECINCO MATINAL</b> Espacio informativo con las noticias más relevantes de primera hora de la mañana y un avance de lo previsto para el día. Presentado por Ana Rodríguez y Rafael Fernández 09:25 <b>LA MIRADA CRÍTICA</b> Tertulia informativa en la que se analizan y comentan los temas de mayor relevancia de la jornada y se entrevista a un invitado sobre un tema de interés. Presentado por Montserrat Domínguez 11:05 <b>DÍA A DÍA</b> Magazine conducido por María Teresa Campos. 14:30 <b>INFORMATIVOS TELECINCO</b>
07:30 <b>TELEDIARIO MATINAL</b> Toda la información, tanto del ámbito nacional como internacional, de la mano de Antonio Parreño y M <sup>a</sup> José Molina.	09:30 <b>AQUÍ HAY TRABAJO</b> 10:00 <b>TELEVISIÓN EDUCATIVA: LA AVENTURA DEL SABER</b> 11:00 <b>LA PELÍCULA DE LA MAÑANA</b> <i>El golfo</i> 12:45 <b>LA BOTICA DE LA ABUELA</b>			
10:15 <b>SABER VIVIR</b> Programa de salud presentado por Manuel Torreiglesias en el que se dan consejos para cuidarse y prevenir enfermedades.				
11:00 <b>POR LA MAÑANA</b> Magazine matinal Incluye: -La cocina de Karlos Arguiñano				
14:00 <b>INFORMATIVO C. L M</b>				

La Tribuna



más cerca de ti



<p>Espacio que resume la actualidad de nuestra Comunidad Autónoma. Incluye los deportes.</p> <p>14:30 <b>CORAZÓN DE INVIERNO</b> Espacio de crónica rosa con los personajes y famosos de la vida social. Presentado por Anne Igarburu.</p> <p>15:00 <b>TELEDIARIO 1</b> Espacio informativo que recoge las principales noticias de la jornada, tanto del ámbito nacional como internacional. Incluye todos los deportes. Presentado por Ana Blanco, Josep Puigbó y Jesús Álvarez.</p> <p>15:55 <b>EL TIEMPO</b> Previsión meteorológica para las próximas horas.</p> <p>16:00 <b>LUNA NEGRA</b> Serie</p> <p>17:30 <b>MACHOS</b> Serie</p> <p>18:40 <b>CERCA DE TI</b> Programa de testimonios. Presenta: Óscar Martínez</p> <p>20:00 <b>GENTE</b></p>	<p>13:00 <b>LOS LUNNIS</b> -Aventuras en pañales -Aventuras sobre ruedas -La vaca Connie</p> <p>14:15 <b>EL RIVAL MÁS DÉBIL</b> Concurso de cultura general presentado por Karmele Aramburu</p> <p>15:15 <b>SABER Y GANAR</b> Concurso presentado por Jordi Hurtado</p> <p>15:45 <b>GRANDES DOCUMENTALES</b> Serie documental</p> <p>15:50 <b>-PLANETA SOLITARIO</b></p> <p>16:50 <b>JARA Y SEDAL</b> Programa que se ocupa de los temas relacionados con la pesca y la caza.</p> <p>17:30 <b>LOS LUNNIS</b> Espacio infantil. Incluye: -Tommy y Óscar -Digimon Tamers</p> <p>19:00 <b>FÚTBOL</b> Campeonato Nacional de Liga 2<sup>a</sup> División B. Real Madrid B-Rayo Majadahonda</p> <p>21:00 <b>UNA CHICA EXPLOSIVA</b></p>	<p>Espacio de testimonios con los variopintos testimonios de los participantes.</p> <p>14:00 <b>LOS SIMPSON</b> Serie de animación creada por Matt Groening que aporta una singular visión de la familia estadounidense.</p> <p>15:00 <b>ANTENA 3 NOTICIAS 1</b> Espacio informativo con las noticias más relevantes de la actualidad nacional e internacional. Incluye la crónica deportiva.</p> <p>15:45 <b>LA SELVA DE LOS FAMOSOS</b> Resumen</p> <p>16:45 <b>SABOR A TI</b> Magazine vespertino en el que se comentan las últimas novedades del mundo del corazón y en el que se cuenta con el testimonio de invitados que discuten sobre un tema en concreto, aportando su experiencia personal sobre el mismo. Presentado por Ana Rosa Quintana.</p> <p>18:30 <b>EL DIARIO DE PATRICIA</b> 20:00 <b>PASAPALABRA</b></p>	<p>Magazine.</p> <p>14:00 <b>CMT NOTICIAS 1</b> Espacio informativo con la actualidad más relevante de la jornada, con especial interés a lo acontecido en nuestra Comunidad. Presenta: José Francisco Martínez</p> <p>15:05 <b>TODO DEPORTES</b></p> <p>15:20 <b>EL TIEMPO</b> Previsión meteorológica</p> <p>15:30 <b>CIFRAS Y LETRAS</b> Concurso con preguntas de cultura general en el que los conocimientos, la rapidez y la intuición serán claves para salir vencedor. Presenta: Paco Lodeiro</p> <p>16:00 <b>CINE DEL OESTE</b> <i>Traición al amanecer</i></p> <p>18:00 <b>NIÑOS AL RECREO</b> Espacio infantil para los más pequeños de la casa -Doraemon -Shin Chan Serie de animación</p> <p>19:30 <b>HÉRCULES</b> 20:30 <b>CMT NOTICIAS</b></p>	<p>Espacio informativo con la actualidad más relevante ocurrida a lo largo de la jornada. Presentado por Hilario Pino y Carme Chaparro. Incluye información deportiva y los últimos datos de la previsión meteorológica para las próximas horas y días.</p> <p>15:30 <b>AQUÍ HAY TOMATE</b> Programa dedicado a la crónica rosa y a los personajes que lo conforman con enviados especiales al lugar de la noticia. Presentado por Jorge Javier Vázquez y Carmen Alcayde</p> <p>16:30 <b>GRAN HERMANO VIP DIARIO</b> Resumen Presenta: Jorge Fernández</p> <p>17:30 <b>A TU LADO</b> Magazine vespertino que cuenta con un animado debate sobre los personajes famosos de la prensa del corazón y un espacio de testimonios con varios invitados en el plató. Presentado por Emma García</p> <p>20:30 <b>INFORMATIVOS TELECINCO</b></p>
--	--	--	---	---

Talleres Bonilla [www.talleresbonilla.com](http://www.talleresbonilla.com) Telf: 925 245439 Toledo

<p>Programa de crónica social y sucesos. Presentado por Pepa Bueno, Sonia Ferrer</p> <p>21:00 <b>TELEDIARIO 2</b> Informativo con toda la actualidad de la jornada, tanto del ámbito nacional como internacional. Presentado por Alfredo Urdaci y María Escario.</p> <p>21:55 <b>EL TIEMPO</b></p> <p>22:00 <b>UN, DOS, TRES, A LEER ESTA VEZ</b> Nueva versión de este clásico concurso que descubrirá a los espectadores el placer de la lectura. El programa de hoy se dedicará a Sandokán, de Emilio Salgari.</p> <p>01:00 <b>TELEDIARIO 3</b> Espacio informativo</p> <p>01:30 <b>CINE DE MADRUGADA</b> <i>Ciudad de corrupción</i></p> <p>02:30 <b>CANAL 24 HORAS</b> Espacio informativo</p>	<p>21:30 <b>VIVIR CON MR. COOPER</b></p> <p>22:00 <b>LA 2 NOTICIAS</b></p> <p>22:30 <b>EL TIEMPO</b></p> <p>22:35 <b>VERSIÓN ESPAÑOLA</b> Presenta: Cayetana Guillén Cuervo Incluye: 23:00 <b>-El cielo abierto</b>. España. (2000) 102 minutos. Dirección: Miguel Albadalejo. Intérpretes: Sergi López, Mariola Fuentes, María José Alfonso, Emilio Gutiérrez Caba. 01:15 <b>-Coloquio</b> 01:55 <b>-Corto: Nito</b>, de Pau Fernández 02:15 <b>CINE</b> <i>Cuernos de espuma</i>. España. 1996. 87 minutos. Dirección: Manuel Toledano. Intérpretes: Jonathan Lawrence, Jason Reeves, Jason Anthony. 03:45 <b>CINE</b> <i>La gran rueda del poder</i> 05:30 <b>EURONEWS</b></p>	<p>Concurso en el que los participantes compiten para conseguir el máximo tiempo posible para enfrentarse a la rueda de definiciones que deberán completar sin errores para llevarse una importante suma de dinero. Presentado por Silvia Jato</p> <p>21:00 <b>ANTENA 3 NOTICIAS 2</b> Espacio informativo</p> <p>21:30 <b>¿DÓNDE ESTÁS CORAZÓN?</b> Programa de crónica rosa y social en el que diversos invitados hablan sobre su vida privada. Presentado por Jaime Cantizano. Incluye: -Que trabaje Rita</p> <p>02:00 <b>ANTENA 3 NOTICIAS 3</b> Espacio informativo</p> <p>02:30 <b>JAG</b></p> <p>03:15 <b>TELEVENTA</b></p> <p>05:15 <b>REPETICIÓN DE PROGRAMAS</b></p>	<p>Espacio informativo con toda la actualidad de la jornada presentado por José Antonio Gavira que incluye las principales noticias de nuestra región.</p> <p>21:15 <b>EL TIEMPO</b></p> <p>21:30 <b>COSAS DE CASA</b> Serie que narra la complicada relación de la familia Winslow con su vecino, Urkel</p> <p>22:00 <b>CINE ESPAÑOL</b> <i>Cómo casarse en 7 días</i></p> <p>23:50 <b>CINE ESPAÑOL 2</b> <i>La mujer del juez</i></p> <p>01:30 <b>CINE ESPAÑOL 3</b> <i>Buscando a Perico</i></p> <p>03:10 <b>CINE ESPAÑOL 4</b> <i>La marca del hombre lobo</i></p> <p>04:50 <b>MEDIODÍA CON IRMA SORIANO (R)</b> Magazine</p> <p>06:50 <b>CIFRAS Y LETRAS</b> Concurso</p>	<p>Espacio informativo con la actualidad más relevante ocurrida a lo largo del día. Presentado por Àngels Barceló y Agustín Hernández</p> <p>21:30 <b>PECADO ORIGINAL</b></p> <p>22:00 <b>CINE 5 ESTRELLAS</b> <i>Negociador</i>. EEUU. (1996). 130 minutos. Dirección: F. Gary Gray. Intérpretes: David Morse, Kevin Spacey, Samuel L. Jackson. En un intento desesperado por probar su inocencia, un policía negociador acusado de corrupción y asesinato toma a varias rehenes. Incluye: -AVANCE INFORMATIVO</p> <p>01:10 <b>CRÓNICAS MIX</b></p> <p>02:30 <b>MÁS QUE COCHES</b></p> <p>03:00 <b>EN CONCIERTO</b></p> <p>03:30 <b>INFOCOMERCIALES</b></p> <p>05:30 <b>LA LÍNEA DE LA VIDA</b> Espacio de tarot</p>
---	---	--	--	---

TELESERIE



'Soy un hombre a pesar de todo', esta tarde en 'Machos'

Soy un hombre a pesar de todo es el nuevo capítulo de esta tarde de la telenovela chilena Machos, que relata la vida de Ángel Mercader, sus 7 hijos y todas las mujeres que les rodean. Esta tarde, Adán se molesta con Fernanda por haberle ocultado la verdad sobre el encuentro que tuvo con su hermano y la acusa de mantener todavía lazos afectivos con Álex.  
TVE 1. 17,30 HORAS

TALK SHOW



Celos y mentiras en 'Háblame de ti'

Háblame de ti, el talk show diario presentado por Agustín Bravo en Antena 3, aborda esta mañana el tema: Sospechas, celos y mentiras ¿Me estarán siendo infiel?  
ANTENA 3. 12,30 HORAS

CANAL +

- 07:55 CNN +. NOTICIAS  
Espacio informativo con las noticias más relevantes acontecidas a primera hora y un avance de lo previsto para el día.
- 08:20 FÚTBOL MUNDIAL
- 08:45 NBA EN ACCIÓN
- 09:10 LO + PLUS
- 10:00 CINE  
*El sueño de Ibiza.* España. 2001.  
Director: Igor Fioravanti.  
Intérpretes: Adriá Collado, Paco Marín.
- 11:35 CINE  
*Entre dos mujeres.* EE.UU. 1994.  
Director: Mark Rydell. Intérpretes: Richard Gere, Sharon Stone, Lolita Davidovich.
- 13:15 + TE VALE

TELEMADRID

- 07:30 CYBERCLUB  
Espacio infantil destinado a los más pequeños de la casa conducido por Cybercelia y su amigo Rocko Alikates. El Cyberclub pretende sorprender, divertir y llamar a la conciencia ecológica y social a los niños de Madrid. Incluye:  
-Heidi  
-Doraemon
- 08:50 AVANCE BUENOS DÍAS, MADRID
- 09:00 EL CÍRCULO A PRIMERA HORA  
Presenta: Ely del Valle. Incluye una entrevista a un personaje de actualidad.
- 09:30 BUENOS DÍAS, MADRID
- 11:20 DOCTORAS DE FILADELFIA  
Serie
- 12:10 AQUELLOS MARAVILLOSOS AÑOS

**\* LaTribuna** el mejor soporte para su publicidad

- 13:30 LOS 40 PRINCIPALES  
Espacio musical con los mejores videoclip del momento
- 14:00 MÁS DEPORTE  
Espacio deportivo
- 14:50 NOTICIAS CNN +  
Espacio informativo que recoge las principales noticias de la jornada.
- 15:00 SERIE  
*La cruda realidad*
- 15:30 LO + PLUS  
Magazine
- 16:30 CINE  
*El pacto de los lobos.* Francia. 2001.  
Dirección: Christophe Gans.  
Intérpretes: Samuel Le Bihan, Vincent Cassel, Émilie Dequenne, Monica Bellucci, Jeremie Renier, Mark Dacascos.
- 18:48 LOS GOYA EN C+  
*Cortos nominados: tú votas*
- 20:00 + TE VALE
- 20:30 ZAP, ZAP, ZAPIN
- 20:45 TELESERIE: El gafe
- 21:30 NOTICIAS CNN+
- 21:50 LAS NOTICIAS DEL GUIÑOL

- 13:05 SHIN CHAN  
Serie de animación
- 13:55 TELENOTICIAS  
Espacio informativo. Presentan: Teresa Castanedo, Álvaro Santos
- 15:30 CIFRAS Y LETRAS
- 16:00 CON T DE TARDE  
Magazine de actualidad presentado por Terelu Campos. En la mesa camilla tendrá a Carlos Pérez Gimeno, Pepa Jiménez y Enrique Miguel Rodríguez.
- 18:00 MADRID DIRECTO  
Programa informativo de reportajes y conexiones en directo con las últimas noticias sobre cultura, espectáculo, ocio, medicina, naturaleza y actualidad. Presenta: Inmaculada Galván
- 19:15 MADRID RETA
- 20:15 TELENOTICIAS
- 21:30 MI CÁMARA Y YO
- 21:55 ANIMALIA
- 22:30 CINE  
*Los Menéndez: los asesinatos de Beverly Hills*
- 01:50 TELENOTICIAS ÚLTIMA EDICIÓN

**service point** Ofimarket Distribución, S.L.  
C/ Agén, Local 16 Toledo Tel. 925 25 57 54  
Fax. 925 25 57 36  
**PAPELERIA INFORMATICA IMPRENTA**

- 22:00 CINE ESTRENO: *Blade II*
- 23:56 CINE: *13 fantasmas*
- 01:24 CINE X: *Alma perdida busca cuerpo perfecto*
- 02:55 CINE: *Nueve reinas*
- 04:45 CINE: *Malas compañías*
- 06:30 DOCUMENTAL NATURALEZA

- 02:10 CINE: UNA COMEDIA  
*Herederos*
- 03:45 DOCUMENTAL: MISIÓN TIERRA
- 04:10 PROGRAMACIÓN LAOTRA
- 06:30 INFORMACIÓN CULTURAL DE LA CAM

LAS PELÍCULAS DE HOY

La mejor del día

LA 2 23:00

EL CIELO ABIERTO

★★★

España. 2000. Dirección: Miguel Albadalejo. Intérpretes: Sergi López, Mariola Fuentes, Emilio Gutiérrez Caba, María José Alfonso, Geli Albadalejo. 102 m.



Detalle de una escena del filme.

Vitalidad y sentimiento

Jasmina, que en 'La primera noche de mi vida' era un personaje sufrido y desgraciado, tiene aquí una segunda oportunidad de ser feliz al lado de Miguel. Este filme es la historia de un desamor que se convierte en una historia de amor con una especie de Cenicienta, peluquera de barrio, que tiene que cuidar de toda su familia desfavorecida y que ahora descubre nuevas ilusiones. Mariola Fuentes da vida a este personaje con gran vitalidad y sentimiento, después de haber destacado en 'Sexo por compasión', 'El grito en el cielo' o 'Carne trémula'.

LA 2 11:00

EL GOLFO

★

España. 1969. Dirección: Vicente Escrivá. Intérpretes: Raphael, Shirley Jones, Pedro Armendáriz, Patricia Morán. 103 m.

Pancho, 'El golfo', es un ladronzuelo que se gana la vida aprovechándose de las turistas que se pasean por Acapulco. Allí va a parar una estadounidense hastiada de la rutina del trabajo que se encapricha del muchacho. 'El golfo' es nada menos que el ídolo ye-ye Raphael. Destacables retos del filme: colar a un señor de negro riguroso recorriendo las tórridas playas de Acapulco entre gorgorito y gorgorito.

Tele 5 22:00

NEGOCIADOR

★★

Título original: "The Negotiator". EE.UU. 1998. Dirección: F. Gary Gray. Intérpretes: Kevin Spacey, Samuel L. Jackson, David Morse. 121 m.

Los helicópteros de la policía dan vueltas alrededor del piso veinte de la oficina central de la división de asuntos internos de Chicago, donde Danny Roman retiene al jefe del departamento y a su personal a punta de pistola. La negociación es inevitable. Suspense y emoción se unen en esta cinta de acción en la que, al contrario de lo habitual, los efectos especiales no son lo más destacable, sino la categoría humana y las correctas interpretaciones de los protagonistas.

Canal + 22:00

BLADE II

★

Título original: "Blade II". EE.UU. 2002. Dirección: Guillermo del Toro. Intérpretes: Wesley Snipes, Kris Kristofferson, Ron Perlman, Leonor Varela. 112 m.

Una nueva raza de vampiro, los Reapers, surge para atacar tanto a los humanos como a los de su propia raza. El Consejo de la Sombra,

● Mala ★ Regular ★★★ Interesante ★★★★ Buena ★★★★★ Muy Buena

un grupo de vampiros que teme por su supervivencia y que tiene su sede en Praga, contacta con Blade para que les ayude a acabar con ellos. Guillermo del Toro asumió la dirección de esta continuación de las aventuras del personaje creado por la Marvel que, al igual que en la entrega precedente, no aprovecha las posibilidades del cómic.

TVE 1 01:30

CIUDAD DE CORRUPCIÓN

Título original: "Luck of the Draw". EE. UU. 2000. Dirección: Luca Bercovici. Intérpretes: James Marshall, Wendy Benson, Dennis Hopper, William Forsythe. 97 m.

Un gángster estaba a punto de apoderarse de las mejores placas para falsificar billetes de 100 dólares. Interviene el FBI y en el tiroteo las placas van a parar al lugar en el que Jack se protegía tras un coche. Jack estaba buscando trabajo sin éxito y el hallazgo puede suponer su oportunidad. Un amigo le asegura que puede obtener un millón por las placas, pero tanto el FBI como la banda del gángster están tras su pista.

LA 2 02:15

CUERNOS DE ESPUMA

España. 1996. Dirección: Manuel Toledano. Intérpretes: Jonathan Lawrence, Michael Allig, Jason Reeves, Cheyenne Besch. 88 m.

Un grupo de jóvenes neoyorquinos sale de marcha una noche cualquiera en la que se mezcla la música desenfadada, todo tipo de drogas, asesinatos y algo de sexo. En una discoteca gay se reúnen una serie de personajes con vestimentas disparatadas y divertidas que no hacen sino ocultar la verdad sobre sus vidas, sus miedos y sus anhelos. Opera prima de Toledano rodada en Nueva York, que contó con el apoyo de gran parte de la prensa pero que no llegó a cuajar por el escaso atractivo del guón y la pobre interpretación de sus actores.

LA 2 03:45

LA GRAN RUEDA DEL PODER

Título original: "The Big Brass Ring". EE.UU. 1999. Dirección: George Hickenlooper. Intérpretes: William Hurt, Nigel Hawthorne, Miranda Richardson. 96 m.

Dos hermanos, William Blake Pallarin y Raymond Romero, quedan huérfanos y son tutelados por un amigo de su padre, el senador Kim Mennaker, quien orientará la vida de los muchachos sin ningún tipo de escrúpulos. A pocos días de la elección del nuevo gobernador de Missouri, la carrera por el puesto está muy reñida entre los candidatos independientes.

CANAL DIOCESANO

- 07:00. DOS VIDAS A LA SEMANA
- 08:00. PALABRA DE VIDA.
- 08:05. EXPANSIÓN.
- 08:30. POPULAR TV NOTICIAS.
- 09:30. MÁS CINE POR FAVOR.
- 11:00. POPULAR TV NOTICIAS.
- 12:00. ÁNGELUS.
- 12:03. SANTA MISA.
- 13:10. EL SHOW DE LA CULTURA
- 13:40. VALORAR EL CINE
- 14:15. POPULAR TV NOTICIAS.
- 14:30. DOCUMENTALES PLANETA.
- 15:00. GESTOS Y GENTES
- 15:30 TV MOVIES

- 17:05. EXPANSIÓN.
- 17:30. TRIS, TRAS Y VERÁS.
- 18:55. MAGNÍFICAT.
- 19:00. SANTA MISA.
- 19:30. PARA LOS NIÑOS
- 20:15. POPULAR TV NOTICIAS.
- 20:30. DE PAR EN PAR
- 21:05. SUPER AGENTE 86.
- 21:35. DOCUMENTAL
- 22:00 CRÓNICA DE LA IGLESIA
- 22:30. TV MOVIES
- 00:30. PALABRA DE VIDA
- 00:35. POPULAR TV NOTICIAS.
- 01:00 EXPANSIÓN

LOCALIA

- 08:30 A TODO DEPORTE ( R )
- 09:00 CÓDIGO ROJO ( R )
- 10:00 DOCUMENTAL
- 10:30 "HOY NO HAY SIESTA"
- 12:00 TELENOVELA: "LUZ MARÍA"
- 13:00 "LA COCINA DE LOCALIA"
- 13:30 HECHO POR ELLA.
- 14:00 " LO MEJOR DE LUNA LLENA"
- 14:30 NOTICIAS LOCALIA.
- 15:00 DOCUMENTAL
- 15:30 "HOY NO HAY SIESTA".
- 17:00 PEDRO EL ESCAMOSO
- 18:00 "CALIMERO Y VALERIANO

LOCALIA

- 18:30 "CÓMPlices AL RESCATE"
- 19:30 TRIUNFOMANÍA
- 20:30 NOTICIAS LOCALIA.
- 21:00 NOTICIAS TOLEDO
- 21:30 A TODO DEPORTE
- 22:00 EN PRIMERA PERSONA
- 23:00 NOTICIAS TOLEDO ( R )
- 23:30 NOCHE DE CINE: "SIN QUERER"

TELE TOLEDO

- 08:00 DIBUJOS ANIMADOS
- 08:30 AEROBIC
- 09:00 DOCUMENTALES Y MÚSICA
- 09:30 TELETIENDA
- 10:30 INFORMATIVO MATINAL
- 12:00 VÍDEOS MUSICALES
- 13:00 DOCUMENTALES
- 13:30 DENTRO VIDEO
- 15:30 TOLEDO AL DÍA  
Primera edición  
R. CARLOS  
MERIDIANO O
- 16:00
- 16:30
- 18:00 CAMPO REGATAS
- 18:30 INFORMATIVO DE TARDE

- 19:00 DOCUMENTAL
- 19:30 INFORMATIVO INTERNACIONAL
- 19:45 RECETAS JJ CASTILLO
- 20:00 INFOCONSUMO
- 20:30 SOBRE RUEDAS
- 21:00 TOLEDO AL DÍA
- 22:00 ESPECIAL DEPORTES
- 22:30 FÚTBOL
- 24:00 TOLEDO AL DÍA  
Última edición.  
LOCAL DE NOCHE
- 01:00
- 02:00 PROGRAMACIÓN VARIADA



Edita: PROMECAM (Promotora de Medios de Castilla-La Mancha)  
• Redacción, Administración y Publicidad: Calle Nueva, 5 Toledo, Código Postal 45001  
• Teléfonos: 925 28 09 50, 925 28 09 51, 925 28 09 52, 925 28 09 53, 925 28 09 54 • Fax: Administración y Publicidad 925 28 09 55, Región 925 28 09 56, Redacción 925 28 09 57, 925 28 09 53, 925 28 09 54 • Apartado de correos: 16  
• Correo electrónico: redacciontoledo@diariolatribuna.com, provinciatoledo@diariolatribuna.com, deportestoledo@diariolatribuna.com, disenotoledo@diariolatribuna.com, fotografiatoledo@diariolatribuna.com, lectorstoledo@diariolatribuna.com • Depósito Legal: TO-1164-1997

PARA NO PERDERSE

## GIROUX Y MAHJUN

Show delirante, provocador, divertido y abrasador en el musical servido por dos virtuosos instrumentistas, estrellas en su país. Jean-Louis Mahjun y Alain Giroux son un tándem que desgrana sobre el escenario piezas del blues sangrante, rag y ritmos zíngaros y celtas. Esta noche en el 'Pícaro'. Entrada: 5 euros.

C/ CADENAS, 6. A LAS 23,00 HORAS.



### EL MIRADERO



F. JAVIER DÍAZ REVORIO

### ¡Cuidado al pasear!

Inopinadamente, la torre del Palacio de Eugenia de Montijo, lugar en el que se está construyendo un hotel de cinco estrellas, se ha desplomado. Por fortuna, el incidente no ha acarreado ningún daño personal. Pero no me parece un hecho intrascendente o baladí. Antes al contrario, se trata de una circunstancia que pone de manifiesto el peligroso estado de algunos edificios del casco histórico, y alguien debería tomar cartas en el asunto y asumir las correspondientes responsabilidades.

Podría haber puesto a este comentario 'Toledo se cae'. Pero no soy amigo de las exageraciones fáciles, y además tampoco sería justo obviar el esfuerzo de muchas instituciones por solventar los problemas de conservación y rehabilitación de los edificios históricos de Toledo. Pero por lo que se ve no son suficientes, o bien las medidas de control y de seguridad que deben adoptarse ineludiblemente en los supuestos de rehabilitación o construcción de nuevos edificios son inadecuadas, o no funcionan.

El hecho ocurrido esta semana no resulta admisible ni es fácil de justificar desde ningún punto de vista. En lo sucesivo, habrá que pasear con mucho cuidado por las calles del centro histórico de la ciudad, no sea que a uno le vaya a caer una torre, una teja, un trozo de una pared, una estatua o un pináculo. Claro que no es fácil imaginar las medidas de precaución que uno puede adoptar, como no sea la de prescindir de los gratos paseos por las callejuelas de la ciudad, porque la caída de un edificio no es algo que suele avisarse, ni contra lo que pueda reaccionarse en breve espacio de tiempo. Desde luego, va a resultar inevitable caminar mirando de reojo al cielo, a las torres de la ciudad, a las cornisas y a los tejados, con el temor fundado de que algo se desplome sobre nuestras cabezas. Pero en fin, tampoco hay que ser pesimistas, a lo mejor uno tiene suerte y ese día no le cae nada encima.

Lo dicho, que esto no puede ser, que hay que tomar medidas y asumir responsabilidades.

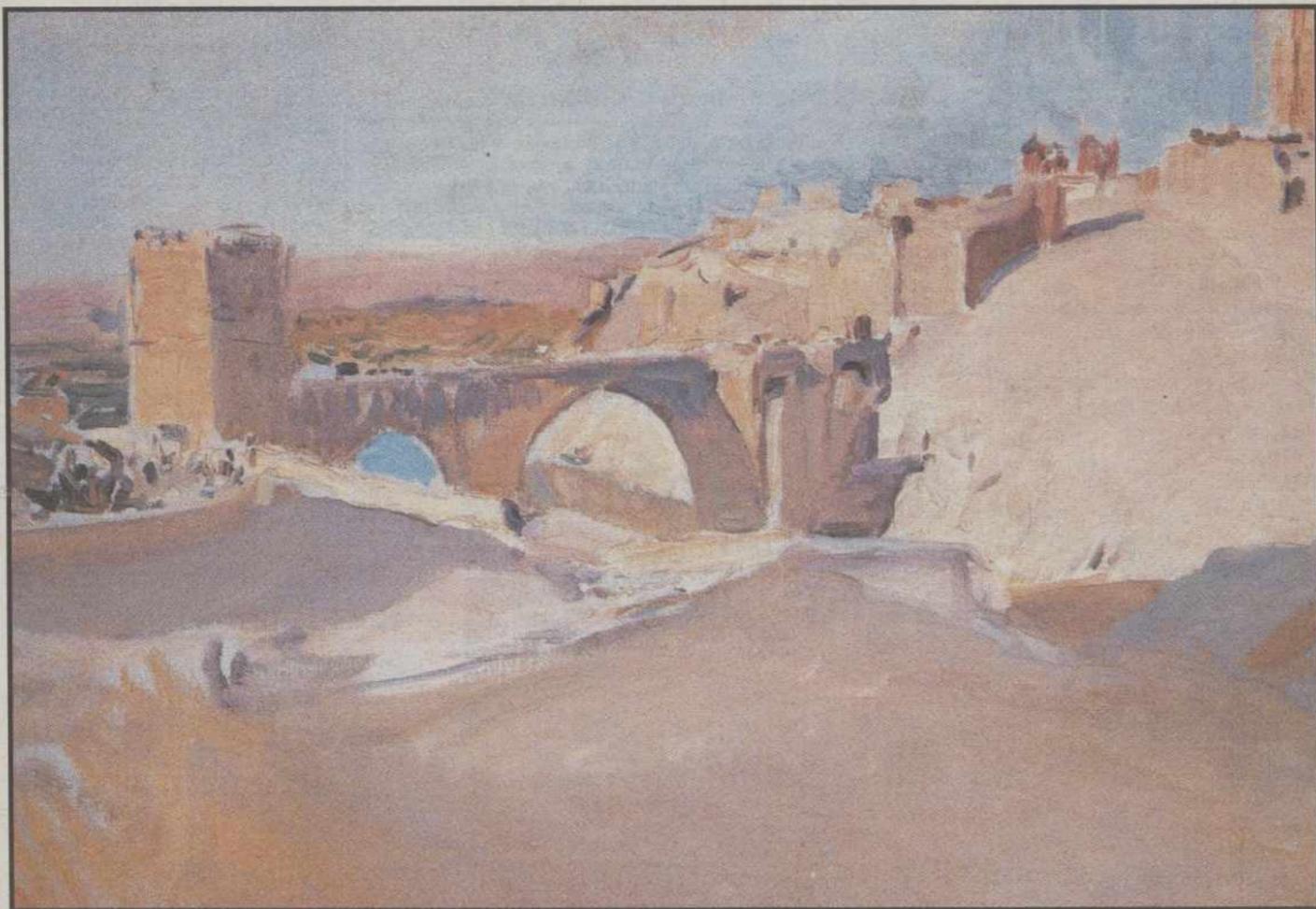
### MONIGOTES / ANTONIO

OBRAS PÚBLICAS FIJARÁ CON UNA ORDEN LA ADJUDICACIÓN DE PISOS EN PROYECTOS COMO LA VEGA BAJA



### ARTE 'SOROLLA Y CASTILLA', Museo de Santa Cruz

## La mirada desde los cigarrales



### LA TRIBUNA / TOLEDO

Entre los lugares desde los que Sorolla plasmó su visión de Toledo también se encuentran los cigarrales. Este cuadro fue pintado, como otros de los que se encuentran en la exposición que acoge el Museo de Santa

Cruz, entre el 3 y el 7 de noviembre. Muy abocetado nos presenta el puente fortificado de San Martín salvando el cauce del río Tajo. Es un trabajo de factura muy suelta, a base de manchas, resuelta con una paleta de pigmento muy disuelto en el aglutinante.

No fue utilizado en la obra definitiva a la que iba encaminado, el panel de Castilla-León. Esta es una de las diez obras que Sorolla utilizó para hacer un estudio de la ciudad con destino al fondo de la Fiesta del pan, cuatro de ellas reflejando los puentes de la ciudad.

### LA OBRA

Autor: Sorolla  
Obra: 'Toledo desde los Cigarrales' (1912) Óleo sobre lienzo  
Lugar: Museo de Santa Cruz

Asesores de moda en piel



### FLOR DE PIEL

Camino de Araciles, s/n  
45100 SONSECA (Toledo)  
Telf. 925 38 07 52; Fax 925 38 31 02  
C/ Santocildes, 2 (Gta. Embajadores)  
28005 MADRID  
Telf. 91 506 12 54; Fax 91 530 79 42

### DeTó & PorTó

Avda. 28 de marzo, 12  
45127 Las Ventas con Peña Aguilera (Toledo)  
Telf. 925 419 008



-TALLERES PROPIOS  
-TRANSFORMACIONES  
-CÁMARA DE CONSERVACIÓN  
-LIMPIEZA